# TESTAMENT IN ARABIC



كتاب العهد الحديد لربنا ومخلصنا يسوع المسيح ---

0350

100

0

- 100 - 100 - 100

2000

----

#450 #450

- 0 - 0 - 10 - 10 - 10

----

0

---

- CO

200

0

0

20

0 333

0-31-

013

0337

0 23

0337

033

0193

0 222

0337

0

033

0 322

0373

0377

0317

0 32

0313

033

0-22-7

0 3

0-3

022

قد تُرحبر حديثًا من اللغة البونانية

كتاب العهد الحديد لربنا ومخلصنا يسوع المسيح

0.25

-

£ 0 CT CO

- CO

TO C

---

- CO

£30 

0-33-3

0 3 32

0 222 0 222

0 37.7

0-995

0 333

0 222

قد تُرحم حديثًا من اللغة اليونانية

## اسهاد اسفار العهد الجديد وعدد اصحاحاتها

بیل مرقس       ۱ تیموثارس       ۱ تیموثارس <th></th> <th>1</th>											1
عبل لوقا ، ن ٤٦ فيطس ، ن ٢٦ فيطس ، ن ٢٦ فيطس ، ن ٢٦ فيطس ، ن ٢٦ فيل يوحنا ، ن ٢٦ لعمرانيين ، ن ٢٦ لعمرانيين ، ن ٢٦ لعمرانيين ، ن ٢٠ لعمرانيوس ، ن ٢٠ ١ لميطرس ، ن ٢٠ ١ لميطرب				v	ا تیموثاوس	TA			اصعاماتة	انجيل متى	and property of the last
عبل يوحنا ، ١٦٠ فليمون ، ١٦٠ فليمون ، ١٦٠ فليمون ، ١٦٠ العبرانيين ، ١٦٠ كورنثوس ، ١٦٠ العبرانيين ، ١٦٠ كورنثوس ، ١٦٠ المطرس ، ١٦٠ كورنثوس ، ١٦٠ المطرس ، ١٦٠ كورنثوس ، ١٦٠ الموحنا ، ١٦٠ كورنثوس ، ١٦٠ كالموحنا ، ١٠٠ كالموحنا	٤	-	٠	*	۲ تیموئاوس	17			l/	انجيل مرقس	on white training
ال الرسل ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،	7	٠		r	ثيطس	٢٤		-		انجيل لوقا	· managharana
رومية ، ١٦٠ بعفوب ، ، ، ٥ كورنځوس ، ، ، ١٦ بطرس ، ، ، ٥ كورنځوس ، ، ، ١٦ بطرس ، ، ، ، ٢ لاطية ، ، ، ٦ بيوحنا ، ، ، ، ٥ لاطية ، ، ، ٦ بيوحنا ، ، ، ، ا لمبي ، ، ، ٢ بيوحنا ، ، ، ، ا كولوسي ، ، ، ٤ بيوخا ، ، ، ، ا تسالونيكي ، ، ، ٥ رؤيا بوحنا ، ، ، ١٦	1	٠	٠	,	فليمون	11	٠	٠	N	انجيل يوحنا	
كورنثوس ، ۱۲ ا بطرس ، ۲۰ ۵ مورنثوس ، ۲۰ ۵ مورنثو ، ۲۰ ۵ مورنتا ،	15	٠	٠	N	العبرانيين	ΓA		•	y	اعال الرسل	
كورنثوس " ١٦٠ ما مطرس " ١٠٠٠ كورنثوس " ١٠٠٠ الموحنا " ١٠٠٠ الموحنا " ١٠٠٠ الموحنا " ١٠٠٠ الموحنا " ١٠٠٠ المجي " ١٠٠٠ كا مهموخا " ١٠٠٠ كا مهموذا كا كا مهموذا كا كا مهموذا كا مهموذا كا كا كا مهموذا كا	0	v		W	يعفوب	17	٠		17	رومية	
لاطية ، ٠٠٠ ايوحنا ، ٠٠٠ الموحنا ، ٠٠٠ الموحنا ، ١٠٠ المولوسي ، ١٠٠ عليه يهوذا ، ١٠٠ المولوسيكي ، ١٠٠ المورنا ، ١	0	٠	٠	¥	ا بطرس	17			*	ا کورنٹوس	
سس ، ۲ آ يوحنا ، ۱ ۱ الله الله الله الله الله الله الله	5		٠	W	۲ بطرس	15			59	ا کو رنٹوس	
لمبي ، ٠ ٤ ٢ بوحنا ، ٠ ٠ ١ كولوسي ، ٠ ٠ ٤ يهوذا ، ٠ ٠ ١ تسالونيكي ، ٠ ٠ ٥ رؤيا يوحنا ، ٠ ٠ ٢٦	0		٠	¥	ا يوحنا	7		٠	W	غلاطية	
بې وکړا و د د اکي وکړا د د د ۱ کي وکړا د د ۱ د ۱ کې وکړا د د د ۱ کې وکړا د د ۱ کې وکړا وکړ کې د ۱ کې	1		٠		۲ يوحنا	7	٠	٠	r	افسس	
تسالونیکی ، ، ، ه رؤیا بوحنا ، ، ، ۲۲	1		٠	v	۲ بوحنا	٤	٠		r	فيلبي	
31.13					يهوذا	٤		٠	2	كولوسي	
تسالونیکی ۲ وجیعها سبعة وعشرون سفرًا	77	٠	•	*	رۋيا يوحنا	0	٠	٠	77	ا تسا لونيكي	
				وعشرون سنرا	وجميعها سبعة	7		~		٣ تسا لونيكي	

### اسماء اسفار العهد الجديد وعدد اصحاحاتها

7				ا تيموثاوس	TA		٠	اصعاماتة	انجيل متى
٤				۲ تیموثاوس	17		٠	*	انجيل موقس
7		٠	a.	ثيطس	12	٠		8	انجيل لوقا
1	٠	٠	w	فلمون	17		٠	N	انجيل يوحنا
17	٠	٠	7	العبرانيين	Γλ	٠	٠	y	اعال الرسل
0	*	,	n	يعفوب	17		٠	tr.	رومية
0	e.	۰	и	ا بطرس	17	٠	٠		ا کورنٹوس
7			¥	۲ بطرس	17			tr-	اكورنثوس
0			w	ا يوحنا	7				غلاطية
1	٠	٠	*	۲ پوحنا	7		٠	*	افسس
1				۲ بوحنا	٤	٠			فيلبي
1	٠	*	*	بهوذا	٤.			lf	كولوسي
TT		٠	¥	رؤيا يوحنا	0			n	ا تسا لونيكي
			وعشرون سنرا	وجميعها سبعة	7		٠	•	٢ تسا لونيكي

# انحبل متی الاصحاح الاول

اكتاب ميلاد يسوع المسيح ابن داود ابن ابرهم ١٠٠٠ ابرهم ولد اسبق واسبق ولد بعنوب . و يعنوب ولد يهوذا واخونه ٢٠ ويهوذا ولد فارص وزارح من ثاما مى . و وفارص ولد حصرون . وحصرون ولد ارام ٤٠٠٠ وارام والد عيناداب . وعيناداب ولد نحشون . ونحشون ولد سلمون . و وسلمون ولد بوعز من راحاب . وبوعز ولد عوبيد من راعوث . وعوبيد ولد يسى ١٠ و بسى ولد داود الملك ولد سلمان من التي لاو ربا ٢٠ وسلمان ولد رحبعام . ورحبعام والد ابيا . وابيا ولد آسا . م وآسا ولد يهوشافاط ولد بورام . و بورام ولد عزياً ١٠ و عز با ابيا . وابيا ولد اسان م وآسا ولد حزقيا ٠١ وحزقيا ولد منسى . ومنسى ولد آمون . وأمون ولد يوشيا ١١٠ ويوشيا ولد احزر . واحاز ولد حزقيا ١٠٠ وحزقيا ولد منسى . ومنسى ولد آمون . وأمون ولد يوشيا . ١١ ويوشيا ولد امان م اخوته عند سبي بابل يكنيا ولد أنا ينئيل . ومنا ويوشيا ولد بكنيا ولد اخيم . ولد ابيهود . ولد ألياقيم ولد عاز ور وشا لنيئيل ولد المان ولد المعازر . وألياقيم ولد المعازر . وألياقيم ولد عاز ور ولد منان ولد بعنوب . ١١ و يعقوب ولد يوسف رجل مريم التي وُلدٍ منها بسوع الله يكنيا المن ابرهيم الى داود اربعة عشر جيلاً . ومن داود الى سبي بابل الى المسيم بابل الى المسيم بابل الى المسيم الربعة عشر جيلاً . ومن داود الى سبي بابل الى المسجم الربعة عشر جيلاً . ومن داود الى سبي بابل الى المسجم الربعة عشر جيلاً . ومن داود الى سبي بابل الى المسجم الربعة عشر جيلاً . ومن داود الى سبي بابل الى المسجم الربعة عشر جيلاً . ومن داود الى سبي بابل الى المسجم الربعة عشر جيلاً . ومن داود الى سبي بابل الى المسجم الربعة عشر جيلاً .

١٨ اما ولادة يسوع المسيح فكانت هكذا. لما كانت مريم امة مخطوبة ليوسف قبل ان مجتمعاً وُجدت حيلي من الروح القدس ١٩٠ فيمسف رَجُها اذكان بارَّا ولم يشأ ان يشهرها اراد تخليتها سرَّا ١٠٠ ولكن فيا هو متفكرٌ في هذه الامور اذا ملاك الرب قد ظهرائه في حلم قائلًا يا بوسف ابن داود لا تخفف ان تأخذ مريم امراً تك. لان الذي حُبِل به فيها هو من الروح القدس اتفستكد ابنا وتدعو اسمه يسوع لانه يخلص شعبه من خطاياه ١١٣ وهذا كله كان لكي بتم ما قبل من الرب با انبي الفائل ٢٠٠ هوذا العذراء تحبل وتلد ابناً و يدعون اسمه عانوئيل الذي تفسيره الله معنا

٤٠ فلما استيقظ يوسف من النوم فعل كما امرهُ ملاك الرب واخذ امرأَتهُ \*٥٠ ولم يعرفها حتى ولدت ابنها البكر. ودعا اسمهُ بسوع

الاصحاح الناني

، ولما وُلدِ بسوع في بيت لحم اليهودية في أَبَام هيرودس الملك اذا مجوس من المشرق قد

جادل الى اورشليم ٢ قائلين ابن هو المولود ملك اليهود. فاننا رأينا نجمه في المشرق واتينا السجد له ١٤ فها مع هيرودس الملك اضطرب وجميع اورشليم معه ١٤ فجمع كل رُوّساء الكهنة وكتبة الشعب وسأهر ابن يولد المسيح ١٠ فقا لول اله في بيت لحم اليهودية. لانه هكذا مكنوب بالنبي . ٢ وانت يا بيت لحم ارض يهوذا لست الصغرى بين روّساء يهوذا لان منك مجترج مدبر برعى شعبي أسرائيا.

سعبي اسرابيل المحمد المجوس سرَّا ونحقق منهم زمان النجم الذي ظهر \* ٨ ثم ارسلم الى بيت المحمد وقال اذهبوا والحصول بالتدقيق عن الصبي . ومتى وجدة وه فاخبروني لكي آتي انا ايضا واسجد له \* ١ فالما سعوا من الملك ذهبوا واذا النجم الذي راَّه مُ في المشرق بتفدم حتى جاء ووقف فوق حيث كان الصبي \* ١ فالما راَّ والنجم الذي راَّه مُ قالما جدًّا \* ١١ واَّ توالى البيت وراً والصبي مع مريم امه . فخرُّ وا وسجدوا له . ثم فتحوا كنوزهم وقدموا له هدايا ذهبا ولبانا ومرًا \* وراً والصبي مع مريم امه . فخرُّ وا وسجدوا له ميرودس انصرفوا هي طريق اخرى الى كورتهم ان وبعد ما انصرفوا اذا ملاك الرب قد ظهر ليوسف في حلم قائلاً ثم وخذ الصبي وامه وهرب الى مصر وكن هناك حتى اقول لك . لان هيرودس مزمع ان يطلب الصبي ليهلكه \* وفام ما خذ الصبي وامه ليلاً وانصرف الى مصر ١٠٠٠ وكان هناك الى وفاة هيرودس . لكي يتم ما قيل من الرب بالنبي الفابل من مصر دعوت ابني

17 حينئاً لما رأى هيرودس أن الجوس سخرواً به غضب جدًا. فارسل وقتل جميع الصبيان الذبن في بيت لحم وفي كل تخومها من ابن سننين فا دون بحسب الزمان الذي تحققه من المجوس\* ١٧ حينئذ تم ما قيل بارميا الذي الفائل ١٨٠ صوت سمع في الراحة نوخ وبكا لا وعوبل كنير. راحيل تبكي على اولادها ولا تربد أن تنعزًى لانهم ليسوا بموجودين

ب فلما مات هيرودس اذا ملاك الرب قد ظهر في حام ليوسف في مصر ٢٠ قائلاً. ثم وخُدُ الصبي وامهُ واخه الناسك الله قد مات الذين كانها يطلبون نفس الصبي ١٤ فقام واخذ الصبي وامهُ وجاء الى ارض اسرائيل ٢٠٠ ولكن لما سمع ان ارخيلاوس بملك على اليهودية عوض هيرودس ابيهِ خاف ان بذهب الى هناك. وإذ أوجي اليه في حلم انصرف الى نواجي المجليل ٢٠٠ واتى وسكن في مدينة بقال لها ناصرة. لكي يتم ما قيل با لانبياء أنهُ سيدعى ناصريًا المجليل ٢٠٠ واتى وسكن في مدينة بقال لها ناصرة. لكي يتم ما قيل با لانبياء أنهُ سيدعى ناصريًا

ا وفي تلك الايامرجاء يوحنـا المعيدان بكرز في برية اليهودية. r قائلاً توبول لانة قد اقترب ملكوت السمولت\* افان هذا هو الذي قبل عنه باشعيا النبي الفائل صوت صارخ في البرية أعدوا طريق الرب. اصنعوا سبلة مستقية \* وبوحنا هذا كان لباسة من وبر الابل وعلى حفويه منطقة من جلد. وكان طعامة جرادًا وعسلاً بريًا \* حيثة إخرج اليه اورشليم وكل اليهودية وجميع الكورة الحيطة بالاردن. ٦ واعتمد وا منه في الاردن معترفين بخطاياهم الحلام الم يا اولاد الافاعي الحفارة الكفارة الكفارة

١٢ حينتُذ جاء بسوع من المجليل الى الاردن الى يوحنا ليعتمد منه \*١١ ولكن بوحنا منعهُ قائلاً المعتمد منه \*١١ ولكن بوحنا منعهُ قائلاً الاعتباد أن اعتبد منك وإنت تاتي الي ١٥٠ فاجاب بسوع وقال له اسمع الآن . لانهُ هكذا بليق بنا ان نكل كل بر محينتذ سمح له ١٦٠ فلما اعتمد بسوع صعد للوقت من الماء. وإذا السموات قد انتقحت له فرأى روح الله نازلاً مثل حامةٍ ما تياً عليه . ١٧ وصوت من السموات قائلاً هذا هو ابني الحبيب الذي به سررت

الاصحاح الرابع

الم أصعد يسوع الى البرية من الروح ليجُرَّب من إبليس \* افبعد ما صامر اربه بن بهارًا واربعين ليلة جاع اخيرًا \* افنقد ما ليه الجرِّب وقال له ان كنت ابن الله فقُل ان تصبر هذه المجارة خبزًا \* افاجاب وقال مكتوب ليس بالخبز وحده مجيا الانسان بل بكل كلة تخرج من فم الله \* ه ثم اخذه والبليس الى المدينة المفدّسة واوقفة على جناح الهيكل . وقال له أن كنت ابن الله فاطرح نفسك الى اسفل . لانه مكتوب انه يوصي ملائكنة بك. فعلى اباديم مجملونك لكي لا تصدم مجبر رجاك \* وقال له أسوع مكتوب ابن الا تجرب الرب الهك \* م أخذه وابضًا إلميس الى جبل عال جبل عال جبل عال الله الموادة الله المحددة الله المحددة الله الله المحددة وقال له أعطيك هذه جيمها ان خررت وصحدت في \* العربة الملك تسجد واباه وحده وحده أنه الملك تسجد واباه وحده وحده أنه الملك تسجد واباه وحده أن تعبد واباه أوجد الرب الملك تسجد واباه أوجد المدادة الملك الملك تسجد واباه أوحده أنه الملك الملك الملك تسجد واباه أوحده أنه الملك الملك تسجد واباه أوحده أنه الملك الملك الملك تسجد واباه أوحده أنه الملك الملك الملك تسجد واباه أوحده أنه الملك ال

آء ولها سمع بسوع أن بوحنا أسلم انصرف الى انجلبل \*١١ وترك الناصرة واتى فسكن في كفونا حوم التي عند البحر في تخوم زبولون ونفتا ليم. ١٠ اكمي بتم ما قيل باشعيا النبي الفائل. ١٠ ارض زبولون وارض نفتا ليم طريق المجرعبر الاردن جليل الام. ١٠ الشعب الجما اس في ظلمة ابصر نورًا عظيمًا. وانجم السون في كورة الموت وظلاله اشرق عليم نور \*١٧ من ذلك الزمان ابنداً يسوع بكرز ويقول توبوا لانة قد افتوب ملكوت السموات

١٨ وإذ كان يسوع ماشيًا عند بحر الجليل ابصر اخوين سمعان الذب بقال الله بطرس

واندراوس اخاهُ بلقيان شبكة في البجر فانهاكانا صيادَين \*11 فقا ل لها هلمَّ وراعي فاجعلكا صيادَي الناس \*17 فللوقت تركا الشباك وثبعاهُ \*11 ثم اجناز من هناك فراًى اخوين آخرين يعقوب بن زَبدي ويوحنا اخاهُ في السفينة مع زَبدي ابيها يصلحان شباكها فدعاها\*17 فللوقت تركا السفينة وا باها وتبعاهُ

مَّ وَكَانَ بَسُوعَ بَطُوفَ كُلُ الْجَلِيلُ يَعَلَمُ فِي مُجَامِعُهُمُ وَبَكُورَ بِبِشَارَةَ الْمُلْكُوتَ وَبَشْفِي كُلُ مَرْضٍ وَكُلُ ضَعَفِ فِي الشَّعِبِ \*١٠ فَلَاعِ خَبَرُهُ فِي جَمِيعِ سُورِيةً. فاحضروا اليهِ جَمِعِ السَّفَاءُ المصابين بأمراض وأوجاع مختلفة والحجانين والمصروعين والمفلوجين فشفاهم \*٢٠ فتبعثهُ جَمُوعٌ كُنْيَرةَ مِنْ المجليل والعشر المَّدن وأورشليم والنهودية ومن عبر الاردن

الاصعاح الخامس

ا ولها رأى انجهوع صعد الى انجبل. فلما جلس تقدم اليه تلاميذه \* م فنتح فاه وعلم قائلاً.
م طوبى للمساكين با اروح. لان لهم ملكوت السموات \* ؛ طوبى للحزاني. لانهم ينعز ون \* ه طوبي للوحاء. للوت عام برقون الارض \* د طوبي للجياع والعطاش الى البرّ. لانهم بشبعون \* د طوبي للرحاء. لانهم بُرحون \* د طوبي للأنقياء القلب. لانهم بعاينون الله \* طوبي لصانعي السلام. لانهم ابناء الله يُدعون \* ١٠ طوبي للأماذ الله عوب لكم اذا عبر وكم وطود وكم وقالوا عليكم كل كلمة شريرة من اجلي كاذبين. ١٠ افرحوا وتهللوا. لان اجركم عظيم في السموات. فانهم هكذا طردوا الأنبياء الذبن قبلكم

١٠ أنتم ملح الارض. ولكن ان فسد اللح فبإذا يُعكم. لا يصلح بعدُ اشيء الا لان يُطرَح خارجًا ويدلس من الناس\*١٤ انتم نور العالم. لا يكن ان تخنى مدينة موضوعة على جبل ١٠٠ ولا بوفدون سراجًا و بضعونهُ تحت المكيال بل على المنارة فيضيُّ لجميع الذبن في البيت\*١١ فليضُّ نوركم هكذا قدام الناس لكي برول اعالِكم انحسنة ويجدول اباكم الذي في السموات

٧ الا تظنوا اني جئت لأنفض الناموس او الانبياء. ما جئت لانفض بل لاكيل ١٨، فاني المحق افول لكم الى الله والدرض لا بزول حرف واحد او نقطة واحدة من الناموس حتى يكون الكل ١٠٠ فن نقض إحدى هذه الوصابا الصغرى وعلم الناس هكذا بدعى اصغر في ملكوت السموات. وإما من على وعلم فهذا بدعى عظيمًا في ملكوت السموات ٢٠٠ فاني اقول لكم انكم ان لم يزد برئم على الكتبة والفريسيين ان تدخلوا ملكوت السموات

اً قد سَمَعَمَ انهُ فَيل للقُدَماء لا تقتل. ومن قتل يكون مستوجب الحكم \*٢٠ واما انا فافول الكم ان كل من يغضب على اخيهِ باطلاً يكون مستوجب الحكم. ومن قال لاخيهِ رَقا يكون مستوجب الجمع. ومن قال با احمق بكون مستوجب نام جهنم \*٢٠ فان قدمت قربانك الى المذبح وهناك تذكرت ان لاخيك شيئًا عليك ٢٠ فاترك هناك فربانك قدًام المذبح وإذهب اولاً اصطلح مع اخيك. وحينئذ تعال وقدِّم قربانك \*٢٥٪نْ مراضيًا لخصك سربعًا ما دمت معهُ في الطربق. لَمَّلَّا يسلمك الخَصَم الى القاضي و يسلمك القاضي الى الشُّرَطي فتلقى في السجن\*٢٦١كيق افول لك لا تخرج من هناك حتى توفي الفلس الاخبر

اقول المن لا تخرج من هناك سمى موي العلس الأخير الما ان كل من ينظر الى امراً في المشتريها فقد زنى بها في قليه \*١٠ فان كانت عينك اليمنى تعثرك فاقلعها وأ أنها عنك. لانه خير الك ان يهلك احد اعضائك ولا يلنى جسدك كله في جهنم \*١٠ وان كانت يدك اليمنى تعثرك فاقطعها والنها عنك. لانه خير لك ان يهلك احد اعضائك ولا يُلنى جسدك كله في جهنم المنا النها عنك. لانه خير لك ان يهلك احد اعضائك ولا يُلنى جسدك كله في جهنم

٢٠ وفيل من طلق امرأَتُه فليعطِها كناب طلاق ١٣٠ واما انا فاقو لَ لكم أن من طلق امرأَتُهُ الا لعلم الزنا يجعلها تزني. ومن بنز وج مطلقةً فائه بزني

١٦ ايضًا سمعتم انه قبل المقدماء لا نحنث بل أوف للرب اقسامك \*١١ وإما انا فاقول لكم لا يَحلفوا البنة لا با لسماء لا نهاكرسي الله ٥٠ ولا بالارض لا نهما موطئ قدم يو. ولا باورشليم لا نها مدينة الملك العظيم \*٢٦ ولا تحلف براسك لا نك لا تقدر ان تجعل شعرة واحدة ييضاء او سوداء \* ٢٠ بل ليكن كلامكم نعم لا لا له وما زاد على ذلك فهو من الشرير

٨٦ سمعتم انه قبل عين أبعين وسن بسن ١٩٠٩ ما ما أنا فاقول لكر لا تفاومها الشرّ. بل من لطك على خدك الايمن فحوّل أله الاخر أيضًا ١٠٠٠ ومن اراد أن يخاصك و باخذ ثوبك فاترك له الرداء أيضًا ١١٠ ومَن سخرك ميلاً مل حدًا فاذهب معه أثنين ١١٠ من سأً لك فأعطه. ومن اراد أن بقارض منك فلا ترده من المحدد من المحدد من المحدد من المحدد على المحدد من المحدد من المحدد من المحدد من المحدد المحدد

المعتم انه قيل تحب قريبك وتبغض عدوك «١٠ واما انا فاقول لكم أَحبوا اعداء كم باركوا لاعنيكم الحصيم المحتفيل الم أحبوا اعداء كم الركوا لاعنيكم العنيكم وبطردونكم وعلولا لاجل الذين يسيشون اليكم وبطردونكم وعلولا المبناء اببكم الذي في السموات. فانه بشرق شمسة على الاشرار والصامحين وبمطر على الابرام والظالمين ١٤ ناف ان احبيم الذين يحبونكم فاي اجر لكم أَ ليس العشارون ايضًا يفعلون ذلك « المنا على اخوتكم فقط فاي فضل تصنعون اليس العشارون ابضًا يفعلون هكذا « المنا المخاون المنا العشارون ابضًا يفعلون هكذا «

الاصحاح السادس

احترزوا من ان نصنعوا صدفتكم قدام الناس لكي ينظروكم. وإلا فليس لكم اجر عند ابيكم الله الله الله الله الله عند ابيكم الله في المجامع الله في المجامع الله في أسمول ١٠٠٠ في المجامع الله في أسمجد وا من الناس الحق اقول لكم انهم قد استوفوا اجره ١٠٠ واما انت فتى صنعت صدقة فلا تعرف شما لك ما تنعل بمينك . ؛ لكي تكون صدقنك في الخفاء . فابوك الذي برى في الخفاء هو يجازيك علانية

ومتى صليت فلا تكن كالمرائين. فانهم يجبون ان بصلوا قائمين في المجامع وفي زوايا الشوارع لكي بظهروا المناس. المحق افول لكم انهم قد اسنوفوا أجرهم 1 واما انت ثمني صليت فادخل الى مخدعك واغلق بابك وصلّ الى ايبك الذي في المخفاء. فابوك الذي يرى في المخفاء يجازيك علانية 14 وحيفا قصلون لا تكرّ ولى الكلام باطلاً كا لامم. فانهم يظنون انه بكثرة كلامهم بسنماب لم 14 قناجون اليه قبل ان تسألوه م

\* فصلعا انتم هكذا . ابانا الذي في السموات . لينقدس اسمك ١٠٠٠ ليأت ملكوتك . لتكن مشيئتك كما في السماء كذاك على الارض ١٠٠ خبزنا كفافنا أعطنا اليوم ١٠٠٠ واغفر لنا ذنوبنا كما نغفر نحن ايضًا المذنبين البناء ١٠ ولا تدخلنا في نجر بقي . لكن نجّنًا من الشرير . لان لك الملك على القوة والمجد الى الابد امين ١٠٠ فانه أن غفر تلا لمناس زلّاتهم بغفر لكم ايضًا ابوكم السماوي ١٠٠٠ وإن لم تغفر واللهاس زلّاتهم لا يغفر لكم ابوكم ايضًا ذلّاتكم

ا وهنى صمنم فلا تكونوا عابسين كالمرائين. فانهم بغير ون وجوهم لكي يظهر واللناس صائمين. المحق اقول لكم انهم قد استوفوا أجر هم ١٧ واما انت فتى صمت فادهن راسك واغسل وجهك. ١٨ لكي لا تظهر للناس صائمًا بل لا يبك الذي في الكفاه. فابوك الذي يرى في الكفاه يجازيك علانية الا تكنزوا لكم كنوزًا على الارض حيث بفسد السوس والصدأ وحيث بنقب السارقون ويسرقون ١٠٠ بل اكنزوا لكم كنوزًا في الساء حيث لا بفسد سوس ولا صدأً وحيث لا ينقب سارقون ولا يسرقون ١٦٠ لانه حيث يكون كنزك هناك بكون قلبك ابضاً ١٠ مسراج الجسد هو العين. فان كان عينك بسيطة فجسدك كله يكون نيرًا ١٦٠ وان كانت عينك شريرة فجسدك كله بكون مظلمًا. فان كان النور الذي فيك ظلامًا فالظلام كم بكون

٤٦٤ بقدر احد ان بخدم سيدين. لا به اما ان ببغض الواحد و بحب الاخر او بلازمر الواحد و بحب الاخر او بلازمر الواحد و بحب الاخر او بلازمر الواحد و بحبقر الاخر. لا تفدرون ان تخدموا الله و بالما و المحبقة افضل من الطعام والمجسد افضل من اللهاس ١٦٠ افظر والله طيور السهاء انها لا تزرع ولا تحصد ولا تجمع الى مخازن. وا بوكم السهاوي بقوتها. أَلستم انتم بالمحوي افضل منها ١٧٠ ومن منكم اذا اهنم يقدر ان يزيد على قامنه ذراعاً واحدة به مع ما المائد انتم بالمحوي افضل منها ١٧٠ ومن منكم اذا اهنم يقدر ان يزيد على قامنه ذراعاً واحدة لا تنعب ولا تغزل المائل اقول لكم انه ولا سليان في كل مجده كان بلبس كواحدة منها ١٠٠ فان كان عشب المحنل الذي يوجد الموم و بطرح عدا في المنتور يُلبسه الله هكذا أً فليس بالمحري جدًّا بلبسكم انتم يا قليلي الايمان الموم و بطرح عدا في النهور يُلبسه الله هكذا أً فليس بالمحري جدًّا بلبسكم انتم يا قليلي الايمان المائم السماوي بعلم انكم تحناجون الى هذه كلها ١٩٠٨ لكن اطلبها اولاً ملكوت الله وبرَّه وهذه كلها المائم الملهون الله وبرَّه وهذه كلها المائم بهذه أنه الله وبرَّه وهذه كلها المنه وبدر العد بهنم على المنافقة المنافقة المنافقة الله وبرَّه وهذه كلها النه وبرَّه وهذه كلها المنافقة الله ومنه الله وبرَّه وهذه كلها المنافقة المنافقة الله وبرَّه وهذه كلها المنافقة الله المنافقة الله وبرَّه وهذه كلها المنافقة المنافقة المنافقة الله وبرَّه وهذه كلها المنافقة الم

### الاصعام السابع

الا تدبنوا لكي لا تدانوا . الانكم بالدينونة التي بها قد بنون تدانون . وبا لكيل الذي به تكيلون بكال لكم ١٠ و لكيل الذي به تكيلون بكال لكم ١٠ ولماذا تنظر النذى الذي في عين اخيك . وإما الخشبة التي في عينك فلا تنطن لها المراعي المراع

أُخرج اولاً المخشبة من عينك. وحيثته تبصر جيدًا ان تخرج القذى من عين اخيك\* 1 لا نعطوا القدس للكلاب. ولا تطرحوا دُرَركم قدام المختازير. للَّذ تدوسها بارجلها وتلتفت فتمزقكم الله الله أيما العالم النما الذي الذي النفي النفي المناسبة على الله على المناسبة المسلمة ال

٧ اساً ليل تُعطَول اطلبول نجدول أفرعول يُفتَح لكم ١٨ لان كل من يساً ل باخذ. ومن بطلب يجد. ومن بقرع بُفتَح له ١٠٠ ام أيَّ انسان منكم اذا ساً لهُ ابنهُ خبرًا بعطيه حجرًا . ١٠ وإن ساً لهُ سمكةً بعطيه حية ١١٠ فان كنتم وانتم اشرار وتعرفون ان تعطول اولادكم عطايا جيدة فكم بالحري ابوكم الذي في السموات بهب خبرات للذبن يساً لونهُ ١٠ فكل ما تربدون ان يفعل الناس بكم افعلوا

هكذا انتم ايضًا بهم. لان هذا هو الناموس ولانبياء ١٠ ادخلوا من الباب الضيق. لانه واسع الباب ورَحبٌ الطربق الذي يؤدّي الى الهلاك. وكثيرون هم الذين يدخلون منهُ ١٤٠ ما اضيق الباب واكرب الطربق الذي يؤدّي الى اكميوة.

وقليلون هم الذين مجيدونهُ وقليلون هم الذين مجيدونهُ • احترز ول من الانبياء الكَذَبَّة الذين ياتونكر بثياب المحمُلان ولكنهم من داخل ذِتَابٌ خاطانة من داخل ذِتَابٌ

خاطفة \*11 من تمارهم تعرفونهم. هل يجننون من الشوك عنبًا او من الخسك تينًا \*14 هكذاكل شجرة جبدة تصنيح اثمارًا جيدة. وإما الشجرة الردبَّة فتصنع اثمارًا ردبتَّه \*14 لا تقدر شجرة جيدة ان تصنع اثمارًا ردبتَّة ولا شجرة ردبيَّة ان تصنع اثمارًا جبدة \*11كل شجرة لا تصنع ثمرًا جيدًا تُفطَع وثُلُقَى في النار\*.1 فاذًا من ثمارهم تعرفونهم

٤٦ فكل من يسمع اقوالي هذه وبعمل بها اشبهه برجل عاقل بنى بينه على التخز ١٠٥ فترل المطر وجاءت الانهار وهبت الرباح ووقعت على ذلك البيت فلم بسقط. لانه كان مؤسسًا على الصخر ١٠ وكل من يسمع اقوالي هذه ولا يعمل بها بُشبه برجل جاهل بنى بينه على الرمل ١٧٠ فترل المطر وجاءت الانهار وهبت الرياح وصدمت ذلك البيت قسقط. وكان سقوطه عظيمًا

ر. ٨ فلما أكمل بسوع هذه الاقول ل بهنت انجموع من تعليميه ٢٩٠ لانهُ كان يعلمهم كمن لهُ سلطانٌ وابس كا لكنّبة

### الاصحاح الثامن

لهُ يسوع انظر أن لا تغول لاحد . بل أذهب أرِّ نفسك للكاهن وقدم الفربان الذي أمر بو

ولما دخل يسوع كفرناحوم جاء اليه قائد منة بطلب اليه ١ و فول يا سيد غلامي مطروحُ
 في البيت مفلوجًا متعذبًا جدًّا\* فقال له يسوع انا آني واشفيه \* افاجاب قائد المبة وقال با سيد لست مسخفًا ان تدخل تحت سفني. لكن قُل كلهة فقط فيبراً غلامي \* الالي إنا ابضًا انسانٌ تحت

لست مستحيًّا أن تدخل تحت سفني. لكن قُل كُلمةً فقط فيبراً غلامي \* الاني انا ابضًّا انسانٌ تحت سلطان . لي جندٌ تحت بدي . اقول لهذا اذهب فيذهب ولآخر ايت فيأتي ولعبدي افعل هذا

فيفعل\*١٠ فلما سمع يسوع تتجب. وقال للذين يتبعون. المحق اقول لكم لم اجد ولا في اسرائيل إيماناً بمقدار هذا ١١٠ واقول لكم ان كثيرين سيأتون من المشارق والمغارب ويتكنُّون مع ابرهيم واسحق و يعقوب في ملكوت السموات. ١٢ واما بنو الملكوت فيُطرَّحون الى الظلمة الخارجة.

واسحق و يعقوب في ملكوت السموات. ١٢ وإما بنو الملكوت فيُطرَحون الى الظلمة اكخارجية . هناك يكون البكاء وصريرالاسنــان \*١٦ ثم قال يسوع لفائد الدَّية اذهب وكما آمنت ليكن لك . فبراَّ غلامهُ في تلك الساعة

اا ولما جاء بسوع الى ببت بطرس رأى حاته مطروحة ومحمومة. ١٠ فلمس بدها فتركتها المحمى.
 فقامت وخدمتم\*١٦ ولما صار المساه قدموا البو مجانبن كثيرين. فاخرج الارواح بكلمة وجمع

المرضى شفاه \*١٧ لكي يتمَّ ما قيل باشعيا النبي القائل هو اخذ اسقامنا وحمل امراضنا ١٨ ولما رأًى بسوع جموعاً كثيرة حولة امر با لذهاب الى العبر ١٤٠ فتقدم كاتبٌ وقال لهُ يا معلم اتبعك ابنا تمضي ٢٠٠ فقال لهُ بسوع للثعالب أُوجرةٌ ولطيور الساء اوكارٌ . وإما ابن الانسان فليس لهُ ابن بسند راسهُ ١١٠ وقال لهُ آخر من تلاميذه ِ با سيد ابذن لي ان امضى اولاً وادفن

ا في ٢٠٠٠ فقال له يسوع ا تبعني ودع الموتى بدفنون موتاهم ٢٢ ولما دخل السفينة تبعهُ تلاميذهُ ١٤٠٠ وإذا اضطرابٌ عظيمٌ قد حدث في المجرحتى غطت الامواج السفينة. وكان هو نامًا ٢٠٠ فتقدم تلاميذهُ وإيقظوهُ قائلين يا سيد نجّنا فاننا نهلك «

ra فقال لهم مّا بالكم خائفين با قليلي الايمان.ثم قام وانتهر الرياح والمجر فصاس هدوٌ عظيمٌ \* rv فتعجب الناس قائلين اثي انسان هذا. فان الرياح والمجر جميعًا تطيعهُ ra ولما جاء الى العبر الى كورة الجُرجسيين استقبلهُ مجنونان خارجان من الفبور هاجًان جدًّا

حتى لم يكن احدٌ يفدس ان مجناز من تلك الطريق \*٢٠ واذا ها قد صرخا فائلين ما لنا ولك يا يسوع ابن الله . أَ جَمَّتَ الى هنا قبل الوقت لتعذبنا \*٢٠ وكان بعيدًا منهم قطبع خنازبوكثيرة ترعى\*٢١ فا لشياطين طلبول اليو قائلين ان كنت تُخْرِجنا فابذن لنا ان نذهب الى قطيع الخنازبر\* ١٦ فقال لهم امضوا. نخوجوا ومضوا الى قطيع اكذاربر. وإذا قطيع اكذناربركلة قد اندفع من على المجرومات في المياه ١٦٤ ما الرعاة فهربوا ومضوا الى المدينة وإخبروا عن كل شيء وعن امر المجنوبين ١٤٤ فاذا كل المدينة قد خرجت لملاقاة يسوع. ولما ابصروه طلبوا ان ينصوف عن تخومهم

الاصماح الناسع

الانسان سلطانًا على الارض ان يغفر اكخطايا . حيثئذ قال للمفلوج . ثم احمل فراشك وإذهب الى بيئك \*۲ فقام ومضى الى بيته \*٨ فلما رأًى انجموع تُعجبوا ومجدوا الله الذي اعطى الناس سلطانًا مثل هذا • وفيما يسوع مجتازٌ من هناك رأًى انسانًا جالسًا عند مكان انجباية اسمهُ متى. فقال لهُ اتبعني .

فقامر وتبعهُ \* أُ ويينا هو منكري في البيت اذا عشارون وخطأة كنيرون قد جاءل وإتكامل مع بسوع وتلاميذه \*١١ فلما نظر الفريسيون قالول لتلاميذه لماذا ياكل معلمكم مع العشارين والخطاة \* ١٢ فلما سمع يسوع قال لهمر لا يحتاج الاصحاد الى طبيب بل المرضى \*١٢ فاذهبول وتعلموا ما هو. اني اريد رحمة لا ذبيحة . لاني لم آت لادعو ابرارًا بل خطأة الى النوبة ١٤ حيثله اتى اليه تلاميذ يوحنا قائلين لماذا نصوم نحن والفريسيون كثيرًا وإما تلامبذك فلا

يصومون أدا فقال لهر يسوع هل يستطيع بنو العرس أن ينوحوا ما دامر العربس معهم. ولكن سناتي ايام حين برفع العريس عنهم فينتذ يصومون ١٠٠ ليس احدُ يجعل رقعة من قطعة جديدة على ثوب عنيق لان الملح ياخذ من الثوب فيصبر الخرق ارداً ١٠٠ ولا يجعلون خراً جديدة في زقاق وقاق عنيقة. لملاً تنشق الزقاق فانخمر تنصبُ والزقاق تنلف بل يجعلون خراً جديدة في زقاق حديدة في زقاق

٨ وفيا هو يكلم بهذا اذا رئيسٌ قد جاء فسجد له قائلاً ان ابنتي الان ماتت. لكن تعالَ وضع بدك عليها فتحيا \*\* ١ فقام بسوع وتبعه هو وتلاميذه \* ١٠ وإذا امرأة نازفه دم منذ اثنتي عشرة سنة قد جاءت من ورائه ومست هدب ثويه ١٣ لانها قالت في نفسها ان مسستُ ثوبه فقط شُفِيت ١٣ فا لتفت بسوع وابصرها فقال ثقي يا أبنة . ايا لمك قد شفاك . فشُفيت المرأة من تلك الساعة ١٣٠ ولما جاء يسوع الى بيت الرئيس ونظر المزمرين والمجمع يضجون ٢٠ قال لهم تنحول . فان الصبية لم تمت لكنها نائمة . فضحكها عليه ١٠٠ فلما أخرج المجمع دخل وامسك بيدها . فقامت

الصية \* ٢١ فغرج ذلك الخبر الى تلك الارض كلها ٢٧ وفيماً يسوع مجنازٌ من هناك تبعهُ اعميان يصرخان و بفولان ارحمنا يا ابن داود ٢٨٠ ولما جاء

الى البيت نقدم اليهِ الاعميان. فقال لها يسوع أتومنان اني افدر ان افعل هذا. قالا لهُ نعم يا سيد \*٢٠ حينتالٍ لمس اعينها قائلاً بحسب ايمانكما ليكن لكما \*٢٠ فانفتحت اعينها. فانتهرها يسوع

قائلاً انظراً لا يعلم احدٌ \*١١ ولكنها خرجا وإشاعاهُ في تلك الارض كلها

٢٢ وفيا ها خارجان إذا انسان اخرس مجنون قدموهُ اليهِ \*٢٢ فلما أخرج الشيطان تكلم

الاخرس. فتعجب المجموع فائلين لم يظهر قط مثل هذا في اسرا ثيل\*٢٤ اما الفريسيون فقا لوا برئيس الشياطين يخرج الشياطين ٢٠ وَكَانَ يَسُوعَ يَطُوفُ الْمُدَنَ كُلُّهَا وَالْقَرَى بُعَلِّمَ فِي مُجَامِعُهَا. ويكرز ببشارة الملكوت. ويشفي كل

مرض ٍ وكل ضعف ٍ في الشعب ٢٦٠ ولما رأى الجموع تحنن عليهم اذكانوا منزعجين ومنطرحين كغنم لا راعي لها\*٢٧ حينتل قال لتلاميذ الحصاد كثيرٌ ولكن الفعلة قليلون ١٨٠ فاطلبوا من رب الحماد ان يرسل فعلة الى حصاده

### الاصحاح العاشر

، ثم دعا تلاميذهُ الاثني عشر واعطاهم سلطانًا على ارواح نجسة حتى يخرجوها و يشفوا كل مرض وكل ضعف \*٢ وإما اسماد الاثني عشر رسولًا فهي هذه. الاول سمعار الذي يقال لهُ بطرس واندراوس اخوهُ . يعقوب بن زَبدي ويوحنا اخوهُ . ٢ فيلبس و برثولماوس . توما ومتي العشار .

بعقوب بن حلفي ولباوس الملقب تداوس. ٤ سمعان القانوي ويهوذا الاسخربوطي الذي اسلمهُ ه هولاء الاثنا عشر ارسلم بسوع واوصاهم قائلاً . الى طريق امم لا تمضوا والى مدينة للسامريين

لا تدخلوا \*٦ بل اذهبوا باكحري الى خراف بيت اسرائيل الضا له \*٢ وفيما انتم ذاهبون آكرز وإ قائلين انهُ قد افترب ملكوت السموات \*٨ اشفوا مرضى. طهروا برصاً. اقبموا موتى. أخرجوا

شياطين. مُجانًا اخذتم مُجانًا اعطول\* لا تقتنوا ذهبًا ولا فضةً ولا نحاسًا في مناطقكم. ١٠ ولا مزودًا للطريق ولا ثوبين ولا احذية ولا عصًا. لان الفاءل مستحق طعامهُ ١١ وابة مدينة أو قربة دخلنموها فالحصول مَنْ فيهما مستحقٌّ. واقيموا هناك حنمي تخرجوا \*

١٢ وحين تدخلون البيت سلموا عليه\*١٢ فأن كان البيت مستحمًّا فلياتِ سلامكم عليهِ. ولكن ان لم يكن مستحقًا فليرجع سلامكم اليكم \*١١ ومنْ لا بقيلكم ولا يسمع كلامكم فأخرجُوا خارجًا من ذلك البيت او من تلك المدينة وانفضوا غبار ارجلكم ١٠٠ اكحق اقول لكم ستكون لارض سدوم وعمورة

يوم الدين حالةُ آكثر احتالًا ما لتلك المدينة ١٦ ها انا ارسلكم كغنم في وسط ذئابٍ. فكونوا حكاء كالحياث وبسطاء كالحام ١٧، ولكن أحذر وإ من الناس . لانهم سيسلمونكم الى مجا لس وفي مجامعهم يجلدونكم ١٨٠ وتسافون امام ولاة وملوك من اجلي شهادةً لهم وللامم \*١٩ فمنى اسلموكم فلا تهنمواً كيف او بما تنكلمون . لانكم تُعطُّون في تالتُ الساعة ما تَنكَلُمُون بهِ\*٠٠َ لان لسنم انتم المتكلمين بل روح ابيكم الذي يتكِلم فيكم\*٢١ وسيسلم الاخ

اخاهُ الى الموت وإلاب ولدهُ . ويقوم الاولاد على والديم ويتنلونهم ١٦٣ وتكونون مُبغَضين من انجميع من اجل اسي. ولكن الذب بصبر الى المنتهي فهذا بخلص\*٢٢ومتي طردوكم في هذه المدينة فاهربوا الي الاخرى. فالي اكحق اقول لكم لا تكملون مدن اسرائيل حتى ياتي ابن الانسان

١٠ ليس النلميذ افضل من المعامر ولا العبد افضل من سيده ١٠٠ بكني النلميذ ان يكون كمعلمه والعبد كسيده . ان كانوا قد لقبوا رب الببت بعاز بول فكم بالحري اهل ينو\*٢٦ فلا تخافوهم.

لان ليس مكنوم لن يُستعانَ ولا خفيُّ لن يُعرَف \*٢٧ الذي اقولةُ لكم في الظلمة فولوهُ في النور.

والذي تسمعونهُ في الاذن نادول به على السطوح\*٢٨ ولا تخافوا من الذبن يقتلون الجسد ولكن النفس لا بفدرون ان يقتلوها. بل خافوا باكحري من الذي يقدر ان يهلك النفس وانجسدكليهما في جهنم\*\*٦ اليس عصفوران بباعان بفلس. وواحد منها لا بسقط على الارض بدون ا بيكمر\*

٠٠ وإما انتم نحني شعور رۋوسكم جميعها محصاة \*١١ فلا تخافوا .انتم افضل من عصافير كنبرة \* ٢٢ فكل من بعنرف بي قدام الناس أعنرف انا ابضًا بهِ قدام ابي الذي في السموات\*٢٢ ولكن من بنكرني قدام الناس انكرهُ انا ايضًا قدام ابي الذي في السموات

٢٠ لا نظنول الي جئت لآلفي سلامًا على الارض. ما جئت لالني سلامًا بل سيفًا \*٢٠ فالي جئت

لأَفرِّق الانسان ضد ابيهِ وإلابنة ضد امها والكنة ضد حاتما\*٢٦ واعداء الانسان اهل بيتهِ \* ٤٧ من احبُّ ابًا او امَّا أكثر مني فلا بستحنني. ومن احب ابنًا او ابنة أكثر مني فلا بستحتني \*

٢٨ ومن لا ياخذ صليبهُ وينبعني فلا يسنحفني «٢٩ من وجد حياتهُ يَضِيعهاً . ومن اضاع حياتهُ من اجلى مجدها \*٠؛ من يقبلُكم يقبلني ومن يقبلني بقبل الذي ارساني \*١؛ من يقبل نبيًا باسم نبي فأجر نبي باخذ. ومن يقبل بارًّا باسم بارٍّ فاجر بارٌّ باخذ\*١٤ومن ستى احد هولاء الصغاركاس ماء

الاصعاح الحادي عشر

بارد فقط باسم تلميذ فانحق اقول لكم انهُ لا بُضِيع اجرَهُ

ا ولما أكمل بسوع امرهُ لتلاميذ و الاثني عشر انصرف من هناك ليعلم ويكرز في مدنهم

r اما يوحنا فلما سمع في السجن باعال المسيح ارسل اثنين من تلاميذه · r وقال لهُ انت هو الآتي امر ننتظر آخر\*؛فاجاب بسوع وقال لها آذهبا وإخبرا يوحنا بما تسمعان وتنظران. • العمي ببصرون والعرج يمشون والبرص يُطهرون والصمُّ يسمعون والموتى يقومون والمساكين يُبشرون\* ٦ وطوبي إيمن لا يعثر في ً

٧ وبينما ذهب هذان ابتدأ يسوع يقول للجموع عن يوحنـا ماذا خرجتم الى البرية اننظروا . اً قصبةً تحركها الربح\*A لكن ماذا خرجتم لتنظر ها. أَ انسانًا لابسًا ثيابًا ناعمة. هوذا الذين يلبسون الثياب الناعمة هم في بيوت الملوك \*؛ لكن ماذا خرجتم لتنظروا . أُ نبيًّا. نعم اقول لكم وإفضل من نبي \*١٠ فان هذا هو الذي كُتِب عنهُ ها انا أرسِل امام وجهك ملاكي الذي يهيِّئُ طريقك

قدامك \*١١ اكحق اقول لكم لم بقر بين المولودين من النساء اعظم من بوحنا الممدان. ولكر. الاصغر في ملكوت السموات اعظم منهُ\*١١ ومن ابام يوحنا المعيدان الى الان ملكوت السموات

يَغصَب والغاصبون مِختطفونهُ ١٤ لان جميع الانبياء والناموس الى يوحنا تنبأوا ١٤٠ وإن اردتم ان تقبلوا فهذا هو ايليا المزمع ان ياتي ١٠٠ من لهُ اذنان للسيع فليسمع

١٦ وبمن اشبه هذا انجيل. يشبه اولادًا جالسين في الاسواق ينادون الى اصحابهم ١٧ و يقولون زمرنا لكم فلم ترقصوا .نحُنا لكم فلم تلطموا\*١٨ لانهُ جاء بوحنا لا يأكل ولا يشرب. فيفولون فيه

شيطان \*١٠ جاء ابن الانسان ياكل ويشرب فيقولون هوذا انسان أكول وشرّيب خر. محبٌّ للعشارين والخطاة. والحكمة تبرَّرت من بنيها ٠٠ حينيَّذِ ابندأ بومخ المدن التي صُنعَت فيها أكثر قوا تولانها لم تُنُب ١١٠ وبلُ لكِ بأكور زِبن \*

وبلُّ لك ِ با بيت صيداً. لانهُ لو صُنِعَتْ في صور وصيدا الغوات المصنوعة فيكما لنابتا فديمًا فيه المسوح والرماد \*٢٠ ولكن اقول لكم ان صور وصيدا تكون لها حا لةُ أكثر احنا لا يوم الدين ما لكما\*٢٢ وإنتِ بأكفرناحوم المرتفعة ألى السماء ستُهَبِّطين الى الهاوية. لانهُ لوصُيْعَتْ في سدوم

الفوات المصنوعة فيك لبقيِّت الى اليوم\*٢٠ ولكن اقول اكم ان ارض سدوم تكون لها حا لةٌ اكثراحمًا لأيوم الدين ما لكِ

٥٠ في ذلك الوقت اجاب بسوع وفا ل احمدك ابها الآب رب الساء والارض لانك اخفيت هذه عن الحكماء والفهاء واعلنتها للاطفا ل\*ri نعم ايها الآب لان هكذاً صارت المسرَّة امامك\*

٢٧ ل شيء قد دُفع اليَّ من الي. وليس احدٌ بعرف الابن الا الآب. ولا احدٌ بعرف الآب الا الابن ومن اراد الابن ان يُعلِن لهُ ١٨٠ نعا لوا اليَّ يا جميع المُنعَبين والثَّيلي الاحمال وإنا ارجِكم ﴿ ٢٩ احملوا نيرى عليكم وتعلموا مني . لاني ودبعٌ ومتواضع الفلب. فتجدوا راحةً لنفوسكم\*. ٢٠ لارْت

### الاصحاح الثاني عشر

# ا في ذلك الوقت ذهب يسوع في السبت بين الزروع فجاع تلاميذهُ وابتداً ول يقطفون سنابل

وياكلون\*، فا لغريسيون لما نظروا قالوا له هوذا تلاميذك بفعلون ما لا يحل فعله في السبت. r فقال لهمر أ ما قرأتم ما فعلهُ داود حبن جاع هو والذين معهُ. ، كيف دخل بيت الله و*إ*كل

خبر التقدمة الذي لم يحل آكلة لهُ ولا للذبن معهُ بل للكهنة فقط\* او ما فرأتم في التوراة ان الكهنة في السبت في الهيكل بدنسون السبت وهم ابرياه \*٦ ولكن اقول لكم ان همنا اعظم مر.

الهيكل\*٧ فلو علتم ما هو. اني اريد رحمة لا ذبيجة. لما حكمتم على الابرياء\*٨ فان ابن الانسان هو

نبري هين وحملي خفيف

ربُ السبت ابضاً

· ثم انصرف من هناك وجاء الى مجمعم «١٠ وإذا انسان يدهُ يابسة. فسأ لوهُ قائلين هل يحل الابراء في السبوت. لكي يشتكوا عليو \*١١ فغال لهم اي انسان منكم بكون لهُ خروفٌ واحدٌ فان

سنمط هذا في السبت في حفرة أ فا يسكهُ وبقيمهُ ١٢٠ فالانسان كم هوافضل من الخروف. اذًا يجل فعل الخبر في السبوت\*11 ثم قال للانسان مد يدك. فمدها. فعادت صحيحة كالاخرى

٤ً، فلما خرج الفريسيون تشاوروا عليه لكي بهلكوهُ ١٠٠ فعلم يسوع وانصرف من هناك. وتبعثهُ

جوع كذبرة فشفاهم جميعًا \*11 وأوصاهم أن لا يُظهِروهُ . ١٧ لَكِي بنمَّ ما قبل باشعبــا النبي الفائل .

١٨ هوذا فنايّ الذي اخترتهُ. حبيبي الذي سرَّت بهِ نفسي. اضع روحي عليهِ فبخبر الامم باكحق. ١١ لا بخاصم ولا يصبح ولا يسمع احدٌ في الشوارع صوتهُ. ٢٠ قصبة مرضوضة لا بفصف. وفتيلة مدخنة لا يطفي . حتى يُجُرج الحق الى النصرة \*٢١ وعلى اسمه يكون رجاء الامم

٢٢ حينة لـ أحضِر اليه مجنوبِ اعبى وإخرس. فشفاهُ حتى ان الاعبى الاخرس تكلم وإبصر\* ٢٢ فبهت كل انجموع وقالوا أ لعل هذا هو ابن داود ١٠٤٠ما الغريسيون فلما سمعواً قالول هذا

لا يخرج الشياطين الا ببعلز بول رئيس الشياطين. • ٥٠ فعلم بسوع افكارهم وقال لهم كل مملكة

منةسمة على ذايها تَخْرَب. وكل مدينة او بيت منقسم على ذاته لا يثبت\*٢١ فانكان الشيطان يخرج الشيطان فقد انقسم على ذاتهِ. فكيف تثبت ملكنة \*٢٧ وإنكنت انا ببعلز بول اخرج

الشياطين فابناؤكم بَن مجرجون. لذلك هم بكونون قضاتكم \*٢٨ ولكن ان كنت انا بروح الله اخرج الشياطين فقد اقبل عليكم ملكوت الله ١٢١٠م كيف بسنطيع احدٌ ان يدخل بيت القوي وبنهب

امتعنهُ أنَّ لم بر بط الغوي اولاً . وحينئذٍ بنهب بينهُ\*٠٠ من ليس معي فهو عليٌّ ومن لا يجمع معي فهو يفرّق\*٢٠١ لذلك اقول لكم كل خطية ونجديف بُغفَر للناس. وإما النجديف على الروح فلن يُغْمَر للناس\*٢٠ ومن قال كلمة على ابن الانسان يُغفَر لهُ.واما من قال على الروح القدس فلن يُغفَر لهُ لا في هذا العالم ولا في الآتي\*٢٢ اجعلوا الشجرة جيدة وثمرها جيدًا . او اجعلوا الشجرة ردينَّة وثمرها

رديتًا. لأن من النمر تعرّف الشَّبرة \*٤١ يا اولاد الافاعيكيف تقدرون ان تنكلوا با لصامحات وإنتم اشرارٌ. فانهُ من فضلة القلب بتكلم الفر ١٠٠ الانسان الصائح من الكنز الصائح في القلب يجرج الصامحات. وإلانسان الشرير من ألكنز الشرير يخرج الشرور ٢٠٠ ولكن اقول لَّكم ان كل كلمة بطالَّة

يتكلم بها الناس سوف يعطون عنها حسابًا يوم الدين\*٢٧ لانك بكلامك تنبرر وبكلامك تُدان ٨٠ حينئذٍ اجاب قوم من الكتبة والغربسيين قائلين يا معلم نريد ان نرى منك آية \*٢٠ فاجاب وقال لهم جيل شرير وفاسق يطلب آية ولا تعطى لهُ ايهُ الا أية يونان النبي\*٠٠ لانهُ كما كان يونان في بطن انحوت ثلثة ايامر وثلاث ليال<sub>ي</sub> هكذا بكون ابن الانسار في قلب الارض ثلثة اي<mark>ا</mark>م وثلاث ليالٍ \*١٤رجال نينوي سبقومون في الدين مع هذا الجبل ويدينونهُ لانهم تابعاً بمناداة

بونان. وهوذا أعظم من بونان ههنا\*١، ملكة النبمن سنةوم في الدين مع هذا الجيل وتدينة. لانها انت من اقاصي الأرض انسمع حكمة سلمان. وهوذا اعظم من سلمان همنا \*١٠١دا خرج الروح

المُجِس من الانسان مجناز في اماكن ليس فيها مان يطلب راحة ولا يجد \* ٤٠ ثم يقول ارجع الى

بيتي الذي خرجت منهُ. فياتي ويجدهُ فارغًا مكنوسًا مزيّنًا \*١٠ ثم يذهب و باخذ معهُ سبعة ارواح أُخَرِ اشرٌ منهُ فندخل ونسكن هناك. فنصبرا وإخر ذلك الانسان اشرٌ من اوائلهِ. هكذا بكون أيضاً لهذا انجبل الشرير

تِهُ وَفَيَّا هُو بَكُمُ الْجُمُوعُ اذَا امَّهُ وَاخْوَتُهُ قَدْ وَقَفُوا خَارِجًا طَالْبَيْنِ الْ يَكُلُمُونُ \* ١٤ فَقَالَ لَهُ وإحد هوذا امك واخوتك وإقفون خارجًا طا لمبين ان بكلموك\*،، فاجاب وفال للفائل لهُ. من هي امي ومن هم اخوتي \*١٩ ثم مدَّ بدهُ نخو نلاميذهِ وقال ها امي واخوتي \*٠٠ لان من يصنع

مشيئة ابي الذي في السموات هو اخي واختي وامي الاصحاح الثالث عشر

· في ذلك اليوم خرج يسوع من البيت وجلس عند البحر\*، فاجنمع اليهِ جموعٌ كثيرة حنى انهُ

دِخل السفينة وجلس. وانجمع كلهُ وقف على الشاطئ\*، فكلم كثيرًا بامثال قائلاً هوذا الزارع فد خرج ليزرع\*؛ وفيا هو يزرع سقط بعض على الطريق . فجاءت الطيوس واكلتهُ\*، وسقط اخر

عْلَى الاماكن المُجْرَة حيث لم تكن لهُ تربهَ كثيرة. فنبت حالاً اذ لم يكن لهُ عمق ارض. ٦ ولكن لما اشرقت الشمس احترق. وإذ لم يكن له أصل جف \*٧ وسقط اخر على الشوك. فطلع الشوك

وَخنفهُ\* وسقط اخر على الارض الجيدة . فاعطى ثمرًا . بعض مية واخرسنين واخر ثلاثين ١٠٠ من لة اذنان للسمع فليسمع ١٠ فنقدم النلاميذ وقالول له لماذا تكلم بم بامثال ١٠٠ فنقدم النلاميذ وقال لم لانه قد أعطي لكم ان

تعرفوا اسرار ملكوت السموات. وإما لاواتك فلم بُعطَ\*١١ فان من لهُ سَيُعطَى و بزاد. وإما من ليس له فالذي عندهُ سيوخذ منهُ\*١٠ من اجل هذا آكلهم بامثال. لانهم مبصرين لا ببصرون وسامعين لا يسمعون ولا بفهمون\*١٤ فقد تمت فيهم نبوة اشعيا القائلة تسمعون سمعًا ولا تفهمون . ومبصرين تبصرون ولا تنظرون\*١٠ لان قلب هذا الشعب قد غلظ. وآذانهم قد ثنل ساعهـا .

وغمضوا عيونهم لىلا يبصروا بعيونهم ويسمعوا بآذانهم وبفهموا بقلوبهم ويرجعوا فاشفيهم\*١١ ولكن طوبي لعيونكم لانها تبصر. ولآذانكم لانها تسمع\*١٠ فاني أكمقَ افول لكم ان انبياء وإبرارًا كثيرين اشتهوا ان بروا ما انتم ترون ولم بروا . وإن بسمعوا ما انتم تسمعون ولم يسمعوا

٨. فاسمعوا انتم مَثَل الزارع ١٩٠ كل من بسمع كلمة الملكوت ولا بفهم فياتي الشرير ويخطف ما قد زُرع في قلبهِ. هذا هو المزروع على الطريق\*٢٠ والمزروع على الاماكن المجمرة هو الذي بسمع الكلمة وحًا لاَّ يقبلها بفرح ١٠٠ ولكن ليس لهُ أصل في ذاتهِ بل هو الى حين. فاذا حدثٍ ضيق او اضطهاد من اجل الكلمة فحالاً بعثر ١٦٠ والمزروع بين الشوك هو الذي يسمع الكلمة. وهم هذا العالم وغرور الغنى يختفان الكلمة فيصير بلا تمر ١٦٠ وإما المزروع على الارض المجيدة فهو الذي يسمع الكلمة وبغم.

وهو الذي باتي بثمر فيصنع بعض مبَّة وآخر سنين وآخر ثلاثين ٤٤ قدَّم لم مثلاً اخر قائلاً . يشبه ملكوت السموات انساناً ز رع زرعاً جيدًا في حقله\*٢٠ وفي

٢٤ قدّم لم مثلاً اخر قائلاً . بشبه ملكوت السموات انسانًا زرع زرعًا جيدًا في حفله ١٠٠٠ وفيا الناس نيام جاء عدوة وزرع زوانًا في وسط اكتنطة ومضي ٢٦٠ فلما طلع النبات وصنع تمرًا حينتذ

ظهر الزوان ايضًا ٢٧٠ ثجاء عبيد رب البيت وقالوا له يا سيد أ ليس زرعًا جيدًا زرعت في حقلك . فمن اين له زوان \*٢٨ فقال لهم . انسار عدوٌّ فعل هذا . فقال له العبيد أ تريد ان نذهب ونجمههٔ ٢٩٠ فقال لا . لَمَّلا تقلعوا اكمنطة مع الزوان وانتم تجمعونهُ \*٢٠ دعوها بنميان كلاها معًا

ونجهعة \*٢٦ فقال لا. لَمَلا تقلعوا المحنطة مع الزوان وانتم تجمعونة \*٢٠ دعوها بنميان كلاها معا الى المحصاد. وفي وقت المحصاد اقول للحصادين اجمعوا اولاً الزوان واحزموهُ حزماً ليحُرَق. وإما المحنطة فاجمعوها الى مخزني

١٥ قدمر لهم مثلاً اخر قائلاً . بشبه ملكوت السموات حبة خردل اخذها انسان وزرعها في المحمدة على المناس وزرعها في المحمدة وهي اصغر جميع البنور . ولكن منى نمت فهي اكبر البقول . وتصير شجرة حنى ان طيور الساء تاتي وتنآوى في اغصائها
 ١٦ قال لهم مثلاً اخر . يشبه ملكوت السموات خيرة اخذتها امرأة وخبأتها في ثلاثة اكيال دقيق

٣٠ قال هم مثلا اخر. يشبه ملكوت السموات حيره احديما امراه وحبابها بي معر نه الباس صيق حتى اختمر المجميع ١٤٠ هذا كلهُ كلم به يسوع المجموع بامثال. وبدون مثل لم يكن يكلمم. ٢٠ لكي بتمَّ ما قبل با لنبي القائل ساً فتح بامثال في وإنطق بمكتومات منذ تاسيس العالم ٢٦ حينظر صرف بسوع المجموع وجاء الى البيت. فتقدم اليه تلاميذه ُ فائلين فسّر لنا مثل زوإن المحقل ٢٠ فأجاب وقال لم . الزارع الزرع المجد هو ابن الانسان . ٢٨ وإمحقل هو العالم. والزرع

المحدد هو بنو الملكوت. والزوان هو بنو الشرير. ٢٠ والعدو الذي زرعه هو ابليس. والمحصاد المجيد هو بنو الملكوت. والزوان هو بنو الشرير. ٢٠ والعداد الذي زرعه هو ابليس. والمحصاد هو انقضاه العالم. والمحصادون هم الملائكة ١٠٠ فكما يجبّع الزوان ويحرّق بالنار هكذا يكون في انفضاء هذا العالم ١٠٠ برسل ابن الانسان ملائكته فيجمعون من ملكوته جميع المعاثر وفاعلي الاثم. ٢٠ ويطرحونهم في اتون النار. هناك يكون البكاه وصوير الاسنان ٢٠٠ حينة لم يضيه الابراركالشمس في ملكوت ابهم. من له اذنان المحمع فليسم

في ملكوت ابيم. من له اذنان المعمع فليسمج على محل وجده أنسان فاخفاه ومن فرحو مضى المايضاً بشبه ملكوت السموات كنزًا مخفى في حفل وجده أنسان فاخفاه ومن فرحو مضى وباع كل ماكان له واشترى ذلك الحقل \* ١٠٠ ايضاً يشبه ملكوت السموات انساناً تاجرًا يطلب لآئي حسنة \*٢٠ فلا وجد لؤائرة واحدة كثيرة الثمن مضى وباع كل ماكان له واشتراها \* ١٠٠ ايضاً يشبه ملكوت السموات شبكة مطروحة في المجر وجامعة من كل نوع \*١٠ فلما امتلأت اصعدوها على الشاطئ وجلسوا وجمعوا المجياد الى اوعية . وإما الاردباء فطرحوها خارجاً \*٢٠ هكذا بكون في انقضاء العالم . يخرج الملائكة وبفرزون الاشرار من بين الابرار . • و يطرحونهم في اثون

النار. هناك بكون البكاء وصرير الاستان

ا • فال لهر بسوع أفهمتم عذا كله فقالوا نعم يا سيد \* • فقال لهر من اجل ذلك كل كاتب منعلم في ملكوت السموات بشبه رجلاً رب بيت يخرج من كنزه جددًا وعنقاء \* ، • ولما آكيل بسوع هذه الامثال انتقل من هناك

بسوع هذه الامثال انتقل من هناك ي، ولما جاء الى وطنه كان بعلهم في مجمعهم حتى بهنوا وقالوا من ابن لهذا هذه امحكمة والقوات \*

› ولما جاء اى وطنو نان بعلهم في مجمعهم همى بهنوا وفا لوا من اين لهذا هذه المحمثة والفوات\* ه• أَ لبس هذا ابرـــــ النجاــر . أَ لبست امهُ تُدعى مريم وإخوتهُ بعفوب وبوسي وسمعان ويهوذا . ه• أَ وابست اخوانهُ جميعهنَّ عندنا نمن ابن لهذا هذه كلهاءه فكانوا بعثرون بهِ . وإما يسوع فغا ل

ه ا وابست الخوانة جميعهن عندنا ثمن ابن لهذا هذه المهاء به فكانيل بعثرون به . وإما يسوع فغا ل لهم ليس نبي بلاكرامة الا في وطنه وفي بينيه\*. ولم يصنع هناك قوات كثيرة لعدم ايمانهم الاصحاح الرابع عشر

، في ذلك الوقت سمع هيرودس رئيس الرُّبع خبر بسوع. r فقال لغلمانهِ هذا هو بوحنا المعمدان. فد قام من الاموات ولذلك تُعمَّل بهِ القوات

قد قام من الاموات ولذلك تعل به القوات ع قان هيرودسكان قد امسك بوحنا ولوثقهُ وطرحهُ في سجن من اجل هيروديا امرأَّه فيلبس اخيهِ \*الان بوحناكان يقول لهُ لا يجلُّ ان تكون لك\* ولما اراد ان يقتلهُ خاف من الشعب. لانهُكار عندهم مثل نبي \* تثم لما صار مولد هيرودس رقصت ابنة هيروديا في الوسط فسرَّت هيرودس\* من ثمَّ رعد بقسم ان يعطيها مها طلبت \* في اذكانت قد تلقنت من امها قالت

اعطني ههنا على طبق راس بوحنا المعيدان\*؛ فاغتمَّ الملك. ولكن من اجل الاقسام والمتكثبين معهُ امر ان يُعطى\*·! فارسل وقطع راس بوحنا في السجن\*!! فأحضر راسهُ على طبق ودُفع الى الصية. فجاءت به الى امها\*!! فنقدم تلاميذهُ ورفعوا المجسد ودفنوهُ. ثم اتوا واخبروا بسوع عنفال بعد به بنا انه فرسيد مناكه في نناك بند نالان من ذكر من دار في درك المناكم عند م

١٠ فلما مع يسوع انصرف من هناك في سفينة الى موضع خلاء منفردًا. فسمع المجموع وتبعوهُ مشاةً من المدن

ا فلما خرج يسوع ابصر جمعاً كذيرًا فنحنن عليهم وشفى مرضاهم \*١٠ ولما صار المساء تقدم اليه تلاميذهُ فائلين الموضع خلا لا والوقت قد مضى. اصرف المجموع لكي يمضوا الى القرى ويبتاعوا للم طعاماً ١٠ فقا لولم يسوع لا حاجة لهم ان يمضوا . اعطوهم انتم لياكلوا ١٧٠ فقا لول له ليس عندنا المعارضة في الكري على مناسبة في المراسمة في الكري على المراسبة في المراسبة في الكري على المراسبة في الكري على المراسبة في المراسبة في المراسبة في المراسبة في المراسبة في الكري على المراسبة في المراسبة ف

ههنا الاخسة ارغنة و مكنان \*١٨ فقال أينوني بها الى هنا \*١٥ فامر المجموع ان يتكثّوا على العشب. ثم اخذ الارغفة المخمسة والسمكتين ورفع نظرهُ نحو الساء و بارك وكسر واعطى الارغنة للنلاميذ والتلاميذ للجموع \*١٠ فاكل المجميع وشبعول ثم رفعوا ما فضل من الكسر اثنتي عشرة فقة مماوة \* ١٦ والآكاون كانوا نحو خسة آلاف رجل ما عدا النسلة والاولاد

٢٥ وللوقت الزم بسوع تلاميذهُ أن بدخلول السفينة ويسبقوهُ الى العبر حتى بصرف المجموع، ٢٥ وبعد ما صرف المجموع معد الى المجبل منفردًا ليصلي. ولما صار المساء كان هذاك وحده م

ا rعلى ما السفينة فكانت قد صارت في وسط المجر معذبة من الامواج: لان الربح كانت مضادَّة « و وفي المحرس الرابع من الليل مضى البهم يسوع ماشيًا على المجر \* r فلما ابصرةُ التلاميذ ماشيًا على المجر اضطربوا قائلين انهُ خيال. ومن الخوف صرخوا \* r فللوقت كلهم يسوع قائلاً تشجعوا

على البحر اضطربوا فائلين الله خيال. ومن الخوف صرخوا \*٢٠ فللوقت كلم يسوع قائلا اسجعها . انا هو . لا تخافوا \*٢٨ فاجابهُ بطرس وقال با سيد ان كنت انت هو فمرني ان آتي اليك على الماء . ٢٠ فقال تعال . فنزل بطرس من السفينة ومشى على الماء لياتي الى بسوع\*٢٠ ولكن لما رأى الرمج

العال لعان عرل بمرس بمرس من السياسة ومسى على الماط بياي الحال مد يسوع بدهُ ولمن لما راى الرج شديدة خاف وإذ ابتدا بغرق صرخ قائلاً با رب نجني\*١١ فني الحال مد يسوع بدهُ وإمسك به وقال له با قليل الايمان لماذا شككت ١٦٠ ولما دخلا السفينة سكنت الريح ٢١٠ والذين في السفينة المار المسهد المنافقة المناسكة تقال ما المناسكة

وقال له به قبل اله يمان لماذا شددت ۱۳ ولما دخار السفينة سدنت الرج ۱۳۰ والد بن في السفينة جاهول وسجدول له قائلين بالحقيقة انت ابن الله ٤٠ فلما عبرول جاءوا الى ارض جنيسارت ١٠٠ فعرفة رجال ذلك المكان فارسلول الى جميع تلك الكورة المحيطة واحضرول اليه جميع المرضى ٢٠ وطلبول اليه ان بلمسول هدب ثو يه فقط.

### الاصحاح الخامس عشر

فجميع الذبن لمسوة نا لول الشفاء

ا حينئذ جاء الى بسوع كتبة وفريسيون الذين من اورشليم قائلين ٢٠ لماذا يتعدى تلاميذك تقليد الشيوخ. قائم لا بغسلون ابدينه حينا باكلون خبرًا \*١٠ فاجاب رقال لهم وانتم ايضا لماذا تنعدون وصبة الله بسبب تقليد كم \*١٠ فان الله اوصى قائلاً اكرم اباك وامك. ومن يشتم ابا او امّا فليمت موتا \* واما انتم فتقولون من قال لابيح او امه قربان هو الذي تنتفع به مني. فلا يكرم اباه او امه \*١ فم \*١ فم قد ابطلتم وصية الله بسبب تقليد كم \*١ با مراؤون حسناً تنبأً عنكم اشعيا قائلاً ١٠ يقترب الي هذا الشعب بنه وبكرمني بشفتيد واما قلبة فمبتعد عنى بعيدًا \*١ و باطلاً يعبدونني وه يعاون

تما ليم هي وصابا الناس

١٠ ثم دعا المجمع وقال لهم اسمعول وافهمول ١١ ليس ما يدخل الغم ينجس الانسان. بل ما يخرج

من الغم هذا ينجس الانسان ١٠ حينتا تقدم تلاميذ وقالول له أ تعلم ان الغريسيين لما سمعول

القول نفرول ١٠٠ فاجاب وقال كل غرس لم بغرسه الي السموي يُعلَع ١١٠ تركوهم. هم عميان قادة
عيان. وإن كان اعي بقود اعي يسقطان كلاها في حفرة ١٠٠ فاجاب بطرس وقال له فسر لنا هذا
المثل ١٦٠ فقال يسوع هل انتم ايضاً حتى الان غير فاهين ١٠٠ ألا تفهمون بعد ان كل ما يدخل
المثم يمضي الى المجوف وبندفع الى المخرج ١١٠ وإما ما يخرج من النم فمن القلب بصدر. وذاك ينجس
الانسان ١٠٠ لان من القلب نخرج افكار شريرة قتل زنا فسق سرقة شهادة زور تجديف ١٠٠هذه

هي التي تنجس الانسان. وإما الاكل بايد غير مغسولة فلا ينجس الانسان

ي، ي بسل العمال في المراق على بيع عبر معسوبه عار بيش الا تسال المراق كمانية خارجة المراق كمانية خارجة من ثلك النفوم صرخت البه قائلة ارحمني باسيد يا ابن داود. ابنتي مجنونة جدًّا ١٠٠٠ فلم يجبها الم

بكلمة. فنقدم تلاميذهُ وطلبوا اليهِ قائلين اصرفها لانها تصبح وراءنا\*٢١ فاجاب وقال لم أرسّل الا

الى خراف بيت اسرائيل الضا لهُ\*٥٠ فأتت وسجدت لهُ قائلةً با سيد أعني\*٢١ فاجاب وقال ليس

حسنًا ان بوخذ خبر البنين و يُطرَح للكلاب \*٢٧ فقالت نعم يا سيد . والكلاب ايضًا تأكل من الفنات الذي يسقط من مائدة اربابها ٢٨٠ حينئذ إجاب بسوع وقال لها ياامرأة عظيم ايمانك. ليكن لك يكا تريد بن. فشُغِيت ابنتها من تلك الساعة

٢٠ ثم انتفل بسوع من هناك وجاء الى جانب بجر الجليل. وصعد الى الجبل وجلس هناك \* ، فجاء اليهِ جموع كثيرة معهم عرج وعي وخرس وشُلٌ وآخرون كثيرون. وطرحوهم عند قدمي بسوع. فشفاهم ٢١ حتى تعجب المجموع اذ رأيل المخرس بتكلمون والشل بصحون والعرج يمشون

والعي يبصرون. ومجدوا اله اسرائيل ٢٢ وإما يسوع فدعا تلاميذُ وقال الي اشفق على انجمع لان الان لهر ثلثة ابام يمكنون معي وليس لهر ما باكلون. ولست اريد ان أصرفهم صائمين لللَّا يخوروا في الطريق \*٢١ فقال لهُ

تلاميذهُ من ابن لنا في البرية خبز بهذا المقدار حتى يشبع جمعًا هذا عددهُ \*٢١ فقا ل لهم يسوع كم عندكم من الخبز. ففا لوا سبعة وقليل من صغار السبك\* ١٠ فامر المجموع ان ينكُّوا على الارض \*

٢٦ وإخذ السبع خبزات والسمك وشكر وكسر واعطى تلاميذهُ والتلاميذ اعطوا الجمع ٢٠٠ فأكل

انجميع وشبعوا : ثم رفعوا ما فضل من الكِسَر سبعة سلال مملوة \*٨٠ والآكلون كانوا اربعة آلاف رجل ما عدا النساء والاولاد\* ٢٠ ثم صرف انجهوع وصعد الى السفينة وجاء ألى تخوم

الاصحاح السادس عشر

ا وجاء اليهِ الغريسيون والصدوقيون ليجربوهُ فسا لوهُ ان بريهم آية من الساء\*، فاجاب وقا ل لهم اذا كان المساء قلتم صحوٌ. لان الساء محمرٌة . ٢ وفي الصباح اليوم شناء. لان الساء محمرٌة بعبوسة. با مراؤون تعرفون ان تميزوا وجه الساء وإما علامات الازمنة فلا تستطيعون \* ؛ جيلٌ شريرٌ فاسقٌ يلتمس آية. ولا تُعطَى لهُ آية الا آية يونان النبي. ثم تركم ومضى

• ولما جاء تلاميذهُ الى العبرنسول أن ياخذوا خبرًا \* ٦ وقال لهم بسوع انظروا وتحرز وا من خير الغربسيين والصدوقيين\* ففكروا في انفسهم قائلين اننا لم ناخذ ِ خبرًا \* ٨ فعلم بسوع وقا ل له لماذا تفكرون في انفسكم با قليلي الابمان انكم لم تاخذوا خبرًا \*1 أحتى الان لا تفهمون ولا

تذكرون خس خبزات الخمسة الآلاف وكم قفة اخذتم. ١٠ ولا سبع خبزات الاربعة الآلاف وكم سلاًّ اخذتم\*١١كيف لا تفهمون اني ليس عن الخبز قلت لكم ان تتحرز ول من خمير الفريسبين والصدوقيين \*١١ حيثة فهوا انهُ لم بقل ان ينحرزوا من خبر الخنز بل من تعليم الفربسيين

والصدوقيين

١٢ ولما جاء بسوع الى نواجي قيصرية فيلبس سأَّ ل تلاميذُ قائلًا مَنْ يقول الناس الي انا ابن

الانسان \*؛ فقا لوا. قومٌ بوحنا المعدان. وآخرون ابليا. وآخرون ارميا او واحدٌ من الانبياء \*

١٠ قال لم وإنتم من تفولون الي انا ١٦٠ فاجاب سمعان بطرس وقال انت هو المسيم ابن الله الحي، ١٧ فاجاب بسوع وقال له طوبي لك باسمعان بن بُوْنًا.ان لحمًا ودمًا لم بعلن لك لكر. الي

الذي في السمولت\*١٨ وإنا اقول لك ايضًا انت بطرس وعلى هذه الصخرة ابني كبيستي وأبواب

انجميم لن تغوى عليها\*١٠ واعطيك مغانيم ملكوت السموات. فكل ما تربطهٔ على الارض بكون

مربوطاً في السموات. وكل ما تحلة على الارض بكون محلولًا في السموات\*٢٠ حيثتُذ اوصي نلاميذُ أُ

ان لا يقولوا لاحد انه يسوع المسيح ١٦ من ذلك الوقت ابتدأ يسوع بُظهر لتلاميذهِ انهُ بنبغي ان بذهب الى اورشليم وبنا لم كثيرًا

من الشبوخ وروَّساء الكهنة والكتبة و بُقتَل وفي اليوم النا لث بقوم ٢٠٠ فاخذهُ بطرس اليهِ في متداً ينتهرهُ قائلًا حاشاك يا رب. لا يكون لك هذا \*٢٠ فا لتفت وقال لبطرس اذهب عني يا شيطان . انت معثرة لي لانك لا عهمتم بما لله لكن بما للناس

١٤ حينثذ قال يسوع لتلاميذهِ إن اراد احدٌ ان باتي وراءي فلينكر نفسهُ ويجيل صليبهُ ويتبعني \*

٥٠ فار مَنْ اراد ان يخلص نفسهُ يهلكها. ومَنْ يهلك نفسهُ من اجلي يجدها\*٢٦ لانهُ ماذا ينتفع

الانسان لوربح العالم كلهُ وخسر نفسهُ. أو ماذا بعطي الانسان فداء عن نفسه \*٢٧ فان أبرــــ الانسان سوف باتي في مجد ابيهِ مع ملائكتهِ وحينتذ يجازي كل واحد حسب عاله ١٦٨٠ كحق اقول

لكم ان من القيام همنا فومًا لا بذوقون الموت حتى يروا ابن الانسان آتيًا في ملكوتِه الاصحاح السابع عشر ا وبعد ستة ايام أخذ يسوع بطرس و يعقوب و بوحنا أخاه وصعد بهم الى جبل عال منفردين. ، وتغيرت هيئَّةُ قدامم وإضاء وجهةُ كا لشمس وصارت ثبابهُ بيضاءً كا لنور\*، وإذا موسى وإبليا

قد ظهرا لهم يتكلمان معهُ \*؛ فجعل بطرس يقول ليسوع يا رب جيدٌ ان نكون ههنا. فان شنَّت نصنع هنا ثلاث مظال. لك واحدة ولموسى واحدة ولايليا واحدة \* وفيما هو بتكلم اذا سحابةٌ نيرة ظللتهم وصوت من السحابة قائلاً هذا هو ابني امحبيب الذي يه سررت. لهُ اسمعوا\*٦ ولما سمع التلاميذ سقطوا على وجوهم وخافواً جدًّا \*٧ فجاء بسوع ولمسهم وقال قوموا ولا تخافوا \*٨ فرفعوا

اعينهم ولم بروا احدًا الا يسوع وحدهُ ٩ وفيما هم نازلون من انجبل اوصاهم بسوع قائلًا لا تَعلِموا احدًا بما راينم حتى بقوم ابن الانسان من الاموات. ١٠٠ وسأً لهُ تلاميذهُ قائلين فلماذا بفول الكتبة ان ابليا ينبغي ان ياتي أولاً ١١٠ فاجاب يسوع وقال لهم ان ابليا باني اولاً وبردكل شيء\*١١ ولكني اقول لكم ان ابليا قد جاء ولم يعرفوهُ ُ

بل عراوا به كل ما ارادوا كذلك ابن الانسان ايضاً سوف بنا لم منم \*١٢ حينتذ فم التلاميذ

انهُ قال لهم عن يوحنا المعدان

١٠ ولما جُادول الى انجمع تقدم اليه رجلٌ جائيًا لهُ ١٠ وقائلًا باسيد ارحم ابني فانهُ يُصرَع وبنا لم

شديدًا. ويقع كثيرًا في النار وكثيرًا في الماء \*١١ واحضرتهُ الى تلاميذك فلم يقدر وإ ان يشغوهُ \*

١٧ فاجاب يسوع وقال ابها المجيل غير المؤمن الملتوي. الى متى أكور معكم. الى متى احتماكم.

قدموهُ اليَّ ههنا ١٨٠ فانتهرهُ يسوع فخرج منهُ الشيطان فشْفي الغلام من تلك الساعة ١٩٠ ثم تقدم

النلاميذ الى بسوع على انفراد وقالوا ااذا لم نقد مر نحر · ان نخرجهُ \*٠٠ فقال لهم يسوع لعدم ابمانكم. فالحن اقول لكم لوكان لكم ايان مثل حبة خردل لكنتم تقولون لهذا انجبل انتقل من هنا

الى هناك فينتقل ولا يكون شيء غير مكن لديكم\*. ٦ وإما هذا امجنس فلا بخرج الا با لصلوة

٢٢ وفيما هم يترددون في المجليل قال لهر يسوع ابن الانسان سوف بُسَلمر الى ايدي الناس

٢٠ فيقتلونهُ وفي اليوم النا لث بغوم. فحزنوا جدًّا

٢٠ ولما جاهوا الى كفرناحوم تقدم الذين باخذون الدرهبين الى بطرس وقالوا اما بوفي

معلمكم الدرهمين. ٢٠ قال بلي. فلما دخل البيت سبقهُ يسوع قائلاً ماذا تظن يا سمعان. ممن ياخذ ملوكَ الارض انجباية او انجزية أ من بنيهم امرٍ من الاجانب \*٢٦ قال لهُ بطِرس من الاجانب. ة ال له يسوع فاذًا البنون احرار «ry ولكن لملاً نُمثِرهم اذهب الى المجر والق صنارة والسمكة

التي نطلع اولاً خذها ومتى فتحت فاها تجد إستارًا فخذها وأعطِهم عني وعنك

الاصحاح الثامن عشر ، في تلك الساعة نقدم التلاميذ الى يسوع قائلين فَهَنْ هو اعظم في ملكوت السموات \*، فدعا بسوع اليهِ ولدًا وإقامهُ في وسطهم ٢ وقال. الحق اقول لكم ان لم ترجعوا وتصيروا مثل الاولاد

فلن تدخلوا ملكوت السموات ء؛ أمَّن وضع نفسة مثل هذا الولد فهو الاعظم في ملكوت السموات \* ومن قَبِلَ وَلَدًا وَإِحَرًا مثل هذا باسي فقد قبلني \*١ وَمَنْ أَعْبُر أَحَدُ هُؤُلا ۚ الصغابر

المومنين بي فخيرٌ لهُ ان بُعلق في عنفهِ حجر الرَّحَى و يفرَق في لجة المجر\* وبل للعالم من العثرات . فلا بد ان تأتي العثرات ولكن وبل لذلك الانسان الذي بهِ تأتي العثرة \*، فان اعتمرنك يدك

او رجالك فاقطعها وأ لِهَا عنك. خيرٌ لك ان تدخل الحيوة اعرِج او اقطع من ان تُلقي في النار الابدية ولك يدان او رجلان\*؛ وإن اعثرتك عينك فاقلعها وأ لقِها عنك. خيرٌ الك ان تدخل اكميوة اعور من ان تُلفي في جهنم النار والمك عينان\*١٠ انظروا لا تحتفروا احد هؤلاء الصغار. لاني افول لكم أن ملائكتهم في السموات كل حين ينظرون وجه ابي الذي في السموات \*11 لان

ابن الانسان قد جاء لكي يخلص ما قد هلك\*١٠ ماذا تظنون. ان كان لانسان ميَّة خروف وضلٌّ واحدٌ منها أ فلا يترك التسعة والتسعين على انجبال و بذهب بطلب الضال\*١١ وان ا تفق ان يجدهُ فاكحق اقول لكم انهُ يفرح به آكثر من النسعة والنسعين التي لم تضلَّ \*١١ هكذا ليست مشيئةً امام ابيكم الذي في السموات ان يهلك احد هؤلاء الصغار

ليست مشيئة امام ايبلم الذي في السموات ان يهلك احد هؤلام الصغار وان اخطأ البك اخوك فالد وبحت اخاك. وان اخطأ البك اخوك فاذهب وعاتبة بينك وبينة وحدكا. ان سمع منك فقد وبحت اخاك. او مان لم يسمع فخذ معك ايضا واحداً او اثنيرت لكي تقوم كل كلمة على فم شاهدين او ثلاثة \* ١٧ ول لم يسمع منهم فقل للكنيسة . وان لم يسمع من الكنيسة فليكن عندك كالوثني والعشار \* ١٨ الحق اقول لكم كل ما تربطونة على الارض يكون مربوطاً في السماء. وكل ما تحاونة على الارض يكون مربوطاً في السماء. وكل ما تحاونة على الارض يكون محلولاً في السماء مؤل ما تحاونة على الارض في اعتماد على المرض في التي شيء يطلبانو فائة بكون لها من قبِل الي الذي في السموات \*٢٠ لانة حيثا اجتمع اثنان او ثلاثة باسمي فهناك اكون في وسطم

الاصحاح الناسع عشر

، ولما أكمل بسوع هذا الكلام انتفل من المجليل وجاء الى تخوير اليهودية من عبرآلاردن \* موتبعنة جموع كثيرة فشفاهم هناك

، وجاء اليه الغربسيون ليجربوهُ قائلين له هل يجل للرجل ان يطلق امراً ته لكل سبب \* غاجاب وقال لهم أمّا قرأتم ان الذي خلق من البدء خلفها ذكرًا وإنثى ه وقال. من اجل هذا ينرك الرجل اباهُ وامهُ ويلنصق بامراً ته ويكون الاثنان جسدًا وإحدًّا. ١ أذًا ليسا بعدُ اثنين بل جسد وإحد. فالذي جمعهُ الله لا ينرقهُ انسان \* ١ قالوا لهُ فلماذا اوصى موسى ان يُعمَى كناب طلاق فتُطلق \* اقال لهم ان موسى من اجل قساوة قلوبكم آذن اكم ان تطلقوا نساءكم. ولكن من البدء لم بكن هكذا \* اوقول لكم ان من طلق امرأته الا بسبب الزنا وتزوج باخرى يزني . والذي يتزوج باطلقة بزني \* ١٠ قال له تلاميذه أن كان هكذا امر الرجل مع المرأة فلا يوافق ان يتزوج \* ١١ فقال لهم ليس انجميع يقبلون هذا الكلام بل الذين أعطي لهم \* ١١ لائة بوجد خصيان ولد مل هكذا من بطون امهاتم . ويوجد خصيان خصاه الناس . ويوجد خصيان خصاه الناس .

وُلدُولَ هَكُذَا مِن بُطُونِ امهاتهم. ويوجد خصيان خصاهم الناس. ويوجد خصيـان خصول انفسهم لاجل ملكوت السمولت. من استطاع ان يقبل فليقبل ١٠ حيئتذ قُدِّم اليهِ اولاد لكي يضع بديج عليهم و يصلي. فانتهرهم التلاميذ\*١١ اما يسوع فقال

١٠ حينئذ قدّم اليه اولاد لكي يضع بديه عليهم و يصلي . فانتهرهم التلاميذ \*١٠ اما يسوع فقال دعوا الاولاد باتورن اليَّ ولا تمنعوهم لان لمثل هولاء ملكوت السموات \*١٠ فوضع بديه عليهم ومضى من هناك

١٦ وإذا وإحد تقدم وقال له إيها المعلم الصائح اي صلاح اعمل لتكون في المحيوة الابدية \* ١٧ فقال له لماذا تدعوني صائحًا. ليس احد صائحًا الا وإحد وهو الله. ولكن ان اردت ان تدخل المحيوة فاحفظ الوصابا\* ١٨ قال له ايه الوصابا. فقال يسوع لا تقتل لا تون . لا تسرق . لا تشهد بالزوم . ١٠ أكرم اباك وإمك وإحب قريبك كنفسك \* ١٠ قال له الشاب هذه كلها حفظتها منذ حداثتي فاذا بعوزني بعدُ \* ١٠ قال له بسوع ان اردت ان تكون كاملاً فاذهب ويع املاكك وإعط النقراء فيكون لك كنز في الساء وتعال اتبعني \* ١٢ فلما سمع الشاب الكلمة ويع املاكك وإعط الشاب الكلمة .

مضى حزينًا. لانهُ كان ذا اموال كثيرة ٢٠ فغال بسوع لتلاميذو المحق أقول لكم انهُ بعسران يدخل غني الى ملكوت السموات \* ٢٠ واقول لكم ايضًا ان مرور جمل من ثف ابرة ابسر من ان يدخل غني الى ملكوت الله ٢٠٠ فلا سمع تلاميذهُ بهنول جدًّا قاتلين . اذًا من يستطيع ان يخلص ٢٠٠ فنظر اليهم بسوع وقال لهم. هذا

عند الناس غير مستطاع ولكن عند الله كل شيء مستطاع ١٥ فاجاب بطرس حينئذ وقال له ها نحن قد تركناكل شيء و تبعناك. فإذا بكون لنا ١٨٨ فقال هم يسوع الحق اقول لكم انكم انتم الذين تبعنموني في المجديد متى جلس ابن الانسان على كرسي بجده تجلسون انتم ايضاً على اثني عشر كرسيًّا تدينون اسباط اسوائيل الاثني عشر ١٩٠٠ وكل من ترك بيوتاً او اخوة او اخوات او اباً او امراًة او اولادًا او حقولاً من اجل اسي باخذ ميَّة ضعف و برث المحيوة الابدية ١٠٠ ولكن كثير ون اولون بكونون آخرين وآخرون اولين

### الاصحاح العشرون

ا فان ملكوت السموات بشبه رجلاً رب بيت خرج مع الصبح ليستاجر فعلة لكرمه ١٠ فاتفق مع الفعلة على دينار في اليوم وارسلم الى كرمه ٢٠ خرج نحو الساعة الثالثة وراًى آخرين قياماً في السوق بطالين ٤٠ فقال لهم اذهبوا انتم ايضاً الى الكرم فاعطيكم ما مجتى لكم . فحضوا ١٠ وخرج

الساعة السادسة والتاسعة وفعل كذلك\* ثم نحو الساعة اكحادية عشرة خرج ووجد آخرين قياماً بطا لين. فقال لهم لماذا وقفتم ههناكل النهار بطا لين ٢٠ قا لوا له لانه لم يستاجرنا احد. قال لهم اذهبوا انتم ايضاً الى الكرمر فتاخذوا ما يحق لكر ٨٠ فاهاكان المساء قال صاحب الكرم لوكيلو.

ادعُ النعلة وإعطم الاجرة مبتدئاً من الاخرين ألى الاولين \*، فجاء اصحاب الساعة الحادية عشرة واخذوا دينارًا دينارًا \* ۱۰ فلما جاء الاولون ظنوا انهم ياخذون آكثر. فاخذوا هم ايضاً دينارًا دينارًا \* ۱۱ وفياهم باخذون تذمروا على رب البيت ۱۱ قائلين. هؤلاء الآخرون علول ساعة واحدة وقد ساويتهم بنا نحن الذين احتملنا ثفل النهار وانحر \* ۱۱ فاجاب وقال لواحد منهم. يا صاحب

دينارا\*١١ وفيما تم باحدون تدمروا على رب البيث!! فالمبن. هوا \* الاحرون عملوا ساعه وإحده وقد ساويتهم بنا نحن الذين احتملنا ثفل النهار وانحو\*١٦ فاجاب وقال لواحد منهم. يا صاحب ما ظلمتك. أما انقفت معي على دينار. ١٤ فخذ الذي لك واذهب. فاني اربد ان اعطي هذا

الاخبر مثلك\*١٠ و ما يحل لي ان افعل ما اربد بمالي .ام عينك شريرة لاني انا صامح\*١٠ هكذا يكون الاخرون اولين والاولون اخربن .لان كثيرين بُدعُون وقليلين يُتَغَبُّون ١٧ وفياكان بسوع صاعدًا الى اورشليم اخذ الاثني عشر تلهيدًا على انفراد مِـــــــ الطريق وقا ل

ا وفيم كان يسوع صاعد الى اورشليم الحد الانسان بُسلم الى روساء الكهنة والكنبة فيحكمون عليه الملوت. ١٩ ويسلمونة الى اورشليم وابن الانسان بُسلم الى روساء الكهنة والكنبة فيحكمون عليه الملوت. ١٩ ويسلمونة الى الامم لكي بهزأوا به و يجلدوهُ و بصلبوهُ . وفي اليوم النا لث بغوم

بالموت. ١٠ ويسلمونهُ الى الام لكي بهزأوا بهِ ويجلدوهُ ويصلبوهُ. وفي اليوم الثالث يقوم ٢٠ حينئذ تقدمت اليهِ امْ ابني زبدي مع ابنيها وسجدت وطلبت منهُ شيئًا\*٢١ فقال لها ماذا تريدين. قالت لهُ فُل ان يجلس ابناي هذان وإحد عن يمينك والاخر عن اليسار في ملكوتك\*

rr فاجاب بسوع وقال لستما تعلمان ما تطلبان. أَ تستطيعان ان تشربا الكاس التي سوف اشربها انا وان تصطبغا با لصيغة التي اصطبغ بها انا. قالا لهُ نستطيع \*٢٠ فقال لها اماكاسي فتشربانها و با لصبغة التي اصطبغ بها انا تصطبغان. وإما انجلوس عن بميني وعن يساري فليس لي ان اعطيهُ الالذين أعدًّ لم من الي \*٢٠ فلما سمع العشرة اغتاظوا من اجل الاخوين \*٢٠ فدعاهم بسوع

وقال انتم تعلمون ان روساء الامم يسودونهم والعظاء يتسلطون عليهم «٢٦ فلا بكون هكذا فيكم. بل من اراد ان بكون فيكم عظيمًا فليكن لكم خادمًا ٢٠٠ ومن اراد ان بكون فيكم اولًا فليكن لكم عبدًا \*٢٨ كما ان ابن الانسان لم يات لِنُحُدَم بل لِنِخدُم وليبذل نفسهُ فدية عن كثيرين ٢٠٠ وفيا هم خارجون من اربحا تبعهُ جع كثير \*٠٠ وإذا اعيان جا لسان على الطريق. فلما سمعا

ان يسوع مجناز صرحًا قائلين ارحمنا يا سيد با ابن داود ١٠٠ فانتهرها المجمع ليسكنا فكانا يصرخان اكثر قائلين ارحمنا يا سيد يا ابن داود ٢٠٠ فوقف يسوع وناداها وقال ماذا تريدان ان افعل بكما ٢٠٠ قالا لهُ با سيد ان تنفخ اعيننا ٤٠٠ فنحنن بسوع ولس اعينها فللوقت ابصرت اعينها فتبعاهُ

### الاصحاح اكعادي والعشرون

، ولما قربول من اورشليم وجافوا الى بيت فاحي عند جبل الزينون حينئذ ارسل يسوع تلميذبن r قائلًا لها. اذهبا الى القرية التي امامكما فللوقت نجدان اتانًا مربوطة وحجشًا معها نحلًاها وأُتياني بها\*؛ وإن قال لكما احد شيئًا فغولا الرب محتاج اليها. فللوقت يرسلها\*؛ فكان هذاً كلهُ لكي ينم

ما قيل با لنبي الفائل. قولوا لابنة صهبون هوذا ملكك ِ ياتيكِ وديعًا راكبًا على اتان وحجش ابن

فجلس عليها\*، وانجمع الأكثر فرشوا ثيابهم في الطريق.واخرون قطعوا اغصاناً من الشجر وفرشوها في الطربق\*؛ والجموع الذين تقدموا والذين تبعواً كانوا بصرخون قائلين اوصنا لابن داود .

مبارك الاتي باسم الرب. اوصنا في الاعالي \*١٠ ولما دخل اورشليم ارتجت المدينة كلها قائلة من هذا \*

١٠ ودخل يسوع الى هيكل الله وإخرج جميع الذبن كانول يبيعون ويشنرون في الهيكل وقلب موائد الصيارفة وكراسي باعة اكحام ١٠ وقال لهم. مكنوب بيتي بيت الصلوة بُدعى وإنتم جعلنموهُ مغارة اصوص\*١٤ وتفدم اليه عي وعرج في الهيكل فشفاهم\*١٠ فلما رأى روساء الكهنة والكتبة العجائب التي صنع والاولاد بصرخون في الهيكل ويقولون اوصنا لابن داود غضبوا ١١ وقا لول لهُ أَ نسمع ما يفول هولاء. فغال لهم بسوع نحم. أَ ما فرأَتم قط من افواه الاطفال والرضع هيأت

١٨ وفي الصبح أذ كان راجعًا الى المدينة جاع\*١٩ فنظر شجرة نين على الطريق وجاء اليها فلم يجد فيها شيئًا الا ورقًا فقط. فقال لها لا بكن منكِّ ثمر بعد الى الابد. فيبست النينة في اكما ل\*٠٠ فلا رأى التلاميذ ذلك تعجبوا قائلين كيف ببست التينة في اكحال\*٢١ فاجاب يسوع وقال لهم. الحق اقول لكم انكان لكم ايمان ولا تشكون فلا تفعلون امر النينة فقط بل ان قلتم ايضًا لهذا انجبل

٢٠ ولما جاء الى الهيكل تقدم اليهِ روساء الكهنة وشيوخ الشعب وهو يعلم قائلين باي سلطان تنعل هذا ومن اعطاك هذا السلطان\*٢١ فاجاب يسوع وقا ل لهم وإنا ايضاً اسا لكم كلمة واحدة فان قلتم لي عنهـا اقول لكم انا ابضًا باي سلطان افعل هذا. ٥٠ معودية يوحنا من اين كانت . من الساء ام من الناس. ففكروا في انفسهم قائلين ان قلنا من الساء يقول لنا فلماذا لم تؤمنوا بهِ. ١٦ وإن قلنا من الناس نخاف من الشعب. لان بوحنا عند انجميع مثل نبي ١٧٠ فاجابوا بسوع

ra ماذا تظنون كان لانسان ابنان فجاء الى الاول وقال يا ابني اذهب اليوم اعمل في كري» ٢٦ فاجاب وقال ما اربد. ولكنهُ ندمر اخيرًا ومضي\*٢٠ وجاء الى الثـاني وقال كذلك. فاجاب وقال ها انا يا سيد. ولم يمض \*rr فاي الاثنين عمل ارادة الاب. قالعل لهُ الاول. قال لهم يسوع انحق افول لكم ان العشارين والزواني بسبقونكم الى ملكوت الله \*٢٢ لان يوحنا جاءكم في طريق اكحق فلم تؤمنوا به. وإما العشارون والزواني فآمنوا بهِ. وانتماذ رأبتم لم تندموا اخبرًا لنومنوا بهِ

اتان \*١ فلـهنب النلهيذان وفعلاكما امرها يسوع . ٧ واتيا بالاتار والمجش ووضعا عليهما ثيابها

متى ٢١

١١ فغالت المجموع هذا بسوع النبي الذي من ناصرة المجليل

تسبيمًا ١٧٠ ثم تركم وخرج خارج المدينة الى بيت عنيا و بات هناك

انتقل ولنطرح في المجر فيكون \*٢٠وكل ما تطلبونة في الصلوة مؤمنين تنا لونةُ

وقا لول لا نعلم. فقال لهم هو ايضًا ولا انا اقول لكم باي سلطان افعل هذا

٢٠ اسمعوا مثلاً اخر. كان انسان رب بيت غرس كرماً وإحاطة بسياج وحفر فيو معصرة وبني

برجًا وسلمهُ الى كرَّامين وسافر\*٢٠ ولما قرب وقت الاثمار, ارسل عبيدهُ الى الكوامين لياخذ

اثمارهُ \*١٠ فاخذ الكرامون عبيدُهُ وجلدوا بعضًا وقتلوا بعضًا ورجول بعضًا \*١٦ ثم ارسل ايضًا عبيدًا

اخرين أكثر من الاولين. ففعلوا بهم كذلك \*٢٠ فاخيرًا ارسل اليهم ابنهُ قائلًا يها بون ابني \*٢٠ وإما

الكرامون فلما رأل الابن فالموا فيما بينهم هذا هو الوارث. هلموا نقتلهُ وناخذ ميراثهُ\*٢٠ فاخذوهُ

واخرجوهُ خارج الكرم وقتلوهُ \* ٤٠ فتي جاء صاحب الكرم ماذا يفعل باولئك الكرامين. ١١ قا لول

لة. اولئك الاردياه بهلكم هلاكًا رديئًا ويسلم الكرم الى كرامين اخرين بعطونة الانمار في اوقاتها \*

٤٢ قال لم يسوع أما قرائم قط في الكتب. انحجر الذي رفضةُ البناؤون هو قد صار رأس الزاوية . من قِبَلِ الربَّكَانَ هَذَا وهو عجيب في اعيننا ءً؟ لذلك أقول لكم أن ملكوت الله بُنزَّع منكم

وبُعطى لامَّة تمل المُارءُ \*٤٤ ومن سقط على هذا الحَجَر بترضض ومن سقط هو عليه بسحقهُ ه؛ ولما سمع روساء الكهنة والفريسيون امثا لهُ عرفوا انهُ تكلم عليهم \*١، وإذ كانولم يطلبون ان

عِسكُوهُ خافوا من المجموع لانهُ كان عندهم مثل نبي

الاصحاح الثاني والعشرون

ا وجعل يسوع بكلمهم ايضًا بامثال قائلاً . r يشبه ملكوت السموات انسانًا ملكًا صنع عرسًا لابنهِ \*٢ وارسل عبيدهُ ليدعوا المدعوين الى العرس فلم بريدوا أن باتوا \*؛ فارسل ابضًا عبيدًا

اخربن قائلاً قولول للدعوبن هوذا غداءي اعددتهُ. ثيراني ومسمناتي قد ذَبجث وكل شيء معدُّ . نما لوا الى العرس\* ولكنهم تهاونوا ومضوا واحد الى حفله واخر الى تجارته. ١ والباقون امسكوا

عبيدهُ وشتموهم وقتلوهم \* ١ فلما سمع الملك غضب وارسل جنودهُ وإهلك اولئك القاتلين وإحرق مدينتهم \*٨ثم قال لعبيدهِ إما العرس فمستعد وإما المدعوون فلم يكونوا مستحقين \*٩ فاذهبوا الى

مفارق الطرق وكل من وجدتموهُ فادعوهُ الى العرس\* المخرج اوائك العبيد الى الطرق وجمعوا كل الذين وجدوهم اشرارًا وصامحين. فامتلأ العرس من المتكثين\*١١ فلما دخل الملك لينظر المنكئين رأى هناك انسانًا لم بكن لابسًا لباس العرس. ١٢ فقا ل له با صاحب كيف دخلت الى هنا وليس عليك لباس العرس. فسكت\*١٦ حينئذِ قا ل الملك الخدام اربطوا رجابِهِ ويدبِهِ وخذوهُ

واطرحوهُ في الظلمة الخارجية. هناك بكون البكاء وصرير الاسنان \*؛ لار كثير بن بُدعون وفليلين ينتخبون • حينتُذ فحب الفريسيون ونشاوروا لكي بصطادوهُ بكلمة \*١٦ فارسلوا اليو ثلاميذهم مع

الهيرودسيين قائلين يا معلم نعلم انك صادق وِنعلم طربق الله باكحق ولا تبالمي باحد لانك لا تنظرالى وجوه الناس. ١٧ فقل أنا ماذا نظن. أ يجوز ان تُعطَى جزية لقيصرام لا١٨٠ فعلمر

بسوع خبثهم وقال لماذا تجربونني يا مراۋون. ١١ اروني معاملة أنجز بة. فقدمول لهُ دينارًا \*٢٠ فقال

لهم لن هذه الصورة والكتابة. ٢٠ قالوا لهُ لقيصر. فقال لهم اعطوا اذًا ما لقيصر لقيصر وما لله لله \* ١٢ فلا سمعوا تعجبوا وتركوه ومضوا ٢٢ في ذلك اليومر جاء اليهِ صدوقبون الذين بقولون ليس فيامة فسأ لوهُ ٢٤ فائلين يا معلم

قال موسى ان مات احد وليس لهُ اولاد ينزوج اخوهُ بامرأتهِ ويقم نسلاً لاخيهِ\*٢٠ فكان عندناً

سبعة اخوة وتزوج الاول ومات. وإذ لم يكن لة نسل توك امراتة لاخيه\*٢٦ وكذلك الثاني والثالث

الى السبعة ٢٧٠ وآخر الكل ماتت المرأة أيضًا\*٢٨ فني القيامة لمن من السبعة تكون زوجةً . فانهما

كانت للجميع\*٢١ فاجاب يسوع وقال لهم تضلون اذ لا نعرفون الكتب ولا قوة الله\*٢٠ لانهم في القبـامة لا بزوجون ولا يتزوجون بل يكونون كملائكة الله في الساء\*١١ وإما من جهة قبامة

الاموات أَ فَمَا قَرَأْتُمُ مَا قَيْلَ لَكُمْ مَنْ قَبِلَ اللهُ القَائلِ ١٢٠ مَا اللهِ البرهيم وإله اسحق وإله يعقوب. ليس الله اله اموات بل اله احياء ١٦٠ فلما سمع الجموع بهنوا من تعليمه

١٠ اما الفريسيون فلما سمعوا انه ابكم الصدوقيين اجتمعوا معًا. ٥٠ وساً له واحد منهم وهو ناموسي ليحرَّبهُ قائلًا ٢٦ يا معلم ابه وصية هي العظبي في الناموس \*٢٧ فقال لهُ يسوع تحب الرُّب الهك من

كل قلبك ومن كل نفسك ومن كل فكرك. ٢٨ هذه في الوصية الاولى والعظي. ٢٦ والثانية مثلها. تحب قريبك كنفسك\*٠٠ بهاتين الوصينين بتعلق الناموس كلة والانبياء

ا؛ وفيما كان الفريسيون مجتمعين سألم يسوع ١؛ قائلًا ماذا تظنون في المسيح. ابن من هو. قا لوا لهُ ابن داود \*٢٠ قال لهم فكيف بدعوةُ داود با اروح ربًّا قائلًا ٤٠ قال الرب لربي اجلس عن يمني حتى اضع اعداءك موطئًا الهدميك \*٥٠ فان كان داود يدعوهُ ربًّا فكيف يكون ابنهُ\*١٠ فلم

بستطع احد أن يجيبة بكلمة. ومن ذلك اليوم لم يجسراحد أن يسالة بنة الاصحاح الثالث والعشرون

، حينتاز خاطب يسوع المجموع وتلاميذهُ r قائلاً . على كرسي موسى جلس الكنبة والفريسيون . r فكل ما قالول لكم ان تحفظوهُ فاحفظوهُ وإفعلوهُ. ولكن حسب اعالهم لا تعملوا لانهم بقواون ولا يفعلون \*؛ فانهم يحزمون احمالاً ثفيلة عسرة الحيل و يضعونها على آكتاف الناس وهم لا بريدون ان يجركوها باصبعهم. وكل اعالم بعلونها لكي تنظرهم الناس. فيعرضون عصائبهم وبعظمون

اهداب ثيابهم. ٦ ويجبون المتكاً الأول في الولائم والمجالس الاولى في المجامع. ٧ والنحيات في الاسواق وإن يدعوهم الناس سيدي سيدي \* مواما انتم فلا تُدعَوا سيدي لان معلمكم واحد المسيح وانتم

جبعًا اخوة \* ولا تدعوا لكم ابًا على الارض لان اباكم وإحد الذي في السموات \* ١٠ ولا تُدعَوا معلمين لان معلمكم واحد المسجع ١١ وإكبركم يكون خادمًا لكم ١٦٠ فين برفع نفسهُ بتضع ومن يضع ١٠ لكنُّ وبل أكم ايها الكتبة والفريسيون المراؤُّون لانكم تغلَّفون ملكوت السموات قدام الناس

فلا تدخلون انتم ولا تدعون الداخلين يدخلون \*١١ ويل لكم ايها الكتبة والغر يسيون المراوُّون لانكم تأكلون بيوت الارامل. ولعلة ثطيلون صلواتكم. لذلك تاخذون دينونة أعظم \*١٠ وبل لكم أيها الكنبة والفريسيون المراۋون لانكم تطوفون المجر والبرلنكسبول دخيلاً ولحدًا. ومتى

حصل تصنعونه ابنالجهنم أكثر منكم مضاعقًا \*١١ وبل لكم ابها القادة العميان الفائلون من حلف بالهيكل فليس بشيء. ولكن من حلف بذهب الهيكل يلنزم ١٧٠ ايها انجها ل والعميان ايما اعظم

الذهب ام الهيكل الذي بقدس الذهب \*١٨ ومن حلف بالمذيج فليس بشيء. ولكن من حلف بالفربان الذي عليه يلتزم ١٩٠ ايها انجهال وإلعميان ايما اعظم أَلفربان امر المذبح الذي بفدس

القربان \*٢٠ فان من حلف بالمذبج فقد حلف به وبكل ما عليه \*٢١ ومن حلف بالهيكل فقد طف به وبالساكن فيهِ ×rr ومن طف بالساء فقد طف بعرش الله وبانجالس عليه ×rr وبل

لكم ايهـا الكنبة والفريسيون المراۋون لانكم تعشرون النعنع والشبثّ والكمون وتركنم انفل الناموس انحق والرحمة والايمان.كان ينبغي ان تعلموا هذه ولا تتركوا تلك\*٢١٤ الهالجة العميان

الذين يصنُّون عن البعوضة ويبلعون ا<sup>م</sup>جل reويل لكم ايها الكتبة والغربسيون المراوُّون لانكم

تنفُّون خارج الكاس والصحفة وها من داخل ملوآن اختطافًا ودعارة ١٦٠ ايها الفريعي الاعبى نتَّى اولاً داخل الكاس والصحفة لكي بكون خارجها ايضًا نقيًا \*rv ويل لكم ايها الكتبة والغريسيون

المراۋون لانكم تشبهون قبورًا مبيضة تظهر من خارج جميلة وهي من دأخل مملوة عظاير اموات وكل نجاسة \*٢٨ هكذا انتم ابضاً من خارج تظهرون للناس ابرارًا ولكنكم من داخل منحونون

رياء واثمًا\*11 وبل لكم أيها الكتبة والغريسيون المراؤون لانكم تبنون قبور, الانبياء وتزينون مدافن الصديقين. ٢٠ وتقولون لوكنا في ايام آبائنا لما شاركناهم في دمر الانبياء \*٢١ فاخم نشهدون

على انفسكم انكم ابناء فتلة الانبياء \*٢٠ فاملاً في انتم مكيال آبائكم \*٢٢ ايها اكعيات اولاد الافاعي كيف تهربون من دينونة جهنم \*٢٠ لذلك ها انا ارسل اليكر أنبياء وحكماء وكتبة فمنهم تتنلون وتصلبون ومنهم تجلدون في مجامعكم وتطودون من مدينة الى مدينة. ٢٠ لكي ياتي عليكم كل دمر زَي سُفِكَ على الارض من دم هابيل الصديق الى دم زكريا بن برخيا الذي قتلتموهُ بين الهيكل

والمذبح\*١٠١محق افول اكم ان هذاكلة باتي على هذا انجيل ٧٧ يا اورشليم يا اورشليم يا فاتلة الانبياء وراجمة المرسلين اليهاكم مرة اردت ان اجع اولادليِّ كانجمع الدجاجة فراخها تحت جناحيها ولم تريدوا ١٨٠ هوذا بينكم ُبْتَرَك لكم خرابًا ٢٦٠ لاني اقو ل لكم انكم لا ترونني من الان حتى تغولوا مبارك الآتي باسم الرب

الاصحاح الرابع والعشرون ا ثم خرج بسوع ومضى من الهيكل. فنقدمر تلاميذهُ لكي بروهُ ابنية الهيكل \*٢ فقال لهم بسوع أَ مَا تنظرون جميع هذه . اكمن اقول لكم انهُ لا يُترَك همِنا حجر على حجر لا يُنقَض ٢ وفيما هو جالس على جبل الزبنون تفدم اليو التلاميذ على انفراد قائلين قُل لنا متى يكون هذا وما هي علامة مجبئك وإنفضاء الدهر\*؛ فاجاب بسوع وقال لهم انظروا لا بضلكم احد \*، فان

كثيرين سياتون باسمي قائلين انا هو المسيح و يضلون كثيرين \*1 وسوف تسمعون بحروب وإخبار حروب. انظروا لا ترتاعوا. لانهٔ لا بد آن تكون هذه كلها. ولكن ليس المنتهى بعدُ \* الانهُ تَهُوم

امة على امة ومملكة على مملكة وتكون مجاعات واوبئة وزلازل في اماكن\*. ولكن هذه كلها مبندأً

الاوجاع \*١ حينئذ يسلمونكم الى ضيق ويقتلونكم وتكونون مُبغَضين من جميع الامم لاجل اسي \* ١٠ وحينئذ يعثركثيرون ويسلمون بعضم بعضاً ويبغضون بعضم بعضاً \*١١ ويقوم انبياءُكذ بة كثيرون وبضلون كثيرين\*١١ ولكثرة الاثم تبرد محبة الكثيرين ١١٠ ولكن الذي يصبر الى المنتهي

فهذا يخلص \*١٠ وبكرّز ببشارة الملكوت هذه في كل المسكونة شهادة لجميع الامم. ثم ياتي المنتهي ١٠ فمني نظرتم رجسة اكخراب التي قال عنها دانيال النبي قائمة في المكان المفدس. ليفهم الفارئ.

١١ فحينئذ ليهرب الذين في اليهودية الى الجبال. ١٧ والذي على السطح فلا ينزل لياخذُ من يينهِ شيئًا ١٨. والذي في اكحفل فلا برجع الى ورائهِ لياخذ نيابه ١٩٠ ووبل للحبالى والمرضعات في تلك الايام \*٢٠ وصلوا لكي لا يكون هربكم في شناء ولا في سبت ١٠١٧ لانهُ يكون حينئذٍ ضيق عظيم لم يكن مثلة منذ ابنداء العالم الى الان وان يكون\*٢٢ ولو لم تُفصّر تلك الايام لم يخلص جسد . ولكن

لاجل المخنارين تُقصّر تلك الايام \*٢٠ حينئذ إن قال لكم احد هوذا المسيح هنا او هناك فلا تصدفوا ١٤٠٠ لانهُ سيقوم مسحاء كذبة وإنبياء كذبة ويعطون آبات عظيمة وعجائب حتى يضلوا لو امكن المختارين ايضًا\*•٢٠ها انا قد سبقت وإخبرتكم ٢٦٠ فان قا لوا لكم ها هو في البرية فلا تخرجوا . ها هو في المخادع فلا تصدقوا \*rvلانة كما ان البرق مخرج من المشارق ويظهر الى المغارب هكذا يكون ايضًا مجيُّ ابن الانسان \*٢٨لانهُ حيثًا تكن المجنَّة فهناك تجمع النسور

٢٠ وللوقت بعد ضيق تلك الايام تظلم الشمس وإلقمر لا يعطي ضوءهُ والنجوم تسقط من الساء وفوات السموات تنزعزع \*٠٠ وحينئذٍ نظهر علامة ابن الانسان في الساء. وحينئذٍ تنوح جميع قبائل الارض ويبصرون ابن الانسان آتيًا على سحاب الساء بفوة ومجد كثبر\*٢١ فيرسل ملائكتهُ ببوق عظيم الصوت فيجمعون مختاريهِ مرح الاربع الرياح من افصاء السموات الى

اقصائهـا \*٢٠ فمن شجَّرة النين تعلموا المثل. متى صار غصنهـا رخصًا وإخرجت اورافها تعلمون ان الصيف قربب \*٢٠ هكذا انتم ايضاً متى رأيتم هذا كلهُ فاعلوا انهُ قريب على الابواب \*٢٠ الحق اقو ل لكم لا يمضي هذا الجيل حتى يكون هذا كلهُ \*٢٠ الساء والارض تزولان ولكن كلامي لا يزول\* ٢٦ وإما ذلك اليومر وتلك الساعة فلا يعلم بهما احد ولا ملائكة السموات الا ابي وحدهُ \*٢٧ وكما كانت آيَام نوح كذلك بكون ابضاً حجيُّ ابن الانسان \*٨١ لانهُ كما كانوا في الايام التي قبل الطوفان ياكلون ويشربون وينزوجون وبزوجون الى البوم الذي دخل فيهِ نوح الفلك ٢٠ ولم بعلمول حتى جاء الطوفان ولخذ المجمع. كذلك بكون ابضًا مجيُّ ابن الانسان \* ع حينفذِ بكون اثنان في المحل . يُؤخّذ الواحد ويُترك الآخر \* اثنان تطحنان على الرحى. تُوخَذ الواحدة

وتُنرَك الاخرى ١٤٢سهروا اذًا لانكم لا تعلمون في ابة ساعة ياتي ربكم ١٠٤٠ وإعلوا هذا انهُ لو عرف رب البيت

١٤٢هـ هو ادا دريم م تعمون بي ابه ساعه ياي ربيم \*١٢ واسموع هذا انه نو عرف رب البيت. في اي محرس ياتي السارق لسهر ولم يدع بينهُ بُنفَب \*١٤ لذلك كونوا انتم ايضًا مستعدين لانهُ في ساعة لا تظنون ياتي ابن الانسان \*١٠ فمن هو العبد الامين الحكيم الذي اقامهٔ سيدهُ على خدمه

ليعطيهم الطعام في حينهِ 13 طو بي لذلك العبد الذي اذا جاء سيدُهُ يجدهُ بفعل هكذا \*١٤كمتى اقول لكم انهُ بقيمُه على جميع اموالهِ \*٨٤ ولكن ان فال ذلك العبد الردي في قلبهِ سيدي ببعلُ قدومهُ. ١٤ فيبتدئُ بضرب العبيد رفقاءهُ و بكل و بشرب مع السكاري. ٥٠ ياتي سيد ذلك العبد في يومر لا بنتظرهُ وفي ساعة لا يعرفها. ١٥ فيقطعهُ ويُجعل نصيبُه مع المراثين. هناك بكون البكاءُ

الاصحاح الخامس والعشرون

ا حينئذ بشبه ملكوت السموات عشر عذارك اخذنَ مصابيحهنَّ وخرجنَ للقاءَ العريس \* وكان خمس منهنَّ حكيات وخمس جاهلات \*١ اما المجاهلات فاخذنَ مصابيحهنَّ ولم يأُخذنَ موسنَّ : نمَّا ٤ واما الحكمات فاخذنَ : نمَّا في آنيتينَّ مع مصابحهنَّ \* وفيها الطَّ العربيس نعسنَ

وصرير الاسنان

معهنَّ زينًا ٤٠ واما الحكيات فاخذنَ زينًا في آنيتهنَّ مع مصابيحهنَّ \* وفيما ابطأً العربس نعسنَ جميعهنَّ وننَ\* ففي نصف الليل صار صراخ هوذا العربس مقبل فاخرجنَ للفائه \* افقامت جميع

اولئك العذارى واصلحنَ مصابِعِهنَّ \*. فنا لت المجاهلات للحكيات اعطيننا من زينكنَّ فان مصابيحنا تنطقُّ \*ه فاجابت الحكيات قائلات لعلهُ لا يكني لنا ولكنَّ بل اذهبنَ الى الباعة وابنعنَ لكنَّ \* ١٠ وفيا هنَّ ذاهبات ليبتعنَ جاء العربس والمستعدات دخانَ معهُ الى العرس وأُغايِق

لكنَّ \* ١٠ وفيما هنَّ ذاهبات ليبنعنَ جاءَ العربس والمستعلات دخانَ معهُ الى العرس وإغاق الباب \* ١١ اخبرًا جاءت بقية العذارى ابضاً فائلات با سيد با سيد افْتح لنا \* ١٢ فاجاب وقال امحق اقول لكنَّ اني ما اعرفكنَّ \* ١٢ فاسهروا اذَّا لانكم لا تعرفون اليوم ولا الساعة التي باتي فيها

٤٠ وكانما انسان مسافر دعا عبيدهُ وسلمم اموا لهُ. ١٠ فاعطى واحدًا خس وزنات وآخر وزنتين وآخر وزنة كل واحد على قدر طاقته . وسافر للوقت ١٦٠ فمضى الذي اخذ امخمس وزنات وتاجر بها فريح خس وزنات أخر ١٧٠ وهكذا الذي اخذ الوزنتين ريح ايضًا وزنتين اخرين ١٨٠٠ واها

الذي اخذ الوزنة فمضى وحنر في الارض واخفى فضة سيده ١٩٠ وبعد زمان طوبل الى سيد اولئك العبيد وحاسيم ١٠٠ فجاء الذي اخذ الخمس وزنات وقدم خمس وزنات أخر قائلاً يا سيد خمس وزنات سلمنني. هوذا خمس وزنات أُخر ربحتها فوقها ٢١٠ فقال لهُ سيدهُ نحمًّا ابها العبد الصامح والامين. كنتَ امينًا في القليل فاقيك على الكثير. ادخل الى فرح سيدك ٢١٠ جماء الذي اخذ الوزنتين وقال يا سيد وزنتين سلمنني. هوذا وزنتان أخريان ربحتها فوقها\*٢٠ قال لهُ سيدهُ نعمًا ابها العبد الصالح الامين. كنتَ امينًا في الفليل فاقيمك على الكثير. ادخل الى فرح سيدك

٢٢مُ جاء ابضًا الذي اخذ الوزنة الواحدة وقال. با سيد عرفت انك انسان قاس تحصد حيث

لم تزرع وتجمع من حيث لم تبذر. • انخنت ومضيت واخفيت وزنتك في الارض. هوذا الذي لك ١٦٠ فاجاب سيده وقال له ايها العبد الشرير والكسلان عرفت الي احصد حيث لم ازرع

واجمع من حيث لم ابذر, ٢٠ فكان ينبغي ان تضع فضتي عند الصيارفة. فعند مجيئي كنت آخذ الذي لي مع ربًا\*11مُخذوا منهُ الوزنة واعطوها للذي لهُ العشر وزنات. ٢١ لان كل من لهُ بُعطَي

فيزداد ومن ليس لهُ فا لذي عندهُ بؤُخذ منهُ×٠٠ والعبد البطال اطرحوهُ الى الظلمة اكنارجية . هناك يكون البكاه وصرير الاسنان

٢١ ومتى جاء ابن الانسان في مجده وجميع الملائكة القديسين معهُ فحينتذ بجلس على كرسي مجده ِ .

٢٢ ويجتمع امامهُ جميع الشعوب فيميز بعضهم من بعض كما يميز الراعي اكخراف من المجداه. ٢٢ فيقيم

اكخراف عن بمينو وانجداء عن البسار\*؟، ثم يقول الملك للذين عن بمينو تعالوا يا مباركي ابي رِ ثُولً الملكوت المُعَدُّ لكم منذ تاسيس العالم \*٢٠لاني جعت فاطعمتموني. عطشت فسفيتموني.كنت

غربياً فآوينمو ني. ٢٦ عرباناً فكسوتموني. مربضاً فزرتموني .محبوساً فاتبنم اليَّ \*٢٧ فيجيبهُ الابرار حينئذ فائليرن. يا رب متى رأيناك جائعًا فاطعمناك. او عطشانًا فسقيناك. ٨٠ومنى رايناك غريبًا فَلَوِيناك. او عريانًا فكسوناك. ٢٩ ومنى رأيناك مريضًا اومحبوسًا فاتينا اليك \*٠٠ فيجيب الملك

ويَّفُول لهم انحق اقول لكم بما انكم فعلنموهُ باحد اخوتي هولاء الاصاغر فبي فعلنم ١٤ ثم يقول ايضًا للذين عن اليســار اذهبوا عني يا ملاعين الى الناس الابدية المُعَدَّة لابليس وملائكتو\*١٦ لاني جعت فلم تطعمو لي. عطشت فلم تسقولي. ٢٢ كنت غريبًا فلم تأوولي. عربانًا فلم تكسوني. مريضًا ومحبوسًا فلم تزوروني \*١١ حينئذ يجيبونهُ ﴿ ايضًا قائلين يا رب متي رأبنا ك

جانعًا او عطشانًا او غرببًا أو عربانًا او مربضًا او محبوسًا ولم نخدمك. ٥٠ فيجبهم قائلًا المحوّ اقول لكم بما انكم لم تفعلوهُ باحد هؤلاء الاصاغر فبي لم تفعلوا \*1؛ فيمضي هولاء الى عذاب ابدي والابرارالي حيوة ايدية الاصحاح السادس والعشرون

### ا ولما أكمل يسوعٍ هذه الاقوال كلها قال لنلاميذهِ ٢ نعلمون انهُ بعد بومين يكون الفصح وابن

إلانسان يُسَلِّم ليُصلَّب ٢ حينئذ اچتمع روساد الهمنة والكنبة وشيوخ الشعب الى دار رئيس الكهنة الذي يُدعَى قيافا .
 ٤ وتشاوروًا لكي يمسكول بسوع بمكر و يقتلوه \*• ولكنهم قا لول ليس في العيد لللا يكون شغب في

٦ وفيما كان بسوع في بيت عنيا في بيت سمعار الابرص ٧ تقدمت اليو امرأة معها قارورة طيب كثير الثمن فسكبنهُ على راسهِ وهو متكيء \*٨ فلما رأى تلاميذ ُ ذلك اغناظوا قائلين لماذا

هذا الاثلاف. ٩ لانهُ كان يمكن ان يباع هذا الطيب بكثبر ويُعطيُ للفقراء \* ١٠ فعلم بسوع وقا ل

لهم لماذا تزعجون المرأة فانها قد علت بي عهرً حسنًا \*١١ لان الففراء معكم في كل حين. وإما انا

فلست معكم في كل حين \*١٢ فانها اذ سكبت هذا الطيب على جسدي انما فعلت ذلك لاجل تكفيني \*١١ اكحق اقول لكم حيثًا بكرّز بهذا الانجيل في كل العاّ لم يُخبَر ايضًا بما فعلنهُ هذه تذكارًا لها

١٤ حينئذ ذهب واحد من الاثني عشر الذي بُدعَى بهوذا الاسخريوطي الى روساء الكهنة ١٠ وقال ماذا تربدون ان تعطوني وإنا اسلمه اليكم فجعلوا له ثلاثين من الفضة ١٦٠ ومن ذلك

الوقت كان بطلب فرصة ليسلمهُ ١٧ وفي أول أيام الفطير تقدم التلاميذ الى بسوع قائلين لهُ أين ثريد أن نعد لك لناكل الفصح.

١٨ فغال اذهبيل الى المدينة الى فلان وقولول لهُ. المعلم يقول ان وقتي قريب. عندك اصنع الفصح مع تلاميذي \*١١ ففعل التلاميذكا امرهم يسوع واعدُّ وا الفصح ٢٠ ولما كان المساء اتكاً مع الاثني عشر \*١٠ وفيا هم باكلون قال الحق اقول لكم ان واحدًا منكم

يسلني\*٢١غزنوا جدًّا وابتدأ كل وإحد منهم بقول لهُ هل انا هو با رب\*٢٢ فاجاب وقال. الذي يغمس يدهُ معي في الصحفة هو يسلني \*٢١ ان ابن الانسان ماض كما هو مكنوب عنهُ. ولكن ويل لذلك الرجل الذي به يُسلّم ابن الانسان. كان خبرًا لذلك الرجل لو لم يُولُد ١٠٠٠ فاجاب يهوذا مسلمهُ وقال هل انا هو باسيدي. قال لهُ انت قلت

٢٦ وفيما هم ياكلون اخذ يسوع اكخبرو بارك وكسر واعطى النلاميذ وقال خذول كلوا. هذا هو جسدي×rv فاخذ الكاس وشكروا عطاهم قائلاً اشربوا منها كلكم .rx لان هذا هو دمي الذي للعهد المجديد الذي يُسفَك من اجل كثيرين لمغفرة الخطايا ٢٠٠ واقول لكم الي من الآن لا اشرب من نتاج الكرمة هذا الى ذلك اليوم حينا اشربهُ معكم جديدًا في ملكوت الي \*٠٠ ثم سجوا وخرجها الى جبل الزينون

٢٠ حينئذ قال لم يسوع كلكم تشكون فيَّ في هذه الليلة لانهُ مكنوب الي اضرب الراعي فتتبدد خراف الرعية \*٢٦ ولكن بعد قيامي اسبقكم الى الجليل \*٢٦ فاجاب بطوس وقال له وإن شك فيك المجميع فانا لا اشك ابدًا \*٤٠ قال لهُ يسوع الحق اقول لك انك في هذه الليلة قبل ان

يصبح ديك تنكرني ثلاث مراث\*٠٠ قال لهُ بطرس ولو اضطررت ان اموت معكُ لا انكرك. اهكذا قال ايضا جميع التلاميذ ٢٦ حينئذ عاء معهم بسوع الى ضبعة بقال لها جنسياني فقال للنلاميذ اجلسوا ههنا حنى امنى

واصلي هناك\*٢٦ثم اخذ معهُ بطرس وابنّي زبدي وابنداً بحزر وبكتثب \*٢٨ فقال لم نفسي

جديدة في زقاق عنيقة لنَّلا تشق الخمر الجديدة الزقاقَ فالخمر تنصب والزقاق تناف. بل يجعلون خرًا جديدة في زقاق جديدة

rr وإجتاز في السبت بين الزروع. فابتدأ تلاميذهُ يقطفون السنابل وهم سائرون \*rs فقال لهُ

الفريسيون. انظر. لماذا يفعلون في السبت ما لا يجل \*٢٠ فقال لهم أ ما قرأتم قط ما فعلهُ داود حين احتاج وجاع هو والذين معهُ. ٢٦كيف دخل بيت الله في ايامرا بيأثار رئيس الكهنة وآكل

خبر التقدمة الذي لا يجل آكلهُ الا للكهنة وإعطى الذين كانوا معهُ ايضًا ١٧٣ ثم قال لهم السبت انما جُعِلِ لاجل الانسان لا الانسان لاجل السبت. ١٦١ذًا ابن الانسان هو رب السبت ايضًا

الاحماح النالث

ا ثم دخل أيضًا الى المجمع. وكان هناك رجل بدهُ يابسة \*، فصار في يرافبونهُ هل بشفيهِ في

السبت. لَكِي يشتكُوا عليهِ \* افقال للرجل الذي لهُ البد اليابسة قم في الوسط \* اثم قال لهم هل يجل في السبت فعل الخيراو فعل الشر. نخليص نفس أو قتل. فسكنوا\*ه فنظر حولهُ البهم

بغضب حزينًا على غلاظة قلوبهم وقال للرجل مد يدك. فمدها فعادت يدهُ صحيحة كالاخرى \* r فخرج الفريسيون الموقت مع الهير ودسيين وتشاوروا عليهِ لكي يهلكوهُ

٧ فانصرف يسوع مع تلاميذهِ إلى البحر وتبعهُ جع كثير من انجليل ومن اليهودية ٨ ومن أورشليم ومن ادومية ومن عبر الاردن. والذين حول صور وصيدا جمع كثيراذ سمعواكم صنع اتوا اليهِ \* ه فقا ل لنلاميذه ِ ان تلازمهُ سفينة صغيرة اسبب الجمع كي لا يزحموهُ \*١٠ لانهُ كان قد شفي كثيرين

حتى وقع عليهِ ليلمسهُ كل من فيهِ دا ٤٠١١ والارواح النجسة حينًا نظرتهُ خرَّت لهُ وصرخت قائلة انك انت ابن الله \*١١ واوصاهم كثيرًا ان لا يظهروهُ ١٢ ثم صعد الى الجبل ودعا الذين ارادهم فذهبوا اليو ١٤٠ وإقام اثني عشر ليكونوا معهُ وايرسلم

ليكرزواً . ١٥ ويكون لهم سلطان على شفاء الامراض واخراج الشياطين ١٦٪ وجعل اسمعان اسم بطرس. ١٧ و بعقوب بن زبدي ويوحنـا اخا يعنوب وجعل لها اسم بوانرجس اي ابني الرعد . ١٨ وإندراوس وفيلبس وبرثولاوس ومتى وتوما و بعقوب بن حلفي وتدَّاوس وسمعار القانوي .

١٠ ويهوذا الاسخربوطي الذي اسلمهُ. ثم أتعا الى بيت \*٢٠ فاجتمع ايضًا جمع حتى لم يقدروا ولا على اكلخبز \*١١ ولما سمع اقرباڤهُ خرجوا ليمسكوهُ لانهم قا لوا انهُ مختل \*١٦ ولما الكتبة الذبن نزلوا من اورشليم فقا لول ان معهُ بعلز بول. وإنهُ برئيس الشياطين يخرج الشياطين \*٢٠ فدعاهم وقا ل لهم بامثا لكيف يقدر شيطان ان يخرج شيطانًا .٢٤ وإن انقسمت مملكة على ذاتها لا تقدم تالك

الملكة ان تثبت. ٢٠ مإن انقسم بيت على ذا تولا يقدر ذلك البيت ان يثبت. ٢٦ مإن قام الشيطان على ذاتهِ وانقسم لا يقدر ان بثبت بل يكون لهُ انقضالا ١٧٠٠ لا يستطيع احد ان يدخل بيت قويَّ وبنهب امنعتهُ ان لم يربط الفوي اولاً وحينئذٍ بنهب بينهُ \*٢٨اكحق اقول لكم ان جميع الخطايا ٢١ فجاءت حينئذ اخوتهُ وامهُ ووقفوا خارجًا وارسلوا اليهِ بدعونهُ ١٣٠ وكان انجمع جا لسًا حولهُ ففا لوا لهُ هوذا امك واخوتك خارجًا يطلبونك \*٢٢ فاجلهم قائلاً من اي واخوتي. ٢٠ ثم نظر حولهُ الى انجا لسين وقال ها اي واخوتي. ٢٠ لان من بصنع مشيئة الله هو اخي واختي واجي

الاصحاح الرابع

ا ما بندأ ايضًا يعلم عند البجر. فاجتمع اليهِ جمّع كثير حتى انهُ دخل السفينة وجلس على البجر وانجمع كلهُ كان عند البجر على الارض

ع فكان يعلمهم كثيرًا بامثال وقال لهم في تعليمه ٢ اسمعها . هوذا الزارع قد خرج ليزرع\*؛ وفيا هو يزرع سقط بعض على الطريق فجاءت طيور الساء واكلنة \* وسقط آخر على مكان مجرحيث لم تكن له تربة كثيرة . فنبت حالاً اذ لم يكن له عمق ارض\* ولكن لما اشرقت الشمس احترق . واذ لم يكن له أصل جفّ \* وسقط اخر في الشوك . فطلع الشوك وخنفه فلم يعط ثمرًا \* موسقط آخر بيغ الارض انجيدة . فاعطى ثمرًا يصعد وبنمو. فأتى واحد بثلاثين وآخر بستين وآخر بستين

١٠ ولما كان وحده سأ له الذين حوله مع الاثني عشر عن المثل \*١١ فقال لهم قد أعطي لكم ان تعرفوط سر ملكوت الله . وإما الذين هم من خارج فبا لامثال يكون لهم كل شيء . ١٢ لكي يبصروا مبصرين ولا ينظروا ويسمعوا سامعين ولا يفهموا لملًا برجعوا فنتُخفَر لهم خطاباهم \*١١ ثم قال لهم أما تعلمون هذا المثل . فكيف تعرفون جميع الامثال \*١٠ الزارع يزرع الكلمة \*١٠ وهولاء هم الذين على الطربق . حيث تُزرَع الكلمة المزروعة فلمويم \*١١ وهولاء كذلك هم الذين رُرعوا على الاماكن المحجوة . الذين حينا يسمعون الكلمة بقبلونها للوقت وينزع الكلمة بقبلونها للوقت وينزع الكلمة بقبلونها الموقد . ١٧ ولكن ليس لهم اصل في ذوائهم لى هم الى حين . فبعد ذلك اذا حدث ضيق الدلاق الموقد . ١٤ ولكن ليس لهم اصل في ذوائهم لى هم الى حين . فبعد ذلك اذا حدث ضيق الدلاق الموقد . ١٤ ولكن ليس لهم اصل في ذوائهم لى هم الى حين . فبعد ذلك اذا حدث ضيق الدلاق .

للوقت بفرح ١٧٠ ولكن ليس لهم اصل في ذواتهم لم هم الى حين. فبعد ذلك اذا حدث ضيق ا و اضطهاد من اجل الكلمة فللوقت بعثرون ١٨٠ وهولاء هم الذين زُرِعوا بين الشوك. هولاء هم الذين يسمعون الكلمة ١٩ وهموم هذا العالم وغرورالغنى وشهوات سائر الاشياء تدخل وتخنق الكلمة فنصبر بلا ثمر ٢٠٠ وهولاء هم الذين زُرِعوا على الارض انجيدة. الذين يسمعون الكلمة ويقبلونها ويثمرون واحدٌ ثلاثين وآخر سنين وآخر ميَّة

٢١ ثم قال لهم هل يُؤثّى بسراج ليَوضَع تحت المَكيال او تحت السربر. أ ليس ليُوضَع على المنارة \* ٢٢ لانهُ ليس شيء خني لا يُظهَر ولا صار مكنومًا الا ليُعلَن \*٢٢ ان كان لاحد اذنان للسمع فليسمع \* ٢٠ وقال لهم انظروا ما تسمعون. بالكيل الذي بهِ تكيلون بكال لكم و يزاد لكم ابها السامعون \* ٢٠ لان من لهُ سيُعطَى. وإما من ليس لهُ فا لذي عندهُ سيُوخَذ منهُ لم برد ان يشرب\*٣٠ ولما صلبوهُ اقتسموا ثيابهُ مفترعين عليها. لكي يتم ما فيل با لنبي اقتسموا ثيايي بينهم وعلى لباسي القول قرعة \*٢٦ ثم جلسول يحرسونهُ هنا ك ٤٧٠ وجعلوا فو ق راسهِ علنهُ مكتوبة هذا هو يسوع ملك البهود \*٢٨ حينئذٍ صُلِب معهُ لصان وإحد عن اليمين وواحد عن البسار ٢٠ وكان المجتازون يجدفون عليهِ وهم بهزون رؤوسهم ٤٠ قائلين يا نافض الهيكل وبانيهُ في ثلثة ا يام خلص نفسك. ان كنت ابن الله فانزل عن الصليب \*؛ وكذلك روساه الكهنة ايضًا وهم بستهزئون مع الكتبة والشيوخ قا لوا ١٢خلص آخرين وإما نفسهُ فيا يقدر ان مخلصها. ان كان هو ملك اسرائيل فلينزل الآن عن الصليب فنومن به. ٢٠ قد اتكل على الله فلينقذهُ ألآن ان

ارادهُ . لانهُ قال انا ابن الله \* يُؤبذلك ايضاً كان اللصان اللذان صُلبا معهُ يعيّرانهِ

ه؛ ومن الساعة السادسة كانت ظلمة على كل الارض الى الساعة التاسعة \*1؛ ونحو الساعة التاسعة صرخ بسوع بصوت عظم قاثلاً ابلي ابلي لما شبقتني اي الهي الهي لماذا تركتني \*٤٧ فقوم من الواقفين هناك لما سمعول قالوا انهُ ينادي ابليا 114 وللوقت ركض ولحد منهم ولخذ اسفنجة وملاَّ ها خلاًّ وجعلها على قصبة وسفاهُ \*١٠ ولما الباقون فقا لوا اترك. لنرى هل ياتي ايليا مخلصة \*٠٠ فصرخ

٥٠ وإذا حجاب الهيكل قد انشق الى انتبن من فوق الى اسفل. والارض تزلزلت والصخور

وإما يسوع فجلده واسلمة ليصلب

رداء قرمزيًّا \*٢١ وضفروا أكليلاً من شوك ووضعوهُ على راسهِ وقصبة في يينهِ. وكانوا يجثورن

١٢ وفيا هم خارجون وجدوا انسانًا قبروانيًّا اسمهُ سمعان فسخروهُ ليحمل صليبهُ ١٢٠ ولما اتوا الى موضع بقال لهٔ حلجنه وهو المسمى موضع انجمجمه ٢٠ اعطوهُ خلاٌّ مزوجًا بمرارة ليشرب. ولما ذاق

قدامهٔ وبستهزئون بهِ قائلين السلامر يا ملك اليهود . ٢٠ وبصفوا عليهِ وإخذوا القصبة وضربوهُ على راسهِ\*٢١ وبعد ما استهزأوا بهِ نزعوا عنهُ الرداء والبسوهُ ثيابهُ ومضوا بهِ المصلب

٧٢ فاخذ عسكر الوالي يسوع الى دار الولابة وجمعوا عليهِ كل الكتبية ١٨٨ فعرُّ وهُ وأَ لبسوهُ

متى ٢٧

تشققت. ٥٠ والقبور تفتحت وقام كثير من اجساد القديسين الراقدين. ٥٠ وخرجوا من القبوم بعد قيامته ودخلوا المدينة المقدسة وظهروا لكثيرين \*،؛ وإما قائد الميَّة والذبن معهُ مجرسون يسوع فلما رأَّول الزلزلة وماكان خافول جدًّا وفا لول حقًّاكان هذا ابن الله\*•• وكانت هناك نساء

كَثيرات ينظرنَ من بعيد وهنَّ كنَّ قد تبعنَ يسوع من انجليل يخدمنهُ \*٥٠ وبينهنَّ مريم الجدلية ومريم ام يعفوب ويوسي وام ابني زبدي

بسوع ابضا بصوت عظيم واسلم الروح

٧٠ ولما كان المساد جاء رجل غني من الرامة اسمة بوسف. وكان هو ايضاً تلميذًا ليسوع. ٥٠ فهذا

تقدم الى ببلاطس وطلب جسد يسوع. فامر بيلاطس حينئذٍ ان يُعطى الجسد \*١٠ فاخذ بوسف انجسد ولغة بكتان نفي. ١٠ ووضعة في قبره ِالمجديد الذيكان قد نحتة في الصخرة ثم دحرج حجرًا

كبيرًا على باب القبر ومضي\*11 وكانت هناك مريم المجدلية ومريم الاحرى جا لستين نجاه القبر

١٢ وفي الغد الذي بعد الاستعداد اجتمع روساء الكهنة والفريسيون الى بيلاطس ١٢ قائلين .

يا سيد قد تذكرنا ان ذلك المضل قال وهو حيٌّ الي بعد ثلاثة ايام اقوم\*؛ فمرَّ بضبط القبر الى اليوم النا لث لئلا ياتي تلاميذهُ ليلاً وبسرقوهُ ويڤولوا المشعب انهُ قام من الاموات. فنكورز الضلالة الاخيرة اشر مرح الاولى\*10 فقال لهم بيلاطس عندكم حراس. اذهبول وإضبطوهُ كما

تعلمون \* ٦٦ فمضوا وضبطوا القبر بالحرَّاس وختموا الحجر الاصحاح الثامن والعشرون

١ و بعد السبت عند فجر اول الاسبوع جاءت مريم المجدلية ومريم الاخرى لننظرا القبر ١٤٠ وإذا

زلزلة عظيمة حدثت. لان ملاك الرب نزل من الساء وجاء ودحوج اتحجر عن الباب وجلس علمهِ \* وكان منظرهُ كا لبرق ولباسهُ ابيض كا اللج \* ؛ فين خوفهِ ارتعد اكحراس وصاروا كاموات \*

ه فاجاب الملاك وقال للمرأتين لا تخافا انتا. فاني اعلم انكما تطلبان بسوع المصلوب\* ليس هو

هبنا لانهُ قام كما قال. هلما انظرا الموضع الذي كان الرب مضطِّعًا فيهِ. v وإذهبا سربعًا قولًا

لتلاميذهِ انهُ قد قام من الاموات. ها هو يسبقكم الى اكجليل. هنا ك ترونهُ. ها انا قد قات لكما\* ٨ فخرجنا سريعًا من القبر بخوف وفرح عظيم رآكضنين لتخبرا تلاميذهُ \*٩ وفيا ها منطلفنان لتخبرا

تلاميذهُ اذا بسوع لاقاها وقال سلام لكما. فنقدَّمنـا وامسكننا بقدم.بر وسجدنا لهُ\*. ففال لهما' يسوع لا تخافا. اذهبا قولا لاخوتي ان يذهبوا الى الجليل وهناك يرونني

١١ وفيا ها ذاهبتان إذا قوم من اكحراس جاهوا إلى المدينة وإخبروا روساء الكهنة بكل ما كان\*١٦ فاجتمعوا مع الشيوخ وتشاوروا وإعطوا العسكر فضةُ كثيرة ١٢ قائلين. قولوا ان ثلاميذةُ

اتها ليلاً وسرفوهُ ونحن نيام ١٠ وإذا سُمِع ذلك عند الوالي فنين نستمطفهُ ونجعلَكُم مطمَّنين\* ١٠ فاخذوا الْفضة وفعلوا كما علموهم. فشاع هذا القول عند اليهود الى هذا اليوم

١٦ وأما الاحد عشر تلميذًا فانطلفوا الى المجليل الى الجبل حيث أمرهم يسوع \*١٠ ولما راوهُ سجدوا لهُ ولكن بعضهم شكُّوا \*١٨ فنقدم يسوع وكلهم قائلًا . دُفعِ اليَّ كُلُّ سَلْطَان في السَّاء وعلى الارض. ١٠ فاذهبوا وتلمذوا جميع الامم وعمدوهم باسم الآب والابن والروح القدس. ٢٠ وعلموهم

ان بجفظوا جميع ما اوصينكم به. وها انا معكم كل الايام الى انقضاء الدهر. آمين

انجيل مرقس

## الاصعاح الاول

ا بدء انجيل يسوع المسيح ابن الله ٢كما هو مكتوب في الانبياء. ها انا ارسل امامر وجهك ملاكي الذي بهيُّ طريقك فدامك

عصوت صارخ في البرية أعدُّ وا طريق الرب اصنعوا سبلة مسنة يمة \* كان يوحنا بعيد في البربة وبكرز بمعودية التوبة لمغفرة المختلابا \* وخرج اليه جميع كورة اليهودية واهل اورشليم واعتمد والجميع منه في نهر الاردن معترفين بخطايا هم \* آوكان يوحنا يلبس وبر الابل ومنطقة من جلد على حقويه و باكل جرادًا وعسلاً بربًا \* وكان يكرز قائلاً باتي بعدي من هو اقوى مني الذي لست

اهلاً أن انحني وإحل سبور حذاته ۱۹ انا عمد تكم بالماء وإما هو فسيعمدكم بالروح الفدس \* وفي تلك الابام جاء يسوع من ناصرة المجليل واعنمد من بوحنا في الاردن ١٠٠ وللوقت وهو صاعد من الماء رأى السموات قد انشقت والروح مثل حامة نازلاً عليه ١١٠ وكان صوت من السموات انت ابني المحبيب الذي به سررت

ir وللوقت اخرجهُ الروح الى البرية \*r وكان هناك في البرية اربعين بومًا يُجرَّب من الشيطان. وكان مع الوحوش. وصارت الملائكة تخدمهُ

٤١ وبعد ما أُسلّم بوحنا جاء يسوع الى المجليل يكرز ببشارة ملكوت الله. ١٠ ويفول قد كمل الزمان واقترب ملكوت الله. فتو بول وآمنوا بالانجيل

11 وفيما هو يمشي عند بجر المجليل ابصر سمعان واندراوس اخاء بلقيان شبكة في المجر. فانبها كانا صيادين الناس مهد فلا المجر فالمبها كانا صيادي الناس مهد فللوقت تركا شباكها وتبعاه مهدا في اجتاز من هناك قليلاً فواً مي يعقوب بن زيدي و بوحنا اخاه وها في السفينة بصلحان الشباك من عدا الحام لوقت . فتركا ابلها زيدي في السفينة مع الأجرى وذهبا وراءه المهنية بعطهم مناحول كفرنا حوم وللوقت دخل لجمع في السبت وصار بعلم مهم افتهنوا من تعليمه لانه كان يعلم كمن له سلطان وليس كالكتبة مهم كالكبه بمن المهدان وليس كالكتبة مهم المهلكذا. انا اعوفك من انت فدوس الله مهم فائتهره بسوح الناكر الموسى واخرج منه مهم المهم الموقت عظم وخرج منه منه المهم في المهم على المنافرة المجديد . لانه بسلطان يا مرحى كلم حتى سأل بعضهم بعضاً قائلين ما هذا. ما هو هذا انتعلم المجديد . لانه بسلطان يا مرحى كلم حتى سأل بعضهم بعضاً قائلين ما هذا. ما هو هذا انتعلم المجديد . لانه بسلطان يا مرحى كلم حتى سأل بعضهم بعضاً قائلين ما هذا . ما هو هذا انتعلم المجديد . لانه بسلطان يا مرحتى

٢٩ ولما خرجول من المجمع جاء ول الموقت الى بيت سمعار واندراوس مع بعقوب و بوحنا \*
٢٠ وكانت حاة سمعان مضطبعة محمومة . فللوقت اخبروه عنها \*٢٠ فتقدم وإقامها ماسكًا بيدها فتركتها المحمى حالاً وصارت تخدم مه ٢٠٠ ولما صار المساد اذ غربت الشمس قدمول اله جميع السقاء والمجانين \*٢٠ وكانت المدينة كلها مجتمعة على الباب \*٢٠ فشفى كنيرين كانول مرضى بامراض مختلفة واخرج شياطين كنيرة ولم يدع الشياطين يتكلمون لانهم عرفوه م

ه، وفي الصبح باكرًا جدًّا قام وخرج ومضى الى موضع خلاء وكان يصلي هناك \*٢٦ فنبعهُ سمعان والذين معهُ\*٢٢ ولما وجدوهُ قا لول لهُ ان امجميع يطلبونك \*٢٨ فقال لم لنذهب الى الفرى المجاورة لاكرز هناك ابضًا لاني لهذا خرجت \* و فكان يكرز في مجامعهم في كل الجليل و بخرج الشياطين و على الجليل و بخرج الشياطين و ما الدي المياطين الدي الدي المياطين بالدي الدي المياطين بده و مله و المياطين و المياطين بده و الميال و الميال

الم دخل كفرنا حوم ايضًا بعد ايام فُسمع انه في بيت. ٢ والوقت اجمع كثيرون حتى لم بَعُد يسع ولا ما حول الباب. فكان يخاطبهم با لكله ١٠ وجاه وا البه مقدمين مفلوجًا يجمله اربعة \* عاف لم يقدروا ان يقتربوا البه من اجل المجمع كشفوا السقف حيث كان و بعد ما نقبوه وُدلًوا السرير الذي كان المفلوج مضطبعًا عليه ٥ فلما رأى بسوع ايمانهم قال المفلوج يا بُنَيَّ مغفورة لك خطاباك ١٠ وكان قوم من الكتبة هناك جا لسين يفكرون في قلوبهم الماذا يتكلم هذا هكذا بمجاديف. مَن يقدم ان يغفر خطابا الا الله وحده ١٠ فلموقت شعر بسوع بروحه انهم يفكرون بجاديف محذا في انفسهم فقال له لماذا تفكرون بهذا في قلوبهم ١٠ ايما ايسر ان يقال المفلوج مغفورة لك خطاباك او ان بقال لم فلوج مغفورة لك خطاباك او ان بقال لم لمادا تفكرون بهذا في قلوبهم ١٠ ولكن لكي تعلموا ان لابن الانسان سلطانًا على الارض ان يغفر الخطابا. قال للمفلوج ١١ لك اقول ثم واحمل سريرك واذهب الى بينك \* على الموقت وحمل السرير وخرج قدام الكل حتى بهت المجميع ومجدوا الله قائلين ما رأينا مثل هذا قط

١٠ ثم خرج ايضاً الى البحر. وأتى اليه كل المجمع فعلم ١٠ وفيا هو مجنائر رأى لاوي بن حلنى جالساً عند مكان المجباية. فقال له اتبعني. فقامر وتبعه ١٠ وفيا هو متكى في ينه كان كثير ون من العشارين والمخطاة ينكمون مع يسوع وتلاميذه لانهم كانها كثيرين وتبعق ١٦٠ وإما الكنبة والفريسيون فلما رأ وه ياكل مع العشارين والمخطاة قالوا لنلاميذه ما باله ياكل ويشرب مع العشارين والمخطاة ١٤٠ فلما مهمع يسوع قال لهم. لا يحتاج الاصحاء الى طبيب بل المرضى. لم آت لادعو ابراراً بل خطاة الى المتوبة المنوبة موارزاً المن خطاة الى التوبة

١٠ وكار تلاميذ بوحنا والفربسيين بصومون . هجادوا وقالوا له كماذا يصوم تلاميذ بوحنا والفربسيين واما تلاميذك فلا يصومون ١٠٠٠ فقال لهم بسوع هل يستطيع بنو العرس ان بصومول والعربس معهم لا يستطيعون ان بصومول ١٠٠٠ ولكن سناتي ايام حين بُرفَع العربس عنهم فخيئذ بصومون في تلك الايام ١٠٠٠ ليس احد يخيط رقمة من قطعة جديدة على ثوب عنيق والا فالمرفح المجديد ياخذ من العنيق فيصير الخرق ارداً ١٠٠٠ وليس احد يجعل خمراً ثوب عنيق والا فالمرفح المجديد ياخذ من العنيق فيصير الخرق ارداً ١٠٠٠ وليس احد يجعل خمراً ثوب عنيق والا فالمرفح المجديد ياخذ من العنيق فيصير الخرق ارداً ١٠٠٠ وليس احد يجعل خمراً

جديدة في زفاق عتيقة لمُّلا تشق انحمر الجديدة الزقاق فالخمر تنصب والزقاق تتلف. بل يجعلون خرًا جديدة في زفاق جديدة

٢٠ واجتاز في السبت بين الزروع. فابتدأ تلاميذُ بقطفون السنابل وهم سائرون \*٢٤ فقال لهُ الفريسيون. انظر. لماذا ينعلون في السبت ما لا مجل \*٥٠ فقال لهم أ ما قرأتم قط ما فعلهُ داود حين احتاج وجاع هو والذين معهُ. ٢٦ كيف دخل بيت الله في ايامر ابياً ثار رئيس الكهنة وآكل

خبز التقدمة الذي لا يجل أكلهُ الا للكهنة وإعطى الذين كانوا معهُ ايضًا ١٧٣ ثم قال لهم السبت انما جُعِل لاجل الانسان لا الانسان لاجل السبت. ٢٨ اذًا ابن الانسان هو رب السبت ايضًا

الاحداح النالث ا ثم دخل أيضًا الى المجمع. وكان هناك رجل بدهُ يابسة \*، فصار في يرافبونهُ هل يشفيهِ في

السبت. لكي بشنكوا عليهِ\*، فقال للرجل الذي لهُ اليد اليابسة قم في الوسط\*؛ ثم قال لهم هل مجل في السبت فعل اكنيراو فعل الشر. نخليص نفس أو قتل. فسكنوا \*• فنظر حولهُ البهم بغضب حزينًا على غلاظة قلوبهم وقال للرجل مد يدك. فدها فعادت يدهُ صحيحة كالاخرى \*

r فخرج الفريسيون الموقت مع الهير ودسيين وتشاوروا عليهِ لكي يهلكوهُ ·

٧ فانصرف يسوع مع تلاميذ ِ الى البجر وتبعهُ جع كثير من انجليل ومن اليهودية ٨ ومن اورشليم ومن ادومية ومن عبر الأردن. والذبن حول صور وصيدا جمع كثير اذ سمعواكم صنع اثوا اليه \* ٩ فقا ل انلاميذهِ إن تلازمهُ سفينة صغيرة لسبب الجمع كي لا يزحموهُ \*١٠ لانهُ كان قد شفي كثيرين

انك انت ابن الله \*١١ واوصاهم كثيرًا ان لا يظهروهُ ١٢ ثم صعد ألى الجبل ودعا الذين أرادهم فذهبوا اليه ١٤ وإقام اثني عشر ليكونوا معهُ وليرسلهم ليكرزواً . ١٥ ويكون لهم سلطان على شفاء الامراض واخواج الشياطين ١٦٪ وجعل اسمعان اسم

حتى وقع عايهِ ليلمسهُ كل من فيهِ دا ٤٠١١ والارواح النجسة حينما نظرتهُ خرَّت لهُ وصرخت قائلة

بطرس. ١٧ و بعفوب بن زبدي ويوحنـا اخا بعنوب وجعل لها اسم بوانرجس اي ابني الرعد . ١٨ وإندراوس وفيلبس وبرثولماوس ومتى وتوما ويعقوب بن حلفي وتدَّاوس وسمعار\_ القانوي . ١٠ ويهوذا الاسخربوطي الذي اسلمهُ. ثم أتوا الى بيت \*٢٠ فاجنمع ايضًا جمع حتى لم بقدروا ولا على اكلخبر \*١١ ولما سمع اقرباڤيُ خرجوا ليمسكنُ لانهم قا لوا انهُ مختل \*٢٢ وإما الكتبة الذبن نزلوا

من اورشليم فقا لوا ان معهُ بعلز بول. وانهُ برئيس الشياطين يخرج الشياطين \*٢٠ فدعاهم وقا ل لهم بامثال كيف بقدر شيطان ان يخرج شيطانًا .٢٠ وإن انقسمت ملكة على ذاتها لا تقدم تلك الملكة ان تثبت. ٢٠ مإن انقسم بيت على ذا تولا يقدر ذلك البيت ان يثبت. ٢٦ مإن قام الشيطان على ذاتهِ وإنفسم لا يقدر ان بثبت بل بكون لهُ انقضاءٌ ١٧٠٪ لا يستطيع احد ان يدخل بيت قويً وبنهب امنعنهُ ان لم يربط الغوي اولاً وحيننذ بنهب بينهُ \*٢٨اكـق اقول لكم ان جميع الخطايا تُغفَر لبني البشر والنجاديف التي يجدفونها. ٢٩ ولكن من جدف على الروح القدس فلبس له مغفرة الى الابد بل هو مستوجب دينونة ابدبة ١٠٠ لانهم قا لوا ان معه روحاً نجساً ٢٦ فجاءت حيثه اخونه وله فوقفوا خارجاً وارسلوا اليه يدعونه ١٠٠ وكان المجمع جا لساً حوله فقا لوا له هوذا امك واخوتك خارجاً بطلمونك ١٠٠ فاجابهم قائلاً من اي واخوتي. ٢٠ ثم نظر حوله الى المجالسين وقال ها امي واخوتي. ٢٠ لان من بصبع مشيئه الله هو اخي واختي واحي

حولة الى الجالسين وقال ها التي والحولي. ١٠٥ ن من بصنع مشيئة الله هو الحي واختي والي الاصحاح الرابع

، وابتدأً ايضاً يعلم عند البحر. فاجتمع اليهِ جمع كثير حنى انهُ دخل السفينة وجلس على البحر وانجمع كلهُ كان عند البحر على الارض r فكان يعلم كثيرًا بامثال وقال لهم في تعليمهِ rاسمعول. هوذا الزارع قد خرج ليزرع\*؛ وفيا

هو يزرع سقط بعض على الطريق فجاءت طيور الساء وآكلنهُ ﴿ وسفط آخر على مكان محجر حيث لم تكن لهُ تربه كنبرة. فنبت حا لا اذ لم يكن لهُ عمق ارض\* ولكن لمها اشرقت الشمس احترق. واذ لم بكن لهُ اصل جفَّ \* وسقط اخر في الشوك. فطلع الشوك وخنقهُ فلم يعط ِ ثمرًا ﴿ ٨ وسقط آخر في الارض امجيدة. فاعطى ثمرًا يصعد وبنمو. فأتى واحد بثلاثين وآخر بستين وآخر بميَّة \* هُ ثم قال لهم من لهُ اذنان للسمع فليسمع

١٠ ولما كان وحده ُساً له الذين حواله مع الاثني عشر عن المثل \*١١ فقال لهم قد أعطي لكم ان تعرفوا سر ملكوت الله. وإما الذين هم من خارج فبا لامثال يكون لهم كل شيء. ١٢ لكي يبصروا مبصرين ولا ينظروا ويسمعوا سامعين ولا يفهموا لللا يرجعوا فتُغنَّر لهم خطاياهم \*١٦ ثم قال لهم أما تعلمون هذا المثل. فكيف تعرفون جميع الامثال \*١٤ الزارع يزرع الكلمة \*١٠ وهولاء هم الذين على الطريق. حيث تُورَع الكلمة المزروعة في الشيطان للوقت و ينزع الكلمة المزروعة في الموجم \*١١ وهولاء كذلك هم الذين رُرعوا على الاماكن المجمون الكلمة يقبلونها

للوقت بفرح . ١٧ ولكن ليس لهم اصل في ذوانهم لل هم الى حين . فبعد ذلك اذا حدث ضيق او اضطهاد من اجل الكلمة فللوقت يعثرون \* ١٨ وهولاء هم الذين زُرِعوا بين الشوك . هولاء هم الذين يسمعون الكلمة ١٠ وهموم هذا العالم وغرور الغنى وشهوات سائر الانشياء تدخل وتخنق الكلمة فنصير بلا ثمر \* ٢٠ وهولاء هم الذين زُرِعوا على الارض المجيدة . الذين يسمعور الكلمة ويقبلونها وبثمرون واحدٌ ثلاثين وآخر سنين وآخر ميَّة السربر. أَليس لُبوضَع على المنارة \*

١٢ نه أيس شيء خفيلا بُطَرَ ولا صار مكتومًا الا أيعلَن ١٦٠ ان كان لاحد اذنان للسمع فليسمع. ٢٠ وقال لهم انظروا ما تسمعون. بالكيل الذي به تكيلون بكال لكم و يزاد لكم ابها السامعون. ٢٠ وقال في سيُعطَى. وإما من ايس لهُ فا لذي عندهُ سيُوخَذ منهُ

٢٦ وقال. هكذا ملكوت الله كأنَّ انسانًا يلتي البذاس على الارض ٢٧ وبنامر ويقوم ليلاَّ ونهارًا والبذار يطلع وينمو وهو لا يعلم كيف \*٢٨ لان الارض من ذاتهـا تأتي بثمر. اولاً نباتًا ثم سنبلاً ثم قيحًا ملآن في السنبل\*19 وإما متى ادرك الثمر فللوقت برسل المنجل لان الحصاد قد حضر ٣٠ وقال بماذا نشبه ملكوت الله او باي مثل غثلهُ ٢١ مثل حبة خردل مني زُرعت في الارض فهي اصغر جميع البزور التي على الارض. ٢٢ ولكن متى زُرعت تطلع وتصير أكبر جميع البفول وتصنع اغصانًاكبيرة حنى تستطيع طيور الساء ان تنآوى تحت ظلها\*٢٢ وبامثال كثيرة مثل هذه كان بكلِّيم حسياكانوا يستطيعون أن يسمعوا \*٢٤ وبدون مثل لم يكن يكلمهم. وإما على انفراد

فكان يفسر لتلاميذ كل شيء ٠٠ وقال لهم في ذلك اليوم لماكان المساه. الجَبْزُ الى العبر ١٦٠ فصرفوا انجمع وإخذوهُ كماكان في السفينة . وَكَانت معهُ ايضًا سفن اخرى صغيرة ١٧٣ فحدث نوُّ ربج عظيم فكانت الامواج تضرب الى السفينة حتى صارت تمنائي\*\*، وكان هو في المؤخر على وسادة نامًا. قايفظونُ وقا لوا لهُ با معلم اً ما يهك اننا بهلك\*٢٩ فقام وإنتهر الربح وقال للجر اسكت. ابكم. فسكنت الربح وصار هدويُ عظيم \* ٠ ؛ وقا ل لهم ما با لكم خائنين هكذاً .كيف لا ايمان لكم \* ١١ فخافوا خوفًا عظيمًا وقا لول بعضهم لبعض من هو هذا . فان الريح ايضًا والبحر بطيعانه

الاصحاح اتخامس

١ وجاهوا الى عبر البحر الي كورة الجدربين ١٠ ولما خرج من السفينة للوقت استقبلهُ من القبور انسان بهِ روح نجس ٢كان مسكنةُ في القبور ولم بقدراحد ان يربطة ولا بسلاسل. ٤لانةُ قد رُبطَكُثيرًا بقيود وسلاسل فقطع السلاسل وكسر الفيود. فلم يفدر إحد ان يذللهُ\* وكان دامًا ليلاً ونهارًا في انجبال وفي الفبور يصبح ويجرّح نفسهُ بانحجارة \*1 فلما رأى بسوع من بعيد ركض وسجد لهُ ٧ وصرخ بصوت عظيم وقال ما لي ولك يا يسوع ابن الله العلى . استحلنك بالله ان لا تعذبني \*٨لانهُ قال لهُ اخرج من الانسان باايها الروح النِّس\*٩ وسالهُ ما اسمك. فاجاب قائلًا اسمي لجيون لاننا كثيرون\*١٠ وطلب اليه كئيرًا ان لا يرسلهم الى خارج الكوبرة \*١١ وكان هناك عند انجبال قطيع كبير من الخنازير يرعي\*١٠ فطلب اليه كل الشياطين قائلين ارسلنا الى الخنازير لندخل فيها\*١١ فاذن لهم يسوع للوقت. فخرجت الارواح النجسة ودخلت في اكنازير. فاندفع القطيع من على الجوف ألى البحر. وكان نحو النين . فاختنق في البحر\*؛؛ وإما رءاة الخناز برفهر موا لمخبروا في المدينة وفي الضياع. فخرجوا لير ول ما جري\*١٠ وجاءوا الى يسوع فنظر ول المجنون الذي كان فيهِ اللِّبيون جا اساً ولابساً وعافلاً . فخافوا \*١٦ فحدثهم الذين رأوا كيف جرى للمجنون وعن اكخناز بر\*١٧ فابتدأول يطلبون اليه ان يمضي من تخومهم١٨ ولما دخل السفينة طلب اليه الذي كان مجنونًا ان يكون معه \*١٩ فلم يدعهُ يسوع بل قال لهُ اذهب الى بيتك وإلى اهلك واخبرهم

كم صدح الرب بك ورحمك ٢٠٠٠ فيضى وابتدأ ينادي في العشر المدن كم صنع به يسوع. فنعجب الجمهع

بعبه . ١٦ ولما اجتاز يسوع في السفينة ايضًا الى العبر اجتمع اليه جمع كنير. وكان عند المجر ٢٣٠ واذا ماحد من روساء المجمع اسمهُ بايروس جاء . ولما رآهُ خرعند قدميه . ٢٢ وطلب اليه كثيرًا قائلًا ابنتي الصغيرة على آخر نسمة . ليتك ت تي وتضع بدك عليها لنشفي فتحيا \*٢٤ فمضي معهُ وتبعهُ جمع كثير وكانوا يزجونهُ

د با روانوا يزجونه المنتى عشرة سنة . ٢٦ وقد تالمت كنبرًا من اطباء كنبرين وانفقت كل ما عندها ولم تنتفع شيئًا بل صارت الى حال ارداً . ٢٧ لما سمحت بيسوع جاءت في الجمع من وراء مست ثو به ١٨٠ لانها قالت ان مسست ولو ثيابه شُفِت ١٦٠ فللوقت جف ينبوع دمها وعلت في جسمها انها قد برئت من الداء ١٠٠ فللوقت التفت يسوع بين الجمع شاعرًا في نفسه با الموة التي خرجت منه وقال من لمس ثيابي ١٦٠ فقال له تلاميذه أنت تنظر المجمع بزجك و تقول من لمسني ١٠ وكان ينظر حوله ليرى التي فعلت هذا ١٦٠ واما المراة فجاءت وفي خائفة ومرتعدة عالمة بما حصل الم فخرت وقالت له المحق كله ١٠٤ فقال لها با ابنة ا يمانك قد شفاك . اذهبي بسلام وكوني صحيحة من دائك

و و بيناهو ينكلم جافول من دار رئيس المجمع قائلين ابنتك مانت. لماذا تنعب المعلم بعد «
المعلم بعد المحمد بسوع لوقت الكلمة التي قبلت فقال لرئيس المجمع لا تخفي. آمن فقط ١٧٠ ولم بدع احدًا بيبه لا بطوس وبعة و بيوحا اخا بعقوب ١٨٠ فجاء الى بيت رئيس المجمع وراى ضحيجًا. بيكون وبيكون كثيرًا ١٨٠ تغيرًا ١٠٠ تعذف وقال لهم لماذا تضحون وتبكون. لم تمهت الصية لكنها نائة ١٠٠٠ فضحكول عليه اما هو فاخرج المجميع واخذ ابا الصبية وامها والذبرف معه و دخل حيث كانت الصبية مضطجعة. ١١٠ وامسك بيد الصبية وقال لها طليثا قومي. الذي نفسيره يا صبية لك اقول قومي ١٠٠ والموقت قامت الصبية ومشت. لا بها كانت ابنة اثنتي عشرة سنة. فهنول بهنًا عظيمًا ١٠٠٠ فاوصاهم كثيرًا ان لا بعلم احد بذلك. وقال ان تُعطى لتاكل

الاصحاح السادس

ا وخرج من هناك وجاء الى وطنيه وتبعه تلاميده \* الحاكان السبت ابتدا بعلم في الجمع. وكثيرون الدسمعول بهتول قائلين من اين لهذا هذه . وما هذه الحكمة التي أعطيت له حتى تجري على يديه قوات مثل هذه . ٢ أليس هذا هو النجار ابن مريم واخو يعقوب وبوسي وبهوذا وسمعان . أوليست اخوانه ههنا عندنا . فكانول يعتمرون يه \* فقال لهم يسوع ليس نبي بلاكرامة الاسفي وطنيه وبين اقربائه وفي بيته \* و و في المتبع هناك ولا قوة واحدة غير انه وضع يديه على مرضى قليلين فشفاه \* التجب من عدم ايمانهم . وصار يطوف الفرى المحيطة بعلم

٧ ودعا الاثني عشر وابتدا يرسلم اثنين اثنين . واعطاهم سلطانا على الارواح النجسة . ٨ واوصاهم ان لا يحملوا شيئا للطريق غيرعما فقط . لا مزودًا ولا خبرًا ولا نحاسًا في المنطقة . ٢ بل يكونوا مشدودين بنعال ولا يلبسوا ثو بين ١٠٠ وقال لهم حيثًا دخاتم بينًا فاقيموا فيه حتى تخرجوا من هناك ١٠٠ وكل من لا بقبلكم ولا يسمع لكم فاخرجوا من هناك وانفضوا الغراب الذي تحت ارجلكم شهادة عليم . الحق اقول لكم ستكون لارض سدوم وعمورة يوم الدين حالة اكثراحنالا ما لنلك المدينة ١٦٠ فخرجوا وصاروا بكرزون ان يتوبوا . ١٦ واخرجوا شياطين كثيرة ودهنوا بزيت مرضى كثيرين فشفوهم واللك تعمل به الفوات ١٠٠ قال آخرون انه ابليا . وقال ان يوحنا المعمدان فام من الاموات ولذلك تُعكّل به الفوات ١٠٠ قال هذا هو يوحنا الذي قطعت انا راسه . انه قام من الاموات الكرن لما سمع هيرودس فال هذا هو يوحنا الذي قطعت انا راسه . انه قام من الاموات الكرن المدودس نفسه كان قد ارسل واحسك يوحنا واوقفه في السبن من اجل هيروديا امراة فيلس اخيه اذكان قد تزوج بها ١٨٨ لان يوحنا كان يقول لهيرودس لا يحل ان تكون لك فيلس اخيه اذكان قد تزوج بها ١٨٨ لان يوحنا كان يقول لهيرودس لا يحل ان تكون لك المراة اخيك ١١٠ غنفت هيروديا عليه وارادت ان تفتله ولم نقدر ٢٠٠٠ لان هيرودس كان يهاب فيلس اخيه المراة اخيك ١٤٠ المن هيرودس كان يهاب فيلس اخيه المراة اخيك ١٤٠ المن هيروديا عليه وارادت ان تفتله ولم نقدر ٢٠٠٠ لان هيرودس كان يهاب

١١ تن فيرودس نفسه كان قد ارسل وإمسك يوخنا واوهه في اسجن من اجل هيروديا امره فيلس اخيه اذكان قد تزوج بها ١١ لان يوحنا كان يقول لهيرودس لا يحل ان تكون لك امراة اخيك ١١٠ فحيفت هيرودس كان يهاب امراة اخيك ١١٠ فحيفت هيرودس كان يهاب بوحنا عالمًا انه رجل بار وقديس وكان يحفظه . وإذ سمعه فعل كثيرًا وسمعه بسرور ١١٠ وإذكان بوحنا عالمًا انه رجل بار وقديس وكان يحفظه . وإذ سمعه فعل كثيرًا وسمعه بسرور ١١٠ وإذكان ابنة هيروديا ورقصت . فسرَّت هيرودس والمتكثين معه . فقال الملك للصبية اطلبي مني مها ابنه مها عليت مها طلبت مني لاعطينك حتى نصف مهكني ١١٠ فخرجت وقالت الرحبا ماذا اطلب . فقالت راس بوحنا المعمدان ١١٠ فدخات للوقت بسرة الى الملك وطلبت قائلة اربد ان تعطيني حالاً راس بوحنا المعمدان على طبق ١١٠ فيزن الملك جدًّا . ولاجل الإقسام واسه في السجن . واتى براسه على طبق واعطاه للصبية والصبية اعطنه لامها ١١٠ ولما سمح تلاميذه واحم وزمعوها في قبر

مع واجتمع الرسل الى بسوع ولخبر و، بكل شي هكل ما فعلوا وكل ما عاموا \* 11 فقال لهم تعالول انتم منفردين الى موضع خلاء ولسنر يحول قليلاً. لان القادمين والذاهبين كانوا كثيرين. ولم تتيسر لهم فرصة للاكل \* 11 فمضوا في السفينة الى موضع خلاء منفردين \* 11 فراهم المجموع منطلفين وعرفة كثير ون فنراكضول الى هناك من جميع المدن مشاة وسبقوهم واجتمعوا اليو \* 13 فلما خرج بسوع راى جمعاً كثيراً فتحنن عليم اذكانوا كراف لا راعي لها فابتدا يعلم كثيراً \* 10 وبعد ساعات كثيرة تقدم اليو تلاهيذه قائلين الموضع خلام والوقت مضى . 17 اصرفهم لكي يمضول الى الضياع والقرى حوالينا و ببناعول لهم اعطوهم انتم والقرى حوالينا و ببناعول لهم خبرًا. لان ايس عندهم ما باكلون \* 17 فاجاب وقال لهم اعطوهم انتم

لباكلول. فقا لول لهُ أَ يَمْنَى ونبناع خبرًا بمبِّني دبنار ونعطيهم لياكلوا \*٢٠ فقاً ل لهم كم رغيفًا عندكم. اذهبول وانظرول. ولما علمول قالول خمسة وسمكنان \*٢٠ فامرهم ان يجعلوا انجميع بنكئون رفاقًا

رِفافًا على العشب الاخضر\*٠٠ فاتكأوا صفوقًا صفوفًا ميَّة ميَّة وخسين خسين\*١١ فاخذ الارغنة اكخمسة والسمكتين ورفع نظرهُ نحو السماء وبارك ثمكسر الارغفة واعطى تلاميذُ ليفدموا اليهم .

وقسم السمكنين للجميع \*٢١ فاكل الجميع وشبعوا ٢٠ ثم رفعوا من الكسر اثنتي عشرة قفة مملوة ومن السك \* 11 وكان الذين اكلوا من الارغنة نحو خسة آلاف رجل

 وللوقت الزم تلاميذهُ ان بدخلوا السفينة وبسبقوا الى العبر الى بيت صيدا حتى يكون صرف انجمع \*1١ وبعد ما ودَّعهم مضى الى انجبل لبصلي\*١٢ ولما صار المساه كانت السفينة في وسط البجر

وهو على البرّ وحلهُ \*14 ورآهم معذبين في المجذف. لان الريج كانت ضدهم. ونحو المحرس الرابع من الليل اثاهم ماشيًا على البحر وإراد ان يُجاوزه \*١٠ فلما رأوهُ ماشيًا على البحر ظنوهُ خيالًا فصرخوا \* .. لان انجميع راوهُ وإضطربول. فللوقت كلمهم وقال لهم ثفول. انا هو. لا تخافول \*١٠ فصعد اليهم الى السفينة فسكنت الريح. فبهتول وتعجبول في انفسهم جنًّا الى الغابة \*٢٠ لانهم لم ينهمول بالارغفة

اذكانت فلوجهم غليظة \*٥٠ فلما عبروا جادوا الى ارض جنيسارت وارسوا ٤٠ ولما خرجول من السفينة للوقت عرفوهُ . ٥٠ فطافول جميع تلك الكورة المحبطة ول بندأول مجملون المرضى على اسرَّة الى حيث سمعوا انهُ هناك\*٥٠ وحيثًا دخل الى قرى او مدن او ضباع وضعوا المرضى في الاسواق وطلبوا البهِ ان يلمسوا ولوهدب ثويهٍ. وكل من لمسهُ شُفي

الاصحاح السابع

، واجتمع اليه الفريسيون وقوم من الكنبة قادمين من اورشليم\*، ولما راول بعضًا من تلاميذهِ ياكلون خبرًا بابد دنسة اي غير مغسولة لاموا \* الان الفريسيين وكل اليهود ان لم يغسلوا ايديم باعتناء لا ياكلون. متمسكين بنقليد الشيوخ. ؛ ومن السوق ان لم يغتسلوا لا ياكنون. وإشياد اخرى كثيرة تسلموها للتمسك بها من غسل كؤوس وإباريق وآنية نحاس وإسرَّة \* ه ثم سا لهُ الفريسيون والكنبة لماذا لا يسلك تلاميذك حسب تقليد الشيوخ بل يكلون خبرًا بايدٍ غير مغسولة \*٦ فاجاب

وقال لهم حسنًا تنبأ اشعيا عنكم انتم المرائين كما هو مكنوب. هذا الشعب يكرمني بشفتيه وإما قلبهُ وتنمسكون بنقليد الناس. غسل الاباريق والكؤثوس وإمورًا آخركذيرة مثل هذ° تفعلون\*1 ثم قال لهم حسنًا رفضتم وصية الله لتحفظوا تثليدكم\*١٠ لان موسى قال اكرم اباك وامك. ومن يشتم ابًا أوامًّا فلبَّمَتُ مونًا \*١١ وأما أنتم فنقولون أن قال أنسان لابيهِ أو أمهِ قربان أي هدبة هي

الذي تنتفع بهِ مني. ١٢ فلا تدعونهُ في ما بعد يفعل شيئًا لابيهِ او امهِ. ١٢ مبطلين كلام الله بنفليدكم الذي سلمتموةُ . وإمورًا كثيرة مثل هذه تفعلون 20

١٤ ثم دعاكل الجمع وفا ل لم اسمعها مني كلكم وافهمها \*١٠ ليس شيخ من خارج الانسان اذا دخل فيه بفدر أن يتجسهُ. لكن الاشياء التي تخرج منهُ هي التي تنجس الانسان ١٦٨ أن كان لاحد

اذنان للسمع فليسمج\*١١ ولما دخل من عند الجمع الى البيت سالة تلاميذهُ عن المثل ١٨٠ فقال لهم أ فانتم ا يضاً هكذا غير فاهمين. أ ما تفهمون ان كل ما يدخل الانسان من خارج لا يقدر ان ينجسهُ. ١٩ لانهُ لا يدخل الى قلبهِ بل الى المجوف ثم يخرج ألى المخلاء وذلك يطهر كل الاطعية ١٠٠٠ تم

قال ان الذي يخرج من الانسان ذلك بنجس الانسان\*٢١٪ لانهُ من الداخل من قلوب الناس

تخرج الافكار الشريرة زني فسق قنل ٢٦ سرقة طبع خبث مكر عهارة عين شريرة تجديف كبر باه

جهل. ٢٦ جميع هذه الشرور تخرج من الداخل وتنجس الانسان ٢٤ ثم قام من هناك ومضى الى تخوم صور وصيداً. ودخل بينًا وهو بريد أن لا يعلم أحد.

فلم يقدر ان يختنني \*٢٠لان امراة كان بابنتهـا روح نجس سمعت بهِ فأتت وخرَّت عند قدميهِ \* ٢٦ وكانت المراة اصمية وفي جنسها فينيقية سورية. فسا لته ان يخرج الشيطان من ابنتها\*٢٧ وإما يسوع فقاً ل لها دعي البنين اولًا يشبعون. لانهُ ليس حسنًا أن يُؤْخَذُ خبرُ البنين ويُطرَح للكلاب،

гл فاجابت وقا لت لهُ نعم يا سيد. والكلاب ايضًا نحت المائدة تأكل من فنات البنين \*۲۹ فغا ل لها. لاجل هذه الكلمة اذهبي. قد خرج الشيطان من ابتنك \*٠٠ فذهبت الى بينها ووجدت

الشيطان ول خرج والابنة مطروحة على الفراش ١١ ثم خرج ابضًا من تخوم صور وصيدا وجاء الى بحر الجليل في وسط حدود المدن العشر»

٢٢ وجاءوا اليهِ باصمَّ اعقد وطلبول اليهِ ان يضع بدهُ عليهِ \*٢٢ فاخذهُ من بين الجمع على ناحية ووضع اصابعهُ في اذبيهِ وتفل ولمس لسانهُ. ٤٤ ورفع نظرهُ نحو السماء وأنَّ وفال لهُ افتَّا. اي انفتح ﴿ ٥٠ والموقت انفتحت اذناهُ وإنحل رباط لسانهِ وتكلم مستقيًّا ١٠٠ فاوصاهم ان لا يقولوا لاحد . ولكن على قدر ما اوصاهم كانوا ينادون أكثركثيرًا . ٢٠ وبهتوا الى الغابة قائلين الله عمل كل شيء حسنًا.

الاعجاح الثامن

، في تلك الايام اذكان الجمع كثيرًا جدًّا ولم يكن لهم ما ياكلون دعا بسوع تلاميذهُ وقال لهم ا اني اشفق على الجمع لانَّ الآن لهم ثلثة ايام يمكنون معي وليس لهم ما ياكلون. ٢ وإن صرفتهم الى بيوتهم صائمين بخورون في الطريق. لان قومًا منهم جاءوا من بعيدٍ \*؛ فاجابهُ ثلاميذهُ . من ابن يستطيع احدٌ ان يُشبع هولاء خبرًا هنا في البرِّيَّة ﴿ فسَأَلُم كم عندكم من الخبر. فقا لهل سبعةٌ ﴿ r فامر انجمع أن يُنكِّبوا على الارض. وإخذ السبع خبزات وشكر وكسّر واعطى تلاميذهُ ليقدّ موا

فقدٌ موا الى انجمع \* وكان معهم قليلٌ من صغام السمك. فبارك وقال ان يقدّ موا هذه ايضًا \* ٨ فَأَكُلُولُ وَشَبِعُولُ ثُمُّ رَفِعُواْ فَضَلَاتَ الكِّسُرِ سَبِعَهُ سَلَالَ \* وَكَانَ الْآكُلُونَ نحو اربعة آلاف.

جعل الصمُّ يسمعون والخرس يتكلمون

ثم صرفهم\*١٠ وللوقت دخل السفينة مع تلاميذهِ وجاء الى نواحي دلمانوثة ١١ نخرج الفريسيون وابندأوا يحاورونهُ طا لبين منهُ آيةٌ من الساء لكي يجربوهُ ١٠٠ فتنهد بروحه

> وقال لماذا يطلب هذا الحيل آيةً . الحق افول لكم لن يُعطَى هذا الحيل آيةً عرفة حكم حذا إذاً الذين في الدال من أنه الدال الم

١٢ ثم تركم ودخل ابضاً السفينة ومضى الى العبر ١٤ ونسوا ان ياخذوا خبزًا ولم بكن معهم في لسفينة الا رغيف وحدٌ ١٠٠ واوصاهم قائلاً انظروا وتحرَّزوا مر خبر الفربسيبن وخير

السفينة الا رغيفٌ واحدٌ \*١٠ واوصاهم قائلاً انظروا ونحرَّزوا من خبر الفربسيبن وخير المريد وخير المرادد من الفريد ا

تفكرون ان ايس عندكم خبز . ألا تشعرون بعد ولا تفهمون. أحتى الار قلوبكم غليظة . ٨ أً لكم اعين ولا تبصرون ولكم آذان ولا تسمعون ولا تذكرون. ١٩ حين كسَّرتُ الارغفة الخمسة

١٨٨ التم اعين ولا تبصرون ولتم ادان ولا تسمعون ولا تدثرون. ١٩ حين تسرت الارعقة الخمسة للنمسة الآلاف كم قفة ماوة كسرًا رفعتم. فالوا لهُ اثنتي عشرة ١٠٠ وحين السبعة للاربعة الآلاف كم سلَّ كِسَرِ مِلْقًا رفعتم. قالول سبعة ١٠٤ فقا ل لهم كيف لا تفهمون

٢٦ وجاءً الَّى بيت صيداً. فقدَّ موا اليو اعمى وطلبوا اليو ان بلمسهُ ٢٢٠ فاخذ بيد الاعمى واخرجهُ الى خارج الفرية وتفل في عينيه ووضع يديه عابيه وسأً له هل ابصرَ شيئًا ١٤٠ فنطاع وقال ابصرُ الناسِ كاشجارِ يشون ١٠٠ ثم وضِع بديهِ ابضًا على عينيهِ وجعلهُ يتطلع فعاد صحيحًا وابصر كلَّ انسانٍ

جليًا \* ٢٦ فارسِلهُ الى بيتهِ فائلاً لا تدخل القربة ولا تفل لاحدٍ في القربة ٢٧ ثم خرج يسوع وثلاميذهُ الى فركى قيصرية فيلبس. وفي الطريق سأً ل تلاميذهُ قائلاً لهم مَنْ يقول الناس التي انا . ٢٨ فاجابول. يوحنـا المعيدان. وآخرون ايليا. وآخرون واحدٌ من الانبياء \* ٢٥ فقال له وانتم منْ تقولون إني إنا، فاحل، يطرس وقال لهانية السيم \* ٢٠ فانت هي كما لا يقولوا

٢٦ ففال لهم وإنتم منْ تقولون اني انا. فاجاب بطرس وقال لهُ انت السيح ١٠٠ فانتهرهم كي لا بقولوا لاحد عنهُ ٢٦ وابتدأ يعلمهم ان ابن الانسان ينبغي ان يتاً لم كذيرًا ويُرْفَض من الشيوخ ورُوَساء الكهنة والكنبة و تُقَال وبعد ثلثة ابام منهم ٢٢ وقال الفول علانةً ، فاخذهُ بطوس المهوا نندًا منته هُ \*

والكتبة ويُقتَل . وبعد ثلثة ايام يقوم \*٢٦ وقال الفول علانية . فاخذهُ بطرس اليه وابنداً ينتهرهُ \* ٢٢ فا لنفت وابصر تلاميذهُ فانتهر بطرس قائلاً إذهب عني يا شيطان . لانك لا تهثمُ بما لله لكن بما للناس

١٠ ودعا الجمع مع تلاهيف وقال لهم من اراد ان ياتي ورامي فلينكر نفسه وبحمل صليبة ويتبعني \* وهذا المجمع مع تلاهيف وقال لهم من اراد ان يخلص نفسة بهلكها. ومن بهلك نفسة من اجلي ومن اجل الانجيل فهو بخلصها ١٦٠ لانة ماذا ينتفع الانسان لو ريج العالم كله وخسر نفسة. ١٧٠ و ماذا يُعطِي الانسان فذا يح عن نفسه ١٨٠ لان من استحى بي وبكلاي في هذا المجيل القاسق المخاطئ فان ابن الانسان بستى به متى جاء يجد ابيه مع الملائكة القديسين

ب عن وقال لهم المحق اقول لكم ان من القيامر ههنا قومًا لا يذوقون الموت حتى بروا ملكوت الله قد أ تى بفرَّةٍ

& V

الاصحاح الناسع من ع ١

ا وبعد سنة أيام اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا وصعد بهم الى جبل عال منفردين وحده. ونغبرت هيئيَّة قدَّام ، وصارت ثيابة تلمع بيضاء جدًّا كالنلج لا يقدر قصّار على الارض

وحدهم. ونغيرت هيئنة قدامم ، وصارت ثيابة تلع بيضاء جدا الانتج لا يقدم قصار على الارض ان يبيض مثل ذلك \* فوظهر لهم ايليا مع موسى. وكانا بتكلمان مع يسوع \* فجعل بطرس بقول ليسوع با سيدي جيد ان نكون ههذا. فلنصنع ثلث مظال. لك وإحدة ولوسى وإحدة ولابليا

واحدة \*الانة لم بكن يعلم ما يتكلم به اذكانوا مرتعيين \* وكانت سحابةٌ تظللهم . فجاء صوتٌ من السحابة قائلاً هذا هو ابني الحبيب. لهُ اسمعوا \* ٨ فنظروا حولهم بغنةً ولم بروا احدًا غيريسوع وحدهُ معهم

حدهُ معهم a وفيا هم نازلون من انجبل اوصاهم ان لا مجدثول احدًا بما ابصرول الا متى قام ابن الانسان من لامدات\*··فحفظه( الكلمة لأنفسهر ينساء اون ما هو القيام من الامهات\*!! فسأ لوهُ قائلين لماذا

الاموات \* المحفظوا الكلمة لأنفسهم ينساءلون ما هو القيام من الاموات \* ۱۱ فساً لوهُ قاتلين لماذا يقول الكتبة ان ايليا ينبغي ان باتي اولاً \* ۱۲ فاجاب وفال لهم ان ايليا ياتي اولاً وبردُّ كلَّ شيء . وكيف هو مكتوبٌ عن ابن الانسان ان بناً لم كثيرًا وبُرذَل \* ۱۲ لكن اقول لكم ان ايليا ايضاً

وكيف هو مكنوبٌ عن أبن الانسان أن يناً لم كثيرًا وبُرذَل \*١٠ لكن اقول لكم أن ايليا ايضاً قد اتى وعلل به كل ما ارادولكا هو مكتوبٌ عنهُ ١٠ ولما جاء الى التلاميذ رأً ى جعاً كثيرًا حولم وكتبةً مجاورونهم\*١٠ وللوقت كل امجمع لما رأَّوهُ

٤؛ ولما جاء الى النلاميذ را ى جهاً كذيراً حولم وكنبة مجاورونهم «١٠ وللوقت كل انجمع لما راوهُ تحبر ول وركضول وسلمول عليه ١٣٠ فسأَّل الكنبة بماذا تحاورونهم. ١٧ فاجاب واحدٌ من انجمع وقا ل يا معلم قد قدمت اليك ابني به روحٌ اخرس. ١٨ وحيثما ادركهُ بَرُقهُ فيُرُ بِد وبصرُّ باسنانهِ منافع ما الدرزار المعرفية عند أن المعرفة المعرفة

وبيبس. فقلت لتلاميذك أن يخرجوهُ فلم بقدروا \*11 فاجاب وقال لهم أيها المجيل غير المؤمن الى متى أكون معكم. الى متي احتماكم. قدموهُ اليَّة \*7 فقدموهُ اليه. فلما رآهُ للوقت صرعهُ الروح فوقع على الارض بتمرَّغ ويُزيد \*11 فسأً ل أباهُ كم من الزمان منذ أصابهُ هذا. فقال منذ صباهُ. 17 وكثيرًا ما أَلفاهُ في الناس وفي الماء ليهلكهُ. لكن أن كنت تستطيع شيئًا فتحن علينا وأعنا \*

١٦ فقال له يسوع ان كنت تسنطع ان تؤمن .كل شيء مستطاع للمؤمن ١٤٠ فللوفت صرخ ابق الولد بدموع وقال أو من يا سيد فاً عن عدم ايماني ١٤٠ فلما رأى يسوع ان المجمع بتراكضون انتهر الروح اللجس قائلاً له ابها الروح الاخرس الاصم انا آمرك . اخرج منه ولا تدخله ايضاً ١٠٠ فصرخ وصرعه شد بداً وخرج . فصاركميت حتى قال كثيرون انه مات ٢١٠ فامسكه يسوع بيده وإقامه فقام ١٨٠ ولما دخل بيناً ساً له تلاميذه على انفراد لماذا لم نقدر نحن ان مخرجه ١٩٠٠ فقال

وإقامة فقام \*٢٦ ولما دخل بيئاً ساً لهُ تلاميذهُ على انفرادٍ لماذا لم نفدر نحن ان يخرجهُ \*٢٩ فقال لم لهم هذا انجس لا يمكن ان بخرج بشيء الا با لصلوة والصوم ٢٠ وخرجوا من هناك واجتازوا انجليل ولم بُرِد ان يعلم احدٌ \*٢١ لانهُ كان بعلم تلاميذهُ ويقول للم ان النها لك \* لهم ان ابن الانسان يسلم الى ابدي الناس فيقتلونهُ. و بعد ان يُقتَل يقوم في اليوم النا لث \* ٢٣ وِجاء الى كفرناحوم. وإذ كان في البيت سألم بماذا كنتم تنكالمون فيا بينكم في الطريق \*

٢٤ فسكنوا. لانهم تحاجوا في الطربق بعضهم مع بعض في مَن هو اعظم\*ه، فجلس ونادى الاثني عشر وقال لم اذا اراد احدٌ ان يكون أولّا فيكون آخر الكل وخادمًا للكل\*٢٦ فاخذ ولدًّا

وإقامهُ في وسَّطَهم ثم احتضنهُ وقال لهم . ٢٧ مَنْ قبل وإحدًا من اولادٍ مثل هذا باسمي يقبلني ومَن

قبلني فليس بقبلني أنا بل الذي ارسلني ٢٨ فاجابهُ بوحنا قائلًا يا معلم رأينا واحدًا بخرج شياطين باسمك وهو ليس بتبعنا. فمنعناهُ لانهُ

ليس ينبعنا \*٢١ فقال بسوع لا تمنعوهُ . لانهُ ليس احدٌ يصنع قوَّةٌ باسمي و بستطيع سريعًا أن بقول عليَّ شُرًّا\*؛ لان مَنْ ايس علينا فهو معنا\*؛؛ لان مَنْ سقاكم كاس ماء باسمي لانكم للمسبح فالحق

افول لكم انهُ لا بضيع اجرهُ \*٤٢ ومن أغاثر احد الصغار المؤمنين بي نخبرٌ لهُ لو طوِّق عنقهُ مججر

رحى وطُرح في المجمر\*٤٢ وإن اعثرنك بدك فاقطعها. خيرٌ لك ان تدخل الحيوة اقطع من ان تكون لك بدان وتمضي الى جهنم الى النارالتي لا تطفأ. ٤٤ حيث دودهم لا يموت والنار لا تطفأٌ \*

ه؛ وإن اعترتك رجلك فاقطعها .خيرٌ لك ان تدخل الحيوة اعرج من ان تكون لك رجلان وتُطرَح في جهنم في النار التي لا تطفأ ١٦٠ حيث دودهم لا يموت والنار لا تطفأ ١٧٠ وإن اعترتك عينك فاقلعها .خيرٌ لك ان تدخل ملكوت الله اعور من ان تكون لك عينان وتُطرَح في جهنم

النار. ٨؛ حيث دودهم لا يموت والنار لا تطفأ \*١؛ لان كل واحد يُمكِّح بنارٍ وكل ذبيعةٍ تعَلَّع بلحٍ \* ٥٠ العلح جيدٌ. ولكن اذا صامر اللح بلاملوحةٍ فبهاذا تُصلحونهُ. ليكنَ لكم في انفسكم ملح وسالموا بعضكم بعضا

### الاصحاح العاشر

ا وقام من هناك وجاء الى نخوم اليهودية من عبر الاردن. فاجتمع اليهِ جموعٌ ايضًا وكمادتهِ

كان ايضاً يعلم r فتقدم الفريسيون وساً لوهُ . هل مجل المرجل ان بطلق امرأتهُ . ليجربوهُ \*r فاجاب وقا ل لهم بماذا اوصاكم موسى\*؛ فقا لوا موسى أذن ان بكتَب كنابُ طلاق ِ فنُطلق \*• فاجاب يسوع وقا ل لهم. من اجل قساوة قلوبكم كتب لكم هذه الوصية \*٦ وِلكن من بدَّ الخليقة ذكرًا وإنثي خلفها الله \*

٧ من اجل هذا يترك الرجل اباهُ وامهُ و بلنصق بامرأتهِ ٨ و بكون الاثنان جسدًا واحدًا. اذًا ليسا بعدُ اثنين بل جسدٌ وإحدٌ \* ٩ فا لذي جمعهُ الله لا يفرقهُ انسانٌ \* ١٠ ثم في البيت سأَلهُ تلاميذُهُ ا يضًا عن ذلك \*١١ فقال لهر مَن طلق امرانهُ وتزوج باخرى يزني عليها. ١٢ وإن طلقت امراةٌ زوجها وتزوجت بآخر تزني

١٢ وقدمول اليهِ اولادًا لكي بلمسمم . وإما التلاميذ فاننهرول الذين قدموهم ١٤٣ فلما رأً ى بسوع ذلك اغناظ وفال لهم دعول الاولاد باتون اليَّ ولا تمنعوهم لان لمثل هولاء ملكوت الله\*١٠ اكحق

اقول لكم مَنْ لا يقبل ملكوت الله مثل ولد ٍ فلن يدخلهُ \*11 فاحتضنهم ووضع يديه عليهم وباركهم ١٧ وفيا هو خارج الى الطريق ركض وإحدٌ وجثا لهُ وساً لهُ ابها المعلم الصائح ماذا اعمل لارث

الحيوة الابدية \*١٨ فقال لهُ بسوع لماذا تدعولي صالحًا. ليس احدٌ صالحًا الا واحدُوهو الله \*

١٩ انت تعرف الوصايا. لا تؤن . لا تفتل لا نسرق . لا نشهد با لزور. لا نسلب. أُكرم ا باك وامك\*٠٠ فاجاب وقال له يا معلم هذه كلها حفظتها منذ حدا ثني\*١١ فنظر اليه يسوع واحبهُ وقال

له يعوزك شي ٤ واحدٌ . اذهب بع كل ما لك واعط الففراء فيكون لك كنزٌ في الساء ونعال

ا تبعني حاملًا الصليب \*٢٦ فاغتم على الفول ومضى حزينًا لانهُ كان ذا اموال كثيرة

٢٠ فنظر يسوع حولة وقال لتلاميذهِ ما اعسر دخول ذوي الاموال الى ملكوت الله ١٤٠٠ فتحبّر التلاميذ من كلامهِ. فاجاب يسوع ايضًا وقال لهم با بَنيَّ ما اعسر دخول المنكلين على الاموال

الى ملكوت الله \*٢٠ مرور جَمَل مِن ثقب ابرة إيسر من ان بدخل غنيٌّ الى ملكوت الله \* ٢٦ فبهتوا الى الغاية قائلين بعضهم لبعض فمنْ يستطيع ان يخلص ١٧٠ فنظر اليهم بسوع وقال.

عند الناس غير مستطاع. ولكن ليس عند الله. لان كل شيء مستطاع عند الله

٢٨ وابنداً بطرس يقول لهُ ها نحن قد تركناكل شيء وتبعناك ٢٠٠ فاجاب بسوع وقال اكحق افول لَكُمْ لَيْسَ احَدٌ تَرْكَ بَيْنَا او اخْوَةً او اخْوَاتٍ او ابَّا او امَّا او امراةً او اولادًا او حفولًا

لاجلي ولاجل الانجبل ٢٠ الا وباخذ مبَّة ضعف إلان في هذا الزمار ل ببوتًا واخوةً واخواتٍ وإمهاتٍ وإولادًا وحفولًا مع اضطهاداتٍ وفي الدهر الآتي انحيوة الابدية \*١١ ولكن كثيرور`

اوَّالُون بَكُونُون آخِرِين والآخِرُون اوَّلَين ٢٢ وكانوا في الطريق صاعدين الى اورشليم ويتقدمهم يسوع. وكانوا ينحبرون وفيا هم بتبعون كانوا بخافون. فاخذ الاثني عشر ايضًا وابتدأ يقول لم عما سيحدث له. ٢٠ ها نحن صاعدون الى

اورشلع وابن الانسان يُسلم الى رُوِّساء الكهنة والكتبة فيحكمون عليهِ بالموت وبسلونة الى الامم ٢٠ فيهزآ ون به ويجلدونهُ ويتفلون عليهِ ويقتلونهُ وفي اليوم الثالث يقوم ٢٠٠ وتقدم اليهِ بعقوب ويوحنا ابنا زَبدي قائلين يا معلم نريد ان تفعل لنا مها طلبنا ١٦٣ فقا ل

لها ماذا تريدان إن افعل لكما. ٢٧ فقا لا لهُ أعطِنا إن نجلس واحدٌ عن بمينك والاخر عر. يسارك في مجدك \*٢٨ فنا ل لها يسوع لسمًا تعلمان ما تطلبان. أ تستطيعان ان تشربا الكاس التي اشربها انا وإن تصطبغاً با اصبغة التي اصطبغ بها انا. ٢٠ فقاً لا لهُ نستطيع. فقال لها يسوع اما

الكاس التي اشربها انا فنشر بانها وبا لصبغة التي اصطبغ بها انا تصطبغان. ٠٠ وإما الجلوس عن يميني وعن يساري فليس لي أن أعطيهُ الاللذين أعدُّ لهم

١٤ ولما سمع العشرة ابتدأول بغناظون من اجل يعقوب و يوحنا \*٤٢ فدعاهم يسوع وقال لهم انتم تعلمون ان الذبن يُحسَبون رُوَّساء الام بسودونهم وإن عظاءهم بنسلطون عليهم \*١٠ فلا يكون هكذا فيهم بل مَنْ الراد ان بصير فيكم عظيمًا يكون لكم خادمًا. ،؛ ومَنْ الراد ان بصير فيكم اوَّلًا يكون للجميع عبدًا \* ، ؛ لان الانسان ابضًا لم يأت لِنُخْدَم بل ليُخَدُّم وليبذل نفسهُ فديةً عن

كثيرين ٢٤ وجادول الى ارمجا. وفيا هو خارج من اربجا مع تلاميذه وجمع غنيركان بارتياوس الاعبى ابن

٤٤ وجادوا الى اربچا. وفيا هو خارج من اربچا مع تلاميده وجمع عمير ١٥٠ بارتياوس الاسمى ابن تياوس جا لساً على الطريق بسنعطي\*٤٤ فلما سمع انهُ بسوع الناصري ابنداً يصرخ ويقول با يسوع ابن داود ارحمني\*٨٨ فانتهرهُ كثيرون ليسكت. فصرخ إكثركنيرًا يا ابن داود ارحمني\*٤٩ فوقف

بسوع وإمر ان يُنادَى . فنادىل الاعى قائلين لهُ ثِقْ ثَمَّ . هوذا يناديك \*·· فطرح رداء ُ وقامر وجاء الى يسوع \*‹ فاجاب يسوع وقال لهُ ماذا تريد ان افعل بك . فقال لهُ الاعمى با سيدي ان ابصر \* ، فقال لهُ يسوع اذهب . ايانك قد شفاك . فللوقت ابصر وتبع بسوع في الطربق

ان ابصر \*١٠ فقال له يسوع اذهب. ايمانك قد شفاك. فللموقت ابصر وتبع بسوع في الطربق الاصحاح اكمادي عشر اولما فربول من اورشايم الى ببت فاحي وبيت عنيا عند جبل الزينون ارسل اثنين مرب

تلاهيذهِ وقال لها اذهبا الى القرية التي امامكما فللوقت وابنا داخلان اليها تجدان حجشًا مربوطاً لم يجلس عليه احدٌ من الناس. فحلاهُ وأُتيا بهِ \* وإن قال لكما احدٌ لماذا تفعلان هذا فقولا الرب محتاج اليهِ. فللوقت برسلهُ الى هنا \* فضيا ووجنا انجحش مربوطاً عند الباب خارجًا على الطريق فحكاه ُ \* فقال لها قدمٌ من القيام هناك ماذا تفعلان تحلان انجش \* ققالا له كما لوص سوع.

مختاج اليه. فللوقت يوسله اى هنا لا تمصيا ووجنا المجتى مربوطا عند الباب حارجا عنى الصريق فحكاه أله ملكا أوصى يسوع. فحكوها \*/ فاتيا بالمتجش الى يسوع وإلفيا عليه ثيابها فجلس عليه \*/ وكثيرون فرشوا ثيابهم في الطريق. وآخرون قطعول اغصانًا من الشجر وفرشوها في الطريق \*/ والذين تقدموا والذين تبعوا كانول يصوخون قائلين أوصنًا. مبارك الآتي باسم الرب. ١٠ مباركة ملكة ابينا داود الآتية

باسم الرب. أوصنا في الاعالي ١١ فدخل يسوع اورشليم والهيكل ولما نظر حولة الى كل شيء اذكان الوقت قد امسي خرج الى بيت عنيا مع الاثني عشر\*١١ وفي الغد لما خرجول من بيت عنيا جاع\*١١ فنظر شجرة تين من بعيد عليها ورق وجاء لعلة يجد فيها شيئًا فلها جاء اليها لم يجد شيئًا الا ورقًا. لانة لم يكرن وقت

النبن \* ١٤ فاجاب يسوع وقال لها لا ياكل احدٌ منكِ غَرًا بعدُ الى الابد. وكان تلاميذهُ بسمهون و وجادول الى اورشليم. ولما دخل يسوع الهيكل ابنداً يخرج الذبن كانول ببيعون وبشترون في الهيكل وقلب موائد الصيارفة وكراسي باعة المجار. ١٦ ولم يدع احدًا بجناز الهيكل بمناع ١٧٠ وكان الميكل وقلب حجائمه و مغارة المروري المرورية المر

الهيكل وقلب موائد الصيارفة وكراسي باعة امحامر. ١٦ ولم يدع احدًا بجتاز الهيكل بمتاع ١٧٠ وكان يعلم قائلًا لهم أليس مكنوبًا بيتي بيت صلوة بُدعى لجميع الام. وانتم جعلتموهُ مغارة لصوص» ١٨ وسمع الكنبة وروساء الكهنة فطلبولكيف بهلكونة لانهم خافوهُ اذ بهت انجمع كنة من تعليمه» ١٩ ولما صار المساء خرج الى خارج المدبنة

. وفي الصباح اذ كانول مجنازين رأول النينة قد بيست من الاصول\*١١ فنذكر بطرس وقا ل

لهُ يا سيدي انظر. النينة التي لعنتها قد يبست \*٢٦ فاجاب يسوع وقال لهم ليكن لكم ايمان بالله \* 
٢٦ لا في المحق اقول لكم ان من قال لهذا المجبل انتقل وانطرح في المجبر ولا يشك في قلبه بل 
بومن ان ما يقوله يكون فيكون لهُ مها قال \*٢٤ لذلك اقول لكم كل ما تطلبونه حبنا تصلون 
فآمنوا ان تنالوه فيكون لكم \*٢٠ ومتى وقفتم تصلون فاغفروا ان كان لكم على احد شي لا لكي يغفر 
لكم ايضًا ولا الذي في السموات زلاتكم \*٢٦ وإن لم نغفروا انتم لا يغفر ابوكم الذي في السموات

الم وجاه الم ابضاً الى اورشلم. وفيا هو يمشي في الهيكل اقبل اليه روساة الكهنة والكنبة والشيوخ. ٢٥ وقا لم له باي سلطان تفعل هذا ٢٩ عنا السلطان حتى تفعل هذا ٢٩ فاجاب يسوع وقال لم وإنا ايضاً اسا لكم كلمة وإحدة . اجبوني فاقول لكم باي سلطان افعل هذا ٢٠ معمودية بوحنا من الساء كانت ام من الناس . اجببوني ١٠٠ ففكروا في انفسهم قائلين ان قلنا من الساء بقول فلماذا لم تومنوا به ٢٠٠ وإن قلنا من الناس . فخافوا الشعب . لان يوحناكان عند المجميع انه بالمحقيقة نبي ١٠٠ فاجابوا وقا لوا ليسوع لا نعلم . فاجاب يسوع وقال لهم ولا انا اقول لكم باسك سلطان افعل هذا

الاصحاح الثاني عشر

ا وابتدا يقول لهم بامثال انسان غرس كرما واحاطة بسياج وحفر حوض معصرة وبنى برجاً وسلمة الى كرادين وسافو\*، ثم ارسل الى الكرامين في الوقت عبداً لياخذ من الكرامين من ثمر الكرم \*، فاخذوه و وجلدوه وارسلوه و فارغا \*، ثم ارسل اليم ايضاً عبداً آخر. فرجهه و شجوه وارسلوه مهانا \*، ثم ارسل ايضاً آخر. فقتلوه و ثقيون كثيرين فجلدول منهم بعضاً وقتلول بعضا \* فاذكان له ايضاً ابن واحد حبيب اليه ارسلة ايضاً اليهم اخيراً قائلًا انهم بهابون ابني \* ولكن اولئك الكرامين قالول فيها بينهم هذا هو الوارث. هلموا نقتله فيكور لنا الميراث \* الفاخذوه و وقتلوه و في الكرم \* فاخذوه و في الكرم \* فاخذوه و في الكرم \* في الكرم الذي رفضة البناؤون هو قد صار راس الزاوية . الى آخرين \* الم المنال عليه و في عبيب في اعيننا \* الفليون هو قد صار راس الزاوية . لانهم عرفول انه قال المنل عليهم . فنركوه و مضول

لانهم عرفول انه قال المثل عليهم. فنركوه ً ومضول 

11 ثم ارسلول اليه قوماً من الغريسيين والهيرودسيين لكي بصطادوه بكلمة \*١٠ فلما جاهوا 
قالول له يا معلم نعلم انك صادق ولا تبالي باحد لانك لا تنظر الى وجوه الناس بل باكحق تعلم 
طريق الله. أَيجوز ان تُعطى جزية لفيصرام لا. نعطي ام لا نعطي. ١٠ فعلم رباءهم وقال لهم لماذا 
تجربونني. اينوني بدينارلانظره \*١٠ فأتوا به. فقال لهم لمن هذه الصورة والكتابة. فقالوا له لقيصر \*
١٠ فاجاب بسوع وقال لهم اعطوا ما لفيصر لقيصر وما لله لله. فتعجبول منهُ

١٨ وجاء اليهِ قومٌ من الصدوقيين الذين بقولون ليس قيامة وسا لوهُ قائلين ١٩ يا معلم كتب لنا موسى ان مات لاحدٍ اخ وتركِ امراً: ولم بخلِف اولادًا ارْنِ ياخذ اخوهُ امراَتُهُ ويقيم نسلاً لاخيهِ \*٠٠ فكان سبعة اخوة . أخذ الاول امرأة ومات ولم ينرك نسلاً \*١٠ فاخذها الثالمي ومات ولم يترك هو ايضًا نسلاً . وهكذا الثالث \*٢٠ فاخذها السبعة ولم يتركوا نسلًا. وآخر الكل ماتت المرأة ايضًا \*٢٠ ففي الفيامة حتى قاموا لمن منهم تكور زوجةً . لانها كانت زوجة للسبعة \*٢٤ فاجاب بسوع وفال لهم أليس لهذا تضلون اذ لا نعرفورت الكتب ولا قوة الله. ٢٠ لانهم متى قاموا من الاموات لا يزوجون ولا يزوَّجون بل يكونون كملائكة في السموات \*٢١ ولما من جهة الاموات انهم يقومون آ فا قرأتم في كناب موسى في امر العليقة كيف كلمهُ الله قائلاً انا اله ابرهيم واله اسحق واله يعقوب ٢٤ ليس هو اله اموات بل اله احياء. فانتم اذًا تضلون كثيرًا ٨١ نجاء واحد من الكتبة وسمعهم يتحاورون فلما رأى انه اجابهم حسنًا سألهُ ابة وصية هي اول الكلِّ. ٦٩ فاجابهُ يسوع ان اول كل الوصايا هي اسمع يا اسرائيل. الرب الهنا رب واحد. ٢٠ وتحب الرب الهك من كل قلبك ومن كل نفسك ومن كل فكرك ومن كل قدرتك. هذه هي الوصية الاولى\*١١ وثانية مثلها هي نحب قريبك كنفسك. ليس وصية اخرى اعظم من هاتين\*٢٢ فقا ل لهُ الكاتب جيدًا يا معلم. بامحق قلت لانهُ الله وإحد وليس آخر سواهُ . ٢٢ وتحبثهُ من كل الفلب ومن كل الغيم ومن كل النفس ومن كل القدرة ومحبة القريبكا لنفس هي افضل من جميع المحرقات والذبائح \*١٤ فلما رآهُ يسوع انهُ اجاب بعقل قال لهُ لست بعبدًا عن ملكوت الله . ولم بجسراحدٌ بعد ذلك أن يسألهُ ٥٠ ثم اجاب يسوع وقال وهو يعلم في الهيكل كيف بفول الكتبة ان المسيح ابن داود\*٢٦لان داود نفسهُ قال بالروح الفدس قال الرب لربي أجلس عن يميني حتى أضع أعداءك موطئًا لقدميك\*٢٠ فداود نفسهُ يدعوهُ ربًّا. فمن ابن هوا بنهُ. وكان امجمع الكثير يسمعهُ بسرور ٨، وقال لهم في تعليمية تحرز ول من الكتبة الذين يرغبون المشي با لطبًا لسة والتحيات في الاسواق.

٨٦ وقال لهم في تعليمه تحرزوا من الكتبة الذين يرغبون المشي با الطبالسة والتحيات في الاسواق.
٢٦ والجها اس الاولى في المجامع والمتكات الاولى في الولائم. ١٠ الذين ياكلون بيوت الارامل ولعلة يطيلون الصلوات. هولاء باخذون دينونة اعظم
١٤ وجلس يسوع تجاه الخزانة ونظركيف بلقي المجمع نحاسًا في الخزانة. وكان اغنياء كثيرون

أَ وَجَلَسَ يَسُوعُ عَجَاءً الحَرَامَةُ وَلَطُو رَفِقَ بِلَقِي أَجْمِعُ حَلَسًا فِي الْحَرَابُةُ وَلَانَ اعْمِي يلغون كثيرًا \*،، أُنجاءت ارملة فغبرة والقت فلسين قيمتها ربع \*،، فدعا تلاميذهُ وقال لهم الحق الحراج من فضلتهم أَلقول وإما هذه فمن اعوازها أَلفت كل ما عندها كل معيشتها

الاصحاح الفالث عشر

ا وفياهو خارج من الهيكل قال لهُ واحد من تلاميذهِ با معلم انظر ما هذه الحجارة وهذه الابنية \*

r فاجاب بسوع وقال لهُ أَ تنظرهذه الابنية العظيمة. لا يُترَك حجر على حجرلا يُنقَض\*؛ وفيا هو جالس على جبل الزيتون تجاه الهيكل سألهُ بطرس ويعقوب ويوحنا وإندراوس على انفراد ؛ قل لنا متى بكون هذا وما هي العلامة عند ما يتم جميع هذا \* ، فاجابهم يسوع وابتداً يقول انظر وا لا يضلكم احدٌ\*٦ فان كثيرين سياتون باسمي قائلين اني انا هو. وبضلون كثيرين \*٢ فاذا سمعتم مجروب وباخبار حروب فلا ترتاعول لانها لا بد ان تكون. ولكن ليس المنتهي بعد\*٨لانهُ تقوم امة على امة ومملكة على مملكة وتكون زلازل في اماكن وتكون مجاعات وإضطرابات. هذه مبنداً الاوجاع\*؛ فانظروا الى نفوسكم. لانهم سيسلموكم الى مجا لس وتُجَلِّدون في مجامع وتوقَّفون امام ولاة وملوك من اجلي شهادة لهم ١٠٠ وينبغي ان يُكرّز اولاً بالانجيل في جميع الامم ١١٠ فمني ساقوكم ليسلموكم فلا تعتنول من قبل بما تتكلمون ولا تهتموا. بل مهما أُعطِيتم في تلك الساعة فبذلك تكلموا. لان لستم انتم المتكلمين بل الروح القدس\*11 وسيسلم الاخ اخاهُ الى الموت وإلاب ولدهُ. و يقوم الاولاد على والديهم ويقتلونهم\*١١ وتكونون مبخضين من الجبميع من اجل اسمي. ولكر . الذي يصبر الى المنتهي فهذا مخلص \*١٠ ثمتي نظوتم رجسة الخواب التي قال عنها دانيال النبي قائمة حيث لا ينبغي. لينهم القارئ. فحينتانٍ ليهرب الذَّبن في اليهودية الى انجبال. ١٠ والذي على السطح فلا ينزل الى البيت ولا يدخل لياخذ من بيته شيئًا. ١١ والذي في اكمثل فلا برجع الى الورآء لياخذ ثو بهُ \*١٠ وويلٌ للحبا لى والمرضعات في تلك الابام\*١٨ وصلوا لكي لا يكون هربكم في شناء..، لانهُ يكون في تلك الايام ضيق لم يكن مثلة منذ ابتداء المخليقة التي خلقها الله الى ألآن ولن يكون\*٢٠ ولو لم يقصر الرب تلك الايام لم مخلص جسد. ولكن لاجل المختارين الذبن اختارهم قصر الايام\*٢١ حينة لم إن قال لكم احدٌ هوذا السبح هنا او هوذا هناك فلا تصدقوا \*٢٦ لانهُ سيقوم مسحاء كذبة وانبياء كذبة وبعطون آبات وعجائب لكي بضلوا لو امكن المختارين ابضًا \*٢٠ فانظر في انتم. ها انا قد سبقت في خبرتكم بكل شيء ٤، وإما في تلك الايام بعد ذلك الضيق فا اشمس تظلم والقمر لا يعطيضوءهُ. ٥٠ ونجوم الساء

المخنارين ابضاً ١٣٠ فانظر وأ انتم. ها انا قد سبقت وإخبرتكم بكل شيء المخارين ابضاً ١٣٠ فانظر وأ انتم. ها انا قد سبقت وإخبرتكم بكل شيء الماء المعام ال

يسهر\*١٥ اسهروا اذًا . لانكم لا تعلمون متى ياتي رب البيت أمساء ام نصف الليل أم صياح الديك ام صباحًا. ٢٦ ائتلا باتي بغنة فيجدكم نيامًا ١٧٠ وما افولهُ لكم اقولهُ للجميع اسهروا الاصحاح الرابع عشر

، وكان الفصح وإيامر الفطير بعد يومين. وكان روساء الكهنة وإلكنية بطلبون كيف يسكونهُ بمكر ويقنلونهُ \* ، ولكنهم قالوا ايس في العيد للَّا يكون شغب في الشعب

٢ وفيما هو في بيت عنيا في بيت سمعان الابرص وهو متكيء جاءت امرأة معها قارورة طيب ناردين خالص كثيرا النمن. فكسرت القاروة وسكبتهُ على راسهِ\*؛ وكان قوم مغتاظين في انفسهم فقا لول لماذا كان تلف الطيب هذا . • لانهُ كان يمكن ان يباع هذا باكثر من ثلاث ميَّة دبنار وبُعطى للفقراء. وكانول بَوْنبونها\*١ اما يسوع فقال اتركوها. لماذا تزعجونها. قد عملت بي عملاً حسناً \* ٧لان الفقراء معكم في كل حين ومتى اردثم ثقدرون ان تعملوا بهم خبرًا . وإما انا فلست معكم في كل حين \*٨عملت ما عندها. قد سبقت ودهنت بالطيب جسدي للتكنين \*٩ اكحق اقولُ

لكم حيثًا يُكرّز بهذا الانجيل في كل العالم يُخبّر آيضًا بما فعلتهُ هذه تذكارًا لها ١٠ ثم ان يروذا الاسخر بوطي احد الاثني عشر مضي الى روساء الكهنة ليسلمة اليهم\*١١ وأما سمعوا فرحوا ووعدوهُ ان بعطوهُ فضة. وكان يطلب كيف بسلمهُ في فرصة موافقة

١٠ وفي اليوم الاول من الفطير حينكانوا بذبجون الفصح قال لهُ تلاميذهُ ابن تربد ان نمضي ونعد لناكل الفصح\*١٠ فارسل اثنين من ثلاميذهِ وقال لها اذهبا الى المدينة فيلاقيكا انسان

حامل جرة ماء اتبعاهُ. ١٤ وحيثًا بدخل فقولا لرب البيت أن المعلم بقول ابن المنزل حيث تلميذاهُ واتياً الى المدينة ووجداكما قال لها. فأعدا الفصح

١٧ ولما كان المساء جاء مع الاثني عشر\*١٨ وفيما هم منكَّمون باكلون فال يسوع الحق افول لكم ان وأحدًا منكم يسلمني. الآكل معي\*١٩ فابتداوا مجزنون ويفولون لهُ واحدًا فواحدًا هل انا . وأخرهل انا\*٢٠ فاجاب وقال لهم. هو واحد من الاثني عشر الذي يغمس معي في الصحفة\*١٦ ان ابن الانسان ماضٍ كما هو مكتوب عنهُ. ولكن وبل لذلك الرجل الذي يه بسلم ابن الانسان. كان خبرًا لذلك الرجل او لم بولد

٢٢ وفيا هم باكلون اخذ يسوع خبرًا و بارك وكسر واعطاهم وقا ل خذوا كلوا هذا هو جسدي\* ٢٢ ثم اخذ الكاس وشكر وإعطاهم فشربول منها كلهم. ٢٤ وقال لم هذا هو دمي الذي للعهد انجديد الذي بسفك من اجل كثيرين\*١٥٠ا كحق افول لكم اني لا اشرب بعد من نتاج الكرمة الى ذلك اليوم حينًا اشربهُ جديدًا في ملكوت الله\*r1 ثم سَيُّولُ وخرجولُ الى جبلُ الزينون

٢٧ وقال لهم يسوع ان كلكم تشكون فيَّ في هذه الليلة . لانهُ مكتوب اني اضرب الراعي فنتبدُّ د

اكثراف \*٢٨ ولكن بعد فياي اسبقكم الى الجليل \*٢٦ فقال له بطرس وإرث شكَّ الجميع فانا لا اشك \*٢٠ فقال له يسوع الحق اقول لك انك اليوم في هذه الليلة قبل ان يصبح الديك مرَّين تذكرني ثلاث مرات \*٢١ فقال باكثر نشد بد واو اضطررتُ ان اموت معك لا انكرك. وهكذا قال ايضًا الجميع

المكتوا الى ضيعة اسها جنسيهاني فقال التلاميذه اجالسوا ههنا حتى اصلي ١٦٠ ثم اخذ معة بطرس وبعقوب وبوحنا وابتدا يدهش وبكتئب ١٠٠ فقال لهر نفسي حزينة جدًّا حتى الموت. المكتوا هنا واسهروا ١٠٠ ثم تقدم فليلاً وخرَّ على الارض وكان يصلي لكي تعبر عنه الساعة ان المكن. ٢٦ وقال يا ابا الآب كلُّ شيء مستطاع لك. فاجز عني هذه الكاس. ولكن ليكن ليس ما اربد انا بل ما تربد انت ١٦٠ ثم جاء ووجدهم نياماً فقال لبطرس ياسمعان انت نائم. أما قدرت ان تسهر ساعة واحدة ١٨٠ اسهروا وصلوا لللا تدخاوا في تجربة. اما الروح فنشيط وإما المجسد فضه في ١٩٠٠ ومضى ابضا وصلى قائلاً ذلك الكلام بعينه ١٠٠ ثم رجع ووجدهم ايضا نياماً اذكانت اعتبم ثقيلة فلم يعلموا بماذا مجيبونه ١٩٠٤ ثم جاء ثا لئه وقال لهر ناموا الان واستر يحوا. بكني. قد اتت الساعة. هوذا ابن الانسان بُسلَّم الى ابدي الخطاة ١٤٠ قوموا لنذهب. هوذا الذب يسلمني قد اقترب

13 وللوقت فيا هو يتكلم اقبل بهوذا احد الاثني عشر ومعه جمع كثير بسيوف وعصي من عند روساء الكونة والكتبة والشيوخ 43 وكان مسله قد اعطاه علامة قائلاً الذي اقبله هو هو. امسكوه وامضول به بحرض 40 فجاء للوقت وتقدم اليه فائلاً يا سيدي يا سيدي. وقبله 413 فا لقول ايديم عليه وامسكوه 413 فاستل واحد من المحاضرين السيف وضرب عبد رئيس الكهنة فقطع اذنه معكم لما فاحاب سوع وقال له كانه على خرجتم بسبوف وعصى لتاخذوني 13 كل بوم كنت معكم

٨٤ فاجاب بسوع وقال لم كانه على لص خرجتم بسبوف وعصى لناخذوني. ٤١ كل بوم كنت معكم في الهيكل اعلى ولم كنت معكم في الهيكل اعلى ولم تمسكوني. ولكن لكي تكمل الكتب \*٠٠ فتركه المجميع وهربول \*١٠ وتبعه شاب لابسًا ازارًا على عربه فامسكه الشبان \*١٠ فترك الازار وهرب منهم عربانًا

لابسا ازارا على عربه فامسكة الشبان \*١٥ فيرك الازار وهرب منهم عربانا 
٢٥ فضول بيسوع الى رئيس الكهنة فاجمع معه جميع ررساء الكهنة والشيوخ والكتبة \*١٠ وكان 
بطرس قد تبعه من بعيد الى داخل دار رئيس الكهنة وكان جا لساً ببن اكتلاً ار يستد فئ عند 
النار \*٥٠ وكان روساء الكهنة والجمع كله بطلبون شهادة على بسوع ليفتلوه فلم يجدول ٢٠ لان كثيرين 
شهدول عليه زوراً ولم تتنق شهادانهم \*١٠ ثم قام قوم وشهدول عليه زوراً قائلين ٥٨ نحن سمعناه يقول 
الى انقض هذا الهيكل المصنوع بالايادي وفي ثلاثة ايام ابني آخر غير مصنوع باياد \*١٠ ولا بهذا 
كانت شهادتهم تتفق \*١٠ فقام رئيس الكهنة في الوسط وسال يسوع قائلاً أَ ما نجيب بشيء ماذا 
يشهد به هولاه عليك ١٦ ما هو فكان ساكناً ولم يجب بشيء فسا له رئيس الكهنة ايضاً وقال

لهُ أَ انت المسيح ابن المبارك. ٦٢ فقال بسوع انا هو. وسوف تبصرون ابن الانسان جالسًا عن

يمين الفوة ولرتيًا في سحاب السماء \*٢٠ فمزَّق رئيس الكهنة ثيابة وقال ما حاجتنا بعدُ الى شهود . ٦٠ قد سمعتم النجاديف. ما رايكم. فانجميع حكمول عليهِ انهُ مستوجب الموت\*١٠ فابتدا قوم يبصفون عليهِ

ويغطون وجههُ ويلكمونهُ ويفولون لهُ ثنباً. وكان اكخدَّام بلطمونهُ ١٦ وبيناكان بطرس في الدار اسفل جاءت احدى جواري رئيس الكهنة . ١٧ فلما رات بطرس

بسندفئ نظرت اليهِ وفا لت وانت كنت مع بسوع الناصري\*14 فانكر قائلاً لست ادري ولا افهم ما تفولين. وخرج خارجًا الى الدهليز. فصاح الديك\*11 فراتهُ انجارية ايضًا وابتِدات تفول للحاضرين ان هذا منه. ٧ فانكر ايضًا. وبعد ڤليل ايضًا قال الحاضرون لبطوس حقًا انت منهم لانك جليلي ابضًا ولغتك تشبه لغتهم \*٢١ فابتدا بلعن ويحلف اني لا اعرف هذا الرجل الذي

تغولون عنهُ \*٢٠ وصاح الديك ثانيةً . فَتَذَكَّر بطرس الغول الذي قالهُ لهُ يسوع انك قبل ان يصيح الديك مرتبن تنكرني ثلاث مرأت. فلما تفكر به بكي الاصحاح اكخامس عشر

ا وللوقت في الصباح تشاور روساه الكهنة والشيوخ والكنبة والمجمع كلة فاوثفول بسوع ومضوا

يهِ واسلموهُ الى بيلاطس

r فسا لهُ يلاطس انت ملك اليهود. فاجاب وقا ل لهُ انت تقول \*r وكان روساء الكهنة بشتكون عليهِ كثيرًا \*؛ فسا لهُ بيلاطس ايضًا فائلًا أَما نجيب بشيء. انظركم يشهدون عليك\*

· فلم يجِب بسوع ابضًا بشيء حتى تعجب بيلاطس\*i وكان بطلق لهم في كل عبد اسبرًا واحدًا من طلبوهُ \* وكان المسمى بارا باس مو وقاً مع رففائهِ في الفننة الَّذين في الفننة فعلوا فنلاً \* ٨ فصرخ انجمع وابتدأوا يطلبون ان يفعل كما كان دائمًا بفعل لهم \*١ فاجابهم بيلاطس قائلاً

أ تربدون ان اطلق لكم ملك اليهود . ١٠ لانهُ عرف ان روساء الكهنة كانوا قد اسلموهُ حسدًا \* ١١ فهيج روساء الكهنة انجمع لكي بطلق لهم بالحري باراباس ١٢٠ فاجاب ببلاطس ابضًا وقال لهم فاذا تريدون ان افعل با اذي تدعونهُ ملك اليهود. ١٠ فصرخوا ايضًا اصلبهُ ١٤٠ ففال لهم

بيلاطس واي شرعيل. فازدادوا جدًّا صراحًا اصلبهُ ١٠٠ فبيلاطس اذكان بريد ان بعمل للجمع ما يرضيهم اطلق لهم بارا باس فاسلم يسوع بعد ما جلده كيُصلُّب ١١ فمضى بهِ العسكر الى داخل الدار التي هي دار الولاية وجمعواً كل الكنيبة \*١٧ والبسوهُ

ارجوانًا وضفر ل أكليلًا من شوك ووضعوهُ عليهِ\*١٨ لل بَند آبل بسلمون عليهِ قائلين السلام يا ملك اليهود \*١٠ وكانول بضربونهُ على راسهِ بقصبة و ببصقون عليهِ ثم بسجدون لهُ جائين على ركبهم \* ٠٠ وبعد ما استهرآوا بهِ نزعوا عنهُ الارجوان والبسوهُ ثيابهُ ثم خرجوا بهِ ليصلبوهُ \*١١ فسخروا

رجلًا مجنازًا كان آتيًا من امحقل وهو سمعان القيرواني ابو الكسندرُس وروفس ليجل صليبهُ \* rr وجاءوا بهِ الى موضعِ جُلِمِئة الذِّب تفسيرهُ موضع جَمِيمة \*rr وأعطوهُ خَرَّا ممزوجة بَرِّ

ليشرب فلم يفبُل \*٢٠ ولما صلبوهُ اقتسموا ثيابهُ مفترعين عليها ماذا ياخذكل واحد \*٢٠ وكانت

الساعة الثالثة فصلبونُ \*٢٦ وكان عنوان علنهِ مكنوبًا ملك اليهود \*٢٧ وصلبول معهُ لصين واحدًا عن بمينهِ وآخر عن بسارهِ \*٢م فنمَّ الكتاب الفائل وأحصي مع أُنمةٍ \*٢٩ وكان المجنازون يجدفون

عليهِ وهم بهزُّون رُوُّوسهم قائلين آه يا نافض الهيكل وبانيهُ في ثلاثة ابام . ٢٠خلص نفسك

ولنزل عن الصليب \*١١ وكذلك رُوِّساء الكهنة وهم مستهزئُون فيما بينهم مع الكنبة قالوا خاص

آخرين وإما نفسهُ فا يقدر أن يخلصها \*٢٠ لينزل الآن المسيح ملك اسرائيل عن الصليب لنرى

وتوهن. واللذان صَّلِبا معهُ كانا يعيرانهِ

٢٠ ولما كانت الساعة السادسة كانت ظلمة على الارض كلها الى الساعة الناسعة \*٢١ وفي الساعة

الناسعة صرخ بسوع بصوت عظيم فائلاً ألوي ألوي لما شبقتني. الذي تفسيرهُ الهي الهي لماذا

تُركنني \*٢٠ فقال قومٌ من اكحاضربن لما سمعوا هوذا بنادي ايليا \*٢٦ فركض واحدٌ وملأ اسفنجة خلاًّ وجعلها على قصبة وسنماهُ قائلاً اتركوا. لَنَرَ هل ياتي ابليا لينزلهُ

٢٧ فصرخ يسوع بصوت عظيم واسلم الروح ٢٨٠ وانشق حجاب الهيكل الى اثنين مِن فوق الى اسفل \*٢٠ ولما راى قائد الميَّة الواقف مفابلة انهُ صرخ هكذا وإسلم الروح قال حقًّا كارز. هذا

الانسان ابن الله \*٠٠ وكانت أيضًا نسالا بنظرنَ من بعيد بينهنَّ مريم الجدلية ومريم امر يعقوب الصغير وام بوسي وسا لومة . ١٠ اللواتي ابضًا تبعنهُ وخدمنهُ حين كان في الجلبل . وآخر كثيراتٌ اللواتي صعدن معه الى اورشليم

٢٠ ولما كان المساد اذكان الاستعداد. اي ما قبل السبت. ٢٢ جاء يوسف الذي من الرامة مشيرٌ شريفٌ وكأن هو ايضًا منتظرًا ملكوت الله فتجاسر ودخل الى بيلاطس وطلب جسد

بسوع \*؛؛ فنعجب بيلاطس انهُ مات كذا سربعًا فدعا فائد الميَّة وساًّ لهُ هل لهُ زمان قد مات \* ه؛ وِلَمَّا عرف من قائد الميَّة وهب الجسد ليوسف \*١٠ فاشتري كنانًا فانزلِهُ وكفنهُ با لكتان ووضعهُ

في فبركان منحوثًا في صخرة ودحرج حجرًا على باب القبر\*٤٠ وكانت مريم الجداية ومريم امر بوسي تنظران اين وضع

الاصعاح السادس عشر

١ وبعد ما مضى السبت اشترت مريم المجدلية ومريم ام بعقوب وسا اومة حنوطًا ليَّا تبنَ ويدهنُّهُ \* ء وباكرًا جدًّا في اوَّل الاسبوع اتينَ الى الفبر اذ طلعت الشمس\*، وكنَّ بفلنَ فيما بينهنَّ مَنْ بدحرج لنا المحجر عن باب القبو\*؛ فنطلعنَ ورابنَ ان المحجر قد دُحرج. لانهُ كان عظيًا جدًّا \*

· ولما دخلنَ القبر راينَ شابًا جا لسّا عن اليمين لابسًا حلةً بيضاء فاندهشنَ\*: فقال لهنَّ لا تندهشنَ . انننَّ نطلبنَ يسوع الناصري المصلوب. قد قام. ليس هو ههنا. هوذا الموضع الذي وضعوهُ فيه\* ٧ لكن اذهبنَّ وقُلنَّ التلاميذ وابطرس انهُ يسبقكم الى انجليل. هناك ترونهُ كما قال لكم\* فخرجنَّ

سريعًا وهربنَ من الفبرلان الرعدة والحيرة اخذنا هُنَّ ولم بثلنَ لاحد شيئًا لانهنَّ كنَّ خائنات ٢ وبعد ما قام باكرًا في اول الاسبوع ظهر اولًا لمريم المجدلية التي كان قد اخرج منها سبعة

شياطين \*١٠ فذهبت هذه وإخبرت الذبن كانوا معهُ وهم ينوحون وببكون \*١١ فلما سمع اواتلك

انهٔ حي وقد نظرتهٔ لم يصدقول

١٢ وبعد ذلك ظهر بهيئة اخرى لاثنين منهم وها يمشيان منطلقين الى البرية ١٣٠ وذهب هذاين وإخبرا الباقين فلم بصدقوا ولا هذَبن

١٤ اخيرًا ظهر اللاحد عشر وهم متكنون وونج عدم ايانهم وقساوة فلوبهم لانهم لم يصدقوا الذبن نظروهُ قد فام\*١٠ وقال لهم اذهبوا الى العالم اجمع وأكرزوا بالانجيل للخليفة كلها ١٦٠ منْ أمن

وينكلمون بالسنة جديدة . ١٨ يجلون حيَّات وإن شربول شيئًا مبتًا لا يضرُّهم ويضعون ابديم على ١٠ ثم ان الرب بعد ما كلهم ارتفع الى الساء وجلس عن يمين الله ١٠٠ واما هم نخرجول وكرزوا في كل مكان والرب يعمل معهم و يثبت الكلام با لآبات النابعة . آمين

# انجيل لوقا

واعتمد خاص. ومَنْ لم بؤمن يُدَن \*١٧ وهذه الآيات تنبع المؤمنين. بخِرجون الشياطين باسمي

المرضى فيبرأون

الاحداح الاول

، إذ كان كثيرون قد اخذول بنا ليف قصة في الامور المنيقنة عندنا rكما سلمها الينا الذبرن

كانوا منذ البدء معاينين وخدامًا للكلمة ، رايت انا ايضًا اذ قد تتبعت كل شيء من الاوَّل

بتدقيق ان أكتب على النوالي اليك ايها العزيز ثاوفيلس؛ لتعرف صحة الكلام الذي عُلِّمت بهِ ه كان في ابام هيرودس ملك اليهودية كاهن اسمهُ زكريا من فرقة ابيا وأمرأتُهُ من بنات هرون واسمها اليصابات\*، وكانا كلاها بارَّين امام الله سا لكين في جميع وصايا الرب واحكامهِ بلا لوم\*

 ولم يكن لها ولد أذكانت اليصابات عاقرًا وكانا كلاها منقدمين في ايامها ٨ فبينا هو يكين في نوبة فرقنو امام الله ٢ حسب عادة الكهنوت اصابنة الفرعة ان يدخل الى

هيكل الرب وينجر. ١٠ وكان كل جهور الشعب يصلون خارجاً وقت البخور ١١٠ فظهر لهُ ملاك الرب وإفنًا عرن بين مذبح البخور \*١٦ فلما رآهُ زكريا اضطرب ووقع عليهِ خوف \*١٢ ففال لهُ الملاك لا تخف با زكريا لان طلبتك قد سَمِعت وإمرائك البصابات سنلد لك ابناً وتسميه بوحنا \*١١ وبكون لك فرح وابتهاج وكثيرون سيفرحون بولادتهِ \*١٠ لانهُ بكون عظيمًا المام

الرب وخمرًا ومسكرًا لا يشرب. ومن بطن امه بمثليٌّ من الروح الفدس\*١١ وبرد كثير بن من بني اسرائيل الى الرب الهم\*١٧ وينقدم امامة بروح ايليا وقوته لبرد قلوب الاباء الى الابناء والعصاة

الى فكر الابرار لكي يهيَّ للرب شعبًا مستعدًّا \* ١٨ فغال زكريا للملاك كيف اعلم هذا لالي إنا شيخ وإمراتي منقدمة في ابام]\*١١ فاجاب الملاك وقال لهُ أنا جبرائيل الواقف قدامر الله وأرسلت

هذا لانك لم تصدق كلامي الذي سيتم في وقنه \*٢١ وكان الشعب منتظرين زكريا ومنعجبين من ابطائهِ في الهيكل \*٢٠ فلما خرج لم بسنطع ان يكلم ففهوا انهُ قد رأى رويا في الهيكل. فكان

لاكلمك وابشرك بهذا\*٢٠٠ وها انت تكون صامنًا ولا نقدر ان تنكلم الى اليوم الذي يكون فيه

بوميُّ اليهم وبغي صامتًا ٢٦ ولما كمات ابام خدمته مضى الى بيته ١٤٠ و بعد تلك الابام حبلت اليصابات امراته واخفت نفسها خمسة اشهر قائلةً ٢٠هكذا قد فعل بي الرب في الايامر التي فيها نظر اليَّ لينزع عاري بين

٢٦ وفي الشهر السادس أرسل جبرائيل الملاك من الله الى مدينة من انجليل اسمها ناصرة ٢٧ الى

عذراء مخطوبة لرجل من بيت داود اسمة بوسف. واسم العذراء مريم ١٨٠ فدخل اليها الملاك وقال سلام لك اينها المنعَم عليها. الرب معك ِ. مباركة انتِ في النساء \*٢٩ فلما راثةُ اضطربت

من كلامهِ وفكرت ما عسى ان تكون هذه الخية ٠٠٠ فقال لها الملاك لا تخافي يا مريم لانك قد وجدت ِ نعمةً عند الله. ١٦ وها انت ِستحبلبن وتلدين ابنًا وتسمينهُ يسوع \*٢٦هذا يكون عظمًا

وابن العلي يُدعَى و بعطيهِ الرب الاله كرسي داود ابيهِ. ١٠ ويملك على بيت بعفوب الى الابد ولا

يكون للكه نهاية ١٤ فقا لت مريم الملاك كيف بكون هذا وإنا لست اعرف رجلاً . ٢٠ فاجاب الملاك وقا ل لها. الروح الفدس مجلُّ عليكِ وفيَّة العلى تظللكِ فلذلك ايضًا القدوس المولود منكِ يُدعَى ابن

الله \*٢١ وهوذا اليصابات نسيبتك في ايضًا حبلي بابن في شيخوخها وهذا هو الشهر السادس لتلك المدعوة عافرًا \*٢٧ لانهُ ليس شيءٌ غير ممكن لدى الله \*٨٨ فقا لت مريم هوذا انا أمةُ الرب. ليكن لي كفواك. فضى من عندها الملاك

٢٩ فقامت مريم في تلك الابام وذهبت بسرعة الى انجبال الى مدينة يهوذا . ١٠ ودخلت بيت زكريا وسلمت على اليصابات \*١١ فلما سمعت اليصابات سلام مريم ارتكض المجنين في بطنها . وإمتلأت اليصابات من الروح القدس. ٢٢ وصرخت بصوت عظيم وقا لت مباركة انتِ فِي

النساء ومباركة هي ثمرة بطنك ١٠٠ فن ابن لي هذا ان تاتي امُّ ربي اليُّ ١٤٠ فهوذا حبن صامر صوت سلامكِ في اذنيُّ ارتكض انجنين بابتهاج في بطني \*٥٠ فطوبي للتي آمنت ان يتمُّ ما قبل

لها من قبيل الرب ٢؛ ففا لت مريم تُعَظِّير نفسي الرب ٢؛ وتبتهج روحي بالله مخلصي. ٨؛ لانهُ نظر الى اتضاع أَ منهِ . فهوذا منذ الان جميع الاجبال نُطوّ بُني\*13لان الفدبرصنع بي عظائم واسمهُ قدوسٌ. • • ورحمتهُ

الى جيل الاجيال للذين بنفونهُ \* ١٠ صنع قرَّةً بذراعهِ . شنت المستكبرين بفكر قلوبهم . ٥٠ أنزل الاعزّاء عن الكراسي ورفع المتضعين. ٢٠ اشبع الجباع خيرات وصرف الاغنياء فارغين\*، عضد اسرائيل فناهُ ليذكر رحمةً . ٥٠ كما كلم آباءنا. لابرهيم ونسلهِ الى الابد\*٥١ فمكنت مريم عندها نحق

الملفة اشهر ثم رجعت الى بيتها ٥٠ وأما اليصابات فنمَّ زمانها لنلد فولدت ابنَّا ٨٠٠ وسمع جيرانهـا وأقرباوُها أن الرب عظم

رحمنهُ لها ففرحوا معها\*٥٠ وفي اليوم الثامن جادوا للجننوا الصبي وسموهُ باسم ابيهِ زكريا\*١٠ فاجابت أمهُ وقا لت لا بل يُسمَّى بوحنا\*11 فنا لوا لها ليس احدٌ في عشيرتك ِ تسمى بهذا الاسم \*16 ثم اومأوا

الى ابيهِ ماذا بربد ان يُسمّى. ٢٠ فطلب لوحًا وكتب قائلًا اسمهُ بوحنًا. فنعجب انجميع \*٢٠ وفي اكحال انفنح فمهُ ولسانهُ وتكلم وبارك الله \*١٠ فوقع خوفٌ على كل جيرانهم وتُحدِّيث بهذه الامور

جيعها في كل جبال اليهودية \*11 فاودعها جيع السامعين في قلوبهم قائلين أثرى ماذا بكون هذا الصبي. وكانت يد الرب معهُ ٧٠ وامتلاً زكريا ابوهُ من الروح الفدس وتنباً قائلاً ١٨ مبارك الرب اله اسرائيل لانهُ افتقد

وصنع فداء لشعبهِ. ٦٦ وأقام لنا قرن خلاص في بيت داود فتاهُ . ٧٠ كما تكلم بفم انبيائهِ القديسين

الذين هم منذ الدهر. ٧١ خلاص من اعدائنا ومن ايدي جميع مبغضينا. ٧٢ ليصنع رحمةً مع آبائنا ويذكر عهدهُ المقدس. ٧٢ القسم الذي حلف لابرهيم ابينا ٧٤ ان يعطينا اننا بلاخوفٍ منفذ بن

من ايدي اعدائنا نعبدهُ ٧٠ بقداسة وبرَّ قدَّامهُ جميع ايام حياثنا\*٧١ وانت ايها الصبي نبي العلي تدعى لانك تنفذَّمر امام وجه الرب لتعد طرقة. ٧٧ لتعطى شعبة معرفة اكخلاص بمغفرة خطاباهم

٨٧ باحشاء رحمة الهنا التي بهـا افتفدنا المشرق من العلاء. ٧٩ ليضيٌّ على انجا لسين في الظلمة وظلال الموت لكي بهدي اقدامنا في طربق السلام \*١٠ما الصبي فكان بنمو وبتڤوي با لروح وكان في البراري الى بوم ظهوره لاسرائيل

### الاصحاح الثاني ا وفي تلك الابام صدرامرٌ من اوغسطس قيصر بان بكتنبكل المسكونة\*، وهذا الاكتتاب

الاول جري اذكان كيربنيوس والي سورية \* ، فذهب انجميع ليكتتبوا كل واحدٍ إلى مدينته \* ٤ فصعد يوسف ايضًا من الجليل من مدينة الناصرة الى اليهودية الى مدينة داود التي تدعى يت لحم لكونهِ من بيت داود وعشيرتِه • ليكتنب مع مريم أمراتهِ المخطوبة وهي حبلي \*١ وببنا ها

هناك تمت ايامها لتلد . ٧ فولدت ابنها البكر وڤطنهُ وإضجعنهُ في المذود أذ لم يكن لها موضعٌ في

٨ وكان في تلك الكورة رُعاةُ متبدين بحرسون حراسات الليل على رعبتهم \* ا واذا ملاك الرب ونف بهم ومجد الرب اضاء حولم فخافوا خوفًا عظيمًا \* ١٠ فقال لم الملاك لا نخافوا. فها انا ابشركم

بفرح عظيم يكون لجميع الشعب ١١٠ انهُ وُلد لكم اليوم في مدينة داود مخلصٌ هو السيج الرب \* ١٢ وهذه لكر العلامة تجدون طفلاً مفيطاً مضجعاً في مذود \*١٦ وظهر بغنةً مع الملاك جهورٌ من امجند السموي مسجين الله وقائلين ١٤ المجد لله في الاعالي وعلى الارض السلام وبالناس المسرة

و ولما مضت عنهم الملائكة الى الساء قال الرجال الرعاة بعضهم لبعض لنذهب الان الى
 بيت لحم وننظر هذا الامر الواقع الذي اعلنا به الرب ١١٠ فجاهوا مسرعين ووجدوا مربم و يوسف والطفل مضجعاً في المذود ١٤٠ فالما رأوه اخبروا بالكلام الذي قبل لهم عن هذا الصبي ١٨٠ وكل

الذبن سمعوا تعجبوا ما قبل لهم من الرعاة\*١٠ وإما مريم فكانت تحفظ جميع هذا الكلام منفكرة به في قلبها\*٢٠ ثم رجع الرعاة وهم يجدون الله وبسيحونه على كل ما سمعن ورأوه كا قبل لهم ١٠ ولما نمت ثمانية ايام ليخننوا الصبي سُعي يسوع كا تسمَّى من الملاك قبل ان حُبِل به في البطن

rr وَلَمَا تَمَتَ ايام نَطْهِيرِهَا حَسَّبَ شَرِيعَةٌ مُوسَى صَعْدُولَ بِهِ الْى اورشْلِيم لِيقْدُمُوهُ لَلْرب. ٢٢ كما هو مكنوب في ناموس الرب ان كل ذكرٍ فانح رحم ٍ يدعى قدوسًا للرب. ٢٠ واكمي يفدموا ذبيحةً كما قيل في ناموس الرب زوج يمام او فرخي حام

ه وكان رَجلٌ في أورشليم أسمهُ سمعان. وهذا الرجل كان بارًّا تقيًّا بنتظر تعزية اسرائيل والروح القدس كان عليهِ\*٢٦ وكان قد أُوحي اليهِ با لروح القدس انهُ لا برى الموت قبل ان يرى مسيح الرب \*٢٧ فاً تى با لروح الى الهيكل. وعند ما دخل با لصبي بسوع ابواهُ ليصنعـا لهُ

حُسب عادة الناموس ٢٨ اخذهُ على ذراعيه وبارك الله وقال ٢١ الآن تُطلِق عبدك با سيد حُسب فولك بسلام . ٢٠ لان عينيَّ قد ابصرتا خلاصك ٢١ الذي اعدد، قدام وجه جميع الشعوب . ٢٢ نورَ اعلَّان للام ومجدًّا لشعبك اسرائيل \*٢٢ وكان يوسف وامهُ ينتجبان ما قبل فيه \*

يَهُ وَبِارَكُهَا سَمَعَانَ وَقَالَ لَمْرَيُمُ امْهُ هَا اَنَ هَذَا قَدْ وُضِعِ السَّقُوطُ وَقِيَامُ كَثَيْرِينَ فِي اسْرَائِيلُ وَلَعَلَامَةٍ تُعَاوَمَ. ١٠ وَانْتِ ابْضًا مِجُورَ فِي نَفْسَكِ سِبْف. لَتُعَلَّنَ افْكَارُ مِنْ فَاوْبِ كَثَيْرَةً. ٢٠ وكانت نبيةٌ حنة بنت فنوائيل من سبط اشير. وهي منقدمة في ايام كثيرة. قد عاشت مع زوج سبع سنين بعد بكوريتها. ٢٠ وهي ارملة نحواريع وثمانين سنة لا تفارق الهيكل عابدةً

بأصوام وطلبات ليلاً ونهاراً \*\*، فهي في تلك الساعة وفنت تسيح الرب وتكلمت عنهُ مع جميع المبتظرين فدائر في اورشليم ٢٠ ولما اكملواكل شيء حسب ناموس الرب رجعوا الى انجليل الى مدينتهم الناصرة \*٠٠ وكان الله من من مدال مدوداً لم كناً كان ما فوته الله عليه عليه المحافظ الى مدينتهم الناصرة \*٠٠ وكان

الصبى بنمو وينقوى بالروح ممنلنًا حكمةً وكانت نعمة الله عليه ١٤ وكان ابواهُ يذهبان كل سنة إلى اورشلم في عيد الفصح ٢٠٠ ولما كانت لهُ اثننا عشرة سنةً صعدوا الى اورشلم كعادة العيد ٢٠٠ وبعد ما اكملوا الايامر بني عند رجوعها الصبي يسوع في اورشلم وبوسف وامهُ لم بعلما ١٤٠٤ وإذ ظناهُ بين الرفقة ذهبا مسيرة يوم وكانا بطلبانه بين الاقرباء والمعارف \*٠٠ ولما لم يجداةُ رجعـا الى اورشليم يطلبانهِ \*١٠ وبعد ثلثة ابام وجداهُ في الهيكل جا لسًا في وسط المعلمين يسمعهم ويسألم \*١٤ وكل الذين سمعوهُ بهنوا من فهمه واجوبتهِ \*

٨؛ فلما ابصراهُ اندهشا. وقا لت لهُ امهُ يا بُنِّيَّ لمَاذا فعلت بنا هكذا. هوذا ابوك وإناكَّنَّا نطلبك معدَّ بين ١٠٤ فقا ل لها لماذا كنمًا تطلبانني أَلمْ تعلما انهُ ينبغي ان أكون في ما لأبي\*. • فلم بفها الكلام الذي قا لهُ لها \*١٠ ثم نزل معها وجاء الى الناصق وكان خاضعًا لها. وكانت امهُ تحنظُ جميع هذه

الامور في قلبها\* ٥٠ وإما يسوع فكان ينقدُّم في الحكمة والقامة والنعمة عند الله والناس الاصحاح الثالث

ا وفي السنة اكخامسة عشرة من سلطنة طيباربوس قيصر اذكان بيلاطس البنطي واليّا على اليهودبة وهيرودس رئيس رُبع على انجليل وفيلبس اخوهُ رئيس رُبع على ابطوربة وكورة

تراخونينس وليسانيوس رئيس رُبع على الابلية r في ايامر رئيس الكهنة حنان وقَيَافاكانت كلمة الله على بوحنا بن زكريا في البرية \* الجاء الى جميع الكورة المحيطة با لاردن بكرز بمعمودية التوبة

لمغفرة الخطابا . ؛ كما هو مكنوبٌ في سفر افوال اشعيا النبي القائل صوتُ صارخ في البرية أعدُّوا

طربق الرب اصنعوا سبلهُ مستقيمةً \* • كل وادي ينافي وكل جبل واكمة ينخفض وتصير المعوجات مستقيمةً والشعاب طرقًا سهلة. ٦ ويبصركل بشر خلاص الله

٧ وكان بقول للجموع الذين خرجوا ليعتمدوا منه يا اولاد الافاعي من اراكم ان تهربوا من الغضب الآتي\*، فاصنعوا اثمارًا تليق بالتوبة. ولا تبندئُوا تفولون في انفسكم لنا ابرهيم ابًا.

لاني افول لكم ان الله قادر وان يقيم من هذه الحجارة اولادًا لابرهيم \*\* وإلآن قد وُضِعَت الفاس على اصل الشجر. فكل شجرة لا تصنع ثمرًا جيدًا تُقطّع وتُلقَى في النار\*١٠ وسأَ لهُ المجموع قائلين

فإذا نفعل. ١١ فاجاب وقال لهم مَن لهُ ثوبان فليعط ِ من ليس لهُ ومَن لهُ طعام فليفعل هكذا \* ١٢ وجاء عشارون ايضًا ليعند ول فقا لول لهُ يا معلم ماذا نفعل. ١٢ ففا ل لهم لا تسنوفول آكثر ما فُرض لكم\*\*؛ وساً لهُ جنديون ايضاً قائلين وماذا نفعل نحن. فقال لهم لا نظلموا احدًا ولا تَشُول باحد واكنفوا بعلائفكم

١٠ وإذ كان الشعب ينتظر والمجميع يفكرون في قلوبهم عن بوحنا لعلهُ المسيح ١١ اجاب يوحنا انجميع قائلًا انا اعدِكُم باء ولكن باتي مَن هو افوى مني الذي لستُ اهلًا ان آحلٌ سيور حذائهِ . هو سبعيدكم با لروح القدس ونارٍ . ١٧ الذي رفشهُ في يدهِ وسينقي بيدرهُ ويجمع القمح الى عنزنهِ . وإما النبن فيحرقهُ بنارٍ لا تُطفأُ \*١٨ وباشياء أُخَرَكْثيرة كان بعظ الشعب ويبشرهم \*١١ اما

هيرودس رئيس الرُّبع فاذ تونخ منهُ لسبب هيروديا امراً ة فيلبس اخيهِ ولسبب جيع الشرور التي كان هيرودس يفعلها ٢٠ زاد هذا ايضًا على الجميع انه حبس يوحنا في السجن ٢١ ولما اعتمد جميع الشعب اعتمد بسوع ايضًا. وإذ كان يصلي انفتحت الساه ٢٢ ونزل عليم

الروح القدس بهيئة جسمية مثل حامة وكان صوتٌ من الساء قائلاً انت ابني الحبيب بك سررت ٢٠ ولما ابتدأ يسوع كان له ُ نحو ثلثين سنة وهو على ماكان يُظِّنُّ ابن يوسف بن هالي ٢٠ بن

متثات بن لاوي بن ملكي بن ينا بن يوسف ٢٠ بن متاثيا بن عاموص بن ناحوم بن حسلي بن

نجای ۲۱ بن مآث بن مناثیا بن شمعی بن بوسف بن یهوذا ۲۷ بن بوحناً بن ریسا بن زَرُبّابل بن شأ لنيئيل بن نيري ٢٨ بن ملكي بن ادي بن قَصَم بن المودام بن عبر ٢٩ بن يوسي بن اليعاز ر

بن يوريم بن متثات بن لاوي ٢٠ بن شمعون بن بهوذا بن يوسف بن يونان بن الياقيم ٢١ بن مليا

بن مینان بن مناثا بن ناثان بن داود ۲۲ بن یسی بن عوبید بن بوعز بن سلمون بن نحشون ٢٢ بن عميناداب بن ارامر بن حصرون بن فارص بن بهوذا ٢٢ بن بعقوب بن اسحق بن ابرهيم

بن تارح بن ناحور ٢٠ بن سروج بن رعو بن فائج بن عابر بن شائح ٢٦ بن قينان بن ارفَكشاد بن سامر بن نوح بن لامك ٢٧ بن منوشاكح بن اخنوخ بن يارد بن مهللئيل بن قينان ٢٨ بن

الاصحاح الرابع

ا اما يسوع فرجع من الاردن ممتلئًا من الروح القدس وكان يُفتاد با لروح في البرية r اربعين

بومًا مجرَّب من ابليس. ولم بأكل شيئًا في تلك الابام ولما تمت جاع اخبرًا \* " وقال لهُ ابليس ان

كنت ابن الله فقل لهذا انجحران يصيرخبزًا \*؛ فاجابهُ بسوع قائلًا مكتوب ان ليس بانخبزوحدهُ

يحِيا الانسان بل بكل كلمة من الله \*•ثم اصعدهُ ابليس الى حبل عال وأراهُ جميع ما لك

المسكونة في لحظة من الزمان\*٦ وقال لهُ ابلبس لك اعطي هذا السلطان كلهُ ومجدهنَّ لانهُ اليَّ

قد دُفع وإنا اعطيهِ لمن اربد . v فان سجدت اماي بكون الك انجميع\*، فاجابهُ بسوع وقا ل

اذهب يا شيطان انهُ مكتوب المرب الهك تسجد وإياهُ وحدهُ تعبد \*: ثم جاء بهِ الى اورشليم

وإقامهُ على جناح الهيكل وقال لهُ ان كنت ابن الله فاطرح نفسك من هنا الى اسفل \*١٠ لانهُ

مكتوب انهُ بوصي ملائكتهُ بك لكي يحفظوك ١١٠ وانهم على أياديهم مجملونك لكي لا تصدم مجر رجلك: ١٦ فاجاب يسوع وقال لهُ أنهُ قبل لا نجرب الرب الهك ١٢٠ ولما أكمل ابليس كل نجريز

فارقة الى حين ١١ ورجع يسوع بڤوة الروح الى امجلبل وخرج خبر عنهُ في جميع الكورة المحيطة \*١٠ وكان بعلم

في مجامعهم معجدًا من الجميع

انوش بن شيت بن آدم ابن الله

١٦ وجاء الى الناضرة حيث كان قد تربي. ودخل الجمع حسب عادته بوم السبت وقام ليقرأُ \* ١٧ فُدُفع اليهِ سفر اشعيا النبي. ولما فتح السفر وجد الموضع الذي كان مكتوبًا فيهِ ١٨ روح الرب عليَّ لانهُ مسحني لابشر المساكين ارسلني لاشني المنكسري الفلوب لانادي للمنَّسورين بالاطلاق والمعي بالبصر وارسل المنسحفين في انحرية ١١ وأكرز بسنَة الرب المقبولة\*٢٠ ثم طوى السفر وسلمهُ

الى اكنادم وجلس. وجميع الذبن قي الجمع كانت عيونهم شاخصة اليه ١٦٠ فابنداً يقول لهم انهُ اليوم قد تم هذا المكتوب في مسامعكم ٢١٠ وكان الجميع يشهدون له ويتعجبون من كلمات النعمة المخارجة من فهو وبقولون أليس هذا ابن بوسف ٢٠٠ فقال لهم. على كل حال تقولون لي هذا المثل

الخارجة من فه وبقولون أليس هذا ابن بوسف \*٢٦ فقال لهم. على كل حال تقولون لي هذا المثل الما الطبيب اشف نفسك. كم سمعنا انه جرى في كفر ذاحوم فافعل ذلك هنا ابضاً في وطنك \*

ايها الطبيب اشف نفسك. كم سمعنا انهُ جرى في كفر ناحوم فانعل ذلك هنا ابضاً في وطنك\* ١٤ وفال اكحق افول لكم ان ليس نبي منبولاً في وطنيه ١٠٠ وباكحق افول لكم ان ارامل كثيرة كنَّ في اسرائيل في ايام ايليا حبن أغلِقت الماء مدَّة ثلاث سنين وسنة اشهر لماكان جوع عظيم في

ي الرض كها . ٢٦ ولم بُوسَل المِيا الى واحدة منها الا الى امرأة ارملة الى صرفة صيدا ١٧٠ وبرص كثيرون كانوا في اسرائيل في زمان اليشع النبي ولم بطهر واحد منهم الا نعار السرياني.« ٢ فامنلاً غضاً جمع الذين في الجمع حين سمعها هذا ١٩٠ فقامها واخرجوه ُ خارج المدينة وجادول

٨٦ فامنلاً غضبًا جميع الذين في المجمع حين سمعوا هذا ١٩٠ فقاموا واخرجوهُ خارج المدينة وجادوا
 ٨٤ فامنلاً غضبًا جميع الذي كانت مدينتهم مبنية عليه حتى يطرحوهُ الى اسفل ١٠٠٠ اما هو فجاز في وسطهم ومضى

يو الى صف المبين علي قامت تصيم طبية عليه و المحلم ومفى ١٦ وانحدر الى كفرناحوم مدينة من المجليل . وكان بعلمهم في السبوت \*٢٢ فبهنول من تعليمهِ لان كلامهُ كان بسلطان\*٢٢ وكان في المجمع رجل به روح شيطان نجس فصرخ بصوت عظيم ٢٤ فائلاً

آه ما لنا ولك يا يسوع الناصري. اتيت لتهلكنا. انا اعرفك من انت قدوس الله \*٢٠ فانتهرهُ يسوع قائلاً اخرس واخرج منه فصرعهُ الشيطار في الوسط وخرج منهُ ولم يضرهُ شيئًا \* ٢٦ فوقعت دهشةٌ على المجميع وكانوا مخاطبون بعضهم بعضًا قائلين ما هذه الكلمة. لانهُ بسلطان وقوة يامر الارواح النجسة فتخرج ٢٧ وخرج صبت عنهُ الى كل موضع في الكورةِ الحيطة

٨٦ واا قام من المجمع دخل بيت سمعان. وكانت حاة سمعان قد اخذتها حمى شديدة. فساً لوهُ من المجمع دخل بيت سمعان. وكانت حاة سمعان قد اخذتها حمى شديدة. فساً لوهُ من اجلها \*٢٦ فوقف فوقها وانتهر انحى فتوكنها وفي الحال فامت وصارت تخدمهم \*٠٠ وعند غروب الشمس جميع الذبن كان عندهم سفاء بامراض مختلفة قدَّ موهم اليه فوضع يدية على كل واحد منهم وشفاهم \*١١ وكانت شياطين ابضاً مخرج من كثيرين وهي تصرخ وتفول انت المسمج ابن واحد منهم وشفاهم \*١١ وكانت شياطين ابضاً مخرج من كثيرين وهي تصرخ وتفول انت المسمج ابن

الله . فانتهرهم ولم يدعهم يتكلمون لانهم عرفوه ُ انهُ المسيح ٢٤ ولما صار النهار خرج وذهب الى موضع خلاء وكان المجموع بفتشون عليه نجاء في اليه وإ مسكوهُ لَمَّلاً بذهب عنهم ١٤٠ فقا ل لهم انهُ بنبغي لي ان ابشّر المدن الأُخر ايضًا بملكوت الله لاني لهذا قد أُرسِلت \*٤٤ فكان يكرز في مجامع المجليل

الاصحاح اكنامس

ا وإذكان انجمع بزدح عليه ليسمع كلمة الله كان واقفاً عند بحيرة جنيسارت. ا فراًى سفينتين واقتنين عند المجبرة والصيادون قد خرجوا منها وغسلوا الشباك \* افدخل احدى السفينتين التي كانت اسمعان وساً له ان يبعد قليلاً عن البر. ثم جلس وصاس يعلم انجموع من السفينة \*

، ولما فرغ من الكلام قال لسمعان ابعد الى العمق وأً لقوا شباككم للصيد \* ، فاجاب سمعار وقال له يا معلم قد تعبنا الليل كله ولم ناخذ شيئًا ولكن على كلمنك القي الشبكة \* ، ولما فعلول

ذلك امسكوا سمكاً كثيرًا جدًّا فصارت شبكتهم تتخرق \* فأشار وا الى شركائهم الذبن في السنينة الاخرى ان يانوا وبساعدوهم. فانول وملأول السفينتين حتى اخذتا في الغرق \* ٨ فلما رأَى سمعان

بطرس ذلك خرعند ركبتي يسوع قائلاً اخرج من سفينتي يا رب لاني رجلٌ خاطئ ﴿ ﴿ اللَّهُ الْهُ اللَّهِ الْهُ اللَّهِ ا اعترتهُ وجميع الذين معهُ دهشة على صيدا السمك الذي اخذه ُ ١٠٠ وكذلك ابضاً يعقوب ويوحنا ابنا: بدى اللذان كانا شريك سمعان فقال يسوع اسمهان لانخف . م. • الآن تكن تصطاد

ا بنا زبدي اللذان كانا شربكي سمعان. فقال بسوع اسمعان لا تخف. مر. \_ الآن تكون تصطاد الناس\*١١ ولما جاءول با لسفينتين الى البر تركول كل شيء وتبعوه ُ

مسلل سود. ١٠ وكان في احدى المدن فاذا رجلٌ مماوع برصًا. فلما رأّى يسوع خرَّ على وجههِ وطلب اليهِ قائلًا يا سيد ان اردت تندر ان تطهرلي ١٠٠ فيدَّ بدهُ ولمسهُ قائلًا اربد فاطهر. وللوقت ذهب

عنه البرص \*١٤ فاوصاهُ ان لا يقول لاحد بل امض وار نفسك للكاهن وفدّ م عن تطهيرك كما امر موسى شهادة لهم \*١٠ فذاع الخبر عنهُ اكثر. فاجتمع جموع كثيرة لكي يسمعول ويُشفَوا به من امراضه \*١١ ماما هم فكان يعنز ل في العاري مصل

امر موسى شهادة لهم \*١٠ فذاع انخبر عنهُ اكثر. فاجنمع جموع كثيرة لكي يسمعول ويُشنَوا به من امراضهم\*١١ واما هو فكان بعنزل في البراري وبصلي ١٧ وفي احد الايام كان بعلم وكان فريسيون ومعلمون للناموس جا لسين وهم قد اتوا من كل ق. ق. من اكمليا مالمهدية واورشلم وكانت قدة الدين لشفائه \*١١ ماذا .. حال كران ما

قرية من انجليل واليهودية وإورشليم. وكانت قوة الرب لشفائهم \*١٨ وإذا برجال مجملون على فواش انسانًا مفلوجًا وكانوا بطلبون ارت يدخلوا به ويضعوهُ امامهُ\*١١ ولما لم يجدوا من ابن يدخلون به اسبب انجمع صعدوا على السطح ودلوهُ مع الفراش من بين الاجرالي الوسط قدام مع عندة فلما أنه إدانه قال الدارا الإزان منذ ذاك خواليا المستعفا والكرة الذروبية

يسوع\*٠٠ فلما رأى ايمانهم قال له ايها الانسان مغفورة لك خطاياك\*٢١ فابتدا الكتبة والفريسيون يفكرون قائلين من هذا الذي يتكلم بتجاديف من يقدر ان يغفر خطايا الا الله وحدهُ \*٢٢ فشعر يسوع بافكارهم واجاب وقال لهم ماذا نفكرون في قلوبكم. ١٢٢يا ايسر ان بغال مغفورة لك خطاياك إو إن يفال فم واحش \*٢٤ ولكن لك تعلموا إن لاين الإنسان سلطانًا على الإن

خطاياك. او ان يقال قم وامش \* الكري الكي تعلموا ان لابن الانسان سلطانًا على الارض ان يغفر الخطايا فال للمفلوج لك اقول قم واحمل فراشك واذهب الى بينك \* ١٠ ففي الحال قام امام وحيل ماكان مضطجمًا عليه ومفي الى بينه وهو ينجد الله \* ٢٦ فاخذت الجميع حيرة ومجدول الله وامنلاً واخوفًا قائلين اننا فد رأينا اليوم عجائب

٢٧ وبعد هذا خرج فنظر عشارًا اسمة لاوي جالسًا عند مكان انجباية. فقال له اتبعني \* ٢٨ فنوك كن شيء وقام وتبعة \*٢٩ وصنع له لاوي ضيافة كبيرة في بينو. والذبن كانوا منكئين معهم كانوا جماً كثيرًا من عشارين وآخرين \*٢٠ فنذمر كنبتهم والفريسيون على تلاميذو قائلين لماذا تأكلون وتشربون مع عشارين وخطاة \*٢١ فاجاب بسوع وقال لهم لا مجناج الاصحاد الى

طبيب بل المرضى \*٢٠ لم آت ِ لادعو ا برارًا بل خطاة الى النوبة

٢٠ وفا لها له لاذا يصوم تلاميذ بوحنا كثيرًا ويقدمون طلبات وكذلك تلاميذ الفريسيين ايضًا. وإما تلاميذك فياكلون وبشربون ١٠٠ فغال لهم أتقدرون ان تجعلوا بني العرس يصومون ما دام العربس معهم ٢٠٠ ولكن سناتي ايام حين يُرفع العربس عنهم فحينئذ بصومون في تلك الايام ١٠٠ وقال لهم ابضًا مثلاً ليس احد يضع رقعة من ثوب جديد على ثوب عنبق والا

فانجديد يشفة والعنيق لا توافقة الرقعة التي من انجديد \*٢٧ وليس احدٌ يجعل خمرًا جديدة في ازقاق عنيقة لئلا تشق الخمر انجديدة الزقاق فهي تُمرّق والزفاق تتلف ١٨٠٠ بل يجعلون خمرًا جديدة في زفاق جديدة في زفاق جديدة في زفاق جديدة في في المحديد لانه يقول العنيق بريد الموقت انجديد لانه يقول العنيق المجب

### الاصحاح السادس

ا وفي السبت الناني بعد الاول اجناز بين الزروع. وكان تلاميذ أن يفطفون السنابل ويأكلون وهم يفركونها بايديم \* افغال لهم قوم من الفريسيين لماذا تفعلون ما لا يحل فعله في السبوت \* الحاجاب يسوع وقال لهم أما قرأتم ولا هذا الذي فعله داود حين جاع هو والذين كانوا معه.

٢ فاجاب يسوع وقال هم أما قرائم ولا هذا الذي فعله داود حين جاع هو والذين نانوا معة. عُكِف دخل بيت الله فاخذ خبر التقدمة وأكل وإعطى الذين معهُ ابضًا. الذي لا يحل أكلهُ لا للكهنة فقط\* وقال لهم أن ابن الانسان هو رب السبت ابضًا

آوفي سبت آخر دخل المجمع وصار بعلم. وكان هناك رجل يده اليمني يابسة ٢٠ وكان الكنبة والغربسبون براقبونه هل يشغي في السبت لكي يجدوا عليه شكاية ١٨٨ هو فعلم افكارهم وقال المرجل الذي يده باسمة قم وقف في الوسط. فقام ووقف ١٩٠ ثم قال لهم يسوع اساً لكم شيئًا. هل عمل قد الدي يعدم المرجل الذي يده بالمراجل المراجل المر

سربن الدي بعد ببسه م وعلى بي الوسط على المرابي الماس الله الله الله بسوع الله له الله عليه الله على الله الله في السبت فعل المختلف الشر. تخليص نفس او اهلاكها الله الم نظر حوله الله جميعهم وقال للرجل مد بدك. فنعل هكذا . فعادت بده صحيحة كالاخرى \* ١١ فامتلاً واحمار وا بتكالمون فيا بينهم ماذا يفعلون بيسوع بتكالمون في الصلوة لله الله الله الله الله الله الله الكام الخبل ليصلي . وقضى الليل كلة في الصلوة لله \* ١٠ ولما كان النهار

دعا تلاميذه واختار منهم اثني عشر الذين ساهم ابضاً رسلاً . ١٤ سمعان الذي ساه ابضاً بطرس المنظفة الذي ساء الذي ساء بطرس المنظفة والمنظفة والمنظفة والمنظفة والمنظفة والمنظفة والمنظفة المنظفة ا

٧٠ ونزل معهم ووقف في موضع سهل هو وجمع من تلاميذه وجهور كذير من الشعب من جميع اليهودية واورشليم وساحل صور وصيدا الذين جاهوا السمعوة ويُشفَى ا من امراضهم ١٨٠ والمعذبون من ارواح نجسة. وكانوا يبرأون ١٠٠ وكل انجمع طلبوا ان بلمسوه لان فوة كانت تخرج منه وتشفى انجمع

مع منديه الى نلاميذهِ وقال طوباكم ايها المساكين لان لكم ملكوت الله ٢١٠ طوباكم ايها المساكين المن

الجياع الآن لانكم تشبعون. طوباكم ايها الباكون الآن لانكم سنضحكون \*٢٢ طوباكم اذا ابغضكم الناس وإذا افرزوكم وعبروكم وإخرجوا اسمكم كشرير من اجل ابن الانسان. ١٢٢ فرحوا في ذلك اليوم وتهللوا. فهوذا اجركم عظيم في الساء. لان آباءهم هكذا كانوا يفعلون بالانبياء \*٢٤ ولكن

وبل أكم ايها الاغنياه . لانكم قد ٰنلنم عزاء كم \*٢٠ وبل لكم ايها الشباعى لانكم سنجوعون . وبل لكم ايها الضاحكون الآن لانكم سنحزنون وتبكون\*٢٦ ويل لكم اذا قال فيكم جميع الناس حسمًا . لانهُ هكذا كان آباؤهم يفعلون بالانبياء الكذبة .

هكذاً كان آباؤهم يفعلون بالانبياء الكذبة ٢٧ لكني اقول لكم ايها السامعون احبُّوا اعداءكم. احسنوا الى مبغضيكم ٢٨. باركوا لاعنيكم وصلوا لاجل الذبن يسيئون اليكم\*٢٩ من ضربِك على خدك فاعرض لهُ الآخر ابضًا. ومن اخذ

وصلوا لاجل الذين يسيئون اليكم ٢٠٠٩ من ضربك على خدك فاعرض لهُ الاخر ايضاً. ومن اخذ رداءك فلاتمنعهُ ثو بك ابضاً ٢٠٠٠ وكل من سأَ لك فاعطهٍ. ومن اخذ الذي الك فلا تطا لبهُ\* ٢١ وكما تريدون ان يفعل الناس بكم افعلوا انتم ايضاً بهم هكذا ٢٠٠ وإن احببتم الذين يجبونكم فاي فضل لكم. فان الخطاة ايضاً بجبون الذين يجبونه ٢٠٠ وإذا احسنتم الى الذين مجسنون

اليكم فاي فضل لكم. فان اكخطاة ايضاً يفعلون هكذا \* ٢٠ وإن أقرضتم الذّبن ترجون ان تستردوا منهم فاي فضل لكم. فان اكخطاة ايضاً يفرضون الخطاة لكي يستردوا منهم المثل \* ٢٠ بل احبوا اعداءكم واحسنوا وافرضوا وانتم لا ترجون شيئاً فيكون اجركم عظيماً وتكونوا بني العلي فانهُ منعم على غير الشاكرين والاشرار \* ٢٦ فكونوا رجاء كما ان اباكم ايضاً رجم \* ٢٧ ولا تدينوا فلا

منعم على غيرالشاكرين والاشرار\*٢٦ فكونوا رجاء كما ان اباكم ايضًا رحيم\*٢٧ ولا تدينوا فلا تُدانوا. لا تفضوا على احد فلا بُقضى عليكم. اغفروا يُغفّر لكم\*٢٨ اعطوا نُعطُوا.كيلاً جيدًا ملبدًا مهزوزًا فائضًا بعطون في احضانكم. لانهُ بنفس الكيل الذي بهِ تكيلون يكال لكم\*٢١ وضرب لهم مثلاً. هل بقدر اعمى ان بقود اعمى. أما يسقط الاثنان في حفرة \*١٠ ليس التلميذ افضل

من معلمه. بل كل من صاركاملاً بكون مثل معلمه \*١١ لماذا تنظر الفذى الذي في عين اخيك. ولما الخشبة التي في عينك فلا تفطن لها \*١١ وكيف تفدر أن تفول لاخيك با اخي دعني اخرج الفذى الذي في عينك. ولنت لا تنظر الخشبة التي في عينك. با مراءي اخرج اولا الخشبة من عينك وحينئذ تبصر جيدًا أن تخرج الفذى الذي في عين اخيك \*١٤ لانهُ ما من شجرة جيدة تثمر التي المدن الذي في عين اخيك \*١٤ لانهُ ما من شجرة جيدة تثمر التي المدن الذي المدن الذي المدن الذي المدن الذي المدن المدن الذي المدن الله مدن المدن المدن

ثمرًا رديثًا. ولا شجرة رديثة تثمر ثمرًا جيدًا \* الان كل شجرة تُعرَف من ثمرها. فانهم لا يجننون من الشوك تينًا ولا يقطفون من العليق عنبًا \* والانسان الصائح من كتر قلبه الصائح بخرج الصلاح. والانسان الشرير من كتر قلبه الشرير يخرج الشر. فانهُ من فضلة الفلب بتكلم فه \* وبعادا التدويني يا رب يا رب وانتم لا تفعلون ما اقوله \* والمحكم من ياتي الي ويسمع كلاي وبعمل به اربكم

من بشبه. ٤٨ يشبه انسانًا بني بينًا وحفر وعمق ووضع الاساس على الصخر. فلما حدث سيل صدم النهر ذلك البيت فلم يقدران يزعزعهُ لانهُ كان مؤسسًا على الصخر\*٤٩ وإما الذي يسمع ولا يعمل فيشبه انسانًا بني بيتهُ على الارض من دون اساس. فصدمهُ النهر فسقط حالاً وكان خراب ذلك

### البيت عظيما

الاصحاح السابع

ا ولما اكيل اقوا له كلها في مسامع الشعب دخل كفرناحوم \* الحكار عبد لفائد مية مريضًا مشرفًا على الموت وكان عزيزًا عنده \* الله فلما سمع عن بسوع ارسل اليد شيوخ اليهود بسأً له ان ما منه عند عند أنه الله الله عند أنه مستحةً أن ينعل له هذا .

ياتي و بشفي عبدهُ \*؛ فلما جاءوا الى بسوع طلبول اليه باجتهار قائلين انهُ مستحقٌّ ان يفعل لهُ هذا . ه لانهُ يحبُّ امَّننا وهو بنى لنا المجمع \*٦ فذهب يسوع معهم . وإذ كان غير بعيدٍ عن البيت ارسل

اليه قائد الميَّة اصدقاء بقول له يا سيد لا تنعب. لاني استُ مستحقًا ان تدخل نحت سقفي. الذك له احسب نفسم اهلاً إن آذ اللك لكن فأ "كلة فيه النجي \* لاني إنا انضًا انسانٌ

v لذلك لم احسب نفسي اَهلًا ان آتِي البك. لكن قُلْ كلمةً فيبراً غلامي \* الله انا ابضًا انسأنٌ مرتّب تحت سلطان ِ. لي جندٌ تحت بدي. وإقول لهذا إذهب فيذهب ولآخر ابتِ فيأتي ولعبدي

أفهل هذا فيفعل\* ولما سمع بسوع هذا تعجّب منه والتفتّ الى المجمع الذي يتبعهُ وقال اقول لكم لم اجد ولا في اسرائيل ايماناً بمقدار هذا \* ١٠ ورجع المرسلون الى البيت فوجد وا العبد المريض قد صحًّ

١١ وفي اليوم النالي ذهب الى مدينة تُدعَى نايين وذهب معهُ كثير ون من تلاميذه وجع كثير... ١٢ فلما اقترب الى باب المدينة اذا ميث محمولٌ ابن وحيد لامهِ وهي ارملة ومعها جع كثير من الدينيور فلما بالما الدينة عند علما وقال لما لاتك عندة تناسسا النعث فوقف الحاملين.

المدينة \*١٠ فلما رآها الرب تحنن عليها وقال لها لاتبكي \*١٠ ثم نفدم ولس النعش فوقف اكعاملون. فقال ايها الشابُّ لك اقول قُم \*١٠ فجلس المبت وابنداً بتكلم فدفعهُ الى امهِ ١٦٠ فاخذ الجميع

خوفٌ ومجدول الله قائلين قد قام فينا نبيٌّ عظيم وإفنقد الله شعبهُ\*١٧ وخرج هذا الخبر عنهُ في كل اليهودية وفي جميع الكورة المحيطة

٨١ فاخبر بوحنا تلاميذهُ بهذا كلو ١٩٠ فدعا بوحنا اثنين من تلاميذهِ وارسل الى يسوع قائلاً انت هو الآخير بوحنا المعمدان قد ارسلنا اليك قائلاً انت هو الآتي ام ننتظر آخر ١٠٠ وفي تلك الساعة شفى كثيربن من امراض وأدواء وارواح شده و وهب النصر لعمان كثير بن ١٠٠٠ فاحاب يسوع وقال لها اذهبا وأخيرا وحنا ما وابناً

شريرة ووهب البصر لعميان كثير بن \*٢٦ فاجاب يسوع وقال لهما اذهبا وإخبرا بوحنا بما راينما وسمعتما. أن العبي ببصرون والعرج بمشون والبرص يُطهّرون والصُّمُّ يسمعون والموتى يقومون والمساكين يُبشّرون ٢٠٠ وطوبي ليمن لابعثر فيَّ ٢٠ فالما يشر من لا حد الماحديَّة قبل الله عن يسمد المعاذات حدَّ المهالا بقار نظر ما

ع فلما منى رسولا يوحداً ابتداً يقول للجموع عن بوحداً. ماذا خرجتم الى البرية لننظرها . أً قصبةً تحركها الريح . ٢٠ بل ماذا خرجتم لتنظرها أً انسانًا لابسًا ثيابًا ناعمة . هوذا الذبرت في اللباس الفاخر والتنعم هم في قصور الملوك\*٢١ بل ماذا خرجتم لتنظروا . أُنبيًّا. نعم اقول لكم

وافضل من نبيّ ٢٧ه هذا هو الذي كُنبٌ عنهُ ها انا أُرسل امامٌ وجهك مَلاَي الذّي يهنِّ طُريَّهَكُ قدامك ٢٨٨ لاني اقول لكم انهُ بين المولودين من النساء ليس نبيٌّ اعظم من يوحنا المعهدان . ولكن الاصغر في ملكوت الله اعظم منهُ ٢٦٠ وجيع الشعب اذ سمعول والعشارون بَرَّروا الله معتمد بن بمعمودية بوحنا \*٠٠ وأما الفريسيون والناموسيون فرفضوا مشورة الله من جهة انفسهم

غير معنيدين منه

٢١ تم قال الرب فَبَن اشبَّه اناس هذا الجيل وماذا بشبهون. ٢٢ يشبهون اولادًا جا لسين في السوق ينادون بعضم بعضًا و بڤواون زمرنا لكم فلم ترقصوا . نُحنا لكم فلم تبكول\*٢٣ لايَهُ جاء يوحنا

المعيدان لا بآكل خبزًا ولا يشرب خمرًا فنقولون بهِ شيطانٌ \*٢٠ جاء ابن الانسان بآكل و يشرب فتقولون هوذا انسانٌ اكولُ وشريب خمر محتُّ للعشارين وامخطاة\*٢٠ فامحكمة تبرَّرت من جميع

٢٦ وسا لهُ واحدٌ من الفريسيين ان يآكل معهُ فدخل بيت الفريسي واتكاً ٣٧٣ وإذا امرأة في

المدينة كانت خاطية اذ علمت انهُ منكئ في بيت الغريسي جاءت بقارورة طيب ٢٨ ووقفت عند فدميهِ من ورائهِ باكيةً وابندأت تبلُّ قدميهِ بالدموع وكانت تمسحها بشعر رأسهـا وتقبل قدميهِ وتدهنها با لطيب \*٢٠ فلما رأى الغربسي الذي دعاهُ ذلك تكلم في نفسهِ قائلاً لوكان هذا نبيًّا

لعلم مَن هذه المرأة التي تلمسهُ وما هي. انها خاطية \*٠٠ فاجاب يسوعُ وقال لهُ يا سمعان عندي شي؛ افولهُ لك. فقال قُلْ با معلم\*؛ كان لما بن مديونان . على الواحد خمس ميَّة دبنار وعلى الآخر

خسون \*٤٠ واذ لم يكن لها مَا يوفيار\_ سامحها جميعًا. فَقُلْ. ابُّها يكون أكثر حبًّا لهُ. ٢٠ فاجاب سمعان وقال اظنُّ الذي سامحةُ بالاكثر. فقال لهُ با لصواب حكمت \*؟؛ ثم التفتُّ الى المرأة وقال اسمعان أ ننظر هذه المرأة. اني دخلت بيتك وماء لاجل رجايٌّ لم تُعطِ. وإما هي فقد غسلت رجليَّ با لدموع ومسحتها بشعر راسها \*٥٠ قُبْلةً لم تقبَّلني. وإما هي فمنذ دخلت لم تكفُّ

عن تقبيل رجليَّ \*١٤ بزيتٍ لم تدمن رأسي. وإما هي ففد دهنت با اطيب رجليَّ \*٤٤ من اجل ذلك اقول لك قد غُهْرَت خطاباها الكنبرة لانهـا احبَّتكنيرًا. والذب يُغفَّر لهُ قليلٌ بجثُ فليلاً \*٨٨ ثم قال لها مغفورة لك خطايا ك عليه فابتدأ المنكُّون معهُ بقولون في انفسهم مَنْ هذا الذي يغفر خطابا ايضاً \* ٠٠ فقال للمرأة ايمانكِ قد خلصكِ . اذهبي بسلام

الاصعاح الثامن

ا وعلى إِثْر ذلك كان يسير في مدينة وقرية بكرز ويبشر بملكوت الله ومعهُ الاثنا عشر ٦ وبعض نساء كنَّ فد شُغِيْنَ من ارواح شريرة وإمراض. مريم التي تُدعَى الحجدلية التي خوج منها سبعة شياطين. ٢ و بونا امرا ة خوزي وكيل هير ودس وسوسنة وأُخَر كثيرات كُنَّ مجْدمنهُ من اموالمن ؛ فلما اجتمع جمعٌ كثير ايضًا من الذين جاءل اليهِ من كل مدينة قال بَثَل • خوج الزارع

ليزرع زرعهُ . وفيا هو بزرع سقط بعضٌ على الطريق فانداس وآكلنهُ طيوس الساء \*٦ وسفط آخر على الصخر فلما نبت جف لانهُ لم تكن لهُ رطوبةٌ \*٧ وسقطَ آخر في وسط الشوك. فنبت معهُ

الشوك وخنقهُ \* ١ وسفط آخرفي الارض الصاكحة فلما نبت صنع ثمرًا ميَّة ضعف. قال هذا ونادي من أله اذنان للسمع فليسمع

· فسأ لهُ تلاميذهُ قائلين ما عسى ان يكون هذا المثل \*· افقا ل. لكم قد أعطي ان تعرفوا اسرار ملكوت الله. وإما للبافين فبامثال حتى انهم مبصرين لا ببصرون وسامعين لا يفهمون \*١١ وهذا

هو المثل.الزرع هوكلامرالله. ١٢ والذبن على الطريق هم الذين يسمعون ثم يأتي ابايس وينزع الكلمة من قلوبهم لمَّلا يؤمنوا فيخلصوا \*١٠ والذبن على الصخر هم الذين متى سمعوا يقبلون الكلمة

بفرح. وهؤُلاء ليس لهم اصلٌ فيؤمنون الى حين وفي وقت التجربة برتدون\*١٤ والذي سقط بين الشوك هم الذين يسمعون ثم يذهبون فيختنڤون من هموم اكحيوة وغناها ولذَّاتِها ولا ينضجون ثمرًا ﴿ ١٠ والذي في الارض انجيدة هو الذين يسمعون الكلمة فيمفظونهـا في قلبٍ جيد صاّح ويثمرون

بالصبر ١٦ وليس احدٌ بوقد سراجًا و بغطيهِ باناء او بضعة تحت سريرٍ بل يضعهُ على منارقٍ لِينظر

الداخاون النور\*١٧ لانهُ ليس خفيٌ لا يظهر ولا مكنومٌ لايُعلِّم ويُعلِّن \*٨١ فانظروا كيف تسمعون . لان من لهُ سيعطى. ومن ليس لهُ فا لذي يظنهُ لهُ يُؤْخذ منهُ

١٩ وجاء اليهِ امهُ واخوتُهُ. ولم بقدروا ان بصلوا اليهِ اسبب الجمع \*٢٠ فاخبر ومُ فاثلين امك واخوتك واقفون خارجًا بريدون ان يروك\*٢٠ فاجاب وقال لهم اي واخوتي هم الذين يسمعون

كلمة الله ويعملون بها ٢٢ وفي احد الابام دخل سفينةً هو وثلاميذهُ . فقال لهم لنعبرالي عبر المجيرة . فافلعوا ٣٠٣ وفيما

هم سائرون نامر. فنزل نوُّه ربح في الجُيِّرة. وكانوا يمثلُّون ماء وصاروا في خطر \*٢٤ فنقدموا وَٱيْمْظُنُ ۚ قَائَلِينَ يَا مَعْلَمُ بِمَا مَعْلُمُ انْنَا بَهْلُكَ. فَقَامَ وَانْتَهْرِ الرَّبِحِ وَتُؤْجِ الماه فانتهيا وصار هَدُّو ۗ ٢٠٠ ثم قال لم ابن ايمانكم . فخافول وتعجبول قاتلين فيا بينهم مَن هو هذا . فانهُ بامر الرباح ايضًا وإلماء فتطيعهُ ٢٦ وسار وا الى كورة الجدريين التي هي مقابل الجليل ٢٧٠ ولما خرج الى الارض استقبلة رجلٌ من المدينة كان فيهِ شياطين منذ زمان طويل وكان لا يلبس ثوبًا ولا يقيم في بيت بل في القبور\*

٢٨ فلما راى بسوع صرخ وخوَّ لهُ وقال بصوت عظيم ما ني ولك يا يسوع ابن الله العليِّ. اطلب منك ان لاتعذ بني\*٢٩ لانة امر الروح النجس ان يخرج من الانسان. لانة منذ زمان كثيركان يخطفهُ. وقد رُبطِ بسلاسل وقيود محروسًا. وكان يقطع الرُّ بط ويَساق من الشيطان الى البراري.

٠٠ فسأ أنه يسوع قائلاً ما اسمك. فقا ل لبيون. لان شياطين كثيرة دخلت فيه ١٠٠ وطلب اليه ان لا يامرهم با لذهاب الى الهاوية \*٢٦ وكان هناك قطيع خنازبركنيرة ترعى في اكجبل. فطلبول اليوان بأذن لم بالدخول فيها. فأذن لهم\*٢٠ فخرجت الشياطين من الانسان ودخلت في الخنازير. فاندفع القطيع من على انجُرف الى المُجيّرة واختنق \*٢٤ فلما رأى الرعاة ماكان هربوا وذهبوا الذيكانت الشياطين قد خرجت منهُ لابسًا وعاقلاً جا لسًّا عند قدي يسوع . فخافوا \*٢٦ فاخبرهم ايضًا الذين راوا كيف خلص الجنون \*٢١ فطلب اليه كل جهور كورة المجدريين ان يذهب عنهم. لانهُ اعترامُ خوفٌ عظيم. فدخل السفينة ورجع \*١٨ما ما الرجل الذي خرجت منهُ الشياطين

فطلب اليهِ ان يكون معهُ. ولكن بسوع صرفهُ قائلاً ١٩ ارجع الى بينك وحدث بكم صنع الله بك. فضى وهو ينادي في المدينة كلها بكم صنع به يسوع

٠٤ و لما رجع يسوع قبلهُ المجمع لانهم كانها جميعهم ينتظرونهُ ١١٠ وأذا رجلُ اسمهُ يابرس قد جاء.

وكان رئيس الحجع. فوقع عند قدي بسوع وطلب اليوان يدخل بينهُ. ١٢ لانهُ كان لهُ بنتٌ وحيدة لها نحو اثنتي عشرة سنة وكانت في حال الموت. ففيا هو منطلقٌ زحمَّنهُ الجموع

م ٤٢ وامراً أنَّ بنزف دم منذ اثنتي عشرة سنة وقد انفقت كل معيشتها للاطباء ولم تقدران تشفَّى

من احدٍ ؛؛ جاءِت من ورائهِ ولمست هدب ثوبهِ. فني اكحال وقف نزف دمهـا\*ه؛ فقال بسوع مَن الذي لمسنى. وإذكان انجميع ينكرون قال بطرس والذبن معهُ يا معلم انجموع يضيَّفور ـــ عليك وبزحمونك وتقول مَن الذي لمسني ١٦٠ فقال بسوع قد لمسني وإحدٌ لاني علت ان قوَّةً قد خرجت مني \*٢؛ فلما رأت المرأة انهـا لم تخنف ِجاءت مرتعدةً وخرَّت لهُ واخبرتهُ قدامر جميع الشعب لاي سبب لمسنهُ وكيف بَرِئَتْ في اكحال \*٨؛ فقال لها ثني با ابنة. ايمانك قد شفاك.ِ.

؛ وبينا هو بتكلم جاء واحدٌ من دار رئيس المجمع قائلاً لهُ قد ماتت ابنتك. لا تُتعِب المعلم \* ·· فسمع يسوع وإجابهُ قائلًا لا تخف. آمِن فقط فهي تَشْفَى\*i فلما جاء الى البيت لم بدع احْدًا بدخل الا بطرس ويعقوب و بوحنا في با الصيية وإمهاءً وكان انجميع ببكون عليهـا ويلطمون .

فقال لا تبكول لم نمت لكنها نائمة \*٢. فضحكوا عليهِ عارفين انها مانت \*٤. فاخرج الحبيع خارجًا وإمسك ببدها ونادى قائلًا يا صبية قومي\*ه، فرجعت روحها وقامت في اكحال. فاءران تُعطَّى لتأكل \*١٠ فبهت والداها. فاوصاها أن لا يقولا لاحدٍ عماكان

الاصحاح التاسع

، ودعا تلاميذهُ الاثني عشر وأعطاهم قوةً وسلطانًا على جميع الشياطين وشفاء أمراض \* ٢ وارسلهم ليكرزوا بملكوت الله ويشفوا المرضى \*٢ وقال لهم لا تحلوا شيئًا المطربق لا عصًا ولا مزودًا ولا خبرًا ولا فضةً ولا بكون الواحد ثو بان \*؛ ياي بيت دخلتموهُ فهناك اقيموا ومن هنا ك اخرجوا \*ه وكلُّ من لا يقبلكم فاخرجوا من تلك المدينة وانفضوا الغبار ايضًا عن ارجلكم

شهادةً عليه \*١ فلما خرجولكانول مجتازون فيكل قربة يبشرون ويشفون فيكل موضع ٧ فسمع هيرودس رئيس الرُّبع بجميع ماكان منهُ وارتاب. لان قوماً كانوا يفولون ان يوحنــا

قد قام من الاموات. ٨ وقومًا ان ابليا ظهر. وآخرين ان نبيًا من القدماء قام\*؛ فقال هير ودس بوحنا انا قطعت راسهُ . فمَن هو هذا الذي اسمع عنهُ مثل هذا . وكان يطلب ان براهُ

١٠ ولما رجع الرسل اخبر وفي بجميع ما فعلوا . فاخذهم وا نصرف منفردًا الى موضع خلاء لمدينة تُستّى بيت صيدا \*١١ فانجموع اذ علوا تبعوه ُ. فقبلم وكلم عن ملكوت الله . والمحناجون الى الشفاء

شفاهم \*١٦ فابتدأ النهار يمبل. فتقدمر الاثنا عشر وقا لول لهُ اصرف المجمع ليذهبوا الحي الثرى والضياع حوالينا فيبيتوا ويجدوا طعامًا لاننا ههنا في موضع خلاءٌ\*، فقال لم اعطوهم انتم لياكلوا.

فقا لول ليس عندنا أكثر من خسة ارغفة وسمكتين الا ان نذهب ونبتاع طعامًا لهذا الشعب كلهِ . ١٤ لانهم كانول نحو خسة آلاف رجل. فقال لنلاميذهِ أتكُّوهم فرَقًا خسين خسين \*١٠ ففعلُوا

هكذا وأ تكأوا الجميع\*١٦ فاخذ الارغفة الخمسة والسمكنين ورفع نظرهُ نحو الساء وباركِنَّ ثم كسَّر وأعطى التلاميذ ايقدموا للجمع\*١٧ فآكلوا وشبعوا جميعًا. ثم رُفِع ما فضل عنهم من الكِسَر اثنتا عشرة قفة

١٨ وفيا هو بصلي على انفراد كان النلاميذ معهُ. فسألهر فائلاً مَن تقول الجموع اني انا . ١٦ فاجابول وقا لول بوحنا المعيدان. وآخرون ابليا. وآخرون ان نبيًا من القدماء قام \*٠٠ فقال لم وإننم من تغواون اني انا. فاجاب بطرس وقال مسبح الله \*٢١ فانتهرهم وإوصى ان لا يفولوا ذلكُ

لاحدٍ ٢٦ فائلاً انهُ ينبغي ان ابن الانسان ينالم كثيرًا و بُرفَض مر ﴿ الشَّيْوخِ ورُوِّساءِ الكَهِنة والكتبة ويَقتَل وفي اليوم الثالث يقوم ٢٠ وقال للجميع ان اراد احدٌ ان باتي وراءي فلينكر نفسهُ ويجل صليبهُ كل يوم و يتبعني ﴿ ٤٤ فان مَن اراد ان مخلص نفسهُ بهلكها. ومَن يهلك نفسهُ من اجلي فهذا مخلصها \*٢٠ لانهُ ماذا ينتفع

الانسان لو ربح العالم كلَّهُ وإهلك نفسهُ او خسرها\*٢٦لان مَن استحى بي وبكلامي فبهذا يستحى ابن الانسان متى جاء نجده ِ ومجد الآب والملائكة القديسين \*٢٧ حقًّا اقول لكمر ان من القيامر همنــا قومًا لا يذوقون الموت حتى برول ملكوت الله ٢٨ وبعد هذا الكلام بنحو ثمانية ايام اخذ بطرس ويوحنا ويعقوب وصعد الى جبل ليصلي \*

٢٩ وفيما هو يصلي صارت هيئة وجههِ متغيرة ولباسهُ مبيضًا لامعًا\*٢٠ وإذا رجلان بتكلمان معهُ وهما موسى وإبليا. ١٦ اللذان ظهرا بمجدٍ وتكلما عن خروجهِ الذي كان عنيدًا أن بكمُّلهُ في أورشلمِ ﴿ ٢٢ وإما بطوس واللذار معهُ فكانوا قد تثقلوا با لنوم. فلما استيقظوا راوا مجدُّ والرجاير :

الواقفَين معهُ\*٢٢ وفيا ها يفارقانهِ قال بطرس ليسوع يا معلم جيثُ ان نكون ههنا. فلنصنع ثلاث مظال. لك واحدةً ولموسى وإحدة ولايليا واحدة . وهو لا يعلم ما يقول \*٢٠ وفيما هو يقول ذلك كانت سمابةٌ فظللتهم. فخافوا عند ما دخلوا في السحابة. ٥٠ وصاس صوتٌ من السحابة قائلاً هذا هو ابني اكتبيب. الهُ اسمعول \*17 ولما كان الصوت وُجِد بسوع وحدهُ. وأما هم فسكنوا ولم يخبروا

احدًا في تلك الابام بشيء ما ابصروه ٢٢ وفي اليوم النا لي اذ نزلول من الجبل استقبلهُ جع كنيرٌ ١٨٠ وإذا رجلٌ من انجمع صرخ

قائلًا يا معلم اطلب اليك. انظر الحي ابني. فانهُ وحيدٌ لي \*٢٩ وها روحٌ باخذهُ فيصرخ بغنةً فيصرعهُ مزبدًا وباتجهد بفارقهُ مرضضًا اياهُ \* ٠٠ وطلبت من تلاميذك ان يخرجوهُ فلم بقدروا \*

١٤ فاجاب يسوع وقال ابها المجيل غير المؤمن والملثوي. الى متى أكون معكم واحتماكم. قدم ابنك الى هنا\*،؛ وبينما هو آتٍ مزقة الشبطان وصرعهُ . فانتهر يسوع الروح النجس وشنى الصبي وسلمهُ

الى ابيهِ \*١٤ فبهت الجميع من عظمة الله وإذكان انجميع يتعجبون من كل ما فعل يسوع قال النلاميذهِ ١٤ضعوا انتم هذا الكلام في آذانكم . ان ابن الانسان سوف يُسلّم الى ايدي الناس \*٥٠ وإما هم فلم بفهموا هذا الفول وكان

عُغُفِّي عنهم لكي لا يفهموهُ . وخافوا ان يسأ لوهُ عن هذا القول ٢١ وداخالِم فكرٌ منْ عسى ان يكون اعظم فيهم ١٧٠ فعلم يسوع فكر قلبهم واخذ ولدًا وإقامة عندهُ ١٤ وقا لَ لهم. مَنْ قبل هذا الولد باسمي يقبلني. ومَنْ قبلني بقبل الذي ارسلني. لان الاصغر

فيكم جميعًا هو يكون عظمًا

٤٩ فاجاب بوحنا وقال يا معلم رأينا واحدًا مجرج الشياطين باسمك فمنعناه ُ لانهُ ليس ينبع معنا \* ٠٠ فقال له يسوع لا تمنعوهُ . لان من ليس علينا فهو معنا

٥٠ وحين تَّمت الايامر لارتفاعه ثبَّت وجههُ لينطلق الى اورشلم. ٥٠ وارسل امام وجههِ رُسُلًا.

فذهبوا ودخلوا قريةً للسامريين حتى بعدُّ وا لهُ\*، فلم بغبلو،ُ لان وجههُ كان مُجَهَّا نحو اورشلم \* ٤٠ فلما رأى ذلك تلميذاً مُ يعقوب ويوحنا قا لا بارب أ ثريد ان نقول أن تنزل نارَّ من الساء

فنفنيهم كما فعل ابليا ايضًا \*٥٠ فا لتفت وأنتهرها وقا ل لسمَّا تعلمان من أي روح إنتا \*٥٠ لان ابن الانسان لم يأت ليهلك انفس الناس بل ليخلص. فمضوا الى قريةٍ اخرى ٧٠ وفيا هم سائرون في الطربق قال لهُ واحدٌ با سيد اتبعك اينا تمضي \*٨٠ فقال لهُ بسوع

للثعالب أوْجِرَةٌ ولطيور الساء اوكارٌ. وإما ابن الانسان فليس لهُ ابن بسند راسهُ \*٩٠ وقا ل لآخر اتبعني. فقال يا سيد ايذن لي ان امضي اوَّلاً وإدفر ِ البي\*٠٠ فقال لهُ بسوع دع الموتى بدفنون موتاهم وإما انت فاذهب وناد بمكوت الله \*r وقال آخر ايضًا اتبعك بأسيد ولكن ايذن لي اولاً ان اودَّع الذين في بيني\*٦٢ فقال لهُ بسوع ليس احدٌ يضع يدهُ على المحراث

> وبنظرالي الوراء بصلح لملكوت الله الاصحاح العاشر

ا وبعد ذلك عين الرب سبعين آخرين ابضاً وارسلم اثنين اثنين امام وجهوالي كل مدينةٍ وموضع ٍ حيث كان هو مزمعًا ان باتي\*، فقال لهم ان الحصاد كثيرٌ ولكن الْفعلة فليلون. فاطلبوا من رب اكحصاد ان يُرسِل فعلة الى حصاده عنه اذهبوا . ها انا ارسلكم مثل حيلان بين في تاب \*

٤٤ تحلواً كيسًا ولا مزْ وَدًا ولا احذية ولا تسلموا على احدٍ في الطريق \*• وايّ بيت دخلتموهُ فقولوا اولاً سلامٌ لهذا البيت\*1 فان كان هناك ابن السلام يحلُّ سلامكم عليهِ وإلا فيرجع اليكم \* ٧ واقيموا في ذاك البيت آكلين وشاربين ما عندهم . لان الفاعل مستحقٌّ اجرئهُ . لا تنتفلوا من بيت الى بيتٍ \* الله مدينة دخلتموها وقبلوكم فكلوا ما يُقدَّم لكم \* الشفوا المرضي الذين فيها . وقولوا لهم قد اقترب منكم ملكوت الله\*١٠ وإية مدبنة دخلتموها وَلَم يقبلُوكُم فاخرجوا الى شوارعها وقولول ١١ حتى الغباس الذي لصق بنا من مدينتكم ننفضهُ لكم. ولكن اعلوا هذا انهُ قد اقترب منكم ملكوت الله \*١١ واقول لكم انهُ بكون لسدوم في ذلك أليوم حالة أكثر احتمالاً ما لتلك ١٢ وبلُ لكِ ياكورَزِين. وبلُ لكِ يا بيت صيداً. لانهُ لو صَنِعَت في صوم وصيداً الفوَّات المصنوعة فيكما لنابنا قديمًا جا لسنَين في المسوح والرماد\*؛؛ ولكن صور, وصيدا يكون لها في الدين حا لهُ أكثراحتما لاً ما لكما\*١٠ وانت ياكفرناحوم المرتفعة الى الساء ستُهبَطين الى المُجمِع\* ١٠ الذي يسمع منكم يسمع مني. والذي برذلكم برذاني. والذي برذلني برذل الذي ارسلني ١٧ فرجع السبعون بفرح ِ قائلين يا رب حتى الشياطين تخضع لنا باسمك ١٨٠ فقال لهم رابت الشيطان ساقطاً مثل البرق مر\_ الساءه،١ ها انا اعطيكم سلطانًا لندوسوا اكحيات والعقارب وكل قرَّة العدوَّ ولا يضرُّكم شيءٌ \*٣٠ ولكن لا تفرحوا بهذا ان الارواح تخضع لكمر بل افرحوا بالحري ان اساء كم كنيت في السموات ١٦ وفي ثلك الساعة بهلل يسوع بالروح وفال احمدك ابهـا الآب رب الساء والارض لانك اخنيت هذه عن انحكاء والفهاء وإعلنتها للاطفال. نعم ايها الآب لان هكذا صارت المسرَّة امامك \*٢١ والنفت الى تلاميذهِ وقال كل شيء قد دُفعِ اليِّ من ابي. وليس احدٌ بعرف مّن هو

الابن الا الآب ولا من هو الآب الا الابن ومن اراد الابن ان يُعلِن أهُ ١٩٠٣ والتفت الى تلاميذهِ على انفراد وقال طوبي للعيون التي تنظر ما تنظرونه ١٤٠٤ لاني اقول لكم ان انبياء كنبربن وملوكاً اراد وا ان ينظروا ما انتم تنظرون ولم يسمعوا ما انتم تسمعون ولم يسمعوا ٥٠ وإذا ناموسيٌّ قام يجربهُ قائلاً با معلم ماذا اعمل لارث المحيوة الابدية ١٦٠ فقال لهُ ما هو مكتوبٌ في الناموس. كيف تقرأً ٢٠ فاجاب وقال تحبُّ الرب الحك من كل قلبك ومن كل فحرك وقريبك مثل نفسك ١٨٠ فقال لهُ با اصواب اجبت. افعل هذا فخيا ١٩٠ وا ما هو فاذ اراد ان ببرر نفسهُ قال ليسوع ومن هو قربي ١٠٠ فاجاب يسوع افعل هذا فخيا ١٩٠ وا ما هو فاذ اراد ان ببرر نفسهُ قال ليسوع ومن هو قربي ١٠٠ فاجاب يسوع

وقال انسانٌ كان ناولاً من اورشليم الى اريحا فوقع بين لصوص فعرَّوهُ وجرحوهُ ومضول وتركوهُ بين حيَّ وميت ِ\*١٦ فعرض ان كاهناً نزل في تلك الطريق فرآهُ وجاز مقابلهُ \*٢٢ وكذاك لاويِّ ا بضًا اذ صارعند المكان جاء ونظر وجاز مقابله \*٢٠ ولكنَّ سامريًّا مسافرًا جاء اليه ولما رآه تحنن الله عنه فقد م وضد جراحاته وصب عليها زبنًا وخمرًا واركبه على دابنه واتى به الى فندق واعنني به اله عنى به ومهما انفقت ما وفي الغد لما مضى اخرج دينارين واعطاها لصاحب الفندق وقال له اعنن به ومهما انفقت اكثر فعند رجوعي اوفيك \*٢٠ فأيُّ هولاء الثلثة ترى صامي قريبًا للذي وقع بين اللصوص \*

اكثر فعند رجوعي أوفيك \*٢١ فأيُّ هولاء الثلثة ترى صام قريبًا المذي وقع بيّن اللصوص \* ٢٧ فقال الذي صنع معهُ الرحمة. فقال له بسوع اذهب انت ابضًا واصنع هكذا

٢٩ وفيا هم سائرون دخل قريةً فقبلته امرأة اسمها مرئا في بينها ٢٩٠ وكانت لهذه اخت تدعى مريم التي جاست عند قدمي بسوع وكانت تسمع كلامه ٢٠٠ ولما مرئا فكانت مرتبكة في خدمة كثيرة . فوقفت وقالت يا رب أ ما تبالي بان اختي قد تركنني اخدم وحدي. فقل لها ارز تعينني ١٠ فاجاب بسوع وقال لها مرئا مرئا انت تهمين وتضطربين لاجل امور كثيرة . ٢٠ ولكن المحاجة الى واحدي . فاختارت مريم النصيب الصائح الذي لن بُنزَع منها

الاصحاح الحادى عشر

ا واذكان بصلي في موضع لما فرغ قال واحدٌ من تلاميده يا رب علنا ان نصلي كما علم يوحنا ايضاً تلاميده \* افقال لهم متى صليتم فقولوا ابانا الذي في السموات. لينقدس اسهك. ليأت ملكوتك. انكن مشبئتك كما في السماء كذلك على الارض . ٢ خبزنا كفافنا اعطنا كل بوم . ١ واغفر النا خطايانا لاننا نحن ابضاً نغفر لكل من يذنب الينا. ولا تدخلنا في تجربة لكن نجنا من الشربر م غال لهم من منكم بكون له صديق ويضي اليه نصف الليل و يقول له با صديق اقرضني المئة ارغفة . ٢ لان صديقا في جاءني من سفر وليس في ما اقدم له ٤ فيجيب ذلك من داخل و بقول لا تزعجني . الباب مُغلق الان واولادي معي في الفراش . لا اقدم ان اقوم واعطيك \* ما اقول لا تزعجني . الباب مُغلق الان واولادي معي في الفراش . لا اقدم ان اقوم واعطيك \* ما اقول لكم وان كان لا يقوم و بعطيه لكونه صديقه فانه من اجل لجاجته يقوم و بعطيم قدر ما يحتاج \* وانا اقول لكم اساً لول تُعطول . اطلبوا تجدول . افرعوا نُغتم لكم \* ١٠ لان كل من يساً ل يضد أخذ ومن يطلب يجد . ومن يقرع نُغتم له \* ١١ فين منكم وهو اب يساً له ابنه خبراً الفيعطيه حجواً . السماء بعطي الروح الهدس الذين يساً لونه المنا والادكم عطايا جيدة فكم بالحري الآب الذي من السماء بعطي الروح الفدس الذين يساً لونه .

ا وكان بخرج شيطاناً وكان ذلك اخرس. فلما أُخرِج الشيطان تكلم الاخرس. فتعجب المجموع \* المرام الله فقا لوا ببعار بول رئيس الشياطين بخرُج الشيطان \*١١ وآخرون طلبول منهُ آيةً من الساء مجرّ بوئه \*١٧ فعلم افكارهم وقال لهم كل ملكنة منقسمة على ذاتها نخرب. ويبتّ منقسم على بيت يسقط \*١٨ فان كان الشيطان ابضاً ينقسم على ذاته فكيف تثبت ملكنه الانكم تقولون الى بعلز بول أُخرِج الشياطين فابناؤكم بمن الله ببعلز بول أُخرِج الشياطين فابناؤكم بمن

يخرجون. الذلك هم بكونون قضاتكم \*٢٠ ولكن ان كنتُ باصبع الله أخرِج الشياطين فقد اقبل عليكم ملكوت الله ١٢٠ حينا مجفظ الفويُّ دارهُ منسلحًا تكون اموا له في امان \*٢١ ولكن من جاء من هو اقوى منهُ فانهُ يغلبهُ وينزع سلاحهُ الكامل الذي انكل عليه وبوزع عنائمهُ \*٢٢ من ليس ميه فهو عليَّ. ومن لا يجمع معي فهو بفرق \*٤١ من خرج الروح النجس من الانسان يجتاز في اماكن ليس فيها مالا يطلب راحةً . وإذ لا يجد يقول ارجع الى يتي الذي خرجت منهُ \*٢٠ فيأتي ويجدهُ مكنوسًا مزيًّنًا \*٢١ ثم يذهب ويأخذ سبعة ارواح أخراشرٌ منهُ فندخل وتسكن هناك. فنصير

مكنوساً مزيناً ١٦٠ ثم يذهب ويأخذ سبعة ارواح أخر اشرًّ منه فندخل وتسكن هناك. فنصير العاخر ذلك الانسان اشرًّ من اوائلهِ

٢٦ وفيا هو ينكلم بهذا رفعت امراً ة صوتها من انجمع وقالت له طوبي للبطن الذي حلك

٧ وفيا هو يتكلم بهذا رفعت المراه صوفها من الجمع وقالت له طوبي للبطن الذي خملك والندبين اللذين رضعتها ١٨٨ اما هو فقال بل طوبي للذين يسمعون كلام الله ومجفظونهُ ٢ وفياكان انجموع مزد حمين ابتداً يقول. هذا انجيل شريرٌ. بطلب آية ولا تُعطَى لهُ آيةٌ الا آية بدنان الند ٢٠٠٠ لانهُ كاكان بدنان آيةً لاها استدى كذلك يكدن ابن الانسار العنطة لهذا

آية يونان النبي ٢٠٠ لانهُ كما كان بونان آيةٌ لاهل نينوى كذلك يكون ابن الانسان ايضاً لهذا المجيل ٢١٠ ملكة النيمن ستقوم في الدين مع رجا ل هذا المجيل وتدينهم. لانها اتت من اقاصي الارض لنسمع حكمة سليان وهوذا اعظم من سليان همنا ٢٦٠ رجا ل نينوى سيقومون في الدين مع هذا الحمل و مدينه نهُ. لانهم تامها بمناداة مهنان. وهوذا اعظم من به نان هينا

الارص السمع حلمه سليمان وهودا اعظم من سليمان ههنا \* ۱۱ رجال دينوى سيعومون في الدين مع هذا انجيل و يدينونه . لانهم تابول بمناداة يونان. وهوذا اعظم من يونان ههنا ٢٠ ليس احد يوقد سراجًا ويضعهُ في خفيةٍ ولا تحت المكيال بل على المنام، لكي ينظر الداخلون النور \* ٢٠ ليس طح العين. فتى كانت عينك بسيطة نجسدك كلهُ يكون نيرًا.

ومتى كانت شريرة فجسدك يكون مظلمًا \*٢٥ انظرادًا لـُلاَّ يكون النور الذي فيك ظلمةً \*٢٦ فان كان جسدك كلهُ نيرًا ليس فيهِ جزء مظلم يكون نيرًا كلهُ كما حينًا يضيُّ لك السراج بلمعانهِ ٢٧ وفيا هو يتكلم سأً لهُ فريسي ان بتغدى عندهُ . فدخل واتكاً \*٨٨ ولما الفريسي فلما رأَّى ذلك تعجب انهُ لم يغتسل اولاً قبل الغداء \*٢٩ فقال لهُ الرب انتم الانِ ايها الفريسيون تنفون خارج

وويلٌ لكم انتم ابها الناموسيون لانكم تجملون الناس احما لاً عسرة انحمل وانتم لا تمشّون الاحمال باحدى اصابعكم \*\*؛ ويلٌ لكم لانكم تبنون قبور الانبياء وآباؤكم فتلوهم \*\*،؛ اذًا تشهدون وترضون باحدى اصابعكم \*\*؛ ويلٌ لكم لانكم تبنون قبور الانبياء وآباؤكم فتلوهم \*\*،؛ اذًا تشهدون وترضون 
>>

باعال آبائكم. لانهم هم قتلوهم وانتم تبنون قبورهم\*؛؛ لذلك ايضاً قالت حكمة الله اني ارسل اليهم انبياء ورسلاً فيقتلون منهم ويطردون. ٠٠ لكي يُطلب من هذا المجيل دم جميع الانبياء المُرق منذ

انشاء العالم. ١٠ من دم هابيل الى دم زكريا الذي أهلك بين المذبح والبيت. نعم اقول أكم انهُ يُطلب من هذا الجيل ٢٠٠ ويل لكم ابها الناموسيون لانكم اخذتم مفتاح المعرفة. ما دخلتم انتم والداخلون منعتموهم ٢٠ وفيا هو يكلهم بهذا ابتدأ الكنبة والفريسيون مجتفون جدًّا و يصادر ونهُ على امور كثيرة.

١٥ وقال له واحد من انجمع يا معلم فل لاخي ان يقاسمني الميراث \* ١٠ فقال له يا انسان من اقامني عليكا فاضيًا او مقسمًا \* ١٥ وقال لهم انظروا وتحفظوا من الطبع. فائه متى كان لاحد كثير فليست حياته من امول لو \* ١١ وضرب لهم مثلًا قائلًا . انسان غني اخصبت كورته \* ١١ ففكر في نفسه قائلًا ماذا اعمل لان ليس لي موضع اجمع فيه الماري \* ١٨ وقال اعمل هذا . اهدم مخازني وابني اعظم واجمع هناك جميع غلاتي وخيراتي . ١٩ واقول لنفسي يا نفس لك خيرات كثيرة موضوعة لسنين كثيرة . استويجي وكلي واشريي واغرجي \* ١٠ فقال له الله يا غبي هذه الليلة تُطلب نفسك منك. فهذه التي اعددتها لمن تكون \* ١١ هكذا الذي يكتر لنفسه وليس هو غنيًا لله من اجل هذا اقول لكم لا نهتموا لحياتكم بما تاكلون ولا للجسد بما تلبسون \* ١٦ وقال لئلاميذه و من اجل هذا اقول لكم لا نهتموا لحياتكم بما تاكلون ولا للجسد بما تلبسون \*

rr كيوة افضل هن الطعام والجسد افضل من اللباس «rs تاملوا الغربان. انها لا تزرع ولا

تحصد وليس لها مخدع ولا مخزن والله يقيتها كم انتم بالحري افضل من الطيور\*٢٠ ومن منكم اذا اهتم يقدر ان يزيد على فامنهِ ذراعًا وإحدة ٢٦٠ فان كنتم لا تقدرون ولا على الاصغر فلماذا تهتمون

بالبواقي\*٢٠ تاملوا الزنابقكيف تنمو. لا تنعب ولا تغزل. ولكن افول لكم انهُ ولا سلمان في كل مجده كان يلبس كواحدة منها «٢٨ فان كان العشب الذي بوجد اليوم في المحفل ويُطرَح غدًا في

التنور بلبسة الله هكذا فكم باكحري يلبسكم انتم يا فليلي الايمان \*٢٩ فلا تطلبوا انتم ما تاكلون وما تشربون ولا تقلفوا \*٠٠ فأن هذه كلها تطلُّبها امم العالم. وإما انتم فابوكم يعلم انكم تحتاجون الى

هذه \*١١ بل اطلبوا ملكوت الله وهذه كلها تزاد لكم ٢٢ لا تخف ايها الفطيع الصغير لان اباكم قد سرًّ ان يعطيكم الملكوت ١٢٣ بيمول ما لكم واعطوا صدقةً . اعلمها لكم أكياسًا لاتفني وكنرًا لاينفد في السموات حيث لا يقرب سارقٌ ولا يُبلّي سوس\*

٢٤ لانهُ حيث بكون كنزكم هنا ك يكون قلبكم ايضًا \*١٠ لنكن احقاؤكم ممنطقة وسرجكم موقدة .

٢٦ وانتم مثل اناس بننظرون سيدهم متى يرجع من العرسحتى اذا جاء وقرع بنجّون لهُ للوقت \* ٤٧ طوبي لاولئك العبيد الذبن اذا جاء سيدهم يجدهم ساهرين. انحق اقول لكر الله بتمنطق وبنكِّيم وينقدم ومجدمم\*٢٨ وإن اتي في الحرس الثاني او اتي في المحرس الثا لث ووجدهم هكذا

فطوبىً لاولئك العبيد\*٢٠ وإنما اعلوا هذا انهُ لوعرف رب البيت في ابه ساعةٍ ياتي السارق لسهر ولم يدّع بينهُ يُنفّب\*٠؛ فكونول انتم اذًا مستعدين لانهُ في ساعةٍ لا تظنون ياتي ابن الانسان ١؛ فقا ل لهُ بطرس يا رب ألنا تفول هذا المثل ام للجميع ابضًا. ٢؛ فقال الرب فمن هو الوكيل

الامين الحكيم الذي يقيمُ سيدهُ على خدمهِ ليعطيهم العلوفة في حينهـا. ٢٠ طوبي لذلك العبد الذي اذا جَاء سيدهُ يجِدهُ يفعل هكذا\*؛؛ بامحق افول لكم انهُ يقيمُه على جميع اموا لهِ \*٥٠ ولكن ان قال ذلك العبد في قلبهِ سيدي ببطئ قدومهُ. فيبندئ بضرب العُلمان وانجواري وباكل و بشرب و بسكر. ١؛ يَأْتَي سيد ذلك العبد في يوم لا ينتظرهُ وفي ساعةٍ لايعرفها فيقطعهُ ومجمعل نصيبهُ مع الخائنين \*٢٠ وإما ذلك العبد الذيب يعلم ارادة سيده ولا يستعدُّ ولا يفعل بجسب ارادتهِ فَيُضرَبُ كَنْيرًا . ١٤ ولكن الذي لا يعلم ويفعل ما يسمّحقُ ضرباتٍ بُضرَب فلبـلاً . فكل

منْ أُعطي كَنْبِرًا يطلب منهُ كَنْبِرٌ ومن يودِعونهُ كَنْبِرًا يطا لبونهُ باكثر ٤١ جئت لألفي نارًا على الارض. فإذا اربد لو اضطرمت. • و ولي صبغة اصطبغها وكيف انحصر حتى تكل\*١٠ أَ نظنون اني جئت لاعطي سلامًا على الارض.كلاَّ اقول لكم. بل انفسامًا\*٢٠ لانهُ يكون من الان خمسةٌ في بيت واحد منقسمين ثلثةٌ على اثنين وإثنان على ثلثة \*١٠ بنقسم الاب على الابن والابن على الاب. وإلَّامُ على البنت والبنت على الامِّ. وإنحاة على كنتها والكنة على حاتها ٤٠ ثم قال ايضًا للجموع. اذا رأيتم السحاب تطلع من المغارب فللوقت تقولون انهُ ياتي مطر. فيكون هكذا \*•• وإذا رايتم ربج المجنوب تهب تفولون انهُ سيكون حرٌّ . فيكون \*١٠ با مراوُّون تعرفون ان تميزوا وجه الارض والساء وإما هذا الزمان فكيف لا تميزونه \*٧٠ ولماذا لا تحكمون بالحق من قَبِل نفوسكم \*٨٠ حينما تذهب مع خصاك الى الحاكم ابذل المجهد وانت في الطريق لتتخلص منهُ. لئلا يجرك الى القاضي ويسلمك القاضي الى اكماكم فيلفيك الحاكم في السجن\*٠٠ اقول

> لك لا تخرج من هناك حتى توفي الفلس الاخير الاصحاح النالث عشر

ا وكان حاضرًا في ذلك الوقت قوم مخبر ونهُ عن الجليلين الذبر، خلط بيلاطس دمهم بذبائتهم\*، فاجاب يسوع وقا ل لهم أ تظنوين ان هولاء الجليليين كانوا خطاةً أكثر من كل امجليليين لانهم كابدوا مثل هذا . ٣ كلا اقول لكم . بل ان لم تتويوا فجميعكم كذلك بهلكون\*؛ ا ق

اولئك الثانية عشر الذبن سقط عليهم البرج في سلوام وقتلهم أ تظنون ان هولاء كانوا مذنبين آكثر من جميع الناس الساكنين في اورشليم. • كلاً اقول اكم. بل ان لم تنوبوا فجميعكم كذلك

٦ وقال هذا المثل كانت الواحد شجرة تين مغروسة في كرمهِ. فأنى يطلب فيهـا ثمرًا ولم يجد \* · فقال للكرَّام هوذا ثلاث سنبن آني اطلب ثمرًا في هذه النينة ولم اجد. اقطعها. لماذا تبطل

الارض ايضًا \*٨ فاجاب وقال له يا سيد اتركها هذه السنة ايضًا حتى انقب حولها وإضع زبلًا. و فان صنعت تمرًا والا ففيما بعد تقطعها ١٠ وَكَانَ يَعْلَمُ فِي احد المجامع في السبت\*١١ وإذا امرأَةٌ كَانَ بها روح ضعف ثماني عشرة سنة

وكانت منحنية ولم تقدر ان تنتصب البتة\*١٠ فلما رآها بسوع دعاها وقال لها يا امراً ة انك ِمحلولةٌ " من ضعفكُ \*١٢ ووضع عليها يدبهِ ففي اكما ل استفامت ومجدت الله \*١٤ فاجاب رئيس الجمع وهو

مغناظ ٌلان بسوع ابراً في السبت وقال للجمع هي سنة ايامر بنبغي فيهـا العمل فني هذه ائتوا واستشفوا وليس في بوم السبت \*١٠ فاجابهُ الرب وقا ل يا مراءي ألايحل كل واحد منكر في السبت ثورهُ او حارهُ من المذود ويمضي بهِ و بسقيهِ. ١٦ وهذه وهي ابنة ابرهيم قد ربطها الشيطان ثماني عشرة سنة أ ماكان ينبغي ان تحلُّ من هذا الرباط في يوم السبت \*١٠ واذ قال هذا أخجِل

جبع الذبن كانوا يعاندونة وفرح كل الجمع بجميع الاعمال المجيدة الكائنة منة ١٨ ففا ل ماذا يشبه ملكوت الله وبماذا اشبههُ ١١٠ يشبه حبة خردل اخذها انسانٌ والقاها في بسنانه فنمت وصارت شجرة كبيرة وتآوت طيور الساء في اغصانها ٠٠ وقا ل ايضًا بماذا اشبه ملكوت الله \*١١ يشبه خيرة اخذتها امراً ة وخبأتها في ثلاثة آكيا ل

دفيق حتى اختمر انجميع ٢٢ وإجناز في مدن وفري يعلم و بسافر نحو اورشليم\*٢٢ فقا ل اله واحدٌ يا سيد أ فليلٌ هم الذين يخلصون. فقيا ل لهر ١٢٤ اجتهدواً ان تدخلوا من الباب الضيق. فاني افول لكم ان كثيربن

سيطلبون ان يدخلوا ولا يقدرون\*٢٠ من بعد ما بكون وب البيت قد قام واغلق الباب وا بندأ تم تففون خارجًا وتفرعون الباب قائلين يا رب يا رب افتح لنا يجبب و يقول اكم لا اعرفكم من اين انتم \*٢١ حينتُذٍ نبندتُون تفولون اكلنا قدامك وشربناً وعَلَّمتَ في شوارعنا \*٢٧ فيقول افول اكم لا اعرفكم من ابن انتم. تباعدوا عني يا جميع فاعلي الظلم 11⁄8 هنا ك بكون البكاء وصربر الاسنان متى رأ ينم ابرهيم وإسحق و بعقوب وجميع الانبياء في ملكوت الله وأنتم مطروحور. خارجًا \* ٢٠ و ياتون من المشارق ومن المغارب ومن الشال وانجنوب و ينكُّون في ملكوت الله \*٢٠ وهوذا

آخرون يكونون اولين واولون يكونون آخرين ٢٠ في ذلك اليومر تقدم بعض الفريسيين قائلين لهُ اخرج واذهب من همنا لان هير ودس بربد ان يقنلك\*٢٠ فنا ل لهم امضوا وقولوا لهذا الثعلب ها انا اخرج شياطين واشفي اليوم وغدًا وفي اليومر الثالث أَكَمَّل \*٢٢ بل بنبغي ان اسير اليومر وغدًا وما يليهِ لانهُ لا يمكن ان يهلك نبيُّ خارجًا عن اورشليم \*٢١ يا اورشليم با اورشليم يا قاتلة الانبياء وراجمة المرسلين اليهاكم مرَّةً اردت ان اجمع اولادك ِكَا تجمع الدجاجة فراخها تحت جناحيها ولم تربدوا \*٢٠ هوذا بيتكم بُترك لَكُم خرابًا. وَالْحَقَ اقولَ لَكُمُ انْكُمُ لاترونني حتى ياتي وفتٌ تقولون فيهِ مبارك الآتي باسم الرب

الاصحاح الرابع عشر

، وإذ جاء الى بيت احد روساء الفربسيين في السبت لياكل خبرًا كانول براقبونهُ \*، وإذا انسان مستسق كان قدامهُ\*، فاجاب يسوح وكلم الناموسيين والفريسيين قائلاً هل يجل الابراء في السبت. ؛ فسكنول. فامسكهُ ول بولهُ ولطلفهُ \*ه ثم اجابهم وقال من منكم يسقط حارهُ او ثورهُ في بير ولا بنشلة حالًا في بوم السبت\* فلم يقدروا ان يجببوهُ عن ذلك

٧ وقال للدعوين مثلاً وهو يلاحظكيف اختاروا المتكَّآت الاولى قائلاً لهم ٨ متى دُعيت من احد الى عرس فلا تنكئُّ في المنكأ الاول لعل أكرم منك يكون قد دُعي منهُ. • فيأتى الذي دعاك وإياهُ وبقول لك اعطرِ مكانًا لهذا فحينئذٍ تبندئُ بُخِل تاخذ الموضع الاخير\*١٠ بل متى دُعيت فاذهب وإتكيُّ في الموضع الاخير حتى اذا جاء الذي دعاك يقول لك يا صديق ارتفع الى فوق. حينتال يكون لك مجد امام المتكئين معك\*١١ لان كل من يرفع نفسهُ يتضع ومن يضع

١١ وقال ايضًا للذي دعاهُ إذا صنعت غلام أو عشاء فلا تدعُ اصدقاءك ولا اخوتك ولا افرباءك ولا انجيران الاغنياء لئلا يدعوك هم ايضًا فنكون الك مكافاة\*١١ بل اذا صنعت ضيافة فادعُ المساكين اكجدع العرج العمي. ١٤ فيكون لك الطوبى اذ ليس لهم حتى بكافوك. لانك

تكافى في قيامة الابرار ٥٠ فلما سمع ذالت واحد من المتكَّمين قال لهُ طوبي لمن يأكل خبرًا في ملكوت الله:١٠ فقال

لهُ انسان صنع عشاء عظيمًا ودعاكثيربن ١٧ وارسل عبدهُ في ساعة العشاء لينول المدعوبن تعالوا لان كل شيء قد أعد ١٨ فابنداً المجميع براي واحد بستعفون قال لهُ الاول الي الشربت حقلاً وإنا مضطر ان اخرج وانظرهُ اساً لك ان تعفيني ١٩٠ وقال آخر الي اشتربت خسة ازواج بقر وإنا ماض لا مختبا اساً لك ان تعفيني ١٠٠ وقال آخر الي تزوجت بامراً قاذ لك لا اقدر ان احيء ١٦٠ فأني ذلك العبد واخبر سيدا بذلك. حينتذ غضب رب البيت وقال لعبده اخرج عاجلاً الى شوارع المدينة وازقتها وأدخل الى هنا المساكين والمجدع والعرج والمعي ١٤٠ فقال العبد يا سيد قد صار كما امرت و بوجد ايضًا مكان ١٢٠ فقال السيد للعبد اخرج الى الطرق والسياجات والزمم بالدخول حتى يمتلئ بيني ١٤٠ لاني اقول لكم ان ليس واحد من اولئك الرجال المدعوين بذوق عشاءي

وامه وامراً نه والاده والخوته واخوته والنهت وقال لهم ١٦١ن كان احدٌ يأتي اليَّ ولا يبغض اباهُ والمه والمراّ نه والاده والخوته واخوته واخواته حتى نفسه ايضًا فلا يقدم ان يكون لي تلهيذًا ١٢٠ ومن المنه وهني يربد ان يبني برجًا لا يجل صليبه و يأتي وراءي فلا يقدر ان يكون لي تلهيذًا ١٨٠ ومن المنكم وهني يربد ان يبني برجًا فيهم اولا وجسب النفقة هل عنده ما يلزم لكما له ١٩٠ لدَّ يضع الاساس ولا يقدر ان يكمّل ١٠٠ فيهم ان والم ويتشاور هل يستطيع ان يكمل ١١٠ والا يمكن ان ذهب لمقاتلة المك آخر في حرب لا يجلس اولاً ويتشاور هل يستطيع ان يلاقي بعشرة الافي الذي يا تي عليه بعشرين الفاّ ١٦٠ والا فيا دام ذلك بعيمًا يرسل سفارةً ويسال ما هي المسلم ١٤٠٤ كان واحد منكم لا يترك جيع الواله لا يقدر ان يكون في تلهيدًا الله فياذا يُصلح حيدٌ . ولكن اذا فسد اللح فياذا يُصلح ٥٠ لا يصلح لارض ولا لمز بلة فيطرحونه خارجًا . من انه اذنان السمع فليسمع

## الاصماح الخامس عشر

ا وكان جميع العشارين ما الخطاة يدنون منه السمعوه \* افندمر الفريسيون والكنبة قائلين هذا يقبل خطاة و ياكل معم \* افكلام به بذا المال قائلاً الثي انسان منكم له ميَّة خروف وإضاع وحدًا منها ألا يترك النسعة والنسمين في البرية ويذهب لاجل الضال حتى يجده . • وإذا وجده بضمه على منكبيه فرحًا . ٦ وياتي الى بينه ويدعو الاصدقاء والمجبران قائلاً لهم افرحوا معي لا يي وجدت خروفي الضال \* ١ أقول لكر انهُ هكذا يكون فرح في الساء مخاطئ واحدٍ بنوب اكثر من تسعة وتسعين بارًّا لا مجتاجون الى توبة \* ١ أو اية امراة لها عشرة دراهم ان اضاعت درهمًا واحدًا ألا ثوقد سراجًا وتكنس البيت وتفتش باجتهاد حتى تجده أ \* وإذا وجدته تدعو الصد بفات والمجتماد الدرهم الذي اضعته \* ١٠ هكذا اقول لكم يكون فرح قدام ملائكة الله مجتماطي واحد يتوب

١١ وقا ل. انسان كان لهُ ابنان. ١٦ فقا ل اصغرها لابيهِ با ابي اعطنِي الفسم الذي يصيبني دن الما ل. فقسم لها معيشتهُ ١٤٠ وبعد ايام ليست بكثيرة جع الابن الاصغركل شيء وسافرالي كورة بعيدة وهناك بذَّر ما لهُ بعيش مسرفٍ \*١١ فلما انفق كل شيء حدث جوعٌ شديد في تلك الكورة فابتدا يحتاج ١٠٠ فمضى والتصق بول حد من اهل تلك الكوبرغ فارسلهُ الى حقولهِ ليرعب خنازبر \*١١ وكان بشتهي ان يملاً بطنهُ من الخرنوب الذي كانت الخنازبر تاكنهُ. فلم يعطهِ احدٌ ﴿ ١٧ فرجع الى نفسهِ وقا ل كم من اجبرٍ لابي بفضل عنهُ الخبر وإنا اهلك جوعًا ١٨٨ أقوم وإذهب الى ابي واقول له با ابي اخطأت الى السباء وقدامك. ١٠ ولست مستحةًا بعدُ ان أدعى لك ابنًا. اجعلني كاحد أجراك ١٠٠٠ ففام وجاء الى ابيه. وإذ كان لم يزل بعيدًا رآهُ ابقُ فَخَنْ وركض ووقع على عنةٍ وقبلة \*٢١ فقا ل لهُ الابن يا ابي اخطأت الى الساء وقدامك ولست مستحقًّا بعدُ ان ادعى لك ابنًا «rr ففا ل الاب لعبيده ِ اخرجوا اكملة الاولى والبسوه واجعلوا خاتمًا في يدهِ وحذاء في رجليهِ. ٢٠ وقدموا العجل المسمن وإذبحوهُ فناكل ونفرح. ٢٤ لان ابني هذا كارز. ميناً فعاش وكان ضا لاَّ فوُجد. فابندأُ لل يفرحون \*٢٠ وكان ابنهُ الاكبر في الحفل. فلما جاء وقرب من البيت سمع صوت آلات طرّب ورقصاً \*٦٦ فدعا واحدًا من الغلمان وسأ لهُ ما عسى ان بكون هذا «rv فقا ل لهُ. اخوك جاء فذبج ابوك العجل المسمن لانهُ قبلهُ سا المَّا «rx فغضب ولم برد ان يدخل فخرج ابوه عطلب اليه \*١٦ فاجاب وقال لابيهِ ها إنا اخدمك سنين هذا عددها وقط لم انجاوز وصيتك وجديًا لم تُعطِني قطُّ لافرح مع اصدقاءي \*٢٠ ولكن لما جاء ابنك هذا الذي أكل معيشنك مع الزواني ذبحت لهُ الحجل المسمن ١١٠ فقا ل لهُ با بنيَّ انت معي في كل-بين وكل ما لي فهو لك\*٢٠ ولكن كان بنبغي ان نفرح ونسرَّ لان اخا ك هذا كان مينًا فعاش وكارز ضا لا فوُجد

## الاصعاح السادس عشر

ا وقال ايضاً لنلاميذ كان انسان عني له وكول فوشي به اليه باله ببذه ما مها له ١٠ فدعاة وقال له ما هذا الذي اسمع عنك. أعط حساب وكالنك لانك لانك لانقد ان تكون وكيلاً بعد ١٠ فقال الوكيل في نفسه ماذا افعل. لان سيدي باخذ مني الوكالة الست استطيع ان انقب واستحيان استعطي ١٠ قد علت ماذا افعل حنى اذا عُزِلتُ عن الوكالة يقبلوني في بيوتهم ١٠ فذا كل واحد من مديوني سيده وقال للأول كم عليك اسيدي ١٠ فقال مية بت زبت فقال له خد صكك واجلس عاجلاً واكتب خمسين ١٠ ثم قال لاتخر وانت كم عليك فقال مية كر قدم. فقال له خذ صكك واكتب ثمانين ١٨ فيدح السيد وكيل الظلم اذ بحكمة فعل لان ابناء هذا الدهراحكم من ابناء الدور في جيلم ١٠ وانا اقول لكم اصنعوا لكم اصدقاء بمال الظلم حتى اذا فينم يقبلونكم في المظال لابدية ١٠٠ الامين في القليل امين ابضاً في الكثير. والظالم في القليل

ظا لمُ ابضًا في الكثير\*١١ فان لم تكونول امناء في ما ل الظلم فهن بأتمنكم على اكحق.١٢ وأن لم تكونوا امناء في ما هو للغير فمن يعطيكم ما هو لكم\*١١ لا يقدر خادم ان يخدم سيدَين. لانهُ اما ان يبغض الواحد ويحب الاخراو يلازم الواحد ويحنفر الاخر. لانقدرون ان تخدموا الله ولما ل ١٤ وكان الفريسيون ايضًا يسمعون هذاكلهُ وهم محبون الما ل فاستهزأوا به ١٠٠ فقال لهم انتم الذين تبرَّرون انفسكم قدام الناس. ولكن الله يعرف قلوبكم. ان المستعلى عند الناس هو رجسٌ ١٦ كان الناموس والانبياء الى يوحنا . ومن ذلك الوقت يُبشّر بملكوت الله وكل واحدٍ يغنصب نفسهُ البهِ\*١١ ولكن زول ل الساء والارض ايسر من ان تسقط نفطةٌ وإحدة من الناموس\*١٨ كل من يطلق امرأتهُ و بتزوَّج باخرى يزني. وكل من بتزوَّج بُطلقة من رجل يزني ١٠كان انسانٌ غنيٌّ وكان يلبس الارجوان والبزُّ وهو بتنع كل يوم مترفها ١٠٠ وكان مسكبنٌ اسمهُ لعازر الذي طُرح عند بابهِ مضروبًا با لقروح. ٢١ وبشتهي ان يشبع من النَّتات السافط من مائدة الغني. بلكانت الكلاب تأتي وتلحس قروحهُ \*٢٠ فات المسكين وحملتهُ الملائكة الى حضن ابرهيم. ومات الغني ايضًا ودُفنِ. ٢٢ فرفع عبنيهِ في الجحيم وهو في العذاب وراى ابرهيم من بعيد ولعازر في حضنه \*٤٠ فنادي وقال يا ابي ابرهيم ارحمني وارسل لعازر ليبل طرف اصبعهِ بماء وببرّد لساني لاني معذَّبْ في هذا اللهيب \*٥٠ فغا ل ابرهيم با ابني اذكر انك استوفيت خيراتك في حياتك وكذلك لعازر البلايا . والان هو يتعزَّى وإنت تتعذب ٣٦٪ وفوق هذا كلهِ بيننا وبينكم

هوَّة "عظيمة قد أَ ثبتتْ حتى ان الذبن بريدون العبور من ههنا اليكم لايقدرون ولا الذين من هنا ك يجنازون الينا\*٢٧ فقا ل اساً لك اذًا يا أبتِ ان نرسلهُ الى بيت ابي ٢٨ لان لي خمسة اخوة . حتى يشهد لهم لكيلا يأ توا هم ايضًا الى موضع العذاب هذا \*٢٠ قا ل لهُ ا برهيم عندهم موسى والانبياء. ليسمعوا منهم \*٠٠ فقال لايا ابي ابرهيم. بل اذا مضى اليهم واحدٌمن الاموات يتوبون \* ٢٠ فقا ل له أن كانول لا يسمعون من موسى والانبياء ولا أن قام واحدٌ من الاموات بصدقون الاصحاح السابع عشر

١ وقا ل لنلاميذهِ لايكِن الا ان تأتي العثرات. ولكن وبلُّ للذي تأتي بولسطيهِ\*، خيرٌالهُ لق

طُوِّق عنفهُ مُجَرِرِجي وطُرِح في المجرمن ان بُعثِر احد هولاء الصغار\*، احترز وا لانفسكم. وإن اخطأ اليك اخوك فوبخة. وإن تاب فاغفر لة \*؛ وإن اخطأ اليك سبع مرَّاتٍ في اليومر ورجع اليك سبع مرَّات في اليوم قائلاً إنا تائبٌ فاغفر لهُ \*• فقا ل الرسل للرب زد ايماننا\*، فقا ل

الرب لوكان لكم ايمان مثل حبة خردل لكنتم تفولورن لهذه المجميزة انقلعي وانغرسي في البجر فانطيعكم

٧ ومن منكر لهُ عبدٌ يحرث او برعى يقول لهُ اذا دخل من الحقل تفدمر سريعًا واتكنَّ ٨٠ بل

آلا يقول لهُ أَعدد ما اتعشى بهِ وتمنطق واخد منى حتى اكل واشرب و بعد ذلك تاكل وتشرب انت \* فهل لذلك العبد فضل لانهُ فعل ما أُمر بهِ لا اظن \* ١٠ كذلك انتم ايضًا متى فعلتم كل ما أُمرَّتم بهِ فقولها اننا عبيد بطا اون . لاننا انما عملنا ماكان يجب علينا

١١ وفي ذهابيه الى اورشليم اجتاز في وسط السامرة والجليل ١٦ وفيا هو داخل الى قربة استقبلة عشرة رجال برص فوقفول من بعيد ١٠٠ ورفعوا صوتًا قائلين يا بسوع يا معلم ارحمنا \*بدًا فنظر وقال لهم اذهبوا وأرّول انفسكم للكهنة . وفيا هم منطلقون طبروا ١٥٠ فولحد منهم لما رأّى انهُ شفي رجع يتجد الله بصوت عظيم ١٦ وخر على وجهه عند رجليه شاكرًا له . وكان سامريًا ١٧٠ فاجاب بسوع وقال أليس العشرة قد طهرول . فاين التسعة . ١٨ ألم يوجد من برجع ليعطي مجدًا لله غير هذا الغريب المجنس ١٩٠ ثم قال له ثم ولمض . ايمانك خاصك

٠٠ ولما ساً لهُ الفريسيون متى يأتي ملكوت الله اجابهم وقا ل لاياتي ملكوت الله بمراقبة \*٢١ ولا . يقولون هوذا هرنا او هوذا هنا ك لان ها ملكوت الله داخلكم

٢٦ وقا ل للنلاميذ ستاتي ايام فيها تشتهون ان تروا بوماً وأحدًا من ايام ابن الانسان ولا ترون \*٢٦ و يقولون لكم هوذا ههذا او هوذا هناك الاتذهبوا ولا تتبعوا \*٢١ لانه كا ان البرق الذي يبرق من ناحية تحت الساء يفي الى ناحية تحت الساء كذلك يكون ايضاً ابن الانسان في يومه \*٢٥ ولكن ينبغي اولا أن ينا لم كثيراً و بُرفض من هذا المجيل \*٢١ وكاكان في ايام ابن الانسان \*٢٧ كانوا باكلون و يشربون و بزوجون و بتزوجون الحالك يكون ابضاً في ايام ابن الانسان \*٢٧ كانوا باكلون و يشربون و بزوجون و بتزوجون الم الدي الم الموط كانوا ياكلون و بشربون و بشترون و بيعون و بغوسون و يبنون ٢٠٠ ولكن اليوم الذي فيه خرج لوط من سدوم المطر نارا و كربتاً من الساء فاهلك المجميع ٢٠٠ هكذا يكون في اليوم الذي فيه بظهر ابن الانسان \*٢١ في ذلك اليوم من كان على السطح والمتعنة في الديت فلا ينزل لياخذها. والذي في اكال كذلك لا برجع الى الوراء \*٢١ ذكر وا المرأة لوط \*٢٢ من طلب ان لياخذها. والذي في اكال كذلك المخرج ١٠٠ تكون اثنان على الليلة يكون اثنان على فراش واحد فيؤخذ الواحد و بترك الاخرى \*٢١ وقالوا له ابن الاخرى \*٢١ يكون اثنان في الحفل فيؤخذ الواحد و بترك الاخرى \*٢١ فالوا له ابن السحر \*٢٠ يكون اثنان في الحفل له ابن وبنوب \*٢١ يكون اثنان في الحفل فيؤخذ الواحد و بترك الاخرى \*٢١ فاجابوا وقالوا له ابن السحر \*٢٠ يكون اثنان في الحفل له ابنوب \*٢٠ يكون اثنان في الحفل الم حيث تكون اثنان في الحفل فيؤخذ الواحد و بترك الاخرى \*٢١ يكون اثنان في الحفل فيؤخذ الواحد و بترك الاخرى \*٢١ في فوال له ابنوب فيفا ل له حيث تكون المجنة هناك تجتمع النسور

الاصحاح الثامن عشر

ا وقا ل لهم ايضًا مثلاً في انهُ بنبغي ان يصلى كل حين ولا بملّ عقائلاً .كان في مدينة قاض لا يخاف الله ولا يهاب انسانًا \*، وكان في تلك المدينة ارملةٌ . وكانت ناتي اليهِ قائلةً انصفني منّ خصي \*، وكان لا بشاء الى زمانٍ . ولكن بعد ذلك قا ل في نفسهِ وإن كنت لا اخاف الله ولا "هاب انسانًا ه فاني لاجل ان هذه الارملة تزعمني انصفها لمَّلا تاني دائمًا فنقعني \* و وقال الرب اسمعول ما يقول قاضي الظلم \* الله فلا ينصف الله مختارية الصارخين اليه نهارًا وليلاً وهو متمهل عليم. ٨ اقول لكم انه ينصفه سريعًا. ولكن متى جاء ابن الانسان العله يجد الايمان على الارش ه وقال لقوم واثنين بانفسهم انهم ابرار ويجنقرون الاخرين هذا المثل \* انسانان صهدا الى الحمكل ليصليا وأحد فريسيٌّ والاخر عشار \* ١١ اما الفريسي فوقف بصلي في نفسه هكذا . اللهمَّ انا المحرك اني است مثل بافي الناس الخاطفين الطالمين النزناة ولا مثل هذا العشار \* ١٦ اصوم مرَّتين في الاسبوع واعشركل ما اقتنبه \* ١٦ واما العشار فوقف من بعيد لا بشاه ان يرفع عينيه محرَّد الساء . بل قرع على صدره فائلاً اللهمَّ ارحمني انا المخاطئ \* ١١ اقول لكم ان هذا نزل الى بينك مبرَّرًا دون ذاك . لان كل من يرفع نفسه يبتُ ومن يضع نفسهُ يرتفع

١٥ فقدموا اليو الاطفال ايضاً ليلهسهم. فلما رآهم التلاميذ انتهر وهم ١١٠ اما يسوع فدعاهم وقا ل
 دعوا الاولاد باتون الي ولا تمنعوهم لان لمثل هولاء ملكوت الله ١٧٠ انحق افول لكم من لايقبل

ملكوت إلله مثل ولد فلن بدخلة

٨١ وسأ له رئيس قائلاً اجها المعلم الصالح ماذا اعمل لارث الحيوة الابدية ١٩٠ فقال له يسوع المهاذا تدعوني صالحاً. ليس احد صالحاً الا واحد وهو الله ١٠٠٤ نت تعرف الوصايا. لا تزن. لا تقنل. لا تسرق. لا تقنل. لا تسرق. لا نشهد با لزور. اكرم اباك وامك ١٠٠ فقال هذه كلها حفظتها منذ حداثني ١ تعلما سمع يسوع ذلك فال له يعوزك ايضاً شيء. يع كل ما لك ووزع على الفقواء فيكون لك كنزفي السياء وتعال البعني ١٦٠ فلما سمع ذلك حزن لانه كان غنياً جداً ١٤٠ فلما رآه بسوع قد حزن قال ما اعسر دخول ذوي الاموال الى ملكوت الله ١٠٠ لان دخول جمل من ثقب ابرة إيسر من ان يدخل غني الى ملكوت الله ١٠٠ فقال الذين سمعوا فمن يستطيع ان يخلص ١٤٠ فقال غير المستطاع عند الناس مستطاع عند الله

٨٦ فقا ل بطرس ها نحن قد تركناكل شيء وتبعنا ك ١٠٠ فقا ل لهم الحق اقول اكم ان لبس
 احد ترك بيئًا او والدين او اخوة او امرأةً او اولادًا من اجل ملكوت الله ١٠٠ الا و ياخذ في
 هذا الزمان اضعافًا كذيرة وفي الدهر الاتي انحيوة الابدية

١٦ وأخذ الاأي عشر وقال لهم ها بحرن صاعدون الى اورشليم وسيتم كل ما هو مكتوب الانبياء عن ابن الانسان \*٢٦ لانه بُسَلم الى الامم ويستهزأ به و بُشتم و يُتكل عليه ٢٢ ويجلدونه ويقتلونه وفي اليور الذا لث بقوم \*٤٢ وإما هم فلم يفهموا من ذلك شيئاً وكان هذا الامر شخفًى عنهم

ولم يعلموا ما قيل

٢٥ ولما اقترب من اريحاكان اعمى جا لسًا على الطريق يستعطي ٢٦ فلما سمع انجمع مجتازًا سأً ل ما عسى ان يكون هذا ٢٢٠ فاخبر وهُ ان يسوع الناصري مجتازٌ ٨٦٠ فصرخ قائلاً با يسوع ابن داود ارحمني \*٢١ فانتهرهُ المتفدمون ليسكت اما هو فصرخ اكثركئيرًا يا ابن د ود ارحمني \*٠٠ فوقف يسوع وامران يقدَّم اليه و والما فقال يا سيد يسوع وامران يقدَّم اليه و والما فقال يا سيد ان ابصو ١٤٠ فقال له يسوع أبصر ايمانك قد شفاك \*٢١ وفي اكحال ابصر وتبعهُ وهو يجد الله . وجبع الشعب اذراً في سجوا الله

الاصحاح الناسع عشر

ا ثم دخل واجناز في اربحا الا وجل اسمه ركا وهو رئيس للمشارين وكان غنيًا الها وطلب ان برى يسوع من هو ولم بقدر من المجمع لانه كان قصير الفامة الفركض منفدمًا وصعد الى الهيزة لكي براه لانه كان مزمعًا ان عرَّ من هناك الله علماء يسوع الى المكان نظر الى فوق فرآه وقال له با زكا اسرع وانزل لانه ينهي ان امكف اليوم في بينك المفاصرة ونزل وقبله في حاله المهارأي المجميع ذلك تذمروا قائلين اله دخل ليبيت عند رجل خاطى المحلف الوقال اللرب ها انا يا رب اعطي نصف اموا في المساكين وان كنت قد وشيت باحد ارد الربعة اضعاف اله فقال له يسوع اليوم حصل خلاص لهذا البيت اذ هو ابضًا ابن ابرهم ١٠٠٠ لان ابن الانسان قد جاء لكي يطلب ومخلص ما قد هلك

١١ وإذ كانوا يسمعون هذا عاد فقال مثلاً لانه كان قربيًا من اورشليم وكانوا بطنون ال ملكوت الله عتيد ان يظهر في المحال \*١١ فقال السان شريف المجنس ذهب الى كورة بعيدة لياخذ لنفسه ملكرًا و برجع \*١١ فدعا عشرة عبيد له وإعطاع عشرة أهناء وقال لهم تاجروًا حتى الياخذ لنفسه ملكاً و برجع \*١١ فدعا عشرة عبيد له وإعام عشرة أهناء وقال لهم تاجروًا حتى اليه إو الماهل مدينته فكانوا يبغضونه فارسلوا ورائه أسفارة قائلين لا نريد ان هذا يملك علينا \* اولما رجع بعد ما اخذ الملك امران يدعى اليه اولئك الجبيد الذين اعطاع النفة العرف بما تاجركل واحد \*١١ فجاء الاول قائلاً يا سيد مناك ربح عشرة أمناء \*١١ فقال له نعما ايها العبد بالسيد مناك على عشر مذن \*١٨ م جاء الثاني قائلاً باسيد مناك على خمس مدن \*١٠ م جاء الثاني قائلاً باسيد مناك على خمس مدن \*١٠ م جاء الثاني قائلاً باسيد هوذا مناك الذي كنت اخاف منك اذ انت يا سيد هوذا مناك الذي كنت اخاف منك اذ انت السيارفة فكنت متى جئت استوفيها مع ربًا \*١٠ م غشرة امناء \*١٦ لايي اقول لكم ان كل من له الصيارفة فكنت متى جئت استوفيها مع ربًا \*١٦ م غشرة امناء \*١٦ لايي اقول لكم ان كل من له يعطى. ومن ليس له فالذي عنده بوخذ منه \*١٧ اما اعداءي اولئك الذبن لم بربدوا ان امالك بعطى. ومن ليس له فالذي عنده بوخذ منه \*١١ ما اعداءي اولئك الذبن لم بربدوا ان امالك عليم فأتوا بهم الى هنا وإذبيحوه قدامي

٨ ولما قال هذا تقدَّم صاعدًا الى اورشليم ١٦٠ وإذ فرب من ببت فاحجي وببت عنيا عند الجبل

الذي بدعى جبل الزبنون ارسل اثنين من تلامده ٢٠ قائلاً . اذهبا الى اقرية التي امامكما وحين تدخلانها نجدان حجشاً مربوطاً لم يجلس عليه احد من الناس قط. فحلاه وأتيا به ٢٠ وان ساً لكا احد لماذا تحلانه فقولا له هكذا ان الرب محناج اليه ١٦٠ فضى المرسلان ووجداً كما قال لها ١٠ وفيا ها مجلان انجش قال لها اصحابه لماذا تحلان انجش . ٤٠ فقا لا الرب محتاج اليه ٤٠٠ وأتيا به إلى بسوع وطرحا ثيابهم على المجتش واركبا بسوع ١٦٠ وفيا هو سائر فرشوا ثيابهم في الطربي ٤٠ ولما قرب عند مخدر جبل الزبنون ابنداً كل جهور التلاميذ بفرحون وبسيمون الله بصوت عظيم لاجل جميع الفوات التي نظروا . ٦٠ فائلبن مبارك الملك الاتي باسم الرب. سلامر في الساء ومجد في الاعالى ٢٠ ولم انتهر تلاميذك ٤٠٠ فاجاب وقال لم اقول لكم انه ان سكت هولاء فإنجارة تصرخ

ا ؛ وفياً هو بنترب نظر الى المدينة وبكي عليها ٢؛ قائلاً الكي لو علمت انت ايضاً حتى في بومك هذا ما هو السلامك . ولكن الان قد أُخفي عن عينيك \*٢؛ فانهُ ستأتى أَيامٌ وبحيط بك اعداؤك بمتراس ويحدقون بك ويحاصرونك من كل جهة . ٤؛ ويهدمونك وبنيك فيك ولا يتركون فيك حـاً عاً حـ لانك لم تعرف ندان افتقادك

حجرًا على حجرلانك لم تعرفي زمان افتقادك ٍ •؛ ولما دخل الهيكل ابتدأ يخرج الذين كانيل ببيعون ويشتر ون فبهِ ١؛ قائلاً لهم. مكتوبٌ ان

يتي بيت الصلوة. وإنتم جعلتموهُ مغارة الصوص

٧٤ وكان يعلم كل يوم في الهيكل وكان رؤساء الكهنة والكتبة مع وجوه الشعب يطلبون ان
 ١٠٤ وكان يعلم كل يوم في المعلون لان الشعب كلة كان منعلقًا به يسمع منة

الاصحاح العشرون

ا وفي احد تلك الابامراذكان يعلم الثعب في الهيكل ويبشّر وقف روَّساءُ الكهنة والكنبة مع الشيوخ ا وكلموهُ قائلين قُل لنا باب سلطان تنعل هذا . او مر . هو الذي اعطاك هذا السلطان \* الحاجاب وقال لهم وإنا ايضًا اساً لكم كلهةً واحدة فقولها لي . المعهودية يوحنا من الساء كانت ام من الناس \* فتآمروا فيا بينهم قائلين ان قلنا من الساء بقول فلهاذا لم تؤمنوا به . ولن قلنا من الناس فجهيع الشعب يرجهوننا لانهم واثقون بان يوحنا نبيٌّ \* افاجابها انهم لا يعلمون من ابن \* فقال لهم يسوع ولا انا اقول لكم بأي سلطان افعل هذا

\* وابتدأ يقول للشعب هذا المثل. انسان غرس كرمًا وسلمهُ الى كرامين وسافر زمانًا طويلاً \* ١٠ وفي الوقت ارسل الى الكرَّامين عبدًا لكي يعطوهُ من ثمر الكرم. فجلدهُ الكرَّامون وارسلوهُ فارغًا \*١١ فعاد وارسل عبدًا آخر. فجلدوا ذلك ايضًا واهانوهُ وارسلوهُ فارغًا \*٢١ ثم عاد فارسل ثا لنًا. فجرحوا هذا ايضًا واخرجه ث \*١١ فقال صاحب الكرم ماذا افعل. أُرسِل ابني المحبيب. لعلم اذا رأوهُ بهابون \*١٠ فلها رآهُ الكرامون تآمروا فها بينهم قائلين هذا هو الوارث. هلموا نقتلهُ لكي بصير لنا الميراث \*١٠ فاخرجوهُ خارجِ الكرم وقتلوهُ . فماذا بفعل بهم صاحب الكرمر . 17 بأ تي وبهلك هولاء الكرامين و بعطي الكرم لا خرين . فلما سمعوا قا لوا حاشا ١٧ فنظر اليهم وقا ل اذًا ما هو هذا المكنوب انحجر الذي رفضهُ البناؤون هو قد صار راس الزاوية ١٨٠كل من يسقط على ذلك انحجر يترضض . ومن سقط هو عليهِ بسحقهُ ١٩٠ فطلب رُوَّساهُ الكهنة والكنبة ان يلقول

على ذلك المُجْر بنرضض. ومن سقط هو عليهِ بسحقهُ \*١١ فطلب رُوِّساءُ الكهنة والكنبة ان يلقوا الابادي عليهِ في تلك الساعة ولكنهم خافوا الشعب. لانهم عرفوا انهُ قا ل هذا المثل عليهم ٢٠ فراقبوهُ وارسلوا جواسيس يتراءورن انهم ابرارٌ لكي يسكوهُ بكلمةٍ حتى يسلموهُ الى حكم

. أو اقبوهُ وارسلوا جواسيس يترايحون انهم ابرار لكي يسكوهُ بكلمةٍ حتى يسلموهُ الى حكمر الوالي وسلطانهِ\*١١ فساً لوهُ قائلين يا معلم نعلم انك بالاستفامة تنكلم وتعلم ولا تقبل الوجوه بل باكمق تعلم طربق الله. ٢٢ أيجوز لنا ان نعطي جزيةً لفيصر ام لا ٢٤٠ فشعر بكرهم وقا ل لهم لماذا

بالحق تعلم طريق الله . rr ا يجوز لنا ان نعطي جزية لفيصر ام لا\*rr فشعربمكرهم وقا ل هم لمادا تجربونني . rr أُروني دينارًا . لمن الصورة والكتابة . فاجابوا وقا لول لفيصر\*rr فقا ل لهم اعطولم اذّا ما لقيصر الفيصو وما لله لله \*rr فلم يقدروا ان يمسكوهُ بكلمةٍ قدام الشعب. وتحجبوا مر\_ جولم يه وسكتول

وسكنول ٢٧ وحضر قوم من الصدوقيين الذين يقارمون امر القيامة وساً لوه ٢٨ قائلين يا معلم كنب لنا 
موسى ان مات لاحد اخ وله امراة ومات بغير ولد ياخذ اخوه المراة و ويقيم نسلاً لاخيه \*
٢٠ فكان سبعة اخوة . وإخذ الاول امراة ومات بغير ولد \*٠٠ فاخذ الثاني المراة ومات بغير ولد \*
٢٠ فني القيامة لمن منهم تكون زوجة " لانها كانت زوجة للسبعة \*٤١ فاجاب وقال لهم يسوع ابناه هذا الدهر وأرو جون وبُرَو جون . ٢٠ ولكن الذبن حُسِبول اهلاً للحصول على ذلك الدهر والقيامة 
من الاموات لا بُرو جون ولا بُرو جون . ٢٠ اذ لا يستطيعون ان يوتول ا بضاً لا نهم مثل الملائكة 
وه ابناه الله اذ هم ابناه الفيامة \*٢٢ واما ان الموتى يقومون فقد دلَّ عليه موسى ابضاً في امر العليقة

الرب لربي اجلس عن يميني ٢٠ حتى اضع اعداءك مَوطيًّا لفدميك \*١٠ فاذًا داود يدعوهُ ربًّا فكيف بكون ابنهُ ٥٠ وفياكان جميع الشعب يسمعون قال لنلاميذهِ ١١ حذروا من الكتبة الذبن برغبون المشي با لطبالسة ويجبون التحيات في الاسواق والمجالس الاولى في المجامع والمتكاّت الاولى في الولائمُ . ١٧ الذبن باكاون يبوث الارامل ولعلةٍ بطيلون الصلوات. هولاء ياخذون دينونةً اعظم الاصحاح المحادي والعشرون و تطلع فراً من الاغتياء يلقون قرابينهم في الخزانة \* اوراً مى ايضًا اوملة مسكينة القت هنا ك فلسين \* افقا ل بالحق اقول لكم ان هذه الارملة النقيرة الفت اكثر من الجميع . الان هولاء من فضلتم الفوا في قرابين الله . وإما هذه فمن اعوازها الفت كل المعيشة التي لها و كان قوم يقولون عن الهيكل انه مزين بمجارة حسنة وتحقي قال ٢ هذه التي ترويها ستأتي ابام لا يُترك فيها حجر لا يُتقض \* الحسلة الوه فائلين يا معلم متى بكون هذا وما هي العلامة عند ما يصير هذا \* دفقال انظرول لا تضلول . فان كثيرين سياً تون باسمي قائلين الي انا هو والومان قد قرب . فلا تذهبول وراء م \* افاذا سمعتم مجروب وفلافل فلا تجزعوا لانه لا بندًا الم

17 وسوف تسلمون من الوالدين والاخوة والاقرباء والاصدقاء. ويقتلون منكر. 17 وتكونون مبغضين من المجمديع من اجل اسمي 18 ولكن شعرة من رُوُّوسكم لا يملك 18 بصبركم اقتنوا انفسكم 17 ومتى رايتم اورشليم محاطة بجيوش فحينتذ اعلوا انه قد اقترب خرابها 17 حينة ليهرب الذين في وسطها فليفرُّوا خارجًا. والذين في الكُوَّم فلا الذين من المجارب المحاربية الى المجبال. والذين في وسطها فليفرُّوا خارجًا. والذين في الكُوَّم فلا

بدخاوها \*rr لان هذه ابام انتقام لينم كل ما هو مكنوب \*rrوو بلّ للحباكى والمرضعا<mark>ت في تلك</mark> الايام لانه يكون ضيقٌ عظيم على الارض وسخطٌ على هذا الشعب \*r ويقعون بنم السيف وبُسبون الى جميع الامم . وتكون اورشليم مدوسة من الامم حتى تكيل ازمنة الامم وتكون علاماتٌ في الشمس والقمر والنجوم. وعلى الارض كَرْبُ امم يجيرةٍ . المجر والامولج

تقييم ، ٢٠ والناس أبغشى عليهم من خوف وانتظام ما ياتي على المسكونة لآن قوات السموات تنزعزع \*٢٧ وحينئذ ببصرون ابن الانسان آتيًا في سحابة بقوة ومجد كثير \*٢٨ ومتى ابتدأت هذه تكون فانتصبوا وارفعوا رُوُّوسكم لان نجاتكم تقارب \*٢١ وقال لهم مثلاً . انظروا الى شجوة النين وكل الاشجار . ٢٠ منى افرخت تنظرون وتعلمون من انفسكم ان الصيف قد قرب \*٢١ هكذا انتم ايضًا متى رايتم هذه الاشياء صائرة فاعلوا ان ملكوت الله قريب \*٢١ امحق اقول لكم انه لايمضي

هذا المجبل حتى بكون الكل \*٢٢ الساله والارض تزولار ولكن كلامي لا يزول \*٢٠ فاحترزوا لانفسكم لمَّلاً تثنل فلوبكم في خمارٍ وسكرٍ وهموم اكيوة فيصادفكم ذلك اليوم بفنة \*٢٠ لانهُ كَا لِفخ باتي على جميع انجا اسين على وجه كل الأرض\*٢٦ اسهروا اذًا ونضرعوا في كل حين لكي <del>تُحُسبوا</del> الهلاُّ النجاة من جميع هذا المزمع ان يكون وتنفوا قدام ابن الانسان

٢٧ وكان في النهار يعلم في الهيكل وفي الليل يخرج وببيت في انجبل الذي يدعى جبل الزبتون \*
 ١٨٦ وكان كل الشعب يبكرون اليه في الهيكل ليسمعوهُ

الاصحاح الثاني والعشرون

ا وقرب عيد الفطير الذي بقال لهُ الفصح \* اوكان رُوَّساه الكهنة والكتبة بطلبون كيف بقتلونهُ . لانهم خافوا الشعب

٧ وجاء بوم الفطير الذي كان بنبغي ان يذبج فيه الفصير \*٨ فارسل بطرس وبوحنا قائلاً اذهبا واعدًا لنا الفصح لناكل \*١ فقا لا لهُ ابن تربد ان نعدً . ١٠ فقال لها اذا دخلفا المدبنة بستقبلكا انسانٌ حاملٌ جرة ماء . اتبعاءُ الى البيت حيث يدخل ١١ وقولا لرب البيت بقول لك المعلم ابن المنزل حيث آكل الفصح مع تلاميذ هيه ١٢ فذاك بُرِيكا علية كبيرة مفروشة . هذاك اعدا \* ١٢ فانطلفا ووجداكم قال لها. فاعدا الفصح

الفصح معكم قبل ان اتاً لم 11 لانيا عشر رسولاً معهُ \*١٠ وقال لهم شهوة اشتهيت ان آكل هذا الفصح معكم قبل ان اتاً لم 11 لاني اقول لكم اني لا آكل هنه بعد حتى يكمل في ملكوت الله \* الفصح معكم قبل ان اتاً لم 11 لاني اقول لكم اني لا آكل هنه بعد حتى يكمل في ملكوت الله \* انتاج الكرمة حتى يأتي ملكوت الله \*١١ واخذ خبرًا وشكر وكسر واعطاهم قائلاً هذا هو جسدي الذي يُبدَل عنكم اصنعوا هذا اذكري \*١٠ وكذلك الكاس ايضاً بعد العشاء قائلاً هذه الكاس في العهد المجديد بدمي الذي يُسفك عنكم \*١١ ولكن هوذا يد الذي بسلني هي معي على المائدة \* المابن النسان ماض كما هو محتوم ولكن وبل لذلك الانسان الذي بسلمة \*٢١ فابتدأ ولم ينساد لون فيها بينم من تري منهم هو المزمع ان يفعل هذا

عاولات بينهم ايضا مشاجرة من منهم بُطن انه يكون اكبر ١٥٠ فقال لهم. ملوك الام يسودونهم المتسلطون عليهم بُدعون محسنين ١٦٠ ولها انتم فليس هكذا . بل الكبير فيكم ليكن كا لاصغر . وللمقدم كالمخادم \*٢٧ لان من هو اكبر . ألذي يتكي ام الذي يخدم . أليس الذي يتكي . ولاني انا بينكم كا لذي يخدم ١٩٠ ولنا اجعل لكم كا جعل لي الي ملكوزا . ٢٠ لتاكمن وتشربوا على هائدتي في ملكوني وشجلسوا على كراسي تدينون اسباط اسرائيل الاثني عشر

١٦ وقال الرب سمعان سمعان هوذا الشيطان طلبكم لكي بغربلكم كانحنطة . ٢٢ ولكني طلبت من

41

اجلك لكي لا يفنى ايمانك. وانت متى رجعت ثبّتْ اخوتك ٢٢٠ فقال لهُ يا رب اني مستعد ان امضي معك حتى الى السّين وإلى الموت ٤٤٠ فقال اقول لك يا بطوس لا يصبح الديك اليوم قبل ان تنكر ثلاث مرات انك تعرفنى

وه ثم قال لهم حين ارسلنكم بلاكيس ولا مزود ولا احذية هل اعوزكم ثي لا. فقالوا لا ١٦٠ فقال الم كن الآن من الدُكيس فلياخذ و مرود كذلك. ومن ليس لهُ فليع شوبهُ ويشتر سيفًا ١٠٠٤ لغي اقول لكم انهُ ينبغي ان يتم في ًا يضًا هذا المكنوب وأُحصي مع أَثَمة . لان ما هو من جهتي لهُ انقضالا ١٠٠٨ فقا لول يا رب هوذا هنا سيفان . فقال لهم يكفي

المرافقة بن المركب بعود الله المسيدان عمل لهم يعني المرافقة المرافقة المرافقة المرافقة المكان فال المكان فال المرافقة ا

٧٤ وبينا هو بنكلم اذا جع والذي يُدعى بهوذا احد الاثني عشر يتقدمهم فدنا من يسوع ليقبله \*
٨٤ فقال له يسوع يا بهوذا أ بقبلة نسلم ابن الانسان \*٩٤ فقا رأى الذبن حوله ما بكون قالوا
يا رب أ نضرب با لسين \*٠٠ وضرب واحد منهم عبد رئيس الكهنة فقطع اذنه البني \*١٠ فاجاب
بسوع وقال دعوا الى هذا . ولمس اذنه وابراها

٥٠ ثم قال بسوع لروساء الكهنة وقواد جند الهيكل والشيوخ المقبلين عليه. كانة على الصخرجتم بسيوف وعصي. ١٠ اذكنت معكم كل يوم في الهيكل لم تمدوا علي الايادي. ولكن هذه ساعتكم وسلطان الظلمة

٤٥ فأخذه و سافوه و كادخلوه الى بيت رئيس الكهنة واما بطرس فنبعة من بعيد ١٠٥ والم الطرس فنبعة من بعيد ١٠٥ والم الضرموا نارًا في وسط الدار وجلسوا معا جلس بطرس بينه ١٠٥ فرأته جارية جالسا عند النار فنفرست فيه وقالت وهذا كان معة ١٠٥ فانكره وائملاً لست اعرفه يا امرأة ١٨٥ وبعد قليل راه محروقال وانت منهم فقال بطرس يا انسان لست انا ١٠٠ فقال بطرس با انسان لست اعرف ما وقي المحل بينا هو يتكلم صاح الديك ١١٠ فالنفت الرب و نظر الى بطرس فنذكر بطرس الى كلام الرب و نظر الى بطرس الله انك قبل ان بصبح الديك تنكر في ثلاث مرات ١٢ فخرج بطرس الى خارج وبكي بكاء مرًا

١٠ والرجال الدين كانوا ضابطيرت يسوع كانوا يستهزئون به وهم يجلدونه ١٤٠٠ وغطوهُ وكانوا

يضربون وجههُ وبسا لونهُ قائلين تنبأ. من هو الذي ضربك\*٥٠ ولشياء أُخركثيرة كانول يقولون عليه مجدفين

٦٦ ولما كان النهار اجتمعت مشيخة الشعب روساء الكهنة والكنبة واصعدوهُ إلى مجمعهم ٦٧ قائلين ان كنت انت المسيح فقل لنا. فقال لهم ان قلت لكم لا تصدفون. ٦٨ وإن سأَ لت لا تُحبِيونِني ولا تطلقونني\*٢٠ منذ الآن يكون ابن الانسان جا لساً عر\_ يمين قوة الله ٤٠٠ فقا ل المجميع أ فانت ابن الله. فقال لهم انتم تفولون اني انا هو ١٠ فقا لول ما حاجتنا بعد الى شهادة لاننا نحن سمعنا

من فہمِ

## الاصحاح الثالث والعشرون

ا فقام كل جهورهم وجاءما به الى بيلاطس\* ما بندأوا بشتكون عليهِ قائلين اننا وجدنا هذا يفسد الامة ويمنع أن تعطى جزية لنيصر قائلًا أنهُ هو مسيمٌ ملك\*؛ فسأ لهُ بيلاطس قائلاً أنت ملك اليهود. فاجابة وقال انت تقول؛ فقال بيلاطس اروساء الكهنة وانجموع اني لا اجد علة

في هذا الانسان\*، فكانول يشددون قائلين انهُ يهمج الشعب وهو بعلم في كل اليهودية مبتدئًا من انجليل الى هنا\*1 فلما سمع بيلاطس ذكر انجليل سأَّل هل الرجل جَليلي\*٢ وحبن علم انهُ من سلطنة هيرودس ارسلة الي هيرودس اذكان هو ايضًا تلك الايام في اورشليم

٨ وإما هيرودس فلما رأے يسوع فرح جدًّا لانهُ كان يريد من زمان طويل ان براهُ لساعهِ عنهُ اشياء كثيرة وترجى ان يرى آية تُصنَع منهُ. ٩ وساًّ لهُ بكلام كثير فلم بجبهُ بشيء ﴿ ١٠ ووقف روساه الكهنة والكتبة يشتكون عليهِ باشتداد\*١١ فاحتفرهُ هبرودس مع عسكرهِ واستهزأ بهِ والبسهُ

لباسًا لامعًا وردهُ الى بيلاطس\*١٦ فصار بيلاطس وهيرودس صديقين مع بعضها في ذلك اليوم لانهاكانا من قبل في عداوة بينها ١٢ فدعاً بيلاطس روساء الكهنة والعظاء والشعب؛ وقال لهم. قد قدمتم اليَّ هذا الانسان كمن بفسد الشعب. وها انا قد فحصت قدامكم ولم اجد في هذا الانسان علة ما تشتكون به عليه.

١٠ ولا هيرودس ايضًا. لاني إرسلنكم اليهِ. وها لا شيء يستحق الموت صنع منهُ ١٦٠ فانا أودبهُ واطلغة ١٧٠ وكان مضطرًّا ان يطلق لهم كلِّ عيد وإحدًا ١٨٠ فصرخوا بجملتهم قائلين خذ هذا واطلق لنا بارا باس ١٩٠ وذا ككان قد طُرح في السجن لاجل فننة حدثت في المدينة وقتل \* ٠٠ فناداهم ايضًا بيلاطس وهو بريد ان يطلق يسوع ١٠٠ فصرخوا قائلين اصلبة اصلبة ١٠٠٠ فقال

لهم ثا اللهُّ فاي شر عمل هذا . اني لم أجد فيهِ علة للموت. فانا أودبهُ واطلقهُ \*٢٦ فكانوا يلجون باصوات عظيمة طالبين ان يُصلب. فقويت اصوائهم وإصوات روساء الكهنة ١٤٠ فحكم بيلاطس ان تكون طلبتهم \*٢٠ فاطلق لهم الذي طرح في السجن لاجل فتنة وقنل الذي طلَّبوهُ وإسلم بسوع لمشيئتهم المجملة خاف بسوع ١٩٤ وتبعة جهور كثير من الشعب والنساء اللواتي كنّ يلحمن المحقل ووضعوا عليه الصليب المجملة خاف بسوع ١٩٤ وتبعة جهور كثير من الشعب والنساء اللواتي كنّ يلحمن ابضًا وينحن عليه ١٨ فالنفت اليهن بسوع وقال. يا بنات اورشليم لا تبكرن عليّ بل ابكرن على انفسكن وعلى الولادكن ١٩٤٠ لانة هوذا ايام تاتي بقولون فيها طوبى للعواقر والبطون التي لم تلد والندي التي لم ترضع ١٠٠٠ حيثة بيندئون بقولون الجبال اسقطى علينا والملاكام غطينا ١٦٠ لانة ان كانيا بالعود

الرطب يفعلون هذا فاذا يكون باليابس ٢٠٠ وجادوا أيضاً بائنين آخرين مذنبين ليقتلا معهُ ٢٠ ولما مضول به الى الموضع الذي يُدعى جمجمة صلبوهُ هناك مع المذنبين وإحدًا عن يمينه والآخر عن بسارو ١٠٠ فقال يسوع با ابتاه اغفر لهم لانهم لا يعلمون ماذا يفعلون. وإذ اقتسموا ثيابة اقترعوا عليها

م وكان الشعب واقفين ينظرون. والروساة ايضًا معهم بسخرون به فاتلين خاص آخرين فلمخلص نفسه ان كان هو المسيم مختام الله ١٦٠ والجند ايضًا استهزأوا به وهم باتون ويقد مون له خلا ٢٦ قائلين ان كنت انت ملك اليهود فخلص نفسك ١٦٨ وكان عنوان مكتوب فوقه باحرف بونانية ورومانية وعبرانية هذا هو ملك اليهود ١٤٠ وكان واحد من المذنبين المعلقين يجدّف عليه قائلاً أن كنت انت المسيم فخلص نفسك وايانا ١٠٠ فاجاب الآخر وانتهره قائلاً أولا انت تخاف الله اذ انت تحت هذا الحكم بعينه ١٤١ ما غن فهعدل لاننا ننال استحقاق ما فعلنا. وإما هذا فلم يفعل شيئاً ليس في محله ١٩٤٤م قال ليسوع الحق بارب متى جرّت سفي ملكوتك ١٤٠ فقال له يسوع الحق اقول لك انك الله اليوم تكون معي في الفردوس

الشمس وانشق حجاب الهيكل من وسطه على الارص دبك المساعة التسعيدة التسعيدة المساعة المساعة المساعة المساعة المبلك من وسطه على الارص بسوع بصوت عظيم وقال با ابناه في بدبك اسنودع روحي. ولما قال هذا اسلم الروح « الله فائد الميَّة ما كان جد الله قائلاً بالمحقيقة كان هذا الانسان بارًا \* ١٨ وكل المجموع الذين كانوا مجتمعين لهذا المنظر لما ابصروا ما كان رجعوا وهم بقرعون صدورهم \* ١٩ وكان جميع معارفه ونسائه كنَّ قد تبعينهُ من المجليل واقنين من بعيد بنظرون ذلك

• وإذا رجل اسمهُ يوسف وكان مشيرًا ورجالاً صاكمًا بارًا. ١٠ هذا لم يكن موافقًا لرايهم وعملهم. وهو من الرامة مدينة لليهود. وكان مه و ايضًا ينتظر ملكوت الله. ١٠ هذا تقدم الى يبلاطس وطلب جسد يسوع ١٠٠ وانزلهُ ولفهُ بكتان ووضعهُ في قبر مخوت حيث لم يكن احد وُضع قط\* وكارن بوم الاستعداد والسبت يلوح ١٠٠٠ وتبعتهُ نسائ كنَّ قد اثينَ معهُ من المجليل ونظرن القر وكيف وُضع جسدهُ ١٠٠ فرجعن واعددن حنوطًا واطيابًا. وشفى السبت استرحن حسب الوصية

#### الاصحاح الرابع والعشرون

اثم في اول الاسبوع اول الفجراتين الى القبر حاملات اكتبوط الذي اعددنه ومعبن اناس \* عفرجدن المجبر مدحرجاً عن القبر التعافي ولم يجدن جسد الرب بسوع \*؛ وفها هن عنارات في ذلك اذا رجلان وقفا بهن بثياب براقة «ه واذكن خاتفات ومنكسات وجوهبن الى الارض قالا لهن . لماذا تطلبن المحي بين الاموات . اليس هو ههنا لكنه قام . اذكرن كيف كلمكن وهو بعد في المجليل ٧ قائلا انه ينبغي ان يُسلم ابن الانسان في ايدي اناس خطاة ويُصلَب وفي اليوم النالث بقوم «ه فنذكرن كلامه . ٩ ورجعن من القبر واخبرن الاحد عشر وجميع الماقين بهذا كله \* وركن المولي قالى هذا المرسل \*١١ فتراءى كلامن لهم كالهذان ولم يصدقوهن \*١١ فقام بطوس وركض الى القبر فانحني ونظر الاكفان موضوعة وحدها فمضى منتجباً في نفسه ماكان

١٠ وإذا اثنان منهم كانا منطلقين في ذلك اليوم الى قرية بعيدة عن اورشليم سنين غلوة اسمها عمواس \* ١٠ وإذا اثنان منهم كانا بتكلمان بعضها مع بعض عن جميع هذه المحوادث. ١٠ وفيا ها يتكلمان ويتحاوران اقترب اليهما يسوع نفسة وكان يشي معها \* ١١ ولكن أمسكت اعينها عن معرفته \* ١٧ فقال لهما ما هذا الكلام الذي تتطارحان به وانها ماشيان عابسين \* ١٨ فاجاب احدها الذي اسمة كليوباس وقال له هل انت منفرب وحدك في اورشليم ولم تعلم الامور التي حدثت فيها في هذه الايام \* ١١ فقال لها وما هي. فقالا المختصة بيسوع الناصري الذي كان انسانا نبيًّا مقندرًا في الفعل والقول امام الله وجمع المنوب وصليوه \* ١٦ ونحن كما نرجو اله هو المزمع ان يفدي اسرائيل. ولكن مع هذا كلو اليوم له ثلاثة ايام منذ حدث كما نرجو اله هو المزمع ان يفدي اسرائيل. ولكن مع هذا كلو اليوم له ثلاثة ايام منذ حدث المهن أربن منظر ملائكة قالول انه حي \* ١٤ ومضى قوم من الذين معنا الى الفير فوجدوا هكذا انهن أربن منظر ملائكة قالول انه حي \* ١٤ ومضى قوم من الذين معنا الى الفير فوجدوا هكذا كي قالت ايضًا النساء في ما تكلم يه الانبياء بفسر لها الامور المختصة به في جميع الكتب

موسى وهن جميع الم الغربة التي كانا منطلقين البها وهو تظاهركانه منطلق الى مكان ابعد «
٢٨ ثم افتربوا الى الغربة التي كانا منطلقين البها وهو تظاهركانه منطلق الى مكان ابعد «
٢٩ فا ازهاه والله المكث معنا لانه نحو المساء وقد مال النهار. فدخل ليمكث معها ٢٠٠ فلها اتكاً معها اخذى عنها ٢٠٠ فقال بعضها لمبحض ألم يكن قلبنا ملنها فينا اذكان يكلهنا في الطربق و يوضح لنا الكنب ٢٠٠ فقاما في تلك المساعة ورجعا الى اورشليم ووجلا الاحد عشر مجتمعين هم والذين معهم ٢٠ وهم يقولون ان الرب قام باكفيفة وظهر اسمعان ١٠٠ واما هما فكانا يخبران بما حدث في الطربق وكيف عرفاه عنداه و

#### كسر الخبز

ويباركون الله آمين

٢٦ وفيما هم يتكامون بهذا وقف يسوع نفسه في وسطيم وقال لهم سلام لكم ١٧٣ فجزعوا وخافط وظنوا انهم نظروا روحًا ١٩٨٠ فقال لهم ما بالكم مضطربين ولماذا تخطر افكار في قلوبكم ١٣١٤ نظروا بديّ ورجليّ الى انا هو. جسوني وانظروا فان الروح ليس له لحم وعظام كما ترون لي ١٠٠٠ وحين

عال هذا اراهم بديه ورجليه \*١٤ وينها هم غير مصدقين من النرح ومتعجبون قال لهم أعندكم ههنا طعام. ١٢ فناولوه مُ جزَّا من سمك مشوي وشيئًا من شهد عسل \*٢١ فاخذ واكل قدامهم ٤٤ وقال لهم هذا هو الكلام الذي كلمنكم يه وإنا بعدُ معكم انهُ لا بدَّ ان يتمَّ جيع ما هو مكنوب

عني في ناموس موسى والانبياء والمزامير في حيئة فتح ذهنهم ليفهموا الكتب. ٢، وقال لهم هكذا هو مكتوب وهكذا كان بنبغي ان المسيح بنا لم ويقوم من الاموات في اليوم الثالث. ٢، وان يكرز باسمه با التوبة ومغفرة الخطايا لجميع الامم مبتداً من اورشليم ١٨، وانتم شهود لذلك ١٠، وها انا ارسل اليكم موعد الي. فاقيموا في مدينة اورشليم الى ان تلبسوا قوة من الاعالي موخرجهم خارجًا الى بيت عنيا. ورفع بديه وباركهم ١٠، وفيا هو يباركهم انفرد عنهم وأصعد الى السبحون الى السهاء ١٠، وكانوا كل حين في الهيكل بسبحون

# انجيل يوحنا

## الاصحاح الاول

، في البدء كان الكلمة والكلمة كان عند الله وكان الكلمة الله \* هذا كان في البدء عند الله \* ، كل شيء به كان وبغيره لم يكن شيء ماكان \* ؛ فيه كانت امحيوة وانحيوة كانت نور الناس \*

ه والنوريضيُّ في الظلمة والظلمة لم تدركهُ 7كان انسان مرسل من الله اسمهُ يوحنا\* «هذا جاء للشهادة ليشهد للنور لكي يؤُمن الكل بواسطته \* ٨ لم يكن هو النور بل ليشهد للنور \* كان النور امحقيقي الذي بنيركل انسان آتيًا الى

كان قبلي \*11 ومن ملئه نحن جميعًا اخذنا. ونعمةً فوق نعمة. ١٧ لان الناموس بموسى أعطي. اما النعمة واكحق فبيسوع المسج صارا \*١٨ الله لم برهُ احد قط. الابن الوحيد الذي هو في حضن

الآب هو خير

١٩ وهذه هي شهادة بوحنا حين ارسل اليهود من اورشليم كهنة ولاويين ليساً لوم من انت.

٠٠ فاعترف ولم ينكر واقرَّ الي لست أنا السيع ٢١٠ فسا لوهُ أذًّا ماذا . ايليا انت . فغال لست أنا

النبي انت. فاجاب لا \*rr ففا لوا لهُ من انت لنعطي جوابًا المذين ارسلونا. ماذا نقول عن نفسك \* rr قال انا صوتُ صارخ في البرية قوّ موا طويق الربكما قال اشعبا النبي \*rr وكان المرسلون

rs قال إنا صوتُ صارح في البربة قَوِّ موا طريق الربكا قال اشعيا النبي \*rs وكان المرسّلون من الفريسيين \* فا فسا لوهُ وقا لوا لهُ فا با لك تعد ان كنت لست المسيح ولا ابليـا ولا النبي \* ra جاجابهم يوحنا فائلاً إنا اعهد بماه. ولكن في وسطكم فائم الذي لستم تعرفونهُ. rr هو الذي ياتي

١٢١ جابهم يوحنا قائلا انا اعبد بماه. ولكن في وسطهم قائم الذي لستم تعرفونه. ١٣٠هو الذي يالي بعدي الذي صار قدامي الذي است بمستحق ان احل سيور حذائه ١٨٨هذا كان في ببت عبرة في عبد الإدن حدث كان رجنا بعد

بعدي بمدي مدر مدين كان يوحنا بعمد ٢٠ وفي الغد نظر يوحنا بسوع مقبلاً اليهِ فقال هوذا حمل الله الذي يرفع خطية العالم\*٢٠ هذا

ان هذا هو ابن الله موحنا واقفًا هو واثنان من تلاميذه ٢٦٠ فنظر الى بسوع ماشيًا فقال مود وفي الغد ايضًا كان يوحنا واقفًا هو واثنان من تلاميذه ٢٦٠ فنظر الى بسوع ماشيًا فقال هوذا حمل الله ٢٦٠ فسمعهُ التلميذان بتكلم فنبعا بسوع ٢٠٠ فا لنفت يسوع ونظرها يتبعان فقال لها ماذا تطلبان. فقا لا رئي الذي تفسيره با معام ابن تمكث ٢٦٠ فقال لها تعاليا وانظرا. فاتبا ونظرا اين كان يمكث ومكفًا عندهُ ذلك اليوم. وكان نحو الساعة العاشرة ٢٠٠ كان اندراوس اخو سمعان بطرس واحدًا من الاثنين اللذين سمعا يوحنا وتبعاه ١٤٠٤ هذا وجد اولًا اخاهُ سمعان فقال له

قد وجدنا مسيا. الذي تفسيرهُ المسيح \*13 فجاء به الى يسوع. فنظر اليه يسوع وقال انت سمعان بن بونا. انت تدعى صفا الذي تفسيرهُ بطرس 13 في الغد اراد يسوع ان مجرج الى المجليل. فوجد فيلبس ففال له انبعني \*13 وكان فيلبس من يستر صدا من مدرنة لندراوس وبطرس \*10 فيلبس وحد نفنائيل وقال له وحدنا الذي

من بيت صيدا من مدينة اندراوس وبطرس \*٤٠ فيلبس وجد نثنائيل وقال له وجد نا الذي عن الناصرة \*٤١ فقال له نثنائيل أحت عنه موسى في الناموس والانبياء يسوع ابن بوسف الذي من الناصرة \*٤١ فقال له نثنائيل أمن الناصرة بمكن ان يكون شي م صامح". قال له فيلبس تعالى وانظر

 هل آمنت لاني قلت لك افي راينك تحت التينة . سوف ترى اعظم من هذا \*١٠ وقال الهُ اكحق انحق افول لكم من الآن ترون الساء مفتوحةً وملائكة الله يصعدون ويتزلون على ابن الانسان الاصحاح الثاني

و في اليوم الثالث كان عرس في فانا المجليل وكانت ام يسوع هناك \* ودُعي ايضًا يسوع وتلاميذهُ الى العرس \* و ولا فرغت المخمر قالت ام يسوع له ايس للم خره؛ قال لها بسوع ما لي ولك با امراًة . لم تأت ساعتي بعدُ \* و قالت امه الخدام مها قال لكم فافعلن . و كانت سنة اجران من حجارة موضوعة هناك حسب تطهير اليهود بسع كل واحد مطرّين او ثلاثة \* قال لهم بسوع المدرَّى الاجران ما تع . فهلا وها الى فوق \* لاثم قال لهم استقوا الان وقد مها الى رئيس المتكا . فند مواجه فلما ذا ق رئيس المنتكا . كانوا قد استقوا الماء علوا . دعا رئيس المتكا العربس ١٠ وقال له . كل انسار انما بضع المخمر المجدة الى الان \* ١١ هذه المجدة الى الان \* ١١ هذه المجدة الى الان \* ١١ هذه المناب الماء الكار الماد المناب الماء المناب المناب

به وبعد هذا انحدر الى كفرناحوم هو وامه واخوته وتلاميذه وأقاموا هناك ا باماً ليست كثيرة « 11 وكان فصح اليهود قربياً فصعد بسوع الى اورشليم «؛ ووجد في الهيكل الذين كانوا ببيعون بقراً وغناً وجاماً والصيارف جلوساً «ه، فصنع سوطاً من حبال وطرد انجيميع من الهيكل، الغنم والقروكب دراهم الصيارف وقلب موائدهم. 11 وقال اباعة المجام ارفعوا هذه من ههنا. لا تجعلوا ببت ابي بيت تجارة «١١ فنذكر تلاميذه أنه مكتوب غيرة بينك اكلنني

٨١ فاجاب اليهود وقالول له ابه آبه ترينا حتى تفعل هذا ١٠٠ اجاب بسوع وقال له انقضوا هذا الهيكل وفي ثلاثه ابام اقيمه ١٠٠ فقال اليهود في ست واربعين سنة أبي هذا الهيكل أ فانت في للاثه ابام تقيمه ١ واما هو فكان بقول عن هبكل جسده ١٠٠ فالما فام من الاموات تذكر تلاميذه انه قال هذا فآمنوا با لكتاب والكلام الذي قاله بسوع

٢٠ ولما كان في اورشليم في عيد الفصح آمن كثيرون باسمه ا**ذ راوا الآيات ا**لتي صنع ١٤٠ لكن بسوع لـم بأتمنهم على نفسه لانه كان يعرف المجمع ٢٠٠ ولانهُ لم يكن محناجًا ان بشهد احدٌ عر الانسان لانهُ علم ماكان في الانسان

## الاصحاح النالث

اكان انسانٌ من الفريسيين اسمة نيفوديموس رئيسٌ لليهود ١٣ هذا جاء الى بسوع ليلاً وقال له يا معلم نعلم انك قد اتيت من الله معلماً لان ليس احدٌ بقدر ان بعمل هذه الايات التي انت تعمل ان لم بكن الله معه ١٤٠ حاجاب يسوع وقال له امحق المحق اقول لك ان كان احدٌ لا بولد من فوق لا يقدر ان برى ملكوت الله ١٤٠ قال له نيفوديموس كيف يمكن الانسان ان يولد وهن

شيخ . ألحله يقدر ان يدخل بطن امه ثانية ويولد \* الجاب بسوع الحق المنق اقول لك ان كان احد لا بولد من الماء والروح لا يقدر ان بدخل ملكوت الله ١٠ المولود من المجسد جسد هو والمولود من المروح هو روح \* لا تعجب اني قلت لك بنيني ان تُولد وا من فوق \* الربح تبدحيث تشاه وتسمع صوتها لكنك لا تعلم من ابن تاتي ولا الى ابن تذهب. مكذا كل من ولد من الروح

rr و بعد هذا جاء يسوع وتلاميذهُ الى ارض اليهودية ومكث معهم هناك وكان يعيد\*rr وكان بوحنا ابضًا يعيد في عين نون بقرب ساليم لانه كان هناك مياه كثيرة وكانوا باتون و يعتمدون .

٢٤ لانهُ لم يكن بوحنا قد الني بعدُ في السجن

وه و ودنت مباحثة من تلاميذ بوحنا مع بهود من جهة التطهير ١٦٠ نجاء إلى بوحنا وقالوالة المعلم هوذا الذي كان معك في عبر الاردن الذي انت قد شهدت له هو بعيد والجميع باتون اليه ١٤٧ اجاب بوحنا وقال لا يفدر انسان ان باخذ شيئًا ان لم يكن قد أُعطي من الساء ١٨٨ انتم انفسكم تشهدون لي اني قلت لستُ انا المسمح بل اني مُرسكُ امامه ٢٦٠ من له العروس فهو العريس . اذا فرجي هذا ولما صديق العربس الذي يقف وبسمعه بغرح فرحًا من اجل صوت العربس اذًا فرجي هذا قد كمل ٢٠٠ ينبغي ان ذلك يزيد ولئي انا انفص ١١٠ الذي ياتي من فوق هو فوق المجميع ١٠٠ وما رآه وسعه من الارض هو ارضي ومن الارض بتكلم . الذي ياتي من الساء هو فوق المجميع ١٠٠ وما رآه وسعه الميا بشهد وشهادته ليس احد يقبلها ١٦٠ ومن قبل شهادته فقد ختم ان الله صادق ١٠٠ لان الذي ارسله الله يتكلم بكلام الله . لانه ليس بكيل بعطي الله الموح ١٠٠ الاب يجب الابن وقد دفع كل شيء في يده ١٢٠ الذي يؤمن با لابن ان برى حيوة الم

يكث عليهِ غضب الله

#### الاصحاح الرابع

١ فلما علم الرب ان الفربسيين سمعوا ان يسوع يصيّر و بعمد تلاميذ آكثر من بوحنــا . ٢ مع ان يسوع نفسهُ لم بكن بعمد بل تلاميذهُ . ، ترك البهودية ومضى ابضًا الى الجليل\*؛ وكان لابد لهُ ان يجتاز السامرة \* فاتي الى مدينةٍ من السامرة بقال لها سوخاس بقرب الضيعة التي وهبها يعقوب

ليوسف ابنه \*٦ وكانت هناك بير يعقوب. فاذ كان يسوع قد تعب من السفر جاس هكذا على

البير. وكان نحو الساعة السادسة \* م نجاءت امرأً أن مر ﴿ السامرة لتستقي ماءٍ . فقال لها بسوع اعطيني لاشرب \*٨لان تلاميذهُ كانوا قد مضوا الى المدينة ليبتاعوا طعامًا \*؛ فقا لت لهُ المرأَّةُ

السامرية كيف تطلب مني لتشرب وإنت بهودي وإنا امرأة سامرية. لان اليهود لا يعاملون السامريين \*١٠ اجاب يسوع وقال لها لوكنتِ تعلمين عطية الله ومر · . هو الذي بقول لك

اعطيني لاشرب لطلبت انت ِمنهُ فاعطاكِ ماء حيًّا \*١١ فالت لهُ المرَّأة يا سيد لادلو لك والبير عميقة. فمن ابن لك الماه الحجي. ١٢ أُ لعلك اعظم من ابينا يعقوب الذي اعطانا البير وشرب منها هو وبنوهُ ومواشيهِ \*١٢ اجاب يسوع وقال لها. كل مر · يشرب من هذا الماء بعطش ايضًا.

١٠ ولكن من بشرب من الماء الذي اعطيهِ انا فلن بعطش الى الابد. بل الماه الذيب اعطيه

يصير فيهِ ينبوع ماء ينبع الى حيوة إبدية \*١٠ قا ات لهُ المرأة يا سيد اعطني هذا الماء لكي لا اعطش ولا آتي الى هنا لاستقي ١٦٠ قال لها يسوع اذهبي وادعي زوجائِ وتعالى الى هبنا \* ١٧ اجابت المرأة وقالت ليس لي زوج. قال لها يسوع حسنًا قلت ليس لي زوج. ١٨ لانهُ كار ﴿

لكِ خمسة ازواج والذي لكِ الان ليس هو زوجكِ . هذا قلمت ِ با لصدق\*١٩ قالت لهُ المرأة يا سيد ارى الك نبي \*٢٠ آباؤنا سجدوا في هذا الجبل وإنم تفولون ان في اورشليم الموضع الذي ينبغي ان يُسَجِّد فيه \*٢١ قال لها يسوع يا امرأة صدقيني انهُ تاتي ساعةٌ لا في هذا أنجبل ولا في

اورشَّامِ تسجدون اللَّاب \*١٢ انتم تسجدون لما لستم تعلمون. أما نحن فنسجد لما نعلم. لان اكذلاص هو من اليهود \*٢١ ولكن تاتي ساعةٌ وهي الان حين الساجدون الحقيقيون يسجدون للآب بالروح واكحق. لان الاب طا ابٌ مثل هولاء السِّاجدين لهُ\*٤٠ الله روح. والذين بسجدون لهُ فبا لروح واكحق ينبغي ان يسجدوا \*٥٠ قا لت لهُ المرأ ة انا اعلم ان مسيا الذي يفال لهُ المسيح باتي. فتي جاء

ذاك يخبرنا بكل شيء ١٠٠ قال لها يسوع انا الذي أكامك ِ هي ٢٧ وعند ذلك جاء تلاميذُهُ وكانوا يتعجبون انهُ يتكلم مع امرأ تي. ولكن لم يقل احدٌ ماذا تطلب او لماذا تنكلم معهـا \*٢٨ فتركت المرأّة جرتها ومضت الى المدينة وقالت للناس ٢٩ هلموا انظروا انسانًا قال لي كل ما فعلت. العل هذا هو المسمح\*. م فخرجوا من المدينة وا توا اليهِ

٢١ وفي اثناء ذلك سا لهُ تلاميلُهُ قائلين يا معلمركلْ \*٢٢ فقال لهم انا لي طعامٌ لآكل لستم

تعرفونهُ انتم \*٢١ فقال النلاميد بعضهم لبعض العل احدًا اتاهُ بشيء لياكل \*٢١ قال لهم بسوع طعامي أن اعمل مشيئة الذي ارسلني واتم علهُ \*٢٠ أَ مَا تقولون انهُ يكون اربعة اشهر ثم باتي انحصاد. ها إنا اقول اكم ارفعوا اعينكم وأنظروا اكتفول انها قد ابيضت للحصاد. ٢٦ واكحاصد باخذ اجرةً ويجمع ثمرًا للحين الابدبة لكي يفرح الزارع وإمحاصد معًا \*٢٧ لانهُ في هذا بصدق الفول ان وإحدًا بزرع وآخر يجصد\*٢٨ انا ارسلنكم لتحصدوا ما لم تنعبوا فيهِ. آخرون تعبوا وإنتم قد

٢٦ فآمن بهِ من تلك المدينة كثيرون من السامريين بسببكلامرالمرأة التيكانت تشهد انهُ فال لي كل ما فعلمت \* ؛ فلما جاء اليهِ السامريون سا لوهُ ان يكث عندهم. فمكث هناك يومين \* ١٤ فآمن بهِ أكثر جدًّا بسبب كلامهِ. ١٢ وقالوا للمرآة اننا لسنا بعدُ بسبب كلامكِ نؤمُّن. لاننــا

نحن قد سمعنا ونعلم أن هذا هو بالحقيقة المسيم مخلص العالم ٤٢ وبعد الومين خرج من هناك ومضى الى الجليل ١٤٤ لان يسوع نفسهُ شهد ان ليس لنبي كرامة في وطنه \*٠٠ فلما جاء الى امجلبل قبلة امجليليون اذكانوا قد عابنواكل ما فعل في اورشلم في العيد. لانهم هم ابضًا جاءول الى العيد \*13 فجاء بسوع ايضًا الى قانا الجليل حيث صنع الماء خمرًا. وكان خادم الملك ابنهُ مريضٌ في كفرناحوم \* ٤ هذا اذ سمع ان يسوع قد جاء من اليهودية الى انجليل انطلق اليهِ وسا لهُ ان بنزل ويشغي ابنهُ لانهُ كان مشرفًا على الموت \*٨١ ففال لهُ بسوع لاتو منون أن لم ترول آبات وعجائب \* ١٠٤ قال له خادم الملك باسيد انزل قبل أن يموت ابني \* ٠٠ قال لهُ يسوع اذهب. ابنك حيٌّ . فآمن الرجل با كلمة ااني قالها لهُ بسوع وذهب\*١٠ وفياهو نازلُ استقبلهُ عبيدهُ وإخبر وهُ قائلين ان ابنك حيٌّ «r» فاستخبرهم عن الساعة التي فيها اخذ يتعافى فقا لول لهُ امس في الساعة السابعة تركنهُ الحمى\*، ففهم الاب انهُ في تلك الساعة التي قال لهُ فيها بسوع ان ابنك حي. فآمن هو وبينهُ كلهُ \*، هذه ابضًا آيةٌ ثانية صنعها بسوع لما جاء من اليهودية الى انجليل

#### الاصحاح الخامس

ا وبعد هذا كان عيدٌ لليهود فصعد بسوع الى اورشليم \* اوفي اورشليم عند باب الضان بركةٌ " يقال لها با لعبرانية بيت حسلًا لها خمسة اروقة \*، في هذه كان مضطجعًا جهور كثير من مرضى وعمي وعرج وعسم بنوقعون تحربك الماء \*؛ لان ملاكًا كان ينزل احيانًا في البركة ويجرك الماء . فَمِن نزل اولًا بعَد تحربك الماءكان ببرأً من اي مرض إعتراهُ \* ، وكان هناك إنسانٌ يه مرضٌ منذ تمان ٍ وثلاثين سنة \*١ هذا رآهُ بسوع مضطجمًا وعلم ان لهُ زمانًا كثيرًا فقال لهُ أ تريد ان تبرأً \* ١ اجابه المريض باسيد ليس لي انسان بلقيني في البركة متى تحرك الماء. بل بينما انا آتٍ بنزل قداي آخر ٨ قال له يسوع قم احمل سر برك وامش \* فحا لاَّ بريَّ الانسان وحمل سربرهُ ومشى .



# PERMISSION GIVEN to :

## 1) REPOST on A DIFFERENT WEBSITE

- 2) Use
- 3) Print
- 4) Distribute

Permission Granted to repost & re-use online

Permission Granted to distribute online

\_\_\_\_\_

Téléchargement

Télécharger - Gratuit

## NOTE

This New Testament is [exists] in Three [3] Parts:

Part 1

Part 2

Part 3

All should be available online

Edition of Van Dyck / Van Dyke 1867 / 1868 / 1869 / 1871

Téléchargement

Télécharger - Gratuit

كتاب ليمان تازة فداوند وراننده ما عيسي مسيج که از لسان اصلی یونانی بفارسي ترجمه كروة افضل الفضلآ المسجيد هنری مارتن کشیس انگلیسی ایست

که در دار السلطنت لَنْدَنْ محروسه
باعانت مجمع مشهور به بَیْبْلْ سوسَیَّتِی

کرّت سیّم بدار الطباعة بنده کمترین رِچارد واطس
انکلیسی مطبوع کردید

مسيحت



